# سخترج

# المناب ال

لِلْتَيْخِ العَكَّلِمِة دَاوُدِبِن مِحْوُدِبِنَ مُحَمُّودِبِنَ مُحَمَّرالقَيْصَرَعِيثَ المتَّافِ (٧٥ صيفِح) المتَّافِ المَّالِي مِن عَلَى المَّالِقِ المَّامِينِ عَلَى المَّالِقِ المُعَالِقِ المُعَا

> اغتنی به وَعَلَق عَلَیُه در مسرست رفترست دا کمنر بدی از حمس رفترست دا کمنر بدی

> > متخشوات محت رتفاع بن بيفورن دار الكنب العلمية دبررت نيستان

متسنتونات مخت بجابحث بينومت



دارالكنب العلمية

جمیع الحقوق محفوظ ۵ Copyright All rights reserved Tous droits réservés

جميع حقسوق الملكية الأدبيسة والفنية محفوط...

لسسدار الكتسب العلميسة بيسروت لهنان ويحظر طيع أو تصوير أو ترجمه أو إعادة تنضيد الكناب كاملاً أو مجزاً أو تسجيله على أشرطة كاسبت أو إدخاله على الكمبيولسر أو برمجته على العطوائات ضوطية إلا بمواطقة الناشسر حطياً

#### Exclusive rights by ©

#### Dar Al-Kotob Al-ilmiyah Bekut - Lebanon

No part of this publication may be translated, reproduced, distributed in any form or by any means, or stored in a data base or retrieval system, without the pact written permission of the publisher.

#### Tous droits exclusivement réservés à © Dar Al-Kotob Al-ilmiyah seyrouth - utes

Toute représentation, édition, traduction ou reproduction misse partielle, par tous procédés, en tous pays, faite sans autor sation préstable signé par l'éditeur est illicité et expuserait le contrevenant à des poursuites judiciaires.

الطبعية الأولى ٢٠٠٤ م-١٤٢٥ هـ

## دارالكنب العلمية

مېتېزوت - لمئسستان

رمل الظريف شارع البحثري بناية ملكارت الإنارة العامة: عرمون - القبة - مبنى دار الكتب العلمية هاتف وهاكس، ۱۹۱۱/۱۱/۱۱۸ (۵۹۹۸) صندرق بريد: ۹۱۲۹ - ۱۱ بهروت - لبنان

#### Dar Al-Kotob Al-ilmiyah

Berryt - Lebanon

Rami At Zani, Bottory Str., Melkart Bldg. 1st Floor Head office

Aramoun - Dar Al-Katob Al-Imiyah Bldg.
Tel & Fax: (+981 5) 804810 / 11 / 12 / 13
P.O.Box: 11-9424 Beirut - Lebanon

#### Dar Al-Kotob Al-Ilmiyah

Beyrouth - Liban

Rami Al-Zani, Rup Bohtory, imm. Mcikart, 1er Étago

#### Administration général

Aramoun - Imm. Dar Al-Kotob Al-ilmiyah Tel & Fax: (+961 5) 804810 / 11 / 12 / 13 B.P: 11-9424 Beyrouth - Liben



http://www.al-limiyab.com/

e-mail: sales@al-limiyah.com info@al-iimiyah.com baydoun@al-iimiyab.com

# يسم الله النفي النجين

## ترجمة موجزة لصاحب التائية

هو أبو حفص، أو أبو القاسم عمر بن علي بن المرشد بن علي الحموي الأصل، المصري، المعروف بابن الفارض (شرف الدين، سلطان العاشقين).

وُلِدَ بِالقَاهِرَةُ سِنَةً ٥٦٦ هـ وقيل: ٥٧٦ هـ، في ٤ ذي القعدة، واشتغل ابن الفارض بفقه الشافعية، وأخذ الحديث عن ابن عساكر، وأخذ عنه الحافظ المنذري وغيره.

ثم حُبّ إليه سلوك طريق الصوفية، فتزهد وتجرّد وجعل يأوي إلى المساجد المهجورة في خرابات القرافة بالقاهرة، وأطراف جبل المفطّم، وذهب إلى مكة في غير أشهر الحج، فكان يُصلي بالحرم، ويُكثِر العزلة في وادٍ بعيدٍ عن مكة، وعاد إلى مصر بعد خمسة عشر عامًا، فأقام بقاعة الخطابة بالأزهر وقصده الناس بالزيارة، حتى أن الملك الكامل كان ينزل لزيارته، وكان أيام ارتفاع النيل يتردد إلى مسجدٍ في منطقة الروضة بالمنيل في القاهرة، ويُعرف بالمشتهى.

وقد عاصر ابن الفارض عددًا غير قليل من الشعراء، أمثال ابن سناء الملك، وابن قلاقس، وابن النبيه، وابن شمس الخلافة وبهاء الدين زهير، وابن سنأن الخفاجي، وابن الساعاتي، وصدر الدين البصري، وحسام الدين الحاجري، والطغرائي.

ومع ذلك كان عَلَمًا من فحول الشعراء النابغين المتميّزين.

وقد شرح ديوان ابن الفارض عدد كبير من أهل العلم منهم: السراج الهندي الحنفي، والشمس البساطي، والجلال القزويني، والحسن البوريني، وعبد الغني النابلسي، والقاشاني، والفرغاني، والقيصري.

وقد تُوفي ابن الفارض سنة ٦٣٢ هـ.

وانظر في ترجمته: سِيَر أعلام النبلاء (٢١٢/١٣)، ووفيات الأعيان (١/ ٤٨٣)، وانظر في ترجمته: سِيَر أعلام النبلاء (٢١٨/١)، وشذرات الذهب (١٤٩/٥)، ولسان الميزان (٤/ ٣١٧)، والنجوم الزاهرة (١/ ٢٨٨)، وشذرات الذهب (٥٠٥)، وموتاح السعادة (١/ ٢٠٠)، وروضات الجنات (ص ٥٠٥)، والأعلام (٥/ ٢١٦)، ومعجم المؤلفين (٢/ ٢٦٥).

# ترجمة موجزة للشارح

هو الشيخ العلّامة داود بن محمود بن محمد القيصري، القراماني، الصوفي، قطن مصر.

#### من تصانيفه:

- ١ \_ تحقيق ماء الحياة.
- ٢ \_ كشف أسرار الظلام.
- ٣ ـ نهاية البيان في دراية الزمان.
- ٤ \_ مطلع خصوص الكلم في معاني فصوص الحكم لابن عربي.
  - ه ـ أصول الوحدانية ومنتهى الفردانية.
    - ٦ \_ إنشاء الدوائر.
  - ٧ ـ رسالة في إيضاح بعض أسرار تأويلات القرآن للكاشاني.
    - ٨ \_ رسالة في علم الحقائق.
    - ٩ \_ شرح التائية لابن الفارض \_ كتابنا هذا.
      - وتُوني الشيخ القيصري سنة ٧٥١ هـ.
- وانظر: الشقائق النعمانية لطاش كبرى زاده (١/ ٧٠)، ومعجم المؤلفين لكحالة (٧٠٢/١).

# نظم السلوك تائيّة ابن الفارض الكُبرى

## ١ \_ سَقَّتْني خُمَيًا البحُبِ راحةُ مُقلَّتي،

وكأسي مُحَيّا مُن عن الحسن جَلِّ (١)

١ - أي: سقتني راحة إنسان عيني شراب المحبة، والحال أن كأس ذلك
 الشراب كان وجه من جلت وتعالت عن الحسن.

#### ٢ \_ فـ أوهـ مُـتُ صَـحبي أنّ شُرُبٌ شَرَابِهِم،

بِهِ سُرُ سِرَي، في انشِشائي بِسُطْرَةِ (۲)

٢ ـ أي: أوهمت أهل الطريق والسلوك المشاهدين لجمال الصفات، والمتعلقين بحسن الأفعال والمظاهر دون الذات، بنظري معشوقهم الصوري، ومحبوبهم الظاهري، أن بشرب شرابهم حصل لسري السرور حال كوني مُنتشيًا، فظنوا أن سرور روحي وانتشاء قلبي، حصل مما أدركوه ونظروا إليه من تجليات الصفات في مظاهر الذات، ومعاني الأفعال في صور الآثار، ولم يعلموا أني مستغرق بتجلي الذات مُهيم بجمالها مشغول بها عن غيرها.

#### ٣ ـ وبالمحَدَقِ استغنيتُ عن قَدَحي، ومِن

شهايلها، لا من شهولي، نهسوتي

٣ ـ أي: وبعيني التي تشاهد جمال الذات في مظاهر الأسماء والصفات،
 استغنيت عن القدح الذي بشرب به الراح؛ ونشوتي وسكري إنما هو من شمائلها
 وجمالها، لا من الشمول الذي هو حُسن الصفات والآثار.

<sup>(</sup>١) الجماح: الصدود، والانتزاح: التباعد، ضن الدهر: بخل، الأوبة: العودة.

<sup>(</sup>٢) السُر: السرور، السُر: ما يكتمه الإنسان، الانتشاء: السكر.

#### ٤ \_ ففي حان سكري، حان شكري لفتية،

## بهم تم لي كنشم الهوى مع شُهرتي

إذا كان الأمر كذلك، حان أن أشكر في موضع سكري لفتية بسببهم
 أي كتمان الهوى أي كتماني الهوى مع شهرتي بالهوى بين الخلائق.

٥ ـ ولمّا انقضَى صَخوي، تقاضَيْتُ وصْلَها،

#### ولم يغشني، في بسطها، قبض خشيتي

أي: لما انقضى صحوي الأول وغلب على السكر، حصل لي المباسطة مع المحبوبة فطلبت وصلها، والحال أنه لم يغشني في المباسطة معها قبض الخشية مع عظمتها وكبريائها.

## ٦ - وأَبْشَتْنُها ما بي، ولم يكُ حاضِري رَقِيبٌ لها، حاظٍ بسخَسلُوةِ جَلوَتى

٦ - أي: لمّا تقاضيت وصلها وأظهرت لها ما حلّ بني من المحن والبلايا والآلام وأسقام العشق في الخلوة التي تجلت فيها المحبوبة لي، والحال إنه لم يكن حاضرًا عندي رقيب حظ، أي: رقيب هو بقاء حظى.

٧ - وقُلْتُ، وحالي بالصّبابّة شاهد،

#### ووجدي بها ماجئ، والفَقد مُشَبّتي

٧ - أي: قلت والحال أن حالي شاهد بالصبابة، ووجدي للمحبوبة ونور جمالها يمحوني بسبب الصبابة، وفقدي إياها يثبتني.

٨ - هُبي، قبلَ يُنفني الحُبُ مِنّي بقِيةً

#### أراكِ بسها لي نسظرة السمتَلفَتِ

٨ - أي: قلت لها: هبي لي نظرة كنظرة المتلفت، قبل أن يفني الحب بقية مني أراك بتلك البقية.

٩ - ومِنْي على سَمعي بِلَنْ، إِنْ مَنْعبِ أَنْ

أراك، فسمِن قسيسلى، لسغسيسرى، لَذُتِ (١)

٩ - أي: وإن منعتني رؤيتك فمُنّي على سمعي، بقولك: «لن تراني»، فإن هذه الكلمة لذت لغيري من قبلي.

<sup>(</sup>١) مني على: أحسني، بلن: أي بقولها لن تراني.

#### ١٠ ـ فـعِـنْـدي، لسسكسري، فاقَـةٌ لإضافيةٍ،

## لها كبدي، لولا الهوى، لم تُفتَّتِ (١)

١٠ أي: ومُني على سمعي بلن تراني، إن منعتني عن الرؤية، فإن عندي لأجل السكر الحاصل لي حاجة إلى إفاقة، ولولا هوى المحبوبة لم تتفتت كبدي لأجلها ولا حصل لي سكر يخرجني عن حالي ويحوجني إلى طلب الإفاقة مرة أخرى.

## ١١ \_ ولؤ أنّ ما بي بالجبال، وكانَ طُو

## رُ سِينا بها، قبلَ التجلي، لدُكّتِ (٢)

11 \_ أي: ولو حل بالجبال ما حلّ بي وكان معها طور سينا، لدكت تلك الجبال كلها قبل التجلي الإلهي للروح الموسوي.

#### ١٢ \_ هـوى، عَـنِرَةُ نَـمَـتُ به، وخـوى نـمَـتُ

## بـــه خـــرَق، أَدْوَاؤهـــا بــي أَوْدَتِ

۱۲ ـ أي: ما حل بي هوى نمت بها (به) عبرتي وجوى نمت به حرق المحبة
 والاشتياق، أدواء تلك الحرق وآلامها أهلكتني.

## ١٣ - فطوفانُ نوحٍ، عند نَوْحي، كأذمُعي،

## وإسقاد نسيران المخمليسل كسلوعسسي

١٣ ـ (توضيح) إنما شبه الطوفان بأدمعه ونيران الخليل ـ عليه السلام ـ بحرقته ولوعته للمبائغة وأيضًا نار المحبة روحانية ونار الخليل جسمانية والروحانية أشد تأثيرًا من الجسمانية.

#### ١٤ \_ ولَوْلا زفييري أغَيرَقَتْنيي أدمُعي،

#### ولُولا دُمسوعسي أخسرَ قَستُسنَسي زَفْسرَتسي (٣)

18 \_ (ثم بين) حصول الاعتدال في حالة سكره كل من نيرانه وأدمعه ضورة
 الآخر فيحفظ كل من حاليه صاحبه عن صدمة الآخر.

<sup>(</sup>١) الفاقة: العوز الشديد، الإفاقة: انصحو: مصدر أفاق أي صحا.

<sup>(</sup>٢) دكت: أي تقدمت. (٣) الزفير دو إخراج النفس مع مدُّه.

#### ١٥ - وحُرزني، ما يسغيڤوبُ بَـتَ أَفـلَهُ،

## وكُسلُ بسلى أيسوبَ بسغسضُ بَسلِيستسي

١٥ - أي: ما بثه يعقوب ـ عليه السلام ـ أقل من بعض حزني ﴿ إِنَّمَا أَشْكُوا بَنْيَ وَحُرْنِيَ إِلَى اللَّهِ ١٥ وكل بلايا أيوب ـ عليه السلام ـ بعض بليتي.
 رَحُرْنِيَ إِلَى اللَّهِ ٩٤ إِبُوسُف: الآبة ٨٦] وكل بلايا أيوب ـ عليه السلام ـ بعض بليتي.

## \* ١٦ ـ وآخِرُ ما لاقى الألى عشقوا، إلى الد

## يزدى، بعض ما لاقيت ، أوّلَ مِعضَتي

١٦ - أي: آخر شيء وجسه العاشقون الذين مالوا إلى هلاك أنفسهم في المحبة
 من المحن والبلايا بعض ما وجدته في أول عشقي وهواي.

## ١٧ \_ فَسلَق سَسمِسعَستُ أَذَنُ السدَلِيسلِ تسأوُهسي،

## لآلام أنسقام، بسجسنسمسي. أضرت

اي: لو سمعت أذن العليل تأوهي وتفجعي وأنيني لأوجاع أسقام من العشق والمحبة والشوق وأمثالها التي أضرت بجسمي وجعلته نحيفًا ضعيفًا.

#### ١٨ ـ لأذكَـرَهُ كَـربي أذى غـيـش ارْمَـةِ

## بمنشقط عي ركب، إذا العيس زُمّتِ (١)

14 - أي: لأذكر الدليل حزني أذى عيش زمان الشدة الحاصل بالذين انقطعوا عن الركب وبقوا حيارى في البادية حين زمت الإبل للسوق. والغرض أن الدليل لو سمع تأوهي لينكر ما كان يسمع من صوت المنقطعين من الركب وترحم عليهم فيرحمنى أيضًا.

#### ١٩ - وقد بَرْخ السِّبْريخ بي، وأبادني،

## وأبدى النضنى مِنْي حَفَيُ حَقِيقَتِي (٢)

١٩ - أي: وقد أقام بي التبريح والإيلام ولازمني حتى أهلكني وأظهر الضنا مني ما كان مخفيًا في روحي وقلبي من العشق والمحبة فأطلع على حالي مراقبي.

<sup>(</sup>١) الأزمة: الشدة، الرّكب: ركبان الإبل والخيل، العيس: الإبل، زمّت الناقة: وضع الزمام.

<sup>(</sup>٢) التبريج: الشدة والأذى.

#### ٢٠ \_ فنادَمت، في سُكري، النحول مُرّاقبي،

#### بِجُمْلَةِ أسراري، وتَفضيلِ سيسرتي

٢٠ أي: لما اطلع مراقبي على حالي نادمته بلسان الحال والباطن بمجموع أسراري وجملتها وتفصيل طريقتي. (وفي بعض النسخ في سكري) أي: نادمت في سكري الحاصل من النحول مراقبي (فنصب النحول بنزع الخافض والأول أولى).

#### ٢١ ـ ظَهَرْتُ لَهُ وصفًا، وذاتي، بحيث لا

يسراها، ليلوى، من جوى السخب، أبلت

٢١ - أي: ظهرت للرقيب معنى فأبدت خواطر قلبي وأحاديث نفسي سرً ما كنت أخفيه عن الرقيب من المحبة والعشق، والحال أن لساني لم يتكلم بشيء من المحبة وأسرارها.

#### ٢٢ \_ فأبدَت، ولم ينطِق لِساني لِسَمْعِهِ،

## هـواجـسُ نهـسـي سِرْ ما عنهُ أخهُتِ

۲۲ ـ أي: ظهرت للرقيب من حيث المعنى، والحال أن جسمي بحيث لا يمكن أن يراه الرقيب لأجل البلاء الذي حصل له من ألم الحب وأهلكه.

## ٢٣ \_ وظلَّتُ، لِفِ كري، أُذْنُهُ خَلدًا بها

#### يدورُ به، عسن رؤيسةِ السعسيسنِ أغسنستِ

٣٣ ـ أي: صارت أذن الرقيب قلبًا لفكري بها يدور الرقيب فيه ويعرف أسراره بمحيث جعلت الرقيب أذنه غنيًا عن رؤية العين لحصول العلم اليقيني عنده. (وقرأ بعض الظرفاء: خُلُدًا، بضم الخاء واللام وهو حيوان يرى ويسمع صوت القافلة من فراسخ) وعلى هذا معناه: صارت أذنه أذن الخلد بحيث تسمع أحاديث نفسي (وحذف الأذن وجعل أذنه عين الخلد للمبالغة).

#### ٢٤ \_ فأخبر من في المحني غني، ظاهرًا،

#### بساطِن أمري، وهنو من أهل خسيرتسي

٢٤ ـ أي: اطلع فأخبر الرقيب لمن في الحي (يعني: أهل العالم): ظاهرًا بما كان في باطني من أمر المحبة والهوى، والحال أنه من أهل الخبرة والعلم بحالي.

#### ٢٥ \_ كأنّ البكرامَ الكاتبينَ تَنتَزَلوا،

## على قلبِهِ وَحُيا، بِما في صحيفَتي (١)

٢٥ ـ أي: كأن الكرام الكاتبين الذين يكتبون أعمال الناس من الملائكة تنزلوا على قلب الرقيب بما ثبت في صحيفة قلبي وانتقش على سبيل الوحي والإلهام حتى عرف الرقيب كل ما يخطر فيه.

#### ٢٦ \_ وما كان يدري ما أُجِنَّ، وما الذي،

#### خساي من السر المصون، أكتب

٢٦ - أي: وما كان يعلم الرقيب ما أخفيه عنه واستره من العشق والمحبة ولا
 أي شيء في باطني من السر المصون المحفوظ منه ومن غيره.

## ٧٧ \_ وكشفُ حِجابِ الجسم أبرزَ سِرَ ما

## به کان مستورًا له، من سریرتی (۲)

۲۷ - أي: لكن كشف حجاب الجسم أظهر له سرّ شيء كان مستورًا بالجسم
 من سريرتي وباطني فاطلع عليه.

#### ٢٨ - فَكُنْتُ بِسِرِي عنه في خُفْيَةِ، وقد

#### خَسفَتْهُ، لِوَهُنِ، من نسحولي أنّتي

٢٨ - أي: وكنت باعتبار السرّ الذي لي قبل كشف الحجاب مخفيًا عن الرقيب، والمحال أن أنتي قد جفت على سري بإظهاره على الرقيب الحاصلة لأجل وهن وضعف لحقني من النحول (ويجوز أن تكون الباء بمعنى اللام ومتعلقًا بخفية): أي: وكنت مخفيًا بسري عن الرقيب (فضمير عنه عائد إلى الرقيب وضمير خفية إلى السرواللام في الوهن للتعليل).

## ٢٩ - فأظهرني سُقْمٌ بِهِ، كُنْتُ خافِيا

#### لَهُ، والسهوى يسأتي بِكُل غُسريسةٍ

٢٩ - أي: وكنت بسري مخفيًا عن الرقيب فأظهرني له سقم به كنت مختفيًا عن الأعين إذ أضناني بحيث لا تقدر أن تدركني عين، والحال أن الهوى يأتي بكل غريبة: وهي كون السقم مظهرًا له ومخفيًا، وهو أمر عجيب لكونه جامعًا للضدين.

<sup>(</sup>١) الصحيفة: الصفحة المكتوبة.

<sup>(</sup>٢) السريرة: الطوية.

## ٣٠ \_ وأفرط بي ضرن تلاشت لِمسته

## أحاديث نِنفسِ، بالمندامِع نُسمَّتِ

٣٠ \_ أي: تجاوز الضرعن الحد بحيث أفنى أحاديث النفس التي كالمدامع نمامة.

## ٣١ \_ فيلَوْ هَيمَ ميكروهُ الرّدى بي لُما دّرى

## مكانى، ومِن إخىفاء حُبنك خُسفيتى

٣١ \_ أي: إذا كان الأمر كذلك فلو قصدني مكروه الردى أي الهلاك، لما درى مكاني لاختفاء ذاتي، والحال أن خفيتي من إخفائي لحبك فإني من هذا الاختفاء ضنيت بحيث لا تدركني عين العيون (بالإضافة إلى المفعول، ويجوز أن تكون الإضافة إلى الفاعل) أي: من تأثير إخفاء حبك إياي لأنه يذيبني ويفنيني.

## ٣٢ \_ وما بين شوق واشتياقي فَنِيثُ في

## تَـوَلُ بِحَصطر، أو تَحجلُ بِحَصضرةِ

٣٧ \_ أي: إن حال الشوق يلزمني الفناء من نار الهجر، وحال الاشتياق يلزمني الفناء من خوف الهجر، أي: حال توليك وإعراضك عني بالمنع عن حضرتك فنيت من الشوق، وحال تجليك في حضرة من حضراتك الروحانية والجسمانية فنيت من الاشتياق؛ فالفناء حاصل لي دائمًا في محبتك سواء كنت مواصلتي أو مفارقتي واستأنست به في حبك.

#### ٣٣ \_ فسلو، لِفَسنائسي مسن فِسنائسكِ رُدُ لسي

## فسؤادي، لسم يسرغَسب إلسى دارِ غُسربَسةٍ

٣٣ ـ أي: فلو رد فؤادي إليّ تداركًا لفنائي من جنابك وحضرتك، لم يرغب فؤادي إلى هذا الرجوع، لكون بدني بالنسبة إليه دار الغربة.

## ٣٤ \_ وعُسنوانُ شاني ما أبُسِّلُ بعسضه،

## وما تحتُّه، إظهارُهُ فوقَ قُدرتي

٣٤ ـ أي: وعنوان شأني وحالي في المحبة والهوى هو الذي أظهرته لك بعضه، والذي مندرج تحت العنوان، إظهاره عندك خارج عن قدرتي.

#### ٣٥ ـ وأمسِك، عَجْزًا، عن أمور كشيرةِ،

## بسنطه في لسن تُسحسسي، ولس قُلتُ قَلَتِ

٣٥ ـ أي: وأسكت من جهة العجز عن أمور كثيرة لن تحصى بنطقي عددًا،
 ولو قلت شيئًا منها يكون قليلًا بالنسبة إلى ما تركته.

#### ٣٦ ـ شفائي أشفى بل قضى الوّجدُ أن قضى،

#### وبُــرُدُ غـــليــلي واجِــدٌ خــر غُـــلتـسي(١)

٣٦ ـ أي: شفائي أشرف على الهلاك وقرب من الفناء، بل حكم الوجد بموته وفنائه، وبَرْد ما يسكن حرقتي واجد حرارة عطشي (أي الوصول الذي يسكن نار الفراق هو بعينه يهيج نار الاشتباق ويزيدها).

## ٣٧ - وبسالسيَ أنسلى مِسن نسيساب تَسجَسلُدي

## بِهِ السَّذَاتُ، في الإعسدام، نِسِطُسَّتُ بِلَذَةِ

٣٧ ـ أي: قلبي أو حالي في الرثاثة أخلق وأبلى من ثياب تجلدي وتصبري، بل ذاتي في إعدام المحبة إياها أو في صيرورتها معدومة أو في وجدان نفسها معدومة متعلقة باللذة أي ملتذة.

#### ٣٨ ـ فلو كشف العُوادُ بي، وتحققوا،

## من اللوح، ما مِنْي الصبابة أبقب

٣٨ ـ أي: ذاتي ونفسي فنيت من المحبة وصارت بحيث لا يمكن أن يراها أحد إلّا بالمكاشفة لدخولها في الغيب.

## ٣٩ ـ لـما شاهَـذَتْ مِنني بـصائِرُهُـم سِـوى

## تَسخَلل روح، بسيسنَ أنسوابٍ مُسيستِ

٣٩ ـ أي: فلو يراها وتحقق حقيقتها من اللوح المحفوظ الذي فيه صورة كل شيء وحقيقته وأدرك فيه ما أبقت الصبابة من ذاتي لما شاهدت مني عيون قلوبهم غير روح متخلل بين أثواب كأثواب الميت (شبه بدنه بثوب الميت، لأن روحه وقلبه فني في الحق ومات وإن كان بدنه حيًا).

<sup>(</sup>١) الغليل: الظمأ الشديد، ومثله الغلة.

## ٤٠ ـ ومُنذُ عفا رسمي وهِمنتُ، وَهَمْتُ في

## وُجودي، قلم تَظْفَرْ بكوني فكرتي (١)

٤٠ أي: ومن الزمان الذي فيه اندرس رسمي وحصل لي الهيمان، وقعت في التوهم والغلط في وجودي. فكلما تفكرت فيه لم تظفر بوجودي فكرتي أصلاً لانعدامه.

## 13 \_ وبَغُدُ، فحالي فيكِ قامتَ بنَفْسِها،

#### وبُسبِسنِين فسي سُنبِسقِ روحسي بُسيِستِي

٤١ ــ (لما ذكر أن وجوده فني والمحبة تستدعي من تقوم به، قال وبعد:) أي: بعد فناء وجودي قامت حالي في محبتك بنفسها، وبينتي في أنها قائمة بنفسها، ثابتة في سبق روحي على بدني.

#### ٢٤ \_ ولم أحك، في خُبيك، حالي تبرَّمًا

## بها لاضطِرَابٍ، بل لشَنِفيس كُربَتي

٤٢ ـ أي: لم أحك حالي في حبي إياك لأجل التبرم والسآمة بالمحبة،
لاضطراب حصل منها في نفسي، بل لأجل تنفيس كربتي وترويج قلبي.

#### ٤٣ \_ ويَحسن إظهار السسجملد للعدى،

#### ويعتبخ غير المعجز عند الأجبة

47 \_ (لما كان إظهار محن المحبة مؤذنًا للتبرم وإخفاؤها مؤذنًا للتجلد، وكلاهما مذمومان، نفى الأول عن نفسه مطلقًا وفصل الثاني بقوله:) ويحسن إظهار التجلد للعدى، فإن العدو إذا اطلع على محنه وبلاياه يفرح، ويقبح غير الإتيان بالعجز والمسكنة والذلة والانكسار عند المحبوبين.

#### ٤٤ \_ ويسنعني شكواي حسن تصبري،

## ولو أشكُ للأعداء ما بي لأشكُّ بِ (٣)

٤٤ ـ أي: يمنعني عن الشكوى إلى الغير حسنُ تصبري فيك ومحبتك، ولو أشكو ما حل بي في محبتك للأعادي لأزالوا شكايتي فضلًا عن الأحباب، أي كانوا يترحمون بي ويزيلون شكايتي.

<sup>(</sup>١) عفا الرسم: امحى، زال أثره، همت: من الهيام، أي الحب، وقوله وهمت: من الوهم، أي سوء التصور، الكون: الوجود.

<sup>(</sup>٢) التبرّم: الملل، نفّس كربته: سرّى عن نفسه (٣) لأشكت: لبددت شكواي.

#### ٥٤ ـ وعُقبى اصطباري، في هواك، حميدة

#### عليك، ولسكن عنك غييرُ حميدة

فع محبتك، إذ كل ما يفعل المحمودة في محبتك، إذ كل ما يفعل المحبوب محبتك، إذ كل ما يفعل المحبوب محبوب. ولكنها غير محمودة إذا كان الصبر عنك موجبًا للنكير والإعراض عنك، والمعرض عنك يشقى شقاوة أبدية.

## ٤٦ ـ وما حَلَ بي من مِحنَةِ، فهو مِسْحَةٌ،

#### وقلد سَلِمَتْ، من خل عَقدِ، عزيمتي

47 ـ أي: كل ما حلّ بي من البلاء والمحنة في العشق والمحبة فهي عطاء ونعمة يجب عليّ الشكر بأدائها، والحال أن عزيمتي وقصدي بالتوجه إليك قد سلمت من حلّ عقدها، أي: عقد المحبة الذي جرى بيني وبينك لا يمكن أن ينحل.

#### ٤٧ - وكملُ أذَى في المحبّ مِنك، إذا بَدا،

## جَعَسك لَهُ شُكري مسكسانَ شكبتسي(١)

٤٧ - أي: إذا كان كل ما حلّ بي منك من المحن والبلايا منحة وعطاء، فكل أذى حصل بي في محبتك جعلت له مكان الشكاية شكرًا، لأنه نعمة علي وشكر المنعم واجب لدي.

#### ٤٨ - نَعَمَ وتُباريخ الصبابة، إِنْ عَدْتُ

#### على، من السنعسماء، في الحب عُدتِ (٢)

٤٨ - أي: تقرر أن لكل أذى صدر منك بالنسبة إلى يجب على الشكر، وكذلك تباريح الصبابة وآلامها إن ظلمت على وتعدت من الحد، عُدَت تلك التباريح في محبتك من النعماء التي يجب على الشكر بأدانها.

## ٤٩ ـ ومسنسكِ شهائسي بسل بُسلائسي مسنّة،

#### وفسيك ليساس السيوس أسبيغ نسعمة

٤٩ أي: وحرماني عن بابك وبعادي عن جنابك الذي هو الشقاء الكلي بل
 البلایا والمحن الصادرة علي منك منة، لكونها بإرادتك، والمختار ما تختاره وتریده،

<sup>(</sup>١) الشكية: الشكوى.

<sup>(</sup>٢) عدت على: اعتدت، عدت من النعماء: اعتبرت.

ولباسي ثياب البؤس والشدة في حبك نعمة عظيمة وسعادة تامة إذ إرسال البلايا إليّ منك نوع من الالتفات إليّ.

## ٥٠ \_ أرانِي ما أوليتُهُ خيرَ فِنْيَةِ،

#### قديم ولائسي فسيلك من شر فستية

• ٥ - أي: أراني قديم محبتي، أي (المحبة الأزلية التي قبل النشأة العنصرية ثابتة محققة) ما أعطيته في محبتك وهواك من شر عبيدك ومماليكك من الأذى والبلايا، خير ذخيرة لي ورأس مالي، به يمكن اكتساب قرب من حضرتك.

## 

10 \_ (ولما ذكر إيذاء شرّ فتية على سبيل الإجمال صرح بقوله:) أي: فمن الفتية المذكورة في البيت السابق لاح ومنهم واش، فاللاحي يلومني ويهديني إلى الغرور من جهة الضلالة، والواشي صار يهذي في حقي عند المحبوبة لأجل غيرته مني عليها (اللاحي كناية عن الشيطان، والواشي كناية عن المَلك).

## ٢٥ \_ أخالِفُ ذا، في لومِهِ، عن تُقَى، كما

#### أخالِفُ ذا، في لوب و، عن تَعَيَة

97 \_ أي: أخالف اللاحي الذي هو الشيطان في كل ما يلومني عن تقى وحذر، أي لا أقبل ملامته في المحبة ولا ما يدعوني إليه من اتباع الشهوات والحظوظ النفسانية حذرًا من اتصافي بصفة المغضوب عليهم ووقوعي في زمرة المطرودين، كما أوافق الملك (الذي هو الواشي) في دنأة همته وطلبه أمرًا لا قدر نه، وهو الاشتغال بالآخرة بالنسبة إلى مطلوبي عن تقية، أي عن حذر من وقوفي في مقامهم الجزئي.

## ٣٥ ـ وما رد وجهي عن سبيلكِ هولُ ما

#### لقيت، ولا ضرّاء، في ذاك، مسسّب

والمحن وجدته نعمة ورحمة، وتلذذت به فما مسنى فيه شدة أصلًا.

<sup>(</sup>١) لاح: لائم، من لحا يلحو: لام.

## ٥٤ - ولا حِلْمَ لي في حمْل ما فيك نالني

## يُسؤدي لسخسمدي، أو لمسدح مُسودتسي

١٥٤ - أي: لا حلم لي لأحمل ما نالني في محبتك وهواك، ويؤدي ذلك إلى
 حمدي أو إلى مدح مودتي.

#### ٥٥ \_ قضى حُسنُكِ الداعي إليكِ احتمال ما

## قصَصْتُ، وأقصى بُعدُ ما بعدُ قصتي

أي: ولكن حكم حسنك الداعي لروحي الجاذب لقلبي إليك على احتمال
 ما قصصت من شدائد المحبة ومقاساة المحنة واحتمال غاية شيء هو بعد قصتي.

#### ٥٦ - ومسا هسو إلا أن ظهرت لنساظسري

بـ أكْسَمَـل أوصاف، عـلى الـحـشـن أزبـتِ(١)

اي: وليس ذلك القضاء غير أنك ظهرت لناظري بأكمل أوصاف الذي هو الجمال المطلق الذاتي الراجح على الحسن لكونه من ظلال الجمال.

## ٥٧ - فحليت لي البَلْوى، فخليت بينها

وَبُسِيْسُسي، فسكانت مسنبكِ أجهمُسلَ جِليَةِ

٥٧ - أي: فزينت لي البلوى فأسلمتني إليها فكانت البلوى منك أجمل زينة.

#### ٥٨ - ومَن يَسْخُرشُ بِالْجُمَالِ إِلَى الرّدى،

رأى نَفْسَه، من أنْفُس العيش، رُدَتِ (٢)

من يتعرض بالجمال وينظر إليه أرى نفسه مردودة إلى الهلاك راجعة
 من أنفس العيش وأطيبه إلى أرذل العيش وأتعبه.

#### ٥٩ - ونفس ترى في الحب أن لا ترى عَنا،

مستسى مسا تُسصَدنتُ لسلصَسِانِسةِ صُدتِ

أي: ونفس تعلم أنها لا تلقى في الحب عناء فهي متى ما تعرضت للصبابة ردت منها.

<sup>(</sup>۱) أربت: زادت، من أربى،

<sup>(</sup>٢) تحرّش بالشي: تعرّض له، الردى: الهلاك، الموت.

#### ٦٠ \_ وما ظَـفِرَتْ، بالـؤدّ، روحٌ مُسرّاحةٌ،

#### ولا بالولا نَفْسُ، صفا العيش، وَدُتِ

 ٩٠ أي: وكذلك ما ظفرت بالمحبة روح تعودت الراحة وطلبت إياها، ولا ظفرت بالولا نفس ودت صفا العيش وطيبه.

#### ٦١ \_ وأين الصفا؟ هيهاتِ من عَيش عاشقِ،

#### وجَـنْـةُ عَـذن، بالـمَـكارِهِ، حُـفْتِ

٦١ ـ أي: وأين يكون الصفا هيهات وبعد من عيش العاشق، والحال أن الجنة محفوفة بالمكارة (كما قال عليه الصلاة والسلام: حفت الجنة بالمكاره)(١).

#### ٦٢ \_ ولي نفس حُرز، لَوْ بَذَلْتِ لها، على

## تَسسَليبك، منا فنوق النمنى منا تسلّت (٢)

٣٢ \_ (ثم أشار إلى ثباته في المحبة وعدم تسليه منها، بقوله:) أي: ولي نفس حرة غير مقيدة بالقيود الكونية، لو بذلت لها كل ما في العالم من الطيبات التي تتمناها النفس وما فوقها (مما لا عين رأت ولا أذن سمعت ولا خطر على قلب بشر) أنها (أن) تتسلى منك بترك محبتك ما تسلت.

#### ٦٣ ـ ولو أُبُعِدَتْ بالصَّدُ والهَجُر والقِلَى

## وقَـطْعِ الـرجا، عن خُلتي، ما تُـخَلَّتِ

٦٣ أي: ولو أبعدتها بالصدود والمحن وبالايا الهجر والقلا وقطع رجائها عن خلتها ما تخلت عنك.

## ٦٤ \_ وعن مذهبي، في الحب، مالي مذهب

## وإنْ مِلْتُ يَومًا عَنْهُ فَارَقَتُ مِلْتَيِ (٣)

٦٤ ـ أي: وعن مذهبي وطريقتي في حبك ليس لي ذهاب، وإن ملت يومًا عن
 حبك فارقت ديني وعقيدتي.

<sup>(</sup>١) رواه البخاري (٥/ ٢٣٧٩) ومسلم (١/ ٢١٧٤).

<sup>(</sup>٢) تسليك: يريد سلواتك، أي التناسي والإغفال.

<sup>(</sup>٣) المذهب: أي الطريقة والمعتقد، الملة: الشريعة في الذُّبن.

#### ٦٥ \_ ولو خَطرَتْ لي، في سواك إرادةً

#### عملى خماطسري، سَهوا، قمضيتُ بِسردتي

٦٥ أي: ولو خطرت في قلبي إرادة غيرك سهوّا، فضلًا عن أن تكون قصدًا،
 حكمت بارتدادي عن ديني وخروجي عن زمرة العاشقين.

#### ٦٦ ـ لكِ الحُكمُ في أمري، فما شئتِ فاضعي،

#### فلم تُكُ إلّا فيك لا عسسك، رُغستى

٣٦ - أي: لك الحكم في أمري لا لي، إذ ليس لي شيء أحكم عليه، فالذي شئت فاصنعي، فإن رغبتي لم تك إلا فيك لا عنك.

## ٧٧ - ومُخكَم عهد، لم يُخامِرهُ بيننا

## تُسخَيِّلُ نُسْخِ، وهُو خييرٌ ٱليَّةِ(١)

اي: أقسم بحب محكم بيننا الذي لم يخالطه تخيل نسخ وإبطال، أي:
 لم يتغير ولم يتبدل، والحال أن هذا القسم عندي خير قسم.

#### ٦٨ - وأخذِكِ ميشاق الولاحيث لم ابن

## بِمَظْهَرِ لَبسِ النفس، في فَي طيئتي

٦٨ - أي: وأقسم بالعهد السابق الذي لم يتغير من وقت وقع عهدي فيه،
 وأقسم بالا حق عقد مع نبيه ـ صلعم ـ أي: عقد جل عن الانحلال بالفترة.

## ٦٩ - وسايق عِسهد لم يَحُلُ مُذْ عَبهذنه،

#### والاجت عُسقيد، جُل عن خل فنشرة (٢)

19 - أي: وأقسم بأخذك ميئاق المحبة والولا في يوم الست أن لا نعبد غيرك ولا نحب إلا لك (كما قال رب العزة: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلّا نَعْبُدُوا إِلّا إِنَّاهُ ﴾ [الإسراه: الآية ٢٣] حيث لم أبن، أي في مقام لم أظهر فيه بهذه الصورة العنصرية. ولما كان البدن مظهرًا لصفات النفس قال: البمظهر الكونه كاللباس الساتر إياها عبر عنه بلبس النفس، ولكونه ظلمانيًا ودليلًا على جوهر النفس قائمًا بها جعله ظلًا.

<sup>(</sup>۱) العهد المحكم: الوثيق: لم يخامره: لم يداخله، النسخ: مصدر نسخ العهد: أبطله، الألية: العهد والقسم من ألى، والإيلاء: القسم والخلف.

<sup>(</sup>٢) لم يحل: لم يتحوّل، لم يتبدل، جل: تنزه.

## ٧٠ \_ ومُسطّبلِع أنسوارٍ بسطسلمستبك، التسي

لبَه جَةِها، كل البُدورِ استسرت

٧٠ أي: وأقسم بطلوع أنوار كائنة في وجهك الباقي وطلعتك التي لأجل طلوع أنوارها الكاملة وإشراقها، كل البدور استسرت واختفت.

٧١ \_ ووضف كمال فيك، أحسن صورة،

وأقومُها، في الخلق، منه استمدَّتِ

٧١ ـ أي: وأقسم بوصف كمال حاصل فيك الذي منه تستمد أحسن الصورة وأقومها في الخلق (والمراد بأحسن الصورة في الخلق الصورة الإنسانية).

٧٧ \_ ونَسغستِ جَسلالِ مسنسكِ، يسعدذُب، دونَسه،

علاابي، وتحلو عِندَهُ، لي قللتي

٧٧ \_ أي: أقسم بنعت جلال صادر منك الذي يَغْذُب عذابي عنده ويحلو لي القتل عنده.

٧٣ \_ وسِرٌ جَسمالٍ، عندكِ كُللَ مُللخةِ

بِ وَ طَهَرَتُ، في العالمِين، وتمتِ

٧٣ ـ أي: وأقسم بسر جمال فائض عنك الذي كل ملاحة ظهرت في العالمين وتمت به.

٧٤ \_ وحُسن به تُسبي النّهي دَلني على

هَــوَى، خــسُـنتُ فــيـهِ، لِعِــزَكِ، ذِلَــي

٧٤ \_ أي: أقسم بحسن به تجعل أصحاب العقول مهيمًا مقهورًا منقادًا لحكمك وطاعتك الذي دلني على هواك فحسنت في هواك ذلتي لأجل عزتك.

٥٥ \_ ومغنى، ورّاء المحسن، فيك شهدته،

به دُقُ عسن إدراكِ عسينِ بسمسيرتسي (١)

٧٥ ـ أي: وأقسم بالجمال المطلق الذاتي الذي شهدته فيك الذي بسببه دق أي الحسن عن الإدراك بالعين البصيرة للأشياء (إذ العين لا تدرك إلا الجسم الكثيف

<sup>(</sup>١) دقى الأمر: بدا دقيقًا، أي خفيًا، البصيرة: الفطنة، والعقل، والنور الرباني.

الملون والحسن لا يدركه إلا النفس بالقوة الوهمية المدركة للمعاني الجزئية). ويجوز أن يكون فاعل دق ضمير عائد إلى الحق سبحانه، أي: دق الحق سبحانه عن الإدراك بالعيون وذلك لأن أنوار جماله تستر ذاته كما أن نور الشمس يستر عينها.

## ٧٦ - لأنتِ مُنسى قالبي، وغايّة بُغيتي،

## وأقسمسى مُسرَادي، واخستساري، وخسيسرتسي

٧٦ ـ أي: لأنت مقصود قلبي وغاية مطلوبي ونهاية مرادي واختياري لا شيء آخر دنياويًا كان أو أخراويًا (ويجوز أن يقرأ: وحيرتي، بالحاء الغير المنقوطة) ومعناه: لأنت مني قلبي واختياري من بين الموجودات وأنت سبب حيرتي وعشقي.

٧٧ - خلفت عِنداري، واعسِنداري لابس ال

خَلاعة، مسرورًا بِخَلعي وَخِلفتي (١)

٧٨ ـ وخَلعُ عِذاري فيكِ فَرْضي، وإن أبى اقـ

# حَيْسرابسيَ قُسوْمسي، والسخُسلاعَـةُ سُسنَستـي

٧٧ ـ ٧٨ ـ أي: تجردي عما سواك وإطلاقي وخروجي عن قيود العادات التي للمحجوبين في حبك، فرض بالنسبة إليّ، وإن أبي ومنع قربتي منك قومي، والحال أن الخلاعة سنتى وطريقتى.

## ٧٩ - وليسوا بقومي ما استعابوا تَهتُّكي،

## فأبدُوا قِلى، واستحسنوا فيك جفوتي

٧٩ ـ أي: الوقوف في الظواهر والعادات من النشاك والعباد المحتجبين بمستحسنات المحجوبين، وإن كانوا منتسبين إليّ في الاسم والرسم، ليسوا بقومي ما دام استعابوا خروجي عن عاداتهم وأظهروا العداوة واستحسنوا الجفاء بأهل التحقيق والوحيد بالإنكار عليهم.

## ٨٠ ـ وأهـلي، فـي ديـن الـهـوى، أهـلُهُ، وقـد

## رضوا لئ عاري، واستطابوا فنصيحتي

٨٠ أي: أهلي وقومي في دين المحبة والعشق أهل العشق الذين صبروا على
 بلايا المحبوب واختاروه على الدنيا والآخرة مثلي، ورضوا بعار الفقر بل افتخروا

<sup>(</sup>١) خلع عذاره: تهتك، الخلاعة: النهتك، الخلعة: الرداء يخلعه المرء ليعطيه لمن يحب.

به... واستطابوا فضيحة المحبة وزوال العقل الوهمي بالسكر، فلا تعيير في فضيحتي في الهوى ورضوا لي عاري (وفيه إشارة إلى مقام الملامتية الذين آثروا الملامة على السلامة).

٨١ \_ فمن شاء فليغضب، سِواكِ، ولا أذَّى،

#### إذا رضِسيَتْ عنني كِرامُ عنسيرتي

۸۱ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك فمن شاء فليغضب عليّ باختياري محبتك وإيشاري هوى حضرتك، ولينكر عليّ كلّ من في الوجود من أهل الحجاب، فإنه ليس عندي أذى من غضبهم وإنكارهم إذا أنت رضيت وكرام عشيرتي عني.

٨٢ \_ وإنْ فَسَنَ السُّسَّاكَ بعضُ مَحاسِنِ

## لديك، فكل منك مُوضِعُ فِسننتي

٨٢ \_ أي: وإن أوقع العابدين والزاهدين في الفتنة بعض محاسنك، فكل واحد منها موجب لإيقاعي في الفتنة.

٨٣ \_ وما اخترت، حتى اخترتُ حُبّيكِ مَذهبًا،

#### فوا حيرتي، إن لم تكن فيك خيرتي

۸۳ ـ أي: ما تحيرت في أمري حتى اخترت محبتك وجعلتها مذهبًا، وإذا كان الأمر كذلك فواحيرتا لو لم تكن حيرتي فيك وفي محبتك (يعني به: لو لم أكن مقيدًا بهواك واقفًا على إرادتك ورضاك).

٨٤ \_ فقالت: هَوى غيري قَصَدتَ، ودونَهُ اتـ

#### ستصدت، عميا، عن سواء مُحجني

٨٤ - (ثم شرع في جواب ما قال للمحبوبة من لسانها بقوله:) أي: فقالت المحبوبة مجيبة لي: هوى غيري قصدت وتدعي هواي وعند ذلك اقتصدت، أي: اتخذت محبته بيني وبينه حال كونك أعمى عن وسط طريقي الواضحة، تدعي الإخلاص وأنت لست بمخلص، فأنت تحب نفسك وحظوظها وبواسطتها تحبني. فمقصودك بالذات نفسك وجعلتني وسيلة لغرضك ومقصودك فمحبتك إباي بالعرض (هذا البيت إشارة إلى مقام الإخلاص).

#### ٨٥ - وغرك، حسى قُلتَ ما قُلتَ، لابسا

## بهِ شَيْنَ مَيْن، لَبْسُ نفس تسمست (۱)

٨٥ ـ أي: وغرّك تلبيس نفسك التي تنمنى حظوظها حتى قلت ما قلته وادعيت ما ادعيت ما الحيت المارة إلى ما ادعيته حال كونك الإسا بذلك الفول ثوب الكذب (وفي هذا البيت إشارة إلى تبجيل النفس وتنبيه السالك على تفطنها).

#### ٨٦ - وني أنفس الأوطارِ أمسيت طامعا

#### بسننفسس تُسعَدتُ طُلورَها، فستسعَدّت (۲)

٨٦ أي: أمسيت حال كونك طامعًا في أعز المطالب وهو الوصول إلى الذات الأحدية مع نفس تجاوزت عن مقامها فظلمت على نفسها (وفيه إشارة إلى طلب الحظوظ والطمع فيها).

## ٨٧ - وكسين بخبي، وَهْو أحسن خُلَةٍ،

## تسفسوز بدعوى، وهسي أقبع خَلّة

۸۷ ـ (ولما كان مطلوبها (أي الحظوظ) أعز المطالب استفهم على سبيل الإنكار بقوله:) أي: وكيف تفوز بحبي وهواي وهو أحسن أنواع الخلة والمحبة مع دعوى النفس الكذابة في أكثر دعاويها، والحال أن الدعوى أقبح خصلة في بني آدم (وفيه إشارة إلى ترك الدعاوي، ثم أكد الإنكار، بقوله:).

#### ٨٨ - وأين السهي مِن أكسمه عن مُرادِهِ

## سَهَا، عَمْهًا، لكنْ أمانيكَ غرَبِ (٣)

۸۸ - أي: أين يدرك السها الأكمة غفل من جهة تحيره وعدم علمه بمطلوبه لا يمكنه إدراكه، فكذلك لا يمكن إدراك ما تطلبه مني من الوصول والاتحاد، لكن أمانيك غرتك حتى طلبت إدراك ما لا يدرك بالبصائر والأبصار، مع ضعف بصيرتك وقلة استعدادك في إدراك الحقائق وبصرك في إدراك المحسوسات (وفيه تنبيه للسالك على بعد المناسبة بينه وبين مطلوبه، ليرى الوصول من فضل الله لا من استعداده

<sup>(</sup>١) الشين: العار، اليمين: الادعاء الكاذب.

<sup>(</sup>٢) الأوطار: جمع وطر، الحاجة، تعثرت: تجاوزت.

<sup>(</sup>٣) السهى: من النجوم الخفية، الأكمه: الأعمى، سها يسهو: غفل، عمهًا، ضلالًا.

واستحقاقه، وإن كان في الواقع كذلك فإن إعطاء الاستعداد أيضًا إنما هو من فضل الله وكرمه لا غير (ثم عطف عليه قوله:)).

#### ٨٩ \_ في منت منقاصًا حُيطً قَدرُكُ دوئيه،

## على قدم، عن حظها، ما تخطب

A9 \_ أي: غرتك أمانيك حتى طلبت الوصال فقمت مقامًا قدرك محطوط عنده على قدم نفس ما تخطت عن حظوظها، أي: ما تركت حظًا من حظوظها (وفيه إشارة إلى أن طالب الحق سبحانه لا بد أن يترك جميع حظوظه ومطالبه الدنيوية والأخروية بل يفني جميع صفاته وذاته ليمكن له الوصول إليه والتحقق بحقيقة الأحدية) (وفيه تنبيه على ضعف نفس السالك (كما قال الجنيد \_ قدس الله روحه \_: ما للتراب ورب الأرباب؟)).

#### ٩٠ \_ ورُمت مَرامًا، دوئه كم تسطاولت،

#### باعسناقِها، قوم إلىه، فحذَّتِ

٩٠ أي: طلبت مطلوبًا عنده كم مَد قوم إليه أعناقهم فقطعت أعناقهم عنده
 (وهذه إشارة إلى فناء النفس، فإن السالك ما دام باقيًا على تعينه واقفًا عند حظوظه
 نفسانية كانت أو روحانية لا يمكن له الوصول إلى المطلوب).

## ٩١ \_ أتيتَ بُيوتًا لم تَنَلُ من ظُهُودِها،

## وأبوابُها، عن قرع مشلك، سُدَتِ

41 مني: قصدت مقامات ودرجات أو حضرات أسمائية لم تنل إليها من غير طريقها، والحال أن أبواب هذه المقامات أو هذه الحضرات عن قرع مثلك مسدودة مغلوقة، أي: أمثالك لا يقدر على أن يتعرض إليها ويدق بابها فضلًا عن الانفتاح له. (وفي هذا البيت إشارة إلى أن السالك يجب عليه أن يعلم كيفية الوصول إلى المقامات وطريقه ليسهل عليه الوصول إليها لذلك يجب عليه أن يطلب مرشدًا يرشده إليها).

## ٩٢ ـ وبسين يَدي نبخواك قَدَنْتُ زُخرُفَا،

#### تسروم بسه عِسزًا، مسرامسيسه غسزت

٩٢ ـ أي: قدمت كلامًا مزخرفًا تطلب بذلك الكلام عزًّا عندي ووصولًا إلى مقصاده ومراميه، أي: مقاماته التي هي مقاصد السالكين لم يوصل إليها إلا ببذل

الروح (في هذا البيت تنبيه للسالك على أن الكلمات المزخرفة والعبارات المزينة التي تحصل بالتعليم لا يمكن به الوصول إلى الحضرة بل بالعمل والتخلق بالأخلاق الإلهية وسلوك طريق الفناء).

## ٩٣ - وجشتَ بِوَجْهِ أبيض، غيرَ مُسقِط

## لِجاهِكَ في دارُنِكَ، خاطِبَ صَفوتي (١)

97 ـ أي: لا بد لك أن تسقط جاهك من أهل الدنيا والآخرة وتتصف بالفقر التام الذي هو سواد الوجه في الدارين حتى تستحق تزوج بذاتي وتحظى بصفاتي (والوجه الأبيض كناية عن فعل مرضيّ يأتي به العبد بطلاقة وجهه حيننذ (والمراد به هنا الجاه الحاصل من غنى الدارين لأنه مقابل سواد الوجه)).

#### ٩٤ - ولو كنتَ بي مِن نُقطَةِ الباء خَفْضَةً،

## رُفِعْتَ إلى ما لهم تَـنَـلْهُ بـحـيـلةِ(٢)

98 - أي: لو كنت معي منخفضًا أخفض من نقطة الباء لكنت أرفعك إلى مقام لم تنله بحيلة (فالباء في بي بمعنى مع، ويجوز أن تكون للسبية) أي: لو كنت بسبب محبتي منخفضًا، رفعت من جهة انخفاضك أو لأجل انخفاضك إلى مقام لم تنله بحلة.

#### ٩٥ - بحيث ترى أن لا ترى ما عَدَدُتُهُ،

## وأنّ السذي أغسدَدْتَه غسير عُدة (٣)

٩٥ ـ أي: رفعت إلى مقام لم تنل إليه بحيلة، وصرت بحيث ترى أن لا ترى ما عددته، أي: ترى ما عددته أن لا تراه معتبرًا وأن الذي جعلته مهيأ ووسيلة للوصول إلي غير عدة، أي: تعلم أن هذه الأشياء التي عددتها علي ليست أمورًا معتبرة عندي وتعلم أن الذي حسبته عدة للوصول ووسيلة للمطلوب ليس كذلك.

## ٩٦ - ونَسْهَجُ سسيسلي واضع لمسن اهتدَى،

## ولكنها الأهواء عَسمنت، فاغسمت

97 - أي: طريقي واضحة لمن أعطي استعداد الهداية في العلم فاقتضت عينه الثابتة الهداية في الأزل كما قال ـ عليه الصلاة والسلام ـ: «إن الله خلق الخلق في

<sup>(</sup>١) في داريك: أي في الدنيا والآخرة، خطب: طلب، الصفوة: نخبة الشيء والمخالص منه.

<sup>(</sup>٢) الخفضة: الحطّة، الانخفاض.

<sup>(</sup>٣) أعد الشيء: هيأه، العدة: ما يعده المرء لظرف معين.

ظلمة ثم رش عليهم من نوره فمن أصابه من ذلك النور فقد اهتدى ومن لم يصبه فقد ضل وغوى ولكن أهواء النفس الأمّارة بالسوء عمت وشملت جميع جهات القلب وجعلته في ظلمات بعضها فوق بعض إذا أخرج يده لم يكد يراها (في هذا البيت إشارة إلى وجوب اجتناب السالك من أهواء النفس ومقتضياتها).

#### ٩٧ \_ وقد آنَ أن أبدي هواك، ومن به

#### ضَـناك، بِـما يَـنفي ادّعاكُ مَـحبّتي

٩٧ \_ أي: حال وقت إظهار هواك وتعيين من به ضناك ببيان ينفي ادعاك محبتي (المقصود: أني أبين لك هواك ومحبتك ومحبوبك الذي به ضنيت ليزول عنك دعوى محبتى).

## ٩٨ \_ حليف غرام أنت، لكن بنفسه،

#### وإنقاك، وضفًا منك، بعض أدلّتي

٩٨ ـ أي: صدقت أنك ملازم للغرام وعاشق، لكن غرامك بنفسك، فمحبوبك نفسك لأنك تريد الوصال والرؤية وهو حظها، وأبقاك وصفًا من أوصافك دليل من جملة أدلتي على ما أقوله فيك (وفيه تنبيه على أنه ما دام يطلب حظًا من حظوظه أو يبقى شيء من أنانيته فهو عاشق لنفسه فهو عدع في حب ربه).

#### ٩٩ \_ فلم تَهوني ما لم تكن في فانِيا،

## ولسم تَفْنَ ما لا تُعجنتك فيك صورتي

99 \_ أي: إذا كان الأمر كذلك فلم تهوني ما دام لم تكن بكليتك فانيًا في ذاتي، ولم تفن ما دام لا تظهر ولا تتجلى فيك ذاتي بصورة من صور أسمائي وصفاتي (وفي قوله: "فيّ" إشارة إلى أن الفناء ليس انعدامًا محضًا بل انعدام تعينه وأنانيته كانعدام تعين القطرة في البحر عند وصولها إليه) (وفي قوله: "فيك" إشارة إلى أن التجلي الإلهي للعبد لا يكون من خارج ذاته بل فيها) (وفي هذا البيت إشارة إلى أن المحبة الذاتية بكمالها لا تحصل إلّا عند الفناء).

#### ١٠٠ \_ قدّع عنك دَعوى الحبّ، وادعُ لِغَيرِهِ

#### فسؤاذك، وادفَسغ عسنسكَ غسيسكَ بسالتسي

۱۰۰ ـ أي: إذا كنت محبًا لنفسك طالبًا لحظوظها فدع عنك دعوى حبي واتركه
 وادع فؤادك إلى غير حبي وادفع عنك ضلالك الذي هو خصلة قبيحة وهي الكذب،

بالخصلة التي هي خصلة حميدة وهي الصدق (وفي البيت إشارة إلى وجوب إتيان السالك دائمًا بالصدق لتصح مناماته وتصدق مكاشفاته).

## ١٠١ ـ وجانب جناب الوضل، هيهاتِ لم يَكُنْ

وها أنت حيّ، إن تكن صادقًا مُتِ

## ١٠٢ \_ هوَ الحُب، إِن لم تَقض لم تَقض مَأْربًا.

من المحب، فاختر ذاك، أو خَل خُلْتي (١)

۱۰۲ ـ أي: الشأن أن حبي حب إن لم تمت فيه لم تقض حاجتك من محبوبك، فاختر الموت فيه أو خل خلته ومحبته.

#### ١٠٣ - فَقُلْتُ لَهَا: روحى لديكِ، وقبضُها

#### إلىك، ومَن لي أن تكونَ بقبضتي

۱۰۳ ـ (ولما فرغ من جواب المحبوبة وتنبيهاتها على مقامات المحبين شرع في الاعتذار عنها، فقال:) أي: لما قالت المحبوبة لي: كيت وكيت. قلت لها: إن روحي لديك وفي قبضة قدرتك، وقبضها وإماتتها إليك وأي شي، لي أن تكون في قبضتي فاسلمها إليك. يعني روحي وقلبي ونفسي وما يتعلق بها جميعًا لك وليس في قبضتي شي، منها فتصرفي فيها كما تحبين وترضين (وفي هذا البيت إشارة إلى التسليم والرضا بالقضاء).

#### ١٠٤ ـ وما أنه بالشائي الوفاةِ على الهوى،

## وشاني الوقيا تبأبي سيواه سيجيسي

١٠٤ - أي: ولست أنا مبغضًا الموت على الهوى والحال أن شأني وشغلي الوقاء بالمحية وسجيتي وطبيعتي تأبى غير الوفاء مع المحبوبة (وفي هذا البيت إشارة إلى وجوب الوفاء).

<sup>(</sup>١) إن لم تفضيد من الحب: أي إن لم تمت لم تفقي الملرب: لم تنله، والمأرب: الحاجة والمطلب.

#### ١٠٥ \_ وماذا عسى عَنْي يُقالُ سِوى قَضَى

#### فُلانٌ، هوى، مَن لي بِذا، وهو بُغيتي

١٠٥ - أي: أي خبر من هذا عسى أن لا ينقل ولا يقال عني سوى أن فلاتًا
 مات من الحب ومن يعيني بهذا، والحال إنه بغيتي ومطلوبي.

#### ١٠٦ \_ أجَل أجَلى أرضى انقِطاهُ صَبَابَةً،

#### ولا وضل، إن ضحت، لحبك، بنسبتي

۱۰۹ ـ أي: لو انقضى عمري لأجل الصبابة والحال أن وصلك لم يحصل أرضى به إن صحت نسبتي إلى حبك.

## ١٠٧ \_ وإنْ له أفرز خفا السيك بنسبة

#### لِمِرْتِها، حسبي انتِخارًا بتُهمة

۱۰۷ \_ وإن لم أفز بنسبة إليك أيضًا حقًا لأجل عزتها فحسبي افتخاري بتهمتي (بالياء) وإلّا فحسبي افتخاري بتهمة (بالتاء).

## ١٠٨ \_ ودونَ اتَّهامي إنْ قَضَيْتُ أسَّى فـما

## أساتُ بِنفْسِ، بالشّهادةِ، سُرّتِ (١)

#### ١٠٩ \_ ولي منكِ كافِ إن هَذَرْتِ دمي، ولم

أُعَــذ شــهــيــدًا، عــلِمُ داعــي مَــشــيــي

١٠٩ ـ أي: وإن لم اتهم يمحبتك ومت فيها ولم أعد شهيدًا ويكون دمي مهدرًا فعلمك بموتي كاف لي منك.

<sup>(</sup>۱) قضى أسى: مات حزنًا وكمدًا،

 <sup>(</sup>۲) انظر: تقد المنقول لابن قيم (ص ۱۳۲)، والمثلر المنيف (۱/ ۱٤۰)، وتلخيص الحبير (۲/ ۱٤۰).

١١٠ ـ ولم تُسُور روحي في وصالك بَذلها

لَدَيَ لِبَـونِ بَـينَ صَـونِ وبِـذَلَةِ (١)

١١٠ - أي: لم تسو روحي بذلها لدي في مقابلة وصالك لحقارة روحي وعزة
 وصالك لبعد عظيم بين أمر عزيز مصون وبين أمر حقير يطرح.

١١١ - وإني، إلى التهديدِ بالموتِ، راكِن،

ومِسن هسولِهِ أركسانُ غسيسري هُسدَتِ

۱۱۱ ه أي: إني راكن ومائل إلى ما تهددني به وهو الموت والحال إن من هيبة وقوعه أركان وجود غيري انكسرت.

١١٢ - ولم تعسِفي بالقَتل نفسي بل لها

بِ فُسِمِ فَي إِن أَنْتِ أَنْتِ مُهَاجَدِي (٢)

اي: إن أتلفت مهجتي في هواك لم تظلمي على نفسي بقتلها بل تقضي
 لها حاجتها بذلك القتل.

١١٣ - فإنْ صَحّ هذا القالُ مِنكِ رَفَعتِني،

#### وأعسكيست مسقسداري وأغسليست قسيسمسسى

١١٤ ـ وها أنا مُستَدع قَصاكِ وما يِد

رِضاكِ، ولا أخستارُ تاخسيسرَ مُدتسي (٣)

١١٤ ـ أي: ها أنا طالب حكمك بالموت وما فيه رضاك ولا أختار تأخير مدة عمري.

١١٥ - وعِسسدُكِ لسي وعدد، وإنسجارُهُ مُسنى

ولسيّ بسغسير السبسعد إن يُسرَمَ يَسسُبُ

١١٥ - أي: تهديدك بالموت بالنسبة إلى وعد وبشارة، وإنجاز هذا الوعد مراد
 محب لو تُرمى ذاته بكل بلاء ومحنة غير البعد والهجران تثبت قدمه فيه.

<sup>(</sup>١) البون: البعد، الفارق، بين شيء وآخر، الصون: الحفظ، البذلة: الابتذال.

<sup>(</sup>٢) لم تعسفي: لم تظلمي، تسعفي: من أسعف: أعان.

<sup>(</sup>٢) مستدع: أسم فاعل من استدعى: طلب، قضا: مخفف قضا، أي حكم.

#### ١١٦ ـ وقد صِرتُ أرجو ما يُخافُ، فأسعِدي

#### به روح مسيست لسلخسيساة اسستسفسذت

117 ـ أي: فإني قد صرت أرجو الموت الذي يُخاف منه والفناء الذي بهرب عنه، فاسعدي بذلك الفناء روح ميت صارت مستعدة للحياة الحقيقية (لا يتوهم أنه يرجو الموت الطبيعي. . . بل المرجو هو الفناء الكلي في الذات الأحدية . . . ويعني بالميت من مات بالموت الإرادي . . . والتحقق بمقامات السلوك.

## ١١٧ - وبي مَن بها نافَسْتُ بالرّوح سالِكًا

## سببل الألى قبلي أبسوا غير شرعتي

المحبين في المحبة حال كوني سالكًا طريق الذين أبوا كل الطرق إلا طريقي وشرعتى.

## ١١٨ ـ بِكُل قَسِيلٍ كُممْ قَسِيلٍ بها قَضَى

## أسى، لم يَهُ زَيدُما إلَيها بِسَطّرةِ

۱۱۸ ـ أي: كم مقتول قتل بحبها في كل قبيلة ومات من الأسى والحزن ولم
 يفز يومًا بنظرة إليها «لأنه ليس من سلك وصل و لا كل من طلب وجد».

#### ١١٩ ـ وكم في الوزى مِثلي أماتت صَبابَةً،

#### ولو نَـظَـرَتْ عَـطَـفَـا إلبه الخـيب

۱۱۹ ـ أي: وكم في الورى مثلي أماتت بالصبابة وجعلته مهيئًا مجذوبًا فانيًا ولو
 نظرت إليه بإعطاء الوجود الحقاني لأحيثه ثانيًا.

#### ١٢٠ ــ إذا ما أَحَلَتْ، في هواها، دُمي، فُفي

## ذُرَى السعِسزُ والسعَسلَيساءِ قَسدري أحَسلَتِ (١)

المقامات وأوصلتني إلى أرفع الدرجات وجعلتها عندها ذا قدر عظيم حتى اشتغلت بقتلي.

<sup>(</sup>١) أحلَت دمه: أهدرته، أحلَّت: أقامت.

#### ١٢١ ـ لَعَمْرى، وإن أَتلَفْتُ عَمْري بِحُبّها

#### رُبِ خُتُ، وإِنْ أَبُلُتْ خُسُسَايَ أَبُلَتِ الْبُلَتِ

1۲۱ ـ أي: أقسم بحياتي أني ربحت في حبها حيث أعطيت الوجود الفاني الكوني وأخذت الوجود الباقي الحقاني، فإن أتلفت عمري في هواها قد ربحت بالعمر الأبدي والبقاء السرمدي وإن أفنت حشاي أي ذاتي وما فيها من الصفات فقد أبرأتها من علل الأكوان ونقائص الإمكان وحوادث الحدثان وكونها تحت اسم الدهر والزمان. (ثم شرع أسلوبًا آخر يحكي عن بدايات سلوكه تنبيهًا للطالب وترغيبًا للراغب، فقال:).

#### ١٢٢ \_ ذَلَلْتُ لها في الحَين حَتى وَجَدّتُني،

#### وأدنسى مسنسال عسنسدهسم فسؤق مسمسسي

1۲۲ ـ أي: ذلك بسبب المحبوبة في قبيلة أرباب الشريعة والطريقة حتى وجدت نفسي بينهم بحيث أدنى وأقل منال عندهم صار فوق همتي. (وفي البيت تنبيه لدفع العزة بين أهل الحجاب فإنها تورث البعد والطرد).

#### ١٢٣ ـ وأخمَلني وَهُنَا خُضُوعي لمهم، فلم

#### يَـرُونـي هَـواتـا بـي مَـحَـلاً لمخِـدمـتـي (۲)

۱۲۳ ـ أي: أخملني بين أهل الظاهر والسالكين تواضعي وتذللي لأجل الضعف والذلة الذي في فلم يروني هؤلاء محلًا لخدمتهم وأهلًا لها (وفي البيت ترغبب في الخمول فإن الشهرة مانعة في الابتداء عن الوصول لذلك قال عليه السلام: «الخمول نعمة وكلهم يتوخاها والشهرة آفة وكلهم يتمناها»)(٣).

#### ١٢٤ ـ ومِن دَرَجَاتِ العِزَ أَمْسَيْتُ مُحَلِدًا

## إلى دركاتِ اللذَّل من بَعدِ نسخوتي (١)

174 ـ أي: وقعت بينهم من درجات العز حال كوني مائلًا إلى درجات الذل بعد أن كنت صاحب نخوة بينهم وجاه ومنصب عندهم (وفي البيت ترغيب لترك الجاه والمنصب لذلك قيل: "آخر ما يخرج من رؤوس الصديقين حب الجاه").

<sup>(</sup>١) أبلت: أفنت، أبلت: من أبل المريض من العلة: قارب البرء.

<sup>(</sup>٢) أخملني: حطّ من قدري، الهوان: الذلّ.

<sup>(</sup>٣) أورد القاري في اللمصنوع؛ (ص ٩٩)، والعجلوني في كشف الخفاء (١/ ٤٦٠).

<sup>(</sup>٤) مخلدًا: راكنًا، دركات الذل: درجانه، النخوة: الشرف والمروءة.

١٢٥ ـ فلا باب لي يُغشَى، ولا جاهَ يُرتَجى،

## ولا جَارَ لي يُخمى لِفَقْد خميئتي

1۲٥ ـ أي: إذا كان الأمر كذلك فلا باب لي يؤتى إليه لحاجة ولا جاه لي يرجى به منّا راحة ولا جار لي يحفظ في حمايتي عن البلايا والمحن وذلك لفقد الحمية منى.

## ١٢٦ \_ كَأَنْ لِمُ أَكُنْ فيهِمْ خَطيرًا، ولم أَزُل

#### لَدَيْهِم حُهِيرًا في رُحْاءِ وشِدة

۱۲٦ ـ أي: صرت بينهم دليلًا كأني ما كنت لديهم خطيرًا بل حقيرًا دائمًا في رخا العيش وشدته (وفيه تنبيه على كمال مقام التواضع والذلة وترك الجاه والمنصب للسالك).

#### ١٢٧ \_ فلو قِيل من تهوَى، وصرَحْتُ باسمِها،

## لَقيلٌ كئي، أو مسه طيف جِنَةِ (١)

۱۲۷ ـ أي: فلو قيل لي من تهوى وأصرح باسمها لقيل كذب وستر من يهواه استبعادًا مني محبتها أو مسه الشيطان فجعله مجنونًا ذا وسوسة وخيال حتى يدعي محبة من لا يُشاهد أن يكون من محبة وعشاقي.

## ١٢٨ \_ ولو عَزّ فيها الذُلُّ ما لَذّ لي الهوى،

## وله منك لسولا السخب في المنذل عِسزتي

۱۲۸ ـ أي: ولو فقد الذل ولم تحصل في هواها لما لذ لي الهوى ولا طاب، ولولا الحب في قلبي ما كانت لي عزة في الذل (لأن العزة الحقيقية التي تحصل للأنبياء والأولياء نتيجة عبوديتهم وذلتهم لرب العزة) (وفيه تنبيه للسالك على أن الذلة التي في السلوك صورة هي عين العزة حقيقة).

## ١٢٩ \_ فَحالي بِها حالِ بِعَفْل مُدَلَّةٍ،

#### وصحة مناجهود وعسز مسذلة

۱۲۹ ـ أي: إذا كان الأمر كما ذكر فحالي بسببها مزين بعقل متحير وبصحة من بلغ جهده من المرض وبعز حاصل من المذلة (والغرض أن حالي موصوف بأضداد

<sup>(</sup>١) الطيف: الخيال في النوم، الجنّة: الجن.

أحوال الناس، فإن عقلي مزين بالجنون وصحتي بالمرض وعزتي بالمذلة) (وفيه تنبيه على أن السالك لا بد أن تكون حاله كذلك).

#### ١٣٠ \_ أَسَرَتْ تُمَنِّي حُبِها النفْسُ حيثُ لا

#### رقبيب جيجي، سِرًا ليسري، وخَصَب

۱۳۰ ـ أي: أظهرت النفس تمني حب المحبوبة لسري وقلبي حال كونه مخفيًا في مقام ليس رقيب العقل حاضرًا فيه وخصت النفس بسري أي وخصت النفس ذلك التمنى بالسر والقلب.

#### ١٣١ - فأشفَقْتُ مِن سَيرِ الحديثِ بسائِرِي،

## فشُعرِب، عن سِرَي، عِبارة عَبَرَتي

ا ۱۳۱ - أي: لما أظهرت نفسي لسري وقلبي تمني حبها أشفقت من أن يسير ذلك المعنى إلى سائر أجزائي وقواي الروحانية والجسمانية فتتأثر منه وتفيض الدمعة المنحدرة من عيني على وجهي فتكشف عن سري المصون بعبارة لسان الحال ما أخفيه بلسان القال كما قال.

## ١٣٢ - يُغالِطُ بَعضي عنهُ بَعضي، صِيانَةً،

## ومَسِنى، في إخفائه، صِذْقُ لَهْجَسي

١٣٢ ـ أي: يوقع بعض قواي البعض في الغلط لأجل صيانتي عن ذلك البعض السر المصون عن العقل والحال إن كذبي في إخفاء ذلك عين صدق لهجتي.

#### ١٣٣ - وَلَسَمَا أَبُتُ إِظْهَارَهُ، لَيْجُوانِ عِي،

#### بُديسهَة فِكري، صُنْتُهُ عن رويتي

المحفوظ للقوى المحفوظ للقوى المحفوظ للقوى المحفوظ اللقوى المحفوظ اللقوى المحفوظ اللقوى المحفوظ القلبية الباطنية صينت أيضًا عن فكري وعقلي.

## ١٣٤ - وبالغنث في كِتمانِهِ، فنسسِتُهُ

## وأنسسيت كتسمسى ما إليه أسرت

١٣٤ ـ أي: بالغت في كتمان السر المذكور حتى نسيته وأنسيت كتمي المعنى الذي أسرته نفسي إلى سري وقلبي، (في بعض النسخ: ما إلى أسرت، أي أسرته

<sup>(</sup>١) أشفقت من الإشفاق وهو هنا الخوف، أعرب عن: أبان وكشف.

نفسي إليّ) (ولما كان كتمان السر بهذه الحيثية موجبًا للعناء والمشقة وهو من غرس شجرة التمني، قال:).

١٣٥ \_ فإن أجُن مِن غرس المنى ثَمَرَ العَنا،

فَلِلّهِ نَصْسٌ، في مُناها، تعضّب

۱۳۵ أي: فإن كان حاصلي من غرس أشجار المنى ثمر العناء والمشقة فلا
 بأس به ولله در نفس تعنت في مناها وصبرت.

١٣٦ \_ وأحلى أماني الحُبّ، للنفس، ما قَضَت

عَـناها به مَن أذكرتها وأنسب

۱۳٦ ـ أي: وأحلى أماني الحب بالنسبة إلى نفسي شيء حكمت به أو هو الذي حكمت به أو هو الذي حكمت به من أذكرت النفس مناها وأنستها إياها.

١٣٧ \_ أقامَتُ لها مِنسِي عليّ مُراتِبًا،

خَـواطِـرَ قـلبـي، بـالـهـوى، إنْ ألمّـتِ

1٣٧ \_ أي: أقامت المحبوبة لأجلها من قُواي عليّ مراقبًا لخواطر قلبي في هواها إن ألمت بغيرها تعلمها بها (المراد بالمراقب هو العقل كما صرح الناظم في البيت السابق بقوله: حيث لا رقيب حجي).

١٣٨ \_ فإنْ طرقت، سرًا، من الوهم، خاطري،

بِلا حاظِير، أطرقت إجلالَ هيبَةِ (١)

۱۳۸ ـ أي: فإن طرقت المحبوبة على قلبي حال كونها مخفية من الوهم والعقل من غير أن يكون ثمة مانع أطرقت من هيبتها وعظمتها إجلالًا وتعظيمًا لها.

١٣٩ ـ ويُطرَفُ طَرْفي، إِنْ هَمَمْتُ بِشَطْرةِ

وإِنْ يُسِطَتُ كَفْي إلى البسطِ كُفْتِ

١٣٩ ـ أي: يصرف طرفي ويجعل إلى طرف غير طرف المحبوبة إن قصدت أن أنظر إليها، وإن انبسطت كفي وامتدت إليها لأجل المباسطة معها منعت بالأنوار القاهرة.

<sup>(</sup>١) طرقت: أتت ليلًا، أطرق: انحنى إجلالًا.

#### ١٤٠ - في في كيل غيضو في إقدام رغبة،

## وَمِن هِيبِةِ الإغطامِ إحبجامُ رَهبَةِ (١)

18. أي: إذا كان الأمر كذلك ففي كل عضو من أعضائي إقدام إليها ورغبة فيها لسريان محبتها في جميع جوانحي وجوارحي، ومن هيبة وجدان نفسي إياها عظيمًا في كل عضو امتناع من الإقدام لأجل الرهبة. (ولما قال: الففي كل عضو في إقدام رهبة بين أن كلا منها يؤثر غيره على نفسه عند ازدحام الكل عليها بقوله:).

#### ١٤١ ـ لِفِين وسَسمعي في آثسارُ زُحْمَةِ

#### عليها بُدَتُ عِسندي كإيثارِ رحمةِ

اقد المحبوبة ظهرت المحبوبة العاصلين في آثار ازدحام على المحبوبة ظهرت عندي لأن كلّا منها يطلب من المحبوبة نصيبه، كما أن كلّا منها يرحم على الآخر فيؤثره على نفسه (ولما ذكر كل منهما بين إيثار كل منهما رحمة بقوله:).

#### ١٤٢ ـ لِسَاني، إن أبدى، إذا ما تلا، اسمها،

## له وصفه سنعي، وما صَمّ يَضمُ تِ

187 - أي: إن أبدى سمعي وصفه الذي هو استماع كلامها حين تلا لساني لأجل السمع اسم المحبوبة وما صم عن الاستماع شوقًا إليها واستلذاذًا بكلامها يصمت لساني ترحمًا على سمعي ويؤثر حظه له.

#### ١٤٣ ـ وأذني، إن أهلكي لساني ذكرها

#### لِقُلبي، ولم يستُعبدِ الصَّمتُ، صُمَّتِ

اي: وكذا إن أهدى لساني ذكرها لقلبي ولم يتملك السكوت إظهارًا لما
 عنده من الوجد والشوق وضمت أذني ترحمًا على لسانى تاركًا حظه له.

#### ١٤٤ ـ أغارُ عليها أن أهيم بحبها

## وأعسرِف مِسقداري، فأنكِسرُ غسيسرتي

124 - أي: أغار مني على المحبوبة من أن أهيم بسبب حبها أو في حبها ثم أتذكر عدم قدري في الوجود فأنكر غيرتي.

<sup>(</sup>١) الإحجام: خلاف الإقدام، الرهبة: الخوف.

#### ١٤٥ \_ فتُعفقلُسُ الرّوحُ ارتباحًا لهها، وما

### أُبِرَىءُ نَـفــــي مِـن تَـوَقــم مُسنَــيَةِ

120 ـ أي: بسبب محبتي وانجذابي إليها تختطف روحي سرورًا وابتهاجًا إلى حضرتها، والحال إني ما أبرىء نفسي من توهم المنية في القلب، أي ما أبرىء نفسي من بقية الأنانية.

#### ١٤٦ \_ يَراها، على بُعدٍ عن العين، مِسمعي،

# بِطَيْفُ مُلامِ زائر، حين يقظسسي

187 ـ أي: ترى المحبوبة أذني مع بعدها عن عيني بسبب طيف حصل عن ملامة زائري حين اليقظة، أي الزائر إذا لامني يتمثل خيالها نصب عيني فأراها حين اليقظة كما يرى الخيال في النوم.

### ١٤٧ \_ فَيَغْبِطُ طَرْفي مِسمَعي عندَ ذِكرها،

#### وتُسخيدً، سا أنستُهُ مِنْي، بقيتيني

120 ـ أي: يغبط طرفي لمسمعي عند ذكر المحبوبة (فإن السمع يجد بذكرها لذة عظيمة وهي نوع من الوصول والإدراك ويتمنى الطرف حصول مثل ما وجده المسمع ويغبط المسمع للطرف أيضًا فإذا الطرف يجد شهودًا حسيًا لأنوار ذاته الساطعة ولا يقدر المسمع عليه)؛ وكذلك بجسد ما بقي مني لما أفنته المحبوبة ويتمنى هو أيضًا الفناء فيها (فكل من قواي وأعضائي يغبط الآخر).

#### ١٤٨ \_ أمَمْتُ أمامي في التحقيقة، فالورى

### ورائسي، وكانت خيث وجهت وجهتي

110 مناتها وصرت كعبة الأمال وقبلة الأحوال، أممت إمامي الذي أقتدي به في الظاهر وكل من في العالم، فالورى ورائي وخلفي في الحقيقة وكانت وجهة قلبي حيث توجهت إليها وهي الذات الإلهية التي فنيت وبقيت بها.

#### ١٤٩ \_ يَراها إمامي، في صلاتي، ناظِري،

### ويَــشـهــدُنــي قــلبــي أمــام أئــمَــتــي

159 ـ أي: يرى ناظري لإمامي مقدمًا عليّ في صلاتي ويشاهدني قلبي بعين البصيرة التي عين البصر طلبها إلى إمام الأثمة كلها، فإنهم مقتدون بي في الباطن آخذون مني ما أفيض عليهم بحكم الخلافة من الله.

### ١٥٠ - ولا غَـرو أنْ صَـلى الإمسامُ إلـي أنْ

### ثَـوَتُ فـي فـوادي، وهـي قِـبَـللهُ قِـبـلتـي(١)

10، أي: ولا عجب أن صلى الإمام وتوجه إلى في صلاتي لأن ذاته تعالى أقامت في فؤادي والحال أنها قبلة القبلة الظاهرة (وفي بعض النسخ: الأنام، عوض الإمام وقبلة قبلة بغير ياء المتكلم، فتقديره: وقبلة كل قبلة) (ولا ينبغي أن يتوهم أنه قائل بالحلول، فالحلول والاتحاد المشهورين، عند هذه الطائفة كفر محض كما عند أهل الظاهر، فالباء في «بفؤادي» بمعنى في).

### ١٥١ - وكُلّ الجِهاتِ الستّ، نحوي، توجَهت

# بسما تُسمّ من نُسسك، وَحسم، وَعُسمرةِ

101 - أي: الكعبة مع جهاتها الست ومع جميع مناسكها من المحج والعمرة وتوابعهما من العبادات والتقربات كلها متوجهة إليّ مستفيضة مني طالبة لما لها من جزئي (وذلك لأن جميع ما في العوالم لا يأخذ كمالهم إلا من الخليفة، فمن وصل إلى مقام الجمع وتحقق بمقام الخلافة يكون الكل متوجها إليه مستفيضًا منه).

# ١٥٢ - لها صلواتي، بالمقام، أقيمها،

# وأشهد نيها أنها لي صلت

107 - أي: للمحبوبة هذه الصلوات التي أقيمها في المقام لا لغيرها لتجردي عن جميع ما سواها وأشاهد في تلك الصلوات أن المحبوبة أيضًا تصلي لي (المراد بالمقام ظاهرًا مقام إبراهيم عليه السلام وباطنًا مقام القلب الذي هو الجامع بين الوحدة والكثرة والحق والخلق معًا) (وقد جاء في الحديث النبوي: «إذا وصل إلى الحضرة نودي قف يا محمد أن ربك يصلي» وهذا الكلام له ظاهر وباطن أما ظاهره فهو أن الصلاة من الله الرحمة ومن الملائكة الاستغفار) فمعنى البيت يكون: إني شاهد في تلك الصلوات أن الحق سبحانه يرحمني ويغفر لي ويعفو عن ذنوب الاشتغال بغيره في زمان الحجاب؛ وأما باطنه فهو أن أحدية مقام الجمع تشهد أن المصلي والمصلي في زمان الحقيقة وإن كان متعددًا في الصورة، كما أن النهر إذا توجه إلى البحر يظهر متوجه ومتوجه إليه ويجري حكم التعدد بينهما مع أن حقيقتهما واحدة. فالتعدد في صور العبودية والربوبية والأحدية بحسب الحقيقة.

<sup>(</sup>١) ثوت في فؤادي: أقامت.

#### ١٥٢ \_ كِللنَا مُصَلِّ واجِدٌ، ساجِدٌ إلى

حقيقَتِهِ، بالجمع، ني كل سجدة

١٥٣ ـ أي: أنا ومحبوبتي مصل واحد في الحقيقة، وكلّ ساجد إلى حقيقة المصلي الواحد بحسب الجمع في كل سجدة.

### ١٥٤ \_ وما كان لي صَلَى سِواي، ولم تكن

#### صَلاتي للغبري، في أدا كل ركعة

101 \_ أي: وما كان صلى لي سواي إلا أنا واحد بالحقيقة، فلم تكن صلاتي لأجل غيري في أداء كل ركعة بل لأجل عبادتي وصلاتي (فأنا العابد والمعبود والساجد والمسجود) (ولما كان كلامه فيما مضى من لسان انكثرة ساترًا للوحدة، قال:).

### ٥٥١ \_ إلى كم أواخي السُتْرَ؟ ها قد هتَكتُهُ،

### وخَالُ أواخي الحُجبِ في عَقد بَيْعتي (١)

100 \_ أي: إلى كم أعاهد أهل المحجاب وأصاحب سترهم، أي أراعي مقام العبودية وأستر وجه الربوبية، ها قد هتكت الستر ورفعت الحجاب لإظهار وجوه الربوبية المستورة بأستار العبودية، والحال أن حل عقد الحجب ثابت في عقد البيعة الأزلية (أي عيني الثابتة تقتضيه في الأزل أن أحل عقد المشكلات وأزيل قناع المعضلات وأرفع الحجاب عن وجه الحقيقة وأكشف النقاب عن عرائس الطريقة لأني أعطيت في الأزل استعداد هذه المعاني قبل ظهوري في هذه المباني وإليه أشار مقوله:).

### ١٥٦ \_ مُنِختُ وَلاها، ينومَ لا ينومَ، قبل أن

#### بَدَتُ عند أخد العنهد، في أوّلينسي

107 \_ أي: أعطيت محبتها ووهبت هواها يوم لم يخلق هذا اليوم المعهود ولا ظهر هذا الزمان الموجود، وذلك اليوم هو اليوم الدائم الذي لا ليل فيه ولا نهار ولا صبح له ولا مساء وإعطاء محبتها وحصول هواها لي قبل أن بدت المحبوبة لي وأخذت مني العهد بقوله: «ألست بربكم» والمراد بقوله: "في أوليتي" الأولية التي هي

 <sup>(</sup>١) أواخي الستر: أتوخى، أي أربد، أواخي: جمع أخيه، الحبل المدفون في الأرض كحلقة تربط
 بها المطية.

افتتاح الوجود عن العدم. (وإنما قال: المنحت الأن الاستعداد الأولي الحاصل للأعيان [الثابتة] فائض عليها لا بواسطة استعداد آخر ولا بحسب كسب بل عطاء محض وإليه أشار بقوله:).

# ١٥٧ - فَنِلْتُ ولاها، لا بُسمْع وناظِر،

### ولا باكسيسساب، واجسيسلال جبلة (١)

10۷ ـ أي: لما منحت هواها في أزل الآزال كان نيلي محبتها ووجداني هواها اليوم متفرعًا على المحبة الأزلية، فمحبتي إياها ليست بواسطة سمعي لكلامها ولا بسبب شهودي لجمالها ولا باقتضاء ذاتي وجبلتي لمحبتها.

# ١٥٨ ـ وهِمتُ بها ني عالم الأمر، حيث لا

# ظُهورٌ، وكانتُ نشوتي قبلَ نشأتي

۱۵۸ - وكان هيماني بحبها في عالم الأمر وهو عالم المجردات الحاصلة بأمر «كن» حيث لا كان لي ظهور في هذه النشأة العنصرية فكانت نشوتي وسكرتي قبل نشأتي هذه.

# ١٥٩ - فأفنى الهوى ما لم يكُنْ ثُمّ باقيًا،

### هُسنا، من صِفاتِ بيئنا، فاضمحلتِ

109 - أي: همت بمحبتها فأفنى الهوى ما لم بكن حاصلًا من الصفات الكونية البشرية الحادثة بحدوث الوجود الإضافي الفارقة بيننا الموجبة للثنوية فصارت هذه الصفات مضمحلة فانية.

### ١٦٠ - فَالْفَيْتُ مِا أَلْقَيِتُ عَنْيَ صِادرًا

### إلىي، ومستسي واردًا بسمسزيدتي

17. أي: وجدت لما ألقيته مني حال كونه صادرًا عني واردًا إلي مع مزيدة عليه (وذلك لأن المحب السالك يعرض عن جميع متاع الدنيا وطيباتها ويزهد في الآخرة ولذاتها ويلقى منه نسبة ما صدر عنه من الأفعال والأقوال بإسنادها إلى الله تعالى، ولذلك يبعد نفسه عن جميع الصفات الكمالية وينسبها إلى الله تعالى فلا يرى لنفسه فعلًا وصفة بل عينًا ووجودًا وهذا هو المراد بقوله: «ما ألقيت عني صادرًا»؛ ثم

<sup>(</sup>١) ولا: مخفف ولاء، والولاء التأييد.

إذا فني في الحق سبحانه وبقي به يجد أن تلك الأفعال أفعاله الصادرة منه بل أفعال جميع الموجودات يجد ويشاهد أنها صادرة منه بحكم سربان ذاته في الذات الإللهية الظاهرة في صور جميع الموجودات ويجد كمالات أخرى إللهية تصدر منه وصفات ذاتية تتصف ذاته بها لاتحاد ذاته بالذات الإللهية، وإليه أشار بقوله: "بمزيدة"، فما ألقاه أولًا منه وكان ذلك صادرًا عنه وجده مرة أخرى واردًا إليه مع مزية يعطبها مقام الجمع.

١٦١ \_ وشاهدتُ نفسي بالصفاتِ، التي بها

تحجبت عنى، في شهودي وجبجبتي

١٦٢ \_ وإني التبي أحبّبتُها، لا مُحالّة

وكانت لها نفسى على محيلتي (١)

المحبوبة ملتبسة بالصفات التي بها تحجبت عن حضرة المحبوبة في احتجابي عنها وشاهدت أي عين المحبوبة التي بها تحجبت عن حضرة المحبوبة في احتجابي عنها وشاهدت أي عين المحبوبة التي أحببتها بلا شك وريبة، والحال أن نفسي كانت لأجل المحبوبة التي هي عيني في الحقيقة تحيلني على أي شاهدت أني الذي أحالني في معرفته على معرفة نفسي بقوله: المن عرف نفسه فقد عرف ربه وهو عين نفسي وليس غيرها.

١٦٣ ـ فهامَتُ بها من حينُ لم تدرِ، وهني في

شُهودي، بنفس الأنسر غيسر جهولة

177 \_ أي: إذا كانت المحبوبة عين نفسي وذاتي، فنفسي قائمة بنفسها لا بغيرها لكن من حيث إنها لم تدر أن محبوبتها عينها بل ظنت أنها غيرها وهي مفارقة عنها فهامت بها والحال أنها ليست جهولة بما في نفس الأمر في حال شهودي لذاتي بذاتي أي هي عالمة يقينًا أنها عين محبوبتها كما في نفس الأمر عند الكشف الذاتي والشهود الروحي.

١٦٤ \_ وقد آنَ لي تَفصِيلُ ما قلتُ مُجمَلًا،

وإجْمالُ ما فصَلْتُ، بَسطًا لِبَسطَتي (٢)

178 ـ أي: حان لي أن أفصل ما أشرت إليه مجملًا من اتحاد ذاتي بذات المحبوبة وأجمل ما فصلته وبسطته بسطًا لبسطتي الحاصلة من السكر في حضرة

<sup>(</sup>١) محيلة: صارفة، من أحال: صرف.

<sup>(</sup>٢) المجمل: المختصر، غير المفضل، البسط: التبسيط لبيان الشيء وتفسيره.

المحبوبة وإفشاء سرها لقدرتي ورفعتي في علم مقامات السلوك وعلم التوحيد (قدم إجمال المفصل على تفصيل المجمل لتقدم السلوك على الوصول، ثم جمع الأبيات الثلاثة الآتية توطئة لبيان مقامات السلوك إجمالًا، فقال:).

١٦٥ - أفاد اتخاذي حُبها، لاتحادنا،

نسوادِر، عسن عساد السنسحستيسن، شسذت

170 ـ أي: أعطاني اتخاذي حبها لأجل اتحادنا أمورًا نادرة شذ صدور مثالها عن عادات العشاق.

١٦٦ - يَشي لي بيَ الواشي إليها، ولائِمي

عليها، بهاينبدي، لديها، نصيحتي

١٦٧ - فأوسِعُها شُكرًا، وما أسلَفَتْ قِلَى،

وَتُسمنت حُسني برًا، لِصِدقِ السمح بَدِيِّ

نفسه موصوفًا بالخصلة الذميمة التي هي الوشاية لأجلي ويبدي لانمي على حبها نفسه موصوفًا بالخصلة الذميمة التي هي الوشاية لأجلي ويبدي لانمي على حبها مستعينًا بها أي بصفاتها القهرية لدى المحبوبة نصيحتي أي يظهر لائمي نصيحتي عند المحبوبة بقوله: الا تتعرض إلى المحبة فإنها تقهر المحبين وتفني العاشقين وتبلي أجسام المشتاقين فلا ألتفت أنا إلى كلام اللائم ولا المحبوبة تتلفت إلى كلام الواشي بل تجعلني من المقربين منها لكونها تحب لمن يحبها كما جعل آدم عليه السلام خليفة في الأرض ولم ينظر إلى وشاية الملك، فأوسعتها شكرًا أي فأوفيتها حق نعمتها بالشكر والحال أنها في الأزل أيضًا ما أسلفت بالنسبة إلى قلى وعداوة بل غيبت عيني الثابتة بالفيض الأقدس في غيب ذاته وحضرة علمه وأعطت لها استعداد محبتها الثابتة بالفيض الأقدس في غيب ذاته وحضرة علمه وأعطت لها استعداد محبتها ومنحني واحتاري إياها وتوجهي إلى وجهها الكريم. (ولما فرغ من الأبيات التي جعلها توطئة لبيان مقامات سلوكه، قال:).

١٦٨ - تَقَرَبْتُ بِالنَّفْسِ احتِسابًا لها، ولم

أكن راجبيا عسنها ثوابا، فأدنت

١٦٨ - أي: تقربت إلى المحبوبة بإفناء نفسي في طريقها وجعلتها قربانًا حسبة لها وابتغاء لمرضاتها ولم أكن راجيًا عنها ثوابًا غيرها فقربتني منها. (وفيها إشارة إلى

<sup>(</sup>١) القلى: البغض.

قوله عليه الصلاة والسلام ناقلًا عن ربه: "من تقرب إلي شبرًا تقربت منه ذراعًا ومن تقرب إلي ذراعًا تقربت منه باعًا" (أ) وقوله: "ما تقرب إلي عبدي بمثل ما افترضت عليه ولا يزال العبد يتقرب إلي بالنوافل حتى أحبه فإذا أحببته كنت سمعه وبصره ويده (أ). وقوله: "تقربت الي بلنوافل حتى أحبارًا عن الواقع ليكون الناظم رحمه الله من المحبين الذين تداركهم اللطفي الإلهي آخرًا بالجذبة فيكون من الذين سبق اجتهادهم على الجذبة ويجوز أن يكون من المحبين الذين سبق جذبتهم على سلوكهم، وإنما قال كذلك تحريضًا للطالبين ليكونوا من المحبين بالسعي والاجتهاد كما قال تعالى: ﴿وَاللَّذِينَ جَهَدُوا فِينَا لَنَهُدِينَهُم سُبُلنًا الله الغني البيه الطالب على أن سعيه لا بد أن يكون منتجًا. (وفي البيت إشارة إلى عدة مقامات كاليقظة والتوبة والإنابة والإرادة والشوق والمحبة والكرم والجود والتسليم والإخلاص وغير ذلك مما يمكن أن يدخل تحت مقام التقريب بالنفس) (ولما كان التقرب بالنفس) (ولما كان التقرب بالنفس مستدعيًا للترك والتجريد التام، قال:).

# ١٦٩ \_ وقدّمُتُ مالي في مآلي، عاجلًا،

# وما إنْ عسساها أن تسكونَ مُسنِسيسلَتسي (٣)

البذل والإيثار في طريقها حال كوني مسرعًا وكل ما يتوقع وقوعه ويرجى حصوله من المراتب الجنانية والدرجات الروحانية فضلًا ورحمة من عند الله أيضًا كذلك كما قال تعالى: ﴿ يَتَأَيُّهُا الَّذِينَ مَامَنُواً إِذَا نَنجَيْتُمُ الرَّسُولَ فَقَدِّمُواْ بَيْنَ يَدَى جَنُونكُمْ صَدَقَةً ﴾ [المجادلة: الآية تعالى: ﴿ يَتَأَيُّهُا البيت تنبيه على أن السالك يجب عليه التجرد من جميع ما يطلق عليه اسم الغير لئلا يكون طالبًا لما سواه).

### ١٧٠ ـ وخَلَفْتُ خَلفي رؤيتي ذاك، مخلصًا،

#### ولست بسراض أن تسكسون مسطسيسي

10، أي: رميت خلفي رؤيني ذاك التقديم أيضًا لئلا يخطر في خاطري وقتًا ما أني قدمت بين يدي المحبوبة شيئًا وذلك بإسناد ذلك التقديم أيضًا إلى الفاعل الحقيقي لا إلى نفسي ولست براضٍ أن تكون نفسي المضحاة في سبيل الله مطبة لي

<sup>(</sup>۱) رواه الترمذي (۹/۱/۵)، وابن حبان (۲/۳۵).

<sup>(</sup>٢) رواه البخاري (٥/ ٢٣٨٤). (٣) منيلة: معطية، واهبة.

في الآخرة (وفيه إشارة إلى قوله عليه الصلاة والسلام: «عظموا ضحاياكم فإنها على الصراط مطاياكم» (١). (وإنما خلف رؤية ذاك التقديم أيضًا لأنها توجب الشرك فإن رؤيته تستلزم أن له شيئًا قدمه بين يدي المحبوبة وهو مالكه وهذا شرك في الحقيقة فإنه لا مالك في الحقيقة إلّا الله بل لا وجود إلّا لله.

### ١٧١ - ويسمّنها بالفَقْرِ، لكِن بوضفِه

# غَننِيتُ، فألقَيْتُ اقْتهاري وثروتي

اي: قصدت حضرة المحبوبة بالفقر والمسكنة، ولما رأيت هذه الصفة أيضًا تستدعي وجودًا تقوم به ألقيت فقري وغناي.

### ١٧٢ - فأثنيت لي إلقاء فقري والغني

# فسضيلة قسدي، فاطرخت فسضيلتي

1۷۲ - أي: لما ألقيت الفقر أيضًا حتى لا أكون غنيًا بصفته بل متصفًا بالفقر الكلي أثبت هذا الإلقاء فضيلة في نفسي وهي فضيلة قصدي حضرة المحبوبة فاطرحت ثلك الفضيلة أيضًا عني حتى لا يكون لي شيء في الدنيا ولا في الآخرة.

# ١٧٣ - فلاخ فُلاحي في اطراحي، فأصبحت

# نُسوَابِسِ، لا شهنئا سِسواهها مُشهبستي

١٧٣ \_ [سقط من الشرح].

١٧٤ - وَظِلْتُ بها، لا بي، إليها أَذُلَ مَن

# بِ فُ لَ عن سَبِيلِ الهدى، وهي دَلَت

174 - أي: صرت أدل وأرشد لمن ضل بنفسه عن طرق الهدى بمحبوبتي وأنوار ذاتها إليها لا بنفسي فإنها لا تهتدي بنفسها فكيف تهدي غيرها. قال عليه الصلاة والسلام: «اللَّهمُ اكلاني كلاة الوليد ولا تكلني إلى نفسي طرفة عين»، والحال إن المحبوبة هي التي تدل للضالين في صور المرشدين لا غيرها.

<sup>(</sup>۱) انظره في: خلاصة البدر المنير (۲/۷۷٪)، والتلخيص (۱۳۸/٤)، وكشف الخفا (۱/۲۳)، (۹۸/۲).

### ١٧٥ ـ فعمّل لسها، خُلَي، مُرَادَك، مُعطِيا

# قىيادك مِن أنفس بها مُطمئِنة

100 ـ أي: اترك يا خليلي مثلي جميع مراداتك وحظوظك النفسانية دنياوية كانت أو أخراوية لأجل ذات المحبوب حال كونك معطيًا زمامك إليها وإلى من يرشدك إليها آخذًا إياه من يد نفس اطمأنت وانقادت إلى الحق وتوجهت إلى بابه لتصل إلى مقام الجمع وتتحقق بالحق فيصير سمعك وبصرك وعين فؤداك وجوارحك أو تصير أنت سمع الحق وبصره فبك يسمع الحق وبك يبصر وتتحقق بنتيجتي النوافل والفرائض. (والبيت إشارة إلى مقام التجريد والتسليم).

### ١٧٦ \_ وأمس خَليًا من حُظوظك، واسمُ عن

### حضيضك، واثبت، بعد ذلك، تَسُبُتِ

السفلية عن مرتبتك السفلية والشهوات وأعلى عن مرتبتك السفلية واثبت في مقام الترك والتجريد تنبت، كما قيل: "من ثبت نبت"،

#### ١٧٧ \_ وسَدَد، وقارب، واعتصم، واستقم لها،

### مُعجبِبًا إليها، عن إنابَةِ مُعجبِبً

الحق سبحانه بالتوجه إليه واعتصم بالله كما قال تعالى: ﴿ وَأَعْتَصِمُوا بِاللّهِ هُو مَوْلَكُو ﴾ الحق سبحانه بالتوجه إليه واعتصم بالله كما قال تعالى: ﴿ وَأَعْتَصِمُوا بِاللّهِ هُو مَوْلَكُو ﴾ [الحق سبحانه بالتوجه إليه واعتصم بالله كما قال تعالى: ﴿ وَأَعْتَصِمُوا بِاللّهِ هُو مَوْلَكُو ﴾ [الحقيم بِاللهِ فَقَدَ هُدِى إِلَى صِرَط شَنَقِيم ﴾ [آل عمران: الآية ١٠١] واستقم على الصراط المستقيم كما أمر النبي صلى الله عليه [وآله] وسلم به فيه قوله تعالى: ﴿ وَاسْتَقِم صَلَى اللهِ عَلَيه أَمْرَتُ ﴾ [الشورى: الآية ١٥]، وأجب داعي الله كما قال تعالى: ﴿ يَقُومُنا أَيْبِهُوا وَلِيمَ وَاللّهُ وَمَامِنُوا بِهِ ﴾ [الأحفاف: الآية ٢١] ولتكن هذه الأحوال صادرة منك عن إنابة ورجوع إلى الله تعالى كما قال تعالى: ﴿ وَأَشِيبُوا إِلَى رَبِكُم ﴾ [الرّفر: الآية ٤٥] وكن مخبئا ومطفئا لنار طبيعتك ومتواضعا لخلق الله ومتذللًا في باب الله تعالى كما قال تعالى: ﴿ وَأَشِيرُ اللّهُ وَمِلْتُ قُلُوبُهُم ﴾ [الحجج: الآيتان ٢٣، ٣] السلوك). ﴿ وَالتسديد والمقاربة والاعتصام والاستقامة والإجابة والإنابة والإخبات كلها مقامات السلوك).

#### ١٧٨ ـ وعد من قريب، واستجب، واجتنب، غدًا

### أشَمَرُ، عن ساقِ اجتِهادٍ، بنهضةِ

١٧٨ - أي: ارجع من قريب إلى ربك واستجب دعوة ربك حيث يقول: ﴿ يُكَأَيَّنُهُا ٱلنَّفُسُ ٱلْمُطْمَيْنَةُ ﴿ الْمَالِيَ الْمُجِنَّ إِلَى رَبِكُمْ [الفجر: الآيتان ٢٧، ٢٨]، ﴿ وَأَنِيبُوا إِلَى رَبِكُمْ وَالْمَيْنَةُ اللهُ الْمُولُولُ اللهُ اللهُ وَاللهُ اللهُ وَاللهُ اللهُ وَاللهُ اللهُ وَاللهُ وَاللهُ اللهُ وَاللهُ وَاللهُ اللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَا

### ١٧٩ ـ وكن صارِمًا كالوقتِ، فالمَقْتُ في عسى،

# وإِيسَاكَ عَسلًا، فَسَهْمِيَ أَخَسَطُسرُ عَسَلَةٍ (١)

۱۷۹ ـ أي: (أشار الناظم) بقوله: الوكن صارمًا كالوقت اللي قولهم: االوقت سيف قاطع ، وإلى قولهم: امن أهمل وظيفة الوقت فوقته مقت المقوله: الفالمقت في عسى أن أفعل كذا ممقوت. ثم قال: الوإياك على الى أي: إياك أن تقول لعلى أعمل كذا ممقوت. ثم قال: الوياك على الله أي تقول لعلى أعمل كذا، فإن هذه الكلمة أعظم مرض للسالك في سلوكه وأصعبه.

# ١٨٠ - وقُم في رِضاها، واسْعَ غيرَ مُحاوِلٍ

# نسشاطًا، ولا تُسخلِد لِمَسخرِ مُسفَوْتِ

110 - أي: قم واسع في رضى المحبوبة حال كونك غير طالب للنشاط ولا تمل إلى عجز يفوت الطالب (اللام في العجز بمعنى إلى ويجوز للتعليل أي) ولا تركن إلى الرخص لأجل العجز بل اجتهد وكن صاحب العزيمة في كل حال (والبيت إشارة إلى القومة في الله والسعي في سبيل الله والإخلاص. ثم بالغ في الوصية بقوله:).

#### ١٨١ ـ وسِرْ زمنًا، وانهض كسيرًا، فحَظَك الـ

# بسطالة كسنت أخسرت عسزما لصسخسة

1۸۱ - أي: سر في سبيل الله حال كونك زمنًا وقم سريعًا حال كونك منكسرًا ضعيفًا فإن حظك ونصيبك في الحال لا يكون إلا بطالة ما دام أخرت عزم السير والسلوك والإتبان بالطاعات والخيرات لأجل الصحة أو إلى الصحة. (وفي البيت إشارة إلى ترك الرخص وأمر بالعزائم).

<sup>(</sup>١) إياك علا: أي احذر من الاعتقاد على قولك لعلّ يريد الترتجي.

### ١٨٢ \_ وَأَقْدِمْ، وقَدْمْ ما قَعَدْتُ لهُ مسعَ السه

# خوالِفِ وَاخرُجُ عن قيود التلقب (١)

1۸۲ ـ أي: أقدم على السلوك وقدم كل ما قعدت لأجله مع الضعفاء وجمعت من المال واخرج عن قيود النظر إلى غير الحق لتنفتح لك أبواب الرحمة وتحصل لك سوابغ النعمة.

### ١٨٣ \_ وجُذَّ، بسيفِ العَزْم، سوف، فإن تجُدُ

تبجد نهسا، فالنهس إن جُدتَ جَدْتِ

۱۸۴ ـ أي: اقطع بسيف العزيمة التسويف وقولك سوف أفعل فإنك إن تجد في بنفسك في الحال تجد روحًا وراحة عظيمة وافرًا من النفس الرحماني فإن نفسك إن جدت بها في طريق الحق جدت وسعدت حيث وصلت إلى مرتبة الشهادة والفناء في الله أو فإن نفسك إن سارت سيرًا جيدًا صارت ذا حظ وسعادة.

# ١٨٤ \_ وأقبِل إليها، وانحُها مُفلسًا، فقذ

### وصَيتَ لِنُصحى، إن قبِلْتَ نصيحتي

108 ـ أي: أقبل إلى المحبوبة واقصد حضرتها حال كونك مفلسًا فإني قد رضيت لك نصيحتي ونصحتك إن قبلت نصيحتي صرت سعيدًا في الدارين وفزت بأرفع مقامات الحسنين.

### ١٨٥ \_ فيلم يَدَنُ منها موسِرُ باجتِهادِهِ،

# وعسنها بِهِ لسم يسنأ مسؤنِّرُ عُسْرَةِ (٢)

1۸0 ـ أي: أقبل إليها وانحها مفلسًا فقيرًا فإنه لم يقرب منها الغني باجتهاده في عمل الخيرات بل إن كان له قرب فهو من فضل الله ورحمته فإنه لا يملك شيئًا حتى يعطي لما (في الأصل: لمن) لا يملكه فيتقرب عنده بل كل ما له من الذات والصفات والوجود كله لله فضلًا مما في يده من الأموال.

<sup>(</sup>١) الخوالف: الأمم التي خلفت سابقاتها، التلفُّت: النظر إلى الخلف.

<sup>(</sup>٢) المؤثر: الذي يفضل، العسرة: العوز.

١٨٦ ـ بنداك جَرى شرط المهوى بين أهله،

### وطائهة ، بالمفهد، أوفيت فوقيت

107 - أي: شرط الهوى بين المحبين أن يكون المحب فقيرًا إلى محبوبه لا يزال غنيًا به عما سواه وذلك لأن الغني عنه والفقير إلى غيره يوجب الإعراض عنه والإقبال إلى الغير فلا يكون المحب محبًا له بل للغير وعند تحققه بالفقر تكون أخريته مطابقة لأوليته ودعواه وافقة لما في نفس الأمر. وقوله: الوطائفة بالعهد أوفت فوفت، أي: أوفت طائفة من العباد بعهدهم وهم المحبون المتوجهون إلى الحق سبحانه فوفت الحضرة المحبوبية جميع حقوق أعمالهم وأفاضت عليهم أنوار كمالاته عوضًا عما أفقره في سلوكه من الوجود الحقاني والوصف الرحماني فضلًا وكرمًا (فضمير أوفت للطائفة ووفت للمحبوبة).

#### ١٨٧ ـ متى عضفَتْ ربحُ الوَلا قصَفَت أخا

### غسنساء، ولو بالفقر هبّت لُرَبّت

۱۸۷ - أي: متى هبت ريح المحبة على الغني قطعت الغني عن غناه وجعلته ذليلًا عاجزًا مفتقرًا إلى محبوبه لإزالة (هكذا في الأصل وربما: لإزالته، أو: لزوال) العقل الذي به يحفظ الأموال الصوري والمعنوي، ومتى هبت على الفقير ربته وأوصلته إلى ذروة الكمال وأوج الإقبال بالتربية وازدياد نتائج الفقر الموجب للكمال كما تعصف بالتعرية والنثر أخا غناء من الأشجار الغيبية بالأوراق والثمار عنها في فصل الخريف وتربيها في فصل الربيع بالتلقيح وإظهار الأزهار والأوراق والثمار بعد تجردها وفقرها.

# مُدى القطع ما، للوصل، في الحبّ مُدت

1۸۸ - أي: أغنى يد ثروة الوجود الإضافي ولوازمه من الحياة والعلم والإرادة وغيرها مما يعد مالاً وكمالاً صورة ومعنى جزاؤها قطعها بالمدى ما دامت ممتدة إلى الوصل في المحبة لأنها ما قدمت ما فيها لأجل محبوبها (ولما كانت الأعمال غير معتبرة إذا لم تكن عن إخلاص تام، قال:).

١٨٩ ـ وأخلِصُ لها، واخلُص بها عن رُعونة اف

### جسقسارك مِسن أغسمال بسر تسزكستِ (١)

۱۸۹ ـ أي: أخلص لحضرة المحبوبة أعمالك المبرورة التي تزكت من شوائب الأغراض النفسانية وتطهرت من أدناس الوساوس الشيطانية وأخلص بسببها من رعونة

<sup>(</sup>١) الرعونة: الأسباب، العوادي: العوائق.

رؤية افتقارك إلى الحق سبحانه فضلًا من غيرها من الرياء والسمعة وتطلع الثواب في الأعمال الزاكية.

# ١٩٠ ـ وعادِ دواعي القيلِ والقالِ، وانجُ من عَـوادي دعـاو صِـلقُـهـا قـضـدُ سُـمَــةِ

یقولون خبرنا فأنت أمینها وما أنا إن أخبرتهم بأمین 191 م فألسن من یدعی بالسن عادف،

وقد عُبِرْتُ كل السِباراتِ، كُلَّتِ

191 \_ أي: عاد دواعي الفيل والقال فإن ألسن من بدعى بأفصح عارف كل عن بيان الحقيقة والحال أنه قد عبرت ألسنته بجميع العبارات وذلك لأن العبارة لا تفي على بيان الحقائق على ما هي عليه. ولعدم وفاء العبارة على بيان الحقائق ووجوب كثم الأسرار الإلهية عن الأغيار قيل: المن عرف الله كل لسانه.

### ١٩٢ \_ وما عنه لم تُفصِح ، فإنك أهله ،

#### والْبَ غريبُ عنه، إن قبلتُ، فاصمت

197 \_ أي: الذي لم تفصح عنه ولم تبين بالقول فاعلم أنك أهله أما أنت واجد إياه أو ستجده لأنك أمين حينئذ والأمين يمكن أن تؤتمن عنده الأسرار الإلهية وأنت غريب عنه ما دام قائل عنه ومخبر إياه! فإذا كان الأمر كذلك فاصمت يا سالك عن بيان الحقائق عند غير أهله. كما قال عليه الصلاة والسلام: «لا تعطوا الحكمة غير أهلها فتظلموها ولا تمنعوها أهلها فتظلموهم». (ثم أخبر عن لازم الصبر، بقوله:).

#### ١٩٣ \_ وقي الضمتِ سمتٌ، عنده جاهُ مُسكةٍ،

#### غدا عبد من ظنه خير مسكت (١)

197 - أي: وفي الصمت قصد عند ذلك القصد جاه بقية النفس أصبح عند ذلك الجاه من علمه إنه خير مسكت. والغرض أني ما أمرتك يا سالك بالصمت لأجل أنه محمود فإن بعض الصمت أيضًا مذموم وهو إذا كان قصد الصامت مراعاة الجاه والمنصب التي تنشأ من بقية النفس وطهورها بالأنانية. فليكن صمتك لله في كل حال والمراعاة لأسراره عن الأغيار بل جميع حركاتك وسكناتك لله بالله لتلحق بالكاملين تصير من الواصلين.

#### ١٩٤ ـ فكن بصرًا وانظر، وسَمعًا وعِه، وكن

### لسسانًا وقُل، فالجَمْعُ أحدى طريقة

198 - أي: لازم السكوت حتى يمتلىء قلبك نورًا وحكمة ويظهر لك نطق روحك وقلبك من باطنك ويتجلى لك ربك فإن الساكت يتوجه باطنه إلى ربه ويستفيض منه بخلاف الناطق فإنه يفيض لما عنده فإذا سكت وظهر في قلبك ينابيع الحكمة والمعرفة وحصل لك مقام الجمع فكن بكليتك بصرًا وانظر في صور الموجودات روحانيتها وجسمانيتها وثنزه في لطائف المصنوعات بالنور الإلهي باطنًا وظاهرًا، كما قيل:

### إذا ما تجلى لي فكلي نواظره وإن هو ناجاني فكلي مسامع

وكن بكليّتك سمعًا واسمع كلام الروحانيين بسمع روحك وقلبك وكلام الجسمانيين بآلة أذنك و عه، أي: احفظ واعلم أن المراد منه وكن بكليتك لسانًا وتكلم بالحكمة الإلهية والأسرار الروحانية فإن مقام الجمع أهدى طريقة من طرق التفصيل. وذلك لأن مقام الجمع الصراط المستقيم الجامع لأصول الطرق.

### ١٩٥ - ولا تستسبخ مسن سسولت نسفسه له،

#### فسصارت لسه أمسارة، واستسمرت (٢)

190 - أي: اسمع كلامي واتبع طريقي فإنها طريقة الأنبياء والأولياء ولا تتبع كلام من زينت له نفسه أقواله وأفعاله وعلومه الحاصلة من دلائل باطلة وقياسات غير

<sup>(</sup>١) سمت: الزّين، حسن الهيئة.

<sup>(</sup>٢) سولت له نفسه: زينت له، أمازة: أي تأمره بالسوء.

منتجة لا مخلص لها من الشكوك والشبهات ولا مخرج لصاحبها من المضائق والظلمات فصارت نفسه الشيطانية أمارة حاكمة عليه واستمرت على حاله واستدامت على أقواله وأفعاله إلى أن خرج من الدنيا جاهلًا مثبورًا ووجد ما تصوره وعمله هباء منثورًا.

#### ١٩٦ \_ وَدَعْ ما عداها، واعدُ نفسك فهي من

#### عِـداهـا وعُـذ مـنـها بـأحـضن جُنـةِ

197 \_ أي: اترك ما عدا المحبوبة ولا تلتفت إليه سواء كان من الأحوال الشريفة كخرق العادات وإظهار الكرامات أو الخسيسة كاتباع الشهوات ومطالبة اللذات فإنها كلها مانعة عن الوصول إليها والتحقق بها وتجاوز عن نفسك وهواها فهي أي النفس من جملة أعادي تلك الحضرة لكونها أمارة بلذاتها عاصية لديها والتج من نفسك بأحصن جنة وأمنعها وهو الحضرة الإللهية مُتحصّن الأنبياء والأولياء (ثم استشهد فيما أمر السلاك بحاله، فقال:).

### ۱۹۷ ـ فَنَفْسيَ كَانَتْ، قبلُ، لُوَامَّةٌ منى أَطغها عضتْ، أَوْ أَعص عنها مُطيعتى

السلوك المجاهدة لوامة لي حتى أطعت الحضرة كانت مطيعتي وترضى مني فإنها من سِنْخ والمجاهدة لوامة لي حتى أطعت الحضرة كانت مطيعتي وترضى مني فإنها من سِنْخ الشيطان، والشيطان من شأنه أن يرضى عن عاصي الحضرة ويكره مطيعها. فاللوامة هنا هي الأمارة بعينها لأنها تلوم على الطاعة لا المعصية؛ وأطلق عليها اللوامة مجازًا وتنبيهًا على مراتب النفس، فإنه رضي الله عنه ذكر من قبل الأمارة ويذكر من بعد المطمئنة. (ويجوز أن يكون المراد بها معناها الاصطلاحي وحينئذ «ضمير أطعها» عائد إلى النفس)، أي: فنفسي كانت من قبل لوامة متى أطعت النفس وسلكت على مراداتها صارت عاصية للحضرة غير منقادة لها في أوامرها ونواهيها لعدم انقلاع عروق إماراتها عنها، ومتى عصيت النفس كانت تطيعني وتنقاد للحضرة، ولما رأيتها أنها تعصي عند إعطاء ملاذها وشهواتها أمرتها بالرياضة.

#### ١٩٨ \_ فأؤرَدْتُها ما المَوْتُ أيسَرُ بَعْضِهِ،

#### وأتعنيشها، كيسا تكون مريحتي

۱۹۸ ـ أي: بسبب أنها تعصي الحق عند إعطاء شهواتها، حملتها شيئًا الموت أيسر شيء وأقله بالنسبة إلى بعضه، وذلك ترك مألوفاتها وقطع عاداتها وإبعادها عن

شهواتها والإحالة بينها وبين لذاتها. ولا شك أنها تتألم بكل منها تألمًا قويًا فهي في كل ساعة تجد ألمًا كألم الموت. وأتعبتها بالرياضة والمجاهدة حتى تتنور بالنور الإلهي وتقوى بالقوة الملكوتية فتريحني وتعينني في تحصيل كمالاتي. فإن تعب النفس موجب لراحة الروح والقلب، إذ به تحصل كمالاتها وترتفع درجاتها.

#### ١٩٩ \_ فعادت، ومهما حُمَلَتْهُ تُحمَلَتْ

### لهُ مِلْسِي، وإنْ خلفْ فَلْتُ على اللَّاذَتِ

199 ـ أي: عادت كما كانت عليها، والحال أنها صارت بعد أن كانت طاغية بحيث تتحمل كل ما حملت عليها من تكاليف الطاعة والعبادة، وإن خففت عنها رفقًا عليها شيئًا منها تأذت مني لالتذاذها بوجود الطاعة وتألمها بعدهما.

#### ٢٠٠ - وكسلَفْتُها، لا بل كَفَلْتُ قِيهامُها

### بتَكليفِها، حتى كَلِفْتُ بِكُلفَتي (١)

وصرت متلذذًا بالتكاليف حتى كلفت وشغفت بكلفتي والغرض: أني في ابتداء سلوكي وصرت متلذذًا بالتكاليف حتى كلفت وشغفت بكلفتي والغرض: أني في ابتداء سلوكي كلفت نفسي بالطاعات والعبادات حتى تمرنت فيها واعتادت بها، ثم صارت طالبة مني إياها فكفلت لها أن أكلفها وأجعلها في العبادة دائمًا حتى أحببتها عين التكليف الحاصل من حضرة المحبوبة فكلفت بكلفتي. (وإنما أضرب عن التكليف لأن المتلذذ بالطاعة لا يجد كلفة فيها بل لذة وراحة).

### ٢٠١ \_ وَأَذْهَبْتُ فِي تَهْذِيبِهَا كُلُ لَذُهِ

### بالنعادها عن غادها فاطمأنت

٢٠١ - هناك بيت ورد في أغلب نسخ ديوان ابن الفارض وكذا في نسخة شرح
 القيصري، ولم يرد في تائية عبد الرحمان الجامي:

وَأَذْهَبْتُ فِي تُهَذِيبِهَا كُلَّ لَذَّةٍ بِإِبْعَادِهَا عَنْ عَادِهَا فَاطْمَأُنَّتِ

وفي شرحه قال القيصري: أي: أذهبت عني كل لذة تتلذذ بها نفسي بسبب إبعادها عن مألوفاتها وعاداتها فصارت مطمئنة في الطاعة بعد أن كانت أمارة على المعصية.

<sup>(</sup>١) كُلف بالشيه: أحبه. (٢) أذهب: أزال، العاد: العادات جمع عادة.

٢٠٢ \_ ولم يَسِقَ هنؤلُ دونَنها ما ركِبْتُهُ،

#### وأشهد نفسسي فيه غير زكية

٣٠٢ من الرياء الم يبق أمر عظيم صعب عند النفس إلّا ركبته ودخلت فيه حال سلووكي طريق الحق. ومع ذلك كنت أشاهد نفسي فيه غير طاهرة عن دنس الرياء ورجس الشرك الخفي. أي كنت أجعل نفسي في ارتكاب ذلك الأمر العظيم منها كي لا ترى عملها ودخولها في الشدائد فتحتجب بها.

# ٣٠٣ \_ وكل مقام، عن سُلوك، قطعتُه،

#### عُـــودِنِـةً حُـقَـقُـنُـها، بـعُــودةِ

٣٠٣ ـ أي: كل مقام قطعته من مقامات السلوك من الصبر والرضا والشكر وغير ذلك من مقامات السالكين طلبًا للثواب في يوم الحساب عبودية حققتها بالعبودة أي جعلت تلك العبودية عبودة كي لا يكون مطمح نظري إلّا الحق سبحانه.

### ٢٠٤ ـ وصِرتُ بِها صَبًّا، فلمَا تركُتُ ما

### أريدد، أرادتنسي لها وأحسبت

٢٠٤ - أي: وكنت من قبل عاشقًا لها صبًا بها مريدًا وصالها، فلما تركت أرادتني وفنيت بها عن جميع المرادات وأحببتها لذاتها أرادتني المحبوبة لنفسها وأحبتني فصرت محبوبًا بعدما كنت محبًا (وإليه أشار بقوله).

### ٢٠٥ \_ فَصِرْتُ حبيبًا، بل مُحِبًا لِنفسِه،

#### وليسس كقولِ مَرْ، نفسي حبيبي

200 ـ أي: (اضرب عن قوله: "فصرت حبيبًا" بقوله: "بل محبًا لنفسه")، أي: يل محبًا لنفس الحبيب الذي هو عيني إذ كونه حبيبًا للمحبوبة يوهم التغاير والاثنينية. والسائك المحب إذا فني في الحق وبقي به ترتفع من بينهم المغايرة. فيكون المحب محبًا لنفسه لا لغيره. ولما كان من قبل قال عن لسان المحبوبة: "محليف غرام أنت لكن بنفسه"، وقال هنا أيضًا مثل ذلك، نفي المشابهة بين القولين بقوله: "وليس كقول مرّ نفسي حبيبتي"، أي: ليس هذا القول مثل ذلك القول، فإن النفس في الأولى كانت باقية بالوجود العرضي الغير القائم بنفسه محجوبة عن ربها، وفي الثانية باقية بالوجود العرضي حبيبتي"، إشارة إلى قوله فيما سبق: "وإني التي أحببتها لا يكون قوله: "مرّ نفسي حبيبتي"، إشارة إلى قوله فيما سبق: "وإني التي أحببتها لا

محالة الله كما قال الشارح الأول [أي: سعيد الدين الفرغاني]، أي: صرت حبيب محبوبتي بل محبًا لنفسه في صورتها. وهذا القول ليس مثل ما قلته: "وإني التي أحببتها"، فإن تلك المحبة كانت من جهة ذاتي، غاية ما في الباب أني وجدت ذاتي عينها في النهاية فقلت كذلك. وهذه المحبة من جهة المحبوبة لأنها هي التي تحب ظهور صفاتها فيها كما قال: "أحببت أن أعرف الدلالي .

### ٢٠٦ - خَرَجْتُ بها عني إليها، فلم أعُدُ

### إلىي، ومسشلي لا يَسقولُ بِرجعةِ

٢٠٦ - أي: خرجت بسبب المحبوبة عن نفسي واتصلت بها فلم أرجع إلي مرة أخرى. أخرى، ومن كان مثلي فانيًا في المحضرة وباقيًا بها لا يعود إلى نفسه مرة أخرى. وقوله: "ولم أعد إليّ ومثلي لا يقول برجعة اليس معناه أني أعود إلى نفسي فاحتجب بها كما كنت من قبل ولا يصدر مني كما يصدر عن المحجوبين، بل أكون في جميع أفعالى وأقوالى مشاهدًا للحق سبحانه فاعلًا به وله ناطقًا به.

### ٢٠٧ - وأفردت نفسي عن خروجي، تكرّما،

### فلم أرْضَها، من بعد ذاك، لصحبتي

٢٠٧ - أي: (المراد بالنفس هنا الذات لا النفس مصصح عليها)، أي: جعلت ذاتي مفردة مجردة عن رؤية خروجي من نفسي من جهة تكرمها أو لأجل تركمها، فلم أرض من ذاك الإفراد والخروج عن النفس أن تكون في صحبتي، فإن النفس محل الاحتجاب ومظهر الشيطنة والإضلال.

### ٢٠٨ - وغَينتُ عن إفرادِ نفسي، بحيث لا

#### يُسزَاحِـمُـنـي إبداءُ وصف بسخفسرتـي

۲۰۸ - أي: جعلني الحق سبحانه بتجليه لي غائبًا عن وصف إفرادي لنفسي، فصرت بحيث لا يزاحمني وصف من الأوصاف ولا نعت من النعوت. إذ في هذه الحضرة لا يسع شيء أصلا، كما قال رسول الله الصلى الله عليه [وآله] وسلمه معبرًا عن هذا المقام: اللي مع الله وقت لا يسعني فيه ملك مقرب ولا نبي مرسل<sup>(۱)</sup>. (وإنما أتى بغيبت مبنيًا للمفعول ليدل على فناء ذاته بالكلية، والباء في بحضرتي بمعنى: في، أي في حضوري عند الحق سبحانه) (ولما كان في فناء ذاته موجبًا للاتحاد، قال:).

<sup>(</sup>١) انظر كشف الخفاء (٢/٢٦).

### ٢٠٩ \_ وها أنا أبدي، في اتحادي، مُبدُني،

### وأنهي انتهائي في تواضع رفعتي

4.74 - أي: (نبه السالك مبدأ اتحاده وأعلمه نهاية رفعته في مراتب التوحيد ليكون على بصيرة في طلبه وسيره وسلوكه)، أي: ها أنا أظهر مبدأ درجات الاتحاد وأخبر عن نهاية مقام الارتفاع. وقوله: «في تواضع رفعتي»، إشارة إلى السفر الثالث من الأسفار الأربعة التي للكاملين، وهو السفر من الحق إلى الحلق بالحق مقابل السفر الأول فإنه من الخلق إلى الحق، والسفر الثاني في الحق بالحق، والثالث من الحق إلى الخلق بالحق، والرابع في الخلق بالحق وهو نهاية مقامات الأقطاب. (ولكون السفر الثالث تنزلًا من مقام الجمع إلى مقام التفصيل عبر عنه بالتواضع وأضافه إلى الرفعة لكونه أعلى مقامات السالكين وأرفع درجات الكاملين).

### ٢١٠ \_ جَلَتْ، في تُجَلِّيها، الوُجودَ لِناظري،

### فسفسي كُسل مُسرُئسيُ أراها بسرؤيسةِ

• ٢١٠ ـ أي: أظهرت حضرة المحبوبة الوجود بأسره عليّ عند تجلبها لناظري فوجدتها ظاهرة في جميع المظاهر الموجودة في الخارج فرأيتها في كل مرئي بعين البصر والبصيرة (اللام في: «لناظري» متعلق بالتجلي).

# ٢١١ \_ وأشهِدْتُ غَيبي، إذ بدت، فوجدتُني،

### هُـنـالِك، إنـاهـا، بـجَـلوَةِ خَـلوَتـي (١)

٢١١ ـ أي: أشهدتني المحبوبة حقيقة ذاتي التي هي غيبتني إذ تجلت لي فوجدت ذاتي عين ذاتها عند ذلك الإشهاد «بجلوة خلوة»، أي: في خلوة خالية عن تزاحم الأغيار.

### ٢١٢ ـ وطاحَ وُجودي في شُهودي، وبِنْتُ عن

### وُجيودِ شُهودي، ماحيا، غيرَ مُثبِتِ

٣١٢ ـ أي: هلك وجودي وفني في شهودي بحضرة المحبوبة لأن تجليها يفني لما سواها، وفارقت عن وجدان شهودي حال كوني ماحيًا لذاتي غير مثبت إياها.

<sup>(</sup>١) الجلوة: تزيين العروس قبل زفافها، الخلوة: العزلة.

#### ٢١٣ ـ وعانَفَتُ ما شاهدتُ في محو شاهدي

#### بمسهده للصخو، من بُغد سكرتي

71٣ ـ أي: عانقت ما شاهدته من غيب ذاتي في حال محو شاهدي الذي هو الروح والقلب في مشهده الذي الحق سبحانه لأجل صحوي الحاصل بعد المحو. (والغرض) إني وجدت غيب ذاتي مذ فنيت في الحق وبقيت به عند الوصول إلى مقام الفرق بعد الجمع. (الباء في قوله: "بمشهده" بمعنى في ومتعلق بالمحو ويجوز أن تكون للسبية ومتعلقاً بشاهدت).

### ٢١٤ ـ ففي الصحو، بعد المَحْو، لم أَكُ غيرَها،

### وذاتسي بـــذاتـــي، إذ تـــخـــلت تـــجــلت

١١٤ - أي: بسبب أني فنيت في الحضرة وبقيت بها واتصفت بالصحو بعد المحو، وجدت ذاتي غير ذات المحبوبة وارتفعت الغيرية بيننا فقداني عند تجليها لذاتها متزينة بذاتها لا بغيرها. (ثم ذكر نتائج الاتحاد، فقال:).

### ٢١٥ - فوضفَى، إذ لم تُذعَ باثنين، وَضفُها،

وهسيستشها، إذ واجدد نسحن، هسيستنسى

۲۱٥ أي: إذا كانت ذاتي عين ذات المحبوبة ولم ندع باثنين فكل وصف
 أكون موصوفًا به هو وصف المحبوبة وكل نعت تنعت به المحبوبة فهو نعتى.

٢١٦ - فإن دُعيَتْ كُنتُ المُجيب، وإن أكن

مُسنسادَى أجسابَستُ مُسن دعسانسي، ولَبستِ

٢١٧ - وإنْ نَطَفّتْ كنتُ المُناجي، كذاك إن

قَسَصَحْتُ حديثًا، إنساء هي قَصَتِ

٢١٨ - فقد رُفِعَتْ تاءُ المُخاطَبِ بَينَنا، وفي

رَفِعها، عن فُرْقة الفَرِق، رفعتى (١)

٢١٦ ـ ٢١٧ ـ ٢١٨ ـ أي: فإن دعاها داع في دعائه وأجابه الحق سبحانه أنا كنت المجيب له، وإن ناداني مناد فأجبت نداءه، كانت هي مجيبة لمن دعاني قائلة له لبيك، وإن نطقت المحبوبة كنت ذاك الناطق والمناجي، وكذلك إن قصصت حديثًا

<sup>(</sup>١) رفعت تاء الخطاب بيننا: كناية عن التوحيد بينهما.

كانت هي قاصة له لاتحادنا وارتفاع المغايرة من بيننا، ولذلك رفعت من بيننا تاء المخاطب لاستعمالها بين المتغايرين وفي رفع هذه التاء كانت رفعتي عن فِرقة الفرق، أي: عن طائفة المحجوبين عن الحق القائلين بالفرق بين العبد وربه.

٢١٩ \_ فإن لم يُحِوِّزُ رؤيةً النيس واحدًا

حِـجاك، ولسم يُسفيتُ لِبُعددِ تـفُجُتِ (١)

٢٢٠ ـ سانجلو إشارات، عليك، خَفِية،

بِـها كـعِـباراتِ، لـدُيك، جَـلِبِـةِ

٢٢١ ـ وأُعربُ عنها، مُغرِبًا، حيثُ لاتَ حيد

ـنَ لَبْـسِ، بـــنَــبْــيانَــيٰ ســمـاع ورؤيــةِ (۲)

ولم تثبت ذاك لبعدك من مقام الكشف ورؤيتك الأمر على ما هو عليه وثباتك فيه ولم تثبت ذاك لبعدك من مقام الكشف ورؤيتك الأمر على ما هو عليه وثباتك فيه سأظهر عليك أمورًا خفية بها تتيقن وتعلم صيرورة الاثنين واحدًا فتنكشف لك الإشارات النبوية والرموز الإلهية كانكشاف العبارات الجلية الظاهرة لديك وأعرب عنها حال كوني آتيًا بأمر غريب في مقام ليس للزمان فيه مدخل ولا للبس فيه أثر بدليلي سماع وشهود، أي: بدليلي النقل السمعي والكشف الشهودي.

٢٢٢ \_ وأُثبِتُ بالبُرْهانِ قَولي، ضاربًا

مشال مُسجِق، والسحقيقة عُلمدتي

۲۲۲ ـ أي: أثبت هذا الفول بدليل قاطع ظاهر حقيقة حال كوني ضاربًا لك مثالًا كمثال رجل محق صادق في قوله، والحال أن حقيقة الأمر التي عليها الوجود في نفسه عمدتي، أي: اعتمادي على ما في نفس الأمر.

٣٢٣ \_ بمتبوعة، يُنبيك، في الضرع، غيرُها

على فَمِها ني مُسَها، حيثُ جُنْتِ (1)

٣٢٣ \_ أي: اضرب لك مثالًا بامرأة تبعتها الجن فجعلتها في حكمها وتصرفت فيها فإنها تخبر في الصرع عن المغيبات وفي الحقيقة ذاك المخبر غيرها يتكلم على

<sup>(</sup>١) الحجي: العقل. (٢) أعرب عن: أفصح، اللبس: الغموض،

<sup>(</sup>٣) العمدة: ما يعتمد ويتكل عليه.

<sup>(</sup>٤) المتبوعة: التي معها تابعة، والمتبوعة: الجنبّة، الصرع: علّة في الدُّماغ، المس: الجنون.

فمها وعلى لسانها في حال كونها ممسوسة الجن وكذلك تنبىء عن لغة تظهر منها وهي غير لغتها وغير لسانها كما يظهر من العجمية لغة العرب وبالعكس وعلى هذا المعنى براهين الأمور الواقعة دالة, فكما أن النفوس الجنية تستولي على النفوس الإنسانية وتتصرف في أبدانها كذلك التصرف في الملك والملكوت وعوالم الغيب والجبروت فالله أولى أن يتصرف في عبده ويتكلم بلسانه بكلام يريد ويختار ويفعل على يديه ما يشاء من الأفعال والآثار. (وهذا المعنى وإن لم يفد الاتحاد لكن يدل على جواز أن يتكلم الحق بلسان عبده ويتصرف في ملكه وملكوته على يده، فيتفطن على جواز أن يتكلم الحق بلسان عبده ويتصرف في ملكه وملكوته على يده، فيتفطن منه الطالب على أنه إذا جاهد وارتاض يمكن أن تتبدل بشريته فنقوم عنه الصفات الإنسانية وتظهر فيه النعوت الربانية).

٢٢٤ ـ ومِن لُغَةِ تبدو بغير لِسانِها،

عسليب بسرامسيسن الأدلية صسخست

٣٢٥ \_ وفي العِلم، حقًّا، أنَّ مُبدي غريبٍ ما

سمِعت سواها، وهي في الخسن أبذت

٢٢٤ ـ ٢٢٥ ـ أي: وثابت في علم السامعين حقًا أن مظهر هذا المعنى الغريب الذي سمعته منها شيء غيرها والحال أنها أظهرته في الحس، أي: وتعلم يقينًا أن المتكلم به فيها غيرها لا نفسها وإن ظهر الكلام منها.

٢٢٦ - فلو واحدًا أمسيت أصبحت وَاجدًا،

### مُسنسازَلَةً، مسا قُسلتُ عسن حسقسيسقسة (١)

٣٢٦ - أي: فلو أمسيت واحدًا مجردًا عن الشواغل الجسمانية والتعلقات الروحانية كما مر ذكره لانفتحت عين بصيرتك فتصبح واجدًا بالذوق والوجدان في مقام المنازلة ما قلته من اتحاد الرب والعبد بفناء البشرية وبقاء الربوبية عن حقيقة ويقين لا يداخلك فيه شبهة ولا تحظر على قلبك منه ريبة (والمنازلة، عبارة عن تداني العبد من ربه وتولي الحق لعبده، كأنهما يجتمعان في منزل واحد).

٢٢٧ \_ ولكن على الشرك المخفى عَكفت، لو

عَرفتُ بِنفس، عن هُدى الحق، ضَلْتِ

طريق طريق الشرك الخفي صرت معتكفًا بنفس ضلت عن طريق الحق وهداه وذلك لأنك تطلب الجاه والمنصب في الدنيا والأستجلاء على نظر

<sup>(</sup>١) المنازلة: المقابلة في المعركة.

الخلق، وتطلب الحور والقصور والمراتب العالية والدرجات الرفيعة من درجات الجنان في الآخرة. وكل ما وقفت مع ما سوى الحق فهو شرك بالله. فلو عرفت أنك غير متخلص عن شرَكِ الشِّرُكُ ضال عن طريق الحق، لذلك صرت قائلًا بالتفرقة محجوبًا عن مقام الجمع والوحدة.

٢٢٨ ـ ونى حُبّهِ مَن عَزَ توحيد جِبه،

#### نبالشروك يصلى منه ناز قطيعة

۲۲۸ ـ أي: وثابت في محبة الشريك مَنْ عَزْ له توحيد محبوبه فهو بسبب شركه الخفي يصلي في نار القطيعة من المحبوب الحقيقي. (ويجوز) أن يعود ضمير: «حُبه» وهجبه إلى «مَن، وتقديره: من عز توحيد محبوبه في حبه فبالشرك يصلى نار القطيعة من المحبوب.

#### ٢٢٩ \_ وما شانَ هذا الشأنَ منكَ سِوى السّوى،

#### ودعواه، حقًّا، عنك إنْ تُنمَح تشبُّت

۲۲۹ أي: وما عاب أمر التوحيد منك إلا إثبات الغير، ودعوى هذا الغير إن تمحها عنك تثبت في التوحيد (ويجوز أن يكون الدعواه عطفًا على االسوى والضمير عائد إلى االسوى) (وعلى هذا) أي: وما عاب أمر التوحيد منك إلا إثبات السوى والغير ودعواه، وإن تمح وجود الغير عن قلبك تثبت في التوحيد وتلحق بالموحدين عددًا وصدقًا. (ثم أخبر عن حاله في ابتداء سلوكه، بقوله:).

#### ٢٣٠ \_ كذا كُنتُ حينًا، قبلَ أن يُكشفُ الغطا

### مِنَ السَّلْبُسِ، لا أنفَّكُ عن ثَنْويَةٍ (١)

الظاهرة في صور الموجودات محجوبًا بلبس المتعينات والعلم بأن الهوية الإلهية هي الظاهرة في صور الموجودات محجوبًا بلبس المتعينات وحجب الصور لا أنفك عن القول بالغيرية ولوازم الاثنينية. . . حتى تجلى الحق سبحانه في صورها فشاهدته فيها وعلمت يقينًا أنه هو الظاهر في مقامه الجمعي بالإلهية وأنه هو الظاهر في مقامه التقصيلي بالعبودية فعاينته جمعًا وتفصيلًا، كما قيل:

لقد كنت دهرًا قبل أن يكشف الغطا أخالك أني ذاكر لل شاكسر فلما أضاء الليل أصبحت شاهدًا بأنك منذكور وذكر وذاكر

 <sup>(</sup>١) الثنوية: فرقة ضالة من المذاهب الفارسية التي تقول بوجود إلنهين للكون، إله للخير، وإلنه
للشر.

### ٢٣١ ـ أرُوحُ بِفَقْدِ، يالشهودِ مؤلفِي،

### وأغدو بوجد، بالوجود مُستَتى

التنوية، فتارة كنت أمسي مصاحبها بفقد نفسي، أي: فاقدًا إياها بسبب شهودي لمن يجمعني فتارة كنت أمسي مصاحبها بفقد نفسي، أي: فاقدًا إياها بسبب شهودي لمن يجمعني بذاته وهو الحق سبحانه لأنه إذا تجلى له يفنى وجودي الحادث ويبقى وجوده الباقي، وتارة أصبح واجدًا لنفسي التي هي مشتتي بسبب وجودي الحادث فإنه إذا ظهرت البشرية بصفاتها اختفت الربوبية بذاتها (ويجوز) أن يكون الوجد بمعنى الشوق والوجود بمعنى الوجدان، أي: أمسي بشهودي المؤلفي ذا فقد لنفسي وأغدو بوجودي لمشتتي ذا وجد وشوق (ويجوز) أن يكون معناه: أروح مؤلفي بسبب فقد نفسي بشهودي الماطفي بسبب فقد الفسي بشهودي إياها وأغدو مشتتي بسبب وجدي لنفسي الحاصل في بوجودي في المخارج.

(فَفَي البيت الأول إشارة إلى عين الحجاب المحض، وفي هذا البيت إشارة إلى مقام التلوين، كما أشار إليه بقوله أيضًا:).

### ٢٣٢ - يُفرَقُني لُبَي، النزامًا، بمحضري،

#### ويَجمعُني سَلْبي، اضطِلامًا، بِغيبتي

٢٣٢ - أي: كان يفرق بيني وبين حبيبتي عقلي حال كونه ملتزما بحضوري لاستتار الربوبية بظهور صفة العبودية، ويجمع بيني وبينها سلب عقلي وانجذاب روحي حال كونه محترفًا بنار نور التجلي وأشعة شمس الذات المستلزمة لغيبتي.

### ٢٣٣ \_ أخالُ حضيضي الضحو، والسكر معرّجي

### إلىسها، ومتحوي منشهي قاب سدرتي

٣٣٣ - أي: أظن حضيضي في صحوي وعروجي أوجي في سكري لأن الصحو يفرق بيني وبينها والسكر يجمعنا، وأظن أن محوي يوصلني إلى مقام القاب قوسين ومرتبة السدرة المنتهى، فلما وصلت إلى الصحو الثاني ومقام الفرق بعد الجمع ووجدت الحق ظاهرًا في خلقه والخلق باقيًا ببقائه قرت عيني بالكمال وشهود ذي الجمال والجلال (وإليه أشار بقوله:)

#### ٢٣٤ \_ فلما جلوت الغين عنى اجتليتني

### مفيقًا، ومشي الغينُ بالعَينِ قُرَتِ(١)

٢٣٤ ـ أي: فلما صقلت مرآة قلبي بالمجاهدة والرياضة ورفعت حجاب الرين والغين عني وعن حقيقة ذاتي شاهدتني حال كوني صاحبًا بالصحو الثاني وقرت مني عبني بشهود ذاتي التي هي الهوية الإلهية المستترة بصور الأكوان.

### ٣٣٥ \_ ومِن فاقتى سُكرًا، غَنيتُ إِفاقة،

#### لدى فَرْقِيَ الثّاني، فبجَمْعي كوَحُدتي

٣٣٥ - أي: غنيت من حاجتي إلى السكر من جهة الإفاقة الثانية الحاصلة لدى فرقي الثاني فاجتماعي مع الخلق كوحدتي واعتزالي منهم، أي: تساوي اجتماعي مع الناس والخلوة عنهم. (ولما فرغ من استشهاده لحاله خاطب الطالب بقوله:).

#### ٢٣٦ \_ فيجاهِد تُشاهد فيكَ منك، وراءَ ما

#### وصَفْتُ، شكونًا عن وُجودٍ سكينةٍ

٧٣٦ \_ أي: فجاهد يا طالب الحق في نفسك مع نفسك بإزالة صفاتها وقطع تعلقاتها، تشاهد من مقامات قلبك وروحك أمورًا فوق ما وصفته، فتجد سكونًا في نفسك صادرًا عن وجود السكينة لشهود الأمر على ما هو عليه وعيان الحق وظهوره لك في مراتب الإلهية والكونية، فتشهد أن الحق وظهوره لك هو الظاهر في صور جميع الموجودات لا غير (وإليه أشار بقوله:).

#### ٣٣٧ \_ قمِن بعد ما جاهدتُ شاهدتُ مُشهدي

#### وهادِي لي إياي، بل بي قَدُرَتي

٧٣٧ \_ أي: (جاهدت وشاهدت (يجوز) أين يقرأ مفتوح التاء على أنها للخطاب (ويجوز) أن يقرأ مضموم التاء على أنها للمتكلم). (وعلى الثاني الفاء للتعليل)، أي: فإني من بعدما جاهدت شاهدت لمن أشهدني، (وعلى الأول) بل عرفت يقينًا أن اقتدائي من جهة الظاهر أيضًا إنما هو بي لا بغيري (فهادي عطف على مشهدي وبل للإضراب عن شهودي مشهدي، أي: تشاهد مشهدي بل تشاهد أني عين مشهدي، واقتدائي بمن هداني في الظاهر هو أيضًا في الباطن بي لا بغيري، (ثم عطف على قوله على بي قدوتي قوله:).

<sup>(</sup>١) الغين: من تعابير الصوفية، والمقصود الاحتجاب عن الشهود، واجتليتني: أي شاهدت نفسي.

٢٣٨ ـ وبسي موقيفي، لا بلل إلى تَوجهي،

### كناك ضلاتي لي، ومِنْيَ كَعْبستي

٢٣٨ ـ أي: تشاهد أن موقفي في عرفات أيضًا بي بل توجهي إلى الكعبة الظاهرة في الحقيقة إلي وكذلك صلاتي لي لا لغيري والكعبة أيضًا جزء مني (وهذا إخبار عن مقام الجمع؛ ثم نهى الطالب عن الإعجاب بنفسه والافتتان بحسنه، بقوله:).

٢٣٩ ـ فلا تَكُ مَفْتُونًا بِحُسْنِكَ، مُعْجِبًا

بنَفْسِكَ، مُؤتوفًا على لَبْس غِرة

٢٤٠ \_ وفارِقْ ضَلالَ الفَرْقِ، فالجمعُ مُنتِعِ

هُدى فِسرُقْسةِ، بِسالاتْسخَادِ تُسخَدَتِ

٢٣٩ - ٢٤٠ - أي: إذا كنت طالبًا فلا تك مفتونًا بحسن صفاتك معجبًا بكمالات نفسك موقوفًا على لبس الغرة والحجاب لتصل إلى رب الأرباب، وفارق ضلال التفرقة وشركها الخفي بالتحقق بمقام الجمع، فإن الجمع منتج لهدى طائفة تحدّت بالاتحاد، أي: ادعت فأعجزت خواص مقام الاتحاد أهل الفرق وصاحب الشرك الخفي.

٢٤١ ـ وصرخ ببإطلاق البجسمال ولا تسقل

بستَفْسِيدِهِ، مَسِلًا لِزُخْرُفِ زينَهِ

٢٤٢ ـ فكلّ مليح، حُسنه، من جَمالها،

مُسمسارٌ له، بسل حُسسنُ كسلَ مَسليسحسةِ

الكل ولا تجعله مقيدًا في مقام دون مقام وفي مظهر دون مظهر لأجل الميل إلى بعض الزخارف مقيدًا في مقام دون مقام وفي مظهر دون مظهر لأجل الميل إلى بعض الزخارف المزينة، فإن كل مليح في عالم الشهادة وكل صاحب جمال في عالم الغيب مستعار من جمال حضرتها بل حسن كل مليحة أيضًا من جمالها. فإذا شاهدت جمالها في كل الموجودات شاهدت ذاتها وهويتها في كل من المظاهر فإن الصفة لا تنفك عن موصوفها وعند ذلك تلحق بالكاملين.

٢٤٣ ـ بها قيسُ لُبْني هام، بل كل عاشِق،

كممجنون ليلى، أو كُنستر عَزة

٢٤٤ \_ فكُلُّ صبًا منهم إلى وَضفِ لَبْسِها

بسصورة حُسن، لاحَ في حُسنن صورة

7٤٢ ـ ٢٤٢ ـ أي: بجمالها هام قيس حين أحب لبنى، بل كل من عشق معشوقًا وأحب محبوبًا كالمجنون العاشق لليلى وكُثير الهائم في عَزَة وغيرهم من العشاق ما هاموا في الحقيقة إلّا بجمال محبوبتي وما عشقوا إلّا لحسنها لأنها هي الظاهرة في صورهم لا غيرها. وإذا كان كذلك فكل منهم صبا ومال إلى وصف من أوصاف لبسها أي مظهرها وهو أعيان هذه المعاشيق إذ تجلت لهم بصورها بالتجلي الجمالي وصورة الحسن الذي لاح لهم في حسن صورهم فهاموا بصورهم وعشقوا وافتتنوا بها.

#### ٥٤٧ ـ ومسا ذاك إلّا أن بسدَتْ بسمسظهاهِسر،

#### فظنوا سِواها، وهي فيها تعجلت

٧٤٥ ـ أي: ليس ذاك اللبس إلا أنها بدت وظهرت في مظاهر متنوعة فأحبوها وظنوا أن هذه المظاهر غيرها لاحتجابهم بالصور عمن ظهر فيها، والحال أنها هي المتجلية فيها المحتجبة بها.

### ٢٤٦ ـ بدَتْ باختِجاب، واختَفَتْ بمَظاهِرٍ

# على صِبَعِ السَّلُويِ فِي كِللَّ بَرْزُةِ (١)

7٤٦ ـ أي: بدت بسبب الاحتجاب برزات الأكوان وصورها إذ لولا ظهورها فيها لكان باقيًا في الغيب المطلق والباطن المحض. فما كان ظاهرًا ولا كان له اسم الظاهر فظهورها بالاحتجاب بأعيان المظاهر وتنزلها إلى مراتب الإمكان، واختفت بصور المظاهر المنصبغة على صبغ الألوان الحاصلة في كل مبرزة من البرزات، كالشمس المنصبغ نورها بصبغ ألوان الزجاجات وفي نفسه لا لون له، فمن توقف مع الزجاجات وألوانها واحتجب بها عن النور اختفى النور عنه ومن شاهد ألوان النور وعرف أنها من الزجاجات ولا لون للنور في نفسه ظهر له النور.

<sup>(</sup>١) صبغ التلوين: جمع صبغة، الاصطباغ، البرزة: التجلي، الظهور.

٢٤٨ ـ فيهام بنها، كيتما يبكون به أبا،

### وَيُسظِّهُ مَ السرَّوْجَ يسن حُكمُ البُّسنوةِ

۲٤٧ ـ ٢٤٨ ـ أي: أول ما ظهرت المحبوبة في النشأة العنصرية بالمحبوبية كونها ظهرت لآدم في مظهر حواء وصورتها قبل أنها تكون أمّا للأولاد فيها مر بها آدم ومال إليها واجتمع بها كي يكون أبّا لأولاده. فإن الأبوة والأمومة لا يمكن ظهورها إلّا بالأولاد، كما أن حكم النبوة للأولاد لا تظهر إلا بهما (فكان ذلك ابتداء ظهور الهوية بالمحبوبية والمحبية، كما قال:).

#### ٢٤٩ ـ وكانَ ابتدا حُبُ المَظاهِر بعُضَها

### لبنغض، ولا ضِدّ يُسصد ببغضة

7٤٩ - أي: وكان ذلك الحب ابتداء حب المظاهر بعضها لبعض، والحال إنه ما كان بينهما ضد يمنع المحبوبة التي هي حواء عن محبها الذي هو آدم بواسطة بغضة وعداوة أو غيرة وحسد، وحب آدم لحواء حب المرأة الحقيقية وذاته وذلك لأن حقيقته هي التي ظهرت في صورة حواء كما ظهرت في صورته. وحب الشيء ذاته ذاتي وجبلي لا يمكن دفعه ولا يقدر رفعه، وتلك الحقيقة الظاهرة في صورتهما هو الاسم الأعظم الجامع الإلهي، والاسم الأعظم هو الهوية الظاهرة بالإلهية فهي التي أحبت ذاتها الظاهرة في صور المظاهر التفصيلية كما كانت تحب ذاتها في بقائها الجمعى لا غير.

### ٢٥٠ \_ وما برحَتْ تُبُدو وتُسخَفْى، لِعلَةٍ،

#### عملى خسسب الأوقات في كل جعفبة

٢٥٠ - أي: ولا زالت تظهر المحبوبة الني هي الهوية الإلهية وتخفى على
 حسب الأوقات في كل مدة لحكمة تقتضي ظهورها وإخفائها.

### ٢٥١ \_ وتُنظَهَرُ للعُشَاقِ في كل مَظهر،

### من اللّبس، في أشكال حسن بديعة

٢٥١ ـ أي: وتظهر المحبوبة للعشاق في كل مظهر من المظاهر الموجبة للبس والحجاب في أشكال بديعة ذات حسن وجمال فتجذب إليها قلوب العاشقين، وتجعل هائمًا عقول المشتاقين. (ثم ذكر اسم العاشقين في قبائل العرب، بقوله:).

٢٥٢ \_ في مُسرّةِ لُبُنسي، وأُخرى بُسينةً،

وآونَـــة تُـــذعـــى بـــعـــزة عـــزت

۲۵۲ ـ أي: وتظهر مرة في صورة لبنى وأخرى بثينة وأوقاتًا تظهر في صورة امرأة تدعى بعزة التي عزت عند كُثير.

٢٥٣ \_ وَلُسِنَ سِواهِا، لا ولا كُسنَ غَيرَها،

وما إن لها، في حُسنها، من شُربكةِ

۲۵۳ ـ أي: ولسن المذكورات والمعاشيق الموجودة الآن سوى محبوبتي ولا كُنُ اللواتي قبلهن غيرها. فإنها هي الظاهر بصورهن والحسن والجمال الذي لهن لمعة من أنوار حسنها معارة عليهن، فليس لمحبوبتي في حسنها من شريكة (ثم أخبر عن ظهوره في مظاهر العشاق كما ظهرت المحبوبة في مظاهر المعاشيق، بقوله:).

٢٥٤ ـ كذاك بحكم الاتحاد بخشيها،

كسمسالي بَدُث، في غييرها، وتريّب

٢٥٥ ـ بيدوْتُ ليها في كُلل صَبُّ مُتَيِّمٍ

باي بديع خسنه وبايه

فيها من بعد وتزيت بزي غيرها من حيث الصورة بحكم الاتحاد الواقع بيننا، ظهرت فيها من بعد وتزيت بزي غيرها من حيث الصورة بحكم الاتحاد الواقع بيننا، ظهرت لها في صورة كل صب متيم أي بأي رجل بديع حسنه، وبأية امرأة بديعة الحسن، والغرض: أنها ظهرت لناظري في صور المعاشيق كذلك ظهرت لها في صور العشاق كما أن المعاشيق من قبل ومن بعد مظاهرها ومظاهر حسنها كذلك العشاق من قبل ومن بعد مظاهري ومظاهر محبتي، وقوله: «بحكم الاتحاد» إشارة أيضًا إلى أن جميع المعاشيق مظاهره كما أن جميع العشاق كذلك، لأنها مظاهر حقيقة واحدة ظهرت بصورة المحبوبية تارة والمحبية أخرى.

٢٥٦ \_ وَلَيْسوا، بغيري في الهوي، لشَقَدْم

على، لِسَبْق في اللّيالي العقديسمَسةِ

٧٥٦ ـ أي: وليس العشاق السابقون عليّ بالزمان غيري لأجل تقدمهم وسبقهم عليّ ليالي وأيامًا فإني أنا الظاهر في صورهم في تلك الليالي والأيام كما

ظهرت في صورتي هذه، وصحة هذا الكلام ليست على سبيل التناسخ بل بحكم اتحاده بالهوية الإللهية الظاهرية في صورة الأكوان جميعها. ففي الحقيقة هو الظاهر بصور كل الكائنات ومظاهر جميع الموجودات، كما أشار إليه أمير المؤمنين علي بن أبي طالب كرم الله وجهه بقوله: «أنا نقطة باسم الله أنا جنة الذي فرطتم فيه وأنا العرش وأنا الكرسي وأنا السماوات انسبع والأرضون (() (ثم أكد مطلوبه بقوله:).

٢٥٧ ـ وما القَومُ غَيري في هواها، وإنما

ظَهَرْتُ لهم، لِلبس، في كيل هيئةِ

۲۵۸ ـ فـقـي مَـرَةِ قَسِسَا، وأُخـرَى كُـنَـيّـرًا،

وآونَــة أبــدو جَــمــيــل بُــنَـــــــــــةِ

۲۵۷ ـ ۲۵۸ ـ أي: وليس القوم الظاهرون في الهوى غيري وإنما أنا ظهرت بصورهم لأجل التباسي واحتجابي في كل شكل وهيئة والمحجوب إنما احتجب عني بسبب الأشكال الهيئات المختلفة فتارة ظهرت في صورة قبس وتسميت به وأخرى بصورة كُثير وزمانًا ظهرت بصورة جميل فصرت عاشقًا لبثينة.

٢٥٩ \_ تَجلَيْتُ فيهِمْ ظاهرًا، واحتَجِبْتُ با

طِنَا بِهِم، فاغبجب لِكشف بسترة

٢٦٠ ـ وهُـنّ وهُـمْ، لا وَهَـنَ وَهـمِ مَـطـاهِـرٌ

لنا، بشَجَلينا بحبُ ونَضرَةِ (٢)

۲۹۰ ـ ۲۹۰ ـ أي: ظهرت وتجليت في صورهم ظاهرًا للعارفين المشاهدين لظهورات الهوية الإلهية واحتجبت بهم باطنًا عن المحجوبين الغافلين عن الحق وظهوراته فأعجب لكشف مع السترة فإن كون الشيء الواحد ظاهرًا ومستورًا عجب، وهُنَّ وهم، أي: المعاشيق والعشاق مظاهر لي ولمحبوبتي يسبب ظهورها تجلينا بحب ونضرة حسن وجمال، أي تجلي ذاتي بالمحبوبة في ظهور العشاق ويتجلي محبوبتي في صورة المعاشيق بالنضارة والجمال، ولا وهن لي في هذا الكلام بسبب الوهم.

<sup>(</sup>١) موضوع لا أصل له.

<sup>(</sup>٢) النضرة: النضارة، التألق الذي يُبهج الروح والنفس.

٢٦١ ـ فكُل فَسَى حُبُ أَنا هُوَ، هي حِبْد

بُ كُل فَتَى، والكل أسماء لبسب (١)

٢٦٢ ـ أسام بها كُنْتُ المُسمّى، حَقيقة،

وكنت لي السادي بِنفس تُحفّ ت

الأمر كما قرر، فكل فتى اتصف بالمحبة أنا عين فلك الفتى ومحبوبتي عين محبوبته والكل من أسماء المحبين والمحبوبين أسماء فلك الفتى ومحبوبتي عين محبوبته والكل من أسماء المحبين والمحبوبين أسماء ظهرت من الالتباس والاحتجاب بالصور المحتلفة وهي أسام أنا الذي كنت المسمى بها حقيقة وكنت ظاهرًا لي مع نفس تخفت واحتجبت عن عيون المحجوبين.

٢٦٣ \_ وما زِلْتُ إِناها، وإِنايَ للم تَعزَلُ،

ولا فَــزق، بسل ذاتسي لِذاتسي أخسبست

٢٦٤ ـ وليس معي، في الملك، شيءٌ سِواي،

والسميسة لم تخطير عملى المعية

٧٦٣ \_ ٢٦٣ \_ أي: وما زلت كنت عين المحبوبة ولم تزل المحبوبة كانت عيني ولا فرق بيننا إلا بالمحبية والمحبوبية بل ذاتي أحبت لذاتي فالمحب والمحبوب شيء واحد حقيقة وإن كان متعددًا بالاسم والصفة وليس معي في الوجود في عالم الملك والملكوت شيء سواي والمعية مع شيء غيري لم تخطر على قلبي إذ المعية هي القلب (ولما فرغ من بيان الاتحاد وتفي المعية بالغير، شرع يشترط أنه متى يرجع عن هذا القول تكون أعماله وأفعاله كأعمال المحجوبين وأفعالهم، وقدم لهذا الشرط بيان مبايعة وقسم، فقال:).

٢٦٥ \_ وهَـذي يَـدي، لا أنّ نُفْسي تَخوفَت

سِوَايَ، ولا غيري، لنخيري، تُرَجّت

٣٦٦ \_ ولا ذُلَ إخسمالٍ لِذِكسري تَسوقَعَسَتْ،

ولا عِسزً إِنْسِالِ لِشسكسري تُسوَخَستُ (٢)

٢٦٧ \_ ولكِن لِصَدْ الضد عن طَغنِهِ على

عُـلا أولـياءِ المنجدين، بنبجدتي

٣٦٥ ـ ٢٦٦ ـ ٢٦٧ ـ أي: وهذه يدي أبايع، ولست أبايع على أن غيري موجود ونفسي تخوفت منه لسبب القول بالاتحاد ونفي الحلول والمعية فرجعت إلى

<sup>(</sup>١) اللبسة: من الالتباس والاختلاف.

<sup>(</sup>٢) توخت: من توخي الشيء: تطلبه دون ما عداه.

قوله وعقيدته أو ترجيت منه خيرًا فرجعت عن قولها لذلك الخبر ولا لذل إخمالهم لذكري توقعت منه عزًا فرجعت عما كانت عليه ولا طلبت عز الإقبال علي لشكري عنه ولكن أبايع لأجل دفع طعن الضد على أكابر الأولياء المنجدين المعينين إياي في نجدتي وشجاعتي في إظهار القول بالاتحاد. (فقوله: الا أن نفسي تخوفت الى آخر الأبيات الثلاث اعتراض وقع بين قوله: اوهذي يدي وبين المبابعة والقسم الذي يذكر من بعد) (ولما فرغ عن الجملة المعترضة شرع في يمينه بقوله:).

#### ٢٦٨ \_ رُجَعْتُ لأعهالِ العِبادة، عادة،

#### وأعسد ذن أخسوال الإرادة غسدتسى

۲۹۸ أي: متى حلت وتغيرت عن القول بالاتحاد أكون راجعًا إلى أن أعمال العبادة صادرة عني عادة كما تصدر عن المحجوبين فإن العارف في كل عبادة تصدر منه يشاهد الحق شهودًا عيانًا ويعبده عبادة ذاتية عن إخلاص تام وصدق قوي، والمحجوبون يجعلونها كالأفعال العادية لهم ولا شهود لهم فيها ولا حضور. وأكون مهيناً أحوال الإرادة عدة للخلاص من العقاب وهو أيضًا مذموم (وأحوال الإرادة لازمها) (والمقصود من هذا البيت والأبيات الآتية إلى قوله: "متى حلت [البيت رقم ٢٧٥]، أني متى تغيرت عن القول بالاتحاد تكون أعمالي وأفعالي وأقوالي كلها كأعمال المحجوبين وأفعالهم وأقوالهم، وإن كانت سنة حسنة بالنسبة إلى العارفين).

#### ٢٦٩ ـ وعُدتُ بنُسكي، بعد هتكي، وعُدتُ من

### خَالاعَة بُسطى، لانْقباض بعنفة

٢٩٩ ـ أي: ويكون عوذي والتجائي بنسكي وأعمالي بعد هتكي لشعائر الله وحرماته إلا بالله ورحمته وفضله وكرمه، ويكون عودي من خلاعة البسط إلى الانقباض بسبب العفة إلا بتوفيقه ورحمته (والخلاعة كناية عمن لا يتقيد بالشرع).

#### ۲۷۰ ـ وصُمنتُ نُهاري، رغبةً في مُشوبَةٍ،

### وأخييت ليلي، رَهبة مِن عُقوبة (١)

۲۷۰ ـ أي: ويكون صومي لأجل الرغبة في الثواب وإحياء ليلي لأجل الرهبة من العقاب (والصوم للثواب والإحياء لدفع العقاب من شأن المحجوبين عن رب الأرباب).

<sup>(</sup>١) المثوية: الثواب، الرهبة: الخوف.

٢٧١ ـ وغسمسرت أوقساتسي بسورد لوارد،

#### وَصَهْتِ لِسَهْتِ، واعتِكافِ للحُرْمةِ

العارفين ويكون تعمير أوقاتي بالورد لأجل وارد يرد علي وتعميرها بالصمت والاعتكاف لأجل سمت الوقار والحرمة بين الناس، (وهو أيضًا مذموم بالنسبة إلى العارفين ومحمود بالنسبة إلى المحجوبين. فإن تعمير الأوقات بنبغي أن يكون شه والصمت والاعتكاف له لا لغيره).

#### ٢٧٢ \_ وبِسنتُ عن الأوطبانِ، هِ جرانَ قباطِع

مُـواصَـلة الإخـوان، واخستـزت عُـزلـتـي

٣٧٧ \_ أي: وفارقت عن الأوطان فراق قاطع مواصلة الإخوان واخترت العزلة عنهم. (وقطع مواصلة الإخوان اختيار العزلة عنهم من شأن المحجوبين).

٣٧٣ \_ وَدَقَقْتُ فِكري في الحلالِ، تَوَرَّعَا،

وراعَسيتُ، في إصلاح قُسوني، قسوتي

٣٧٣ \_ أي: ودققت فكري ونظري في الحلال لأجل التورع ورعيت لا لله وراعيت وراعيت الله الله وراعيت قوتي في إصلاح غذائي إلا من الله .

٢٧٤ \_ وَأَنفَقْتُ مِن يُسْرِ القَنَاعَةِ، واضيا

من العيش، في الدنيا، بأيسر بُلُغة (١)

٢٧٤ ـ أي: أنفقت من غنى القناعة حال كوني راضيًا من العيش بأقل ما يُعاش به (والإنفاق لا بد أن يكون من خزائن فضل الله ورحمته لا من صفة نفسه (أسند إنفاقه إلى صفته التي هي القناعة)).

٢٧٥ ـ وهَذَبْتُ نَفسي بالرياضة، ذاهِبًا

إلى كشف ما، حُجُبُ العوائد، غطت

وركبتها بالرياضة حال كوني ذاهبًا في ذلك التهذيب الى كشف شيء، أستار العوائد والنعم غطته وسترته، أو أستار العادات غطته وسترته، لأن النفس إذا اشتغلت بما فيه حظوظها من النعم تتحجب بلذاتها الحسية عن كمالاتها الورحية والقلبية وإدراكتها العقلية.

<sup>(</sup>١) البلغة: ما يحفظ الرّمق من القوت.

٢٧٦ ـ وجَرِدتُ، في التجريد، عزمي، تزهدًا،

### وآئنتُ، في نُسكي، استبجابَة دعوني

٢٧٦ - أي: جردت عزمي في السلوك وطريق الحق لأجل التزهد وهو إظهار الزهد من غير الاتصاف به، وآثرت، أي: اخترت في نسكي وأعمالي استجابة الدعوة، وهما مذمومان لأن العبادة ينبغي أن تكون لله خالصة والإجابة من فضل الله (ثم لما فرغ من الجزاء ذكر الشرط وما يدل عليه، بقوله:).

٣٧٧ \_ متى حِلْتُ عن قولي: أنا هي، أو أقُل،

### وحساشا لمسشلي: إنّسها فسيّ حَسلَتِ (١)

۲۷۷ ـ أي: متى تغيرت عن قولي بالاتحاد وأقُل إنها خَلَّت في تكون أعمالي وأحوالي وأقوالي كأعمال المحجوبين وأحوالهم وأقوالهم ـ كما تقرر ذكر هذا المعنى من قبل ـ وحاشا لمثلي أن يحول عن قوله بالاتحاد أو يقول بالحلول، فإن الحلول يستدعى الاثنينية وهي شرك.

### ٢٧٨ ـ وَلَسْتُ على غَيْبِ أَجِيلُك، لا ولا

### على مُستحيل، موجب سَلْبُ حيلتي

المحجوب من أن الإله شيء موجود خارج عن جميع دائرة هذه الموجودات وعن المحجوب من أن الإله شيء موجود خارج عن جميع دائرة هذه الموجودات وعن جميع العوالم الجبروتية والملكوتية وعالم الشهادة، والحق سبحانه يخبر عن نفسه بقله: ﴿وَهُو مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنتُمْ ﴿ [المحديد: الآية ٤]، و﴿وَمُن أَوْبُ إِلَيْهِ مِن جَبِل الْوَرِيدِ ﴾ إلله معلى أمر محال وهو الحلول ليكون الحق سبحانه حالاً في مانعًا إياي عن أحيلك على أمر محال وهو الحلول ليكون الحق سبحانه حالاً في مانعًا إياي عن تصرفاتي بل أقول إن هويته تعالى ظاهرة في صور كل من الموجودات ومتسمية بأسماء الأكوان ومتصفة بصفات الكمال في مقام جمعه موسومة بالأسماء والصفات الكمالية في مقام أحديته.

# ٢٧٩ - وكيف، وباشم المحق ظل تُعَفَقي،

# تسكسونُ أراجسيفُ السضلالِ مُسخيفً في (٢)

٣٧٩ ـ أي: وكيف تكون أراجيف الضلال مخيفة لي والحال أنني متحقق باسم الحق، الحق (واعلم أن الحق من أسماء الذات... وقد أخبر الناظم اتصافه بالاسم الحق،

<sup>(</sup>١) حلّت به: اتحدّت بذاته.

<sup>(</sup>٢) الأراجيف: الأضاليل.

والحق هو الثابت بذاته المثبت لغيره، فلا يمكن أن يتغير عما ذهب إليه أو يحول عما اطلع عليه) (ثم مثل ظهور الحق سبحانه بصور الأكوان من غير الاتحاد والحلول المشهورين عند أهل الحجاب، بقوله:).

٢٨٠ \_ وهما دِحْيَةٌ، وافي الأمينَ نبيئنا،

بِعصورتِهِ، في بُدءِ وَحْسِي السَّنسِوءةِ

٢٨١ ـ أجبريل قُلل لي: كانَ دِحيَةُ، إذ بدا

لِمُهدي الهدى، نبي هنينة بسُرية؟

٢٨٢ \_ وفي عِلمِهِ، عن حاضِريهِ، مزِيّةً،

بسماهِ بيدة السمريّي مِن غَدر مِريدةٍ (١)

100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 التنبيه ليكون مستعدًا للاستماع) أي: ها دحية ـ وهو رجل من أهل مكة كان حسن الصورة ـ لك مثال يا طالب حين وافي الروح الأمين يعني جبريل نبينا ملتبسًا بصورته في بدايات وحي النبوة، قل لي أجبريل صار دحية حين ظهر للنبي صلى الله عليه [وآله] وسلم في صورة بشرية أو كان جبريل ظاهرًا في صورته ودحية كان في بيته أو موضع آخر، لا بل كان جبريل ظاهرًا في صورته. فما ثمة اتحاد دحية بجبريل ولا حل جبريل فيه. فكذلك الأمر هنا، فإن الهوية الإلهية هي الظاهرة في صور كل من الموجودات يعرفها من يعرفها وينكرها من يجهلها، ثم قال: «وفي علمه أي والحال أن في علم النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم عن الحاضرين المشاهدين إياه مزية بماهية المرئيّ أي بحقيقته من غير شك لأنه يعرفه أنه ملك يوحى إليه من ربه وغيره يحسب أنه رجل من بني آدم واجب رعايته لصحبته مع النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم.

### ٣٨٣ \_ يَـرَى مَـلَكُـا يـوحـي إلـيـه، وغـيـرُهُ

#### يسرى رَجُسلًا يُسذَعُسى لَدَيْسِهِ بِسَصُحِبِةِ

٣٨٣ ـ أي: (المراد بالرؤيتين رؤية النبيّ صلى الله عليه [وآله] وسلم ورؤية غيره، وأصحهما رؤيته عليه الصلاة والسلام)، ومن أصح الرؤيتين إليّ بأنه تجلّ وظهور لا حلول في الغير ولا اتحاد به فهي تنزه عقيدتي عن الحلول والاتحاد الذي

<sup>(</sup>١) المزيّة: الصفة الفاضلة، المرية: الادعاء والافتراء.

يزعم المحجوبون. (ثم لما علم أن المحجوب يقول: كيف يظهر الحق في صور الأكوان؟ قال:).

### ٢٨٤ ـ ولي، مِن أتَّم الرؤيَّتين، إشارة،

#### تُسنَسزَّهُ، عسن رأي السخلول، عقيدتي

### ٢٨٥ - وفي الذكر ذكرُ اللَّبْسِ ليس بِمُسْكرِ،

# ولم أغد عن حُكمي كِتابٍ وَسُنَةِ

مه حما الله المعالم ا

٢٨٦ - مُنَختُك علمًا، إن تُرِدْ كشفَهُ، فردْ

سَسِيلي، واشْرَغ فسي اتّسباع شسريسعت

٢٨٧ - فَمَنْبَعُ صَدِي مِن شَرَابٍ، نَقِيعُهُ

# لَديّ، فدخسنسي مِسن سَسرَابِ بِسقسيسعسةِ

٣٨٦ - ٢٨٦ - أي: منحتك علمًا إن ترد كشفه فرد سبيلي فإن عندي منبع صدًا من الشراب الذي بقيعته لدي فدعني من سراب يظهر في قيعة من القيعان، المراد بالسراب علوم المحجوبين الذين يظنون أن الأمر في نفسه كذا وليس كذلك فإنهم

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه وهو في البخاري.

يقولون ذلك عن قياساتهم العقلية رجمًا بالغيب قال تعالى: ﴿ كُنَّرَابِ بِقِيعَةِ يَحْسَبُهُ الظَّمْنَانُ مَا يَ خَنَّ إِذَا جَآءُو لَوْ بَجِدْهُ شَيْئَا﴾ [النور: الآية ٣٩].

# ٣٨٨ \_ ودُونَـكَ بِحُرًا خُـضْتُهُ، وَقَيفَ الألي

#### بسساحله، صونا لمنوضع خرمتي

۲۸۸ ـ أي: خذ يا طالب الحق بحر التوحيد الذي خضت فيه وأخرجت منه دررًا لم ينل بها أحد من السابقين (أي الذين سبقوا على نبينا من الأنبياء صلوات الله عليهم) لوقوفهم في ساحل ذلك البحر لأجل حفظ حرمتي، فإنهم عرفوا أنه مقامي لا مقامهم (وهذا الكلام من لسان نبينا عليه الصلاة والسلام، إذ كمال التوحيد يختص بمقام جمعه والكمل المتابعين إياه) (ثم أشار بلسان الإشارة إلى أنهم مأمورون بالانتهاء عنه، بقوله:).

## ٢٨٩ - ولا تَعَربوا مالَ السيسيم، إشهارَةُ

### لِكُلفْ يسدِ صُلدَتْ لَه، إذ تُلضَدتِ

۲۸۹ ـ أي: قوله تعالى: ﴿ وَلا لَقَرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلّا بِاللِّي هِمَ آحْسَنُ ﴾ [الأنغام: الآية ١٥٢] إشارة إلى كف أيدي الأولين عن التصرف في التوحيد الذاتي الذي هو مال من أموال نبينا عليه الصلاة والسلام ومتابعيه الذين سلكوا طريقته بالمتابعة التي هي أحسن المخصال حين تعرضت وتصدت لتحصيله فصدت وردت عنه لاختصاصه بالنبي صلى الله عليه [وآله] وسلم (وهذا التنزيل بلسان الإشارة لا التفسير والعبارة).

### ۲۹۰ ـ وما نالَ شيئًا مِنهُ غيري سِوى فتَى،

#### على قُدُمي، في القبض والبسط، ما فتي

٧٩٠ ـ أي: ما نال شيئًا من بحر التوحيد الذاتي غيري إلا فتى خرج من مقام نفسه واتصف بأنوار قلبه وفني من ذاته وصفاته وأفعاله وجعل نفسه قربان الشريعة وقوته قربان الطريقة وروحه قربان الحقيقة وما برح عن هذا القدم إلى أن فني بالكلية بالسلوك على قدمي القبض والبسط بتجلي القابض والباسط فتجلى له الحق سبحانه وأبقاه بنفسه ثانيًا.

#### ٢٩١ \_ فلا تَغشُ عن آثارِ سَيْرِي، والحشَ غيد

#### منّ إيشارِ غيري، واغشُ عَينُ طريقتي

٢٩١ ـ أي: إذا كان ما نال شيئًا منه غيري إلا من تبعني وسلك سلوكي فلا تعرض يا سالك عن آثار سيري وسلوكي واخش غين إيثار طريقي أي وأضل عن

حجاب طريق أهل الظاهر فإنهم محجوبون بغين علومهم كما أن العوام محجوبون برين نفوسهم على قلوبهم قال تعالى: ﴿ بَلْ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِم مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿ إِنَّ عَلَى قُلُوبِهِم مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿ إِنَّا عَالَى اللَّهِ اللَّهِ عَن رَبِّهِم اللَّهِ اللَّهِ عَن اللَّهِ اللَّهِ عَن طريقتي فإنها منجية عن ظلم الأغيار موصلة إلى عالم الأنوار وعالم الأسرار.

٢٩٢ ـ فؤادي وَلاها، صاح، صاحي الفؤادِ في

ولايسة أمري، داخل تلخت إمرتي

٢٩٣ ـ ومُلْكُ مَعالى العِشْقِ مُلكي، وجندي الـ

حمعًاني، وكُللَ العاشِقِين رَعيتي

المات الأحدية لقلبي وكل العاشقين المالب عن طريقي واغش عين طريقي يا صاحبي صاحبي الفؤاد فإن وادي محبة الذات واقع في ولاية أمري وحكمي وداخل تحت تصرف ولايتي وكذلك مملكة درجات العشاق ملكي وتحت يدي وتصرفي وجندي العلوم اليقينية والمعاني الإلهية والأسرار الربانية الحاصلة لي من تجلي الذات الأحدية لقلبي وكل العاشقين رعيتي لقطبيتي وخلافتي عليهم (وهذا من لسان الجمع) (ولما كان الحب نسبة بين المحب والمحبوب وهو يوهم المغايرة، قال:).

٢٩٤ ـ فتى الحب، ها قد بنتُ غنهُ بحُكم من

يَـرَاهُ حِـجِابُا، فالهوى دونَ رُتْبَسي

٢٩٥ \_ وجاوَزْتُ حدّ العِشق، فالحبّ كالقِلى

وعسن شسأوِ مِسعّسرَاج اتّسحساديّ رِحْسلَسي (١)

194 ـ 194 ـ أي: فني الحب أيضًا عن نظري وها قد بنت وفارقت عنه أيضًا بحكم من يراه حجابًا بين المحب والمحبوب. فإن الحب والهوى دون رتبتي لوصولي إلى مقام الاتحاد الرافع للاثنينية. وأما من يرى الحب والمحب والمحبوب شيئًا واحدًا مثلي فهو في عين الاتحاد، وكذلك جاوزت حد العشق فإنه كالقلى والعداوة في كونهما موجبا للاثنينية (على أن الفاء للتعليل أو على أنها للنتيجة)، فمعناه: فتساوى الحب والقلى لاجتماعهما في مقام الاتحاد وصيرورتهما شيئًا واحدًا، ورحلت عن غاية مقام الاتحاد أيضًا فإن فيه شائبة الاثنينية إذ الاتحاد لا يتصور إلّا بين الشيئين وإن

<sup>(</sup>١) القلى: البغض الشديد، الشأو: المقصد والغاية.

لم يكونا متغايرين في الحقيقة كاتحاد النقطتين. (وفوق مقام الاتحاد مقام الفرق بعد الجمع المبين الوحدة والكثرة).

٣٩٦ \_ فطِب بالهِوَى نَفْسًا، فقد سُدتَ أَنفُس الـ

حبباد مِن السعُبِيادِ، في كُللَ أُمْةِ

۲۹٦ ـ أي: إذا وصلت إلى مقام الاتحاد بواسطة اتباع طريقي فكن طيب النفس في الهوى أو بسبب الهوى فإنك قد صرت سيد القوم وأنفسهم وأشرفهم.

#### ٢٩٧ ـ وفُزْ بالعُلي، وافخُرْ على ناسِكِ علا

بطاهِر أعمالٍ، ونَفْسِ تُعزَّكُسِ

۲۹۷ ـ أي: واظفر بمقام الاتحاد الذي هو أعلى المقامات بالنسبة إلى من في السفر الأول. فإنك إذا تحققت به تحققت على جميع مقامات من دونه من العابدين والزاهدين وغيرهم وافخر على كل ناسك عابد ارتفع بظاهر أعمال عملها ونفس زكاها من التعلقات الدنيوية.

# ۲۹۸ ـ وجُزْ مُشْقَالًا، أو خَفْ طَفْ مُوكَّالًا

بمنتقول أحكام، ومنعقول جنكمة (١)

١٩٨ ـ أي: جز عن مراتب من صار مُثقلًا ميزانه بأعمال الصالحات وإنفاق الأموال في الخيرات فإنه لو خف ميزانه طف أي نقص عمله فنقص ثوابه، فهو أمر بالجواز عن مراتب الزاهدين والعابدين الذين ليس لهم العرفان ولا انكشف لهم حقائق الأكوان، وجز موكلًا بمنقولات الأحكام الشرعية ومعقولات العلوم والحكم العقلية. أي: ترق عن مراتب علماء الأحكام الشرعية وعلماء العلوم الرسمية والحكم العقلية فإنهم واقفون مع الغير عابدون إلنهًا مجهولًا لهم مظنونًا متوهمًا، قال تعالى: ﴿ وَتَطُنُّونَ فَاللَّهِ النَّهُ النَّالُونَا ﴾ [الأحزاب: الآية ١٠].

#### ٢٩٩ ـ وحُرز بالولا ميسراتُ أرفَع عارِفٍ،

غُدا هَـمْهُ إِسِنْارَ تِانْسِرِ هِمْهِ

٢٩٩ ـ أي: اجمع بسبب المحبة الإلهية ميراث أكمل العارفين وأشرف المحققين يعني خاتم النبيين صلى الله عليه [وآله] وسلم الذي غدا همه وأصبح قصده إيثار تأثير همة في قلوب المستعدين من أمته.

<sup>(</sup>١) جز: الأمر من جاز المكان اجتازه وعبره.

#### ٣٠٠ ـ وينه ساحبًا، بالشحب، أذيال عاشق،

#### بوضل، على أعلى المعجرة جُوت

٣٠٠ أي: تكبر على الكونين وافتخر على كل محجوب في العالمين بسبب وصولك إلى مقام الجمع والتوحيد الذاتي حال كونك ساحبًا أذيالك بالسحب كأذيال عاشق جرت على أعلى المجرة بسبب وصوله إلى محبوبه والمراد به رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم (لذلك جعل مسحب ذيله أعلى المجرة ومسحب ذيل تابعيه السحاب).

## ٣٠١ ـ وجُل في فُنونِ الاتبحمادِ ولا تُعجدُ

#### إلى فسنة، في غيره العُمْرَ أفنت

العداد والوصول بمنابة الجمع الكثير، كما قال تعالى في حق إبراهيم عليه السلام: الاتحاد والوصول بمنابة الجمع الكثير، كما قال تعالى في حق إبراهيم عليه السلام: الاتحاد والوصول بمنابة الجمع الكثير، كما قال تعالى في حق إبراهيم عليه السلام: إنزَهِيمَ كَاتَ أُمَّةً قَانِتًا يَلَهِ الله المنحل: الآية ١٢٠] لتأييده من معدن الأيد والقوة ومن عدا ذلك الواحد وإن كان كثيرًا فهو شرذمة قليلة لعجزهم وضعفهم وعدم تأييدهم من عند الله لذلك يصيرون محجوبين مغلوبين بأبلغ حجة. فإن الحجة لله وأهله، قال تعالى: ﴿فَلِيمَ اللَّهُ اللَّانِعَام؛ الآية ١٤٩]، وقال: ﴿كَمْ مِن وَلَكُمْ فَلِيكُمْ فَلِيلُهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ ا

٣٠٢ \_ فواجِدُهُ البَحِمُ الْغَفيرُ، ومّن غَدا

هُ شِرَدِهَا أَهُ مُ حُرِجًا بِأَبِلُغَ خُرِجَةٍ

٣٠٣ ـ قَمَّتٌ بمَعناهُ، وعِشْ فيهِ أو فمُتُ

## مُسعَسِّاهُ، واتُسبَع أُمْسةً فسيسِهِ أَمْستِ (١)

٣٠٢ - ٣٠٣ - أي: إذا كان الواحد منهم يغلب جمًا غفيرًا بسبب اتصافه بمقام الاتحاد فتوسل بمعناه وحقيقته وعش فيه عيشًا طيبًا لا تكدر معه ولا تعب ولا ألم فيه ولا نصب لبقائك بالحق وفنائك عن نفسك، أو فمت حال كونك معنى بحبه مهيمًا بحسنه وجماله فإنك مأجور فيه، كما قال تعالى: ﴿وَمَن يَخَرُجُ مِنُ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللهِ وَنَسُولِهِ مُمَّا يَدُرُكُم المَوْتُ فَقَد وَقَع آجَرُم عَلَى الله النساء: الآية ١٠٠] واتبع جماعة صارت أئمة في الدين القويم والصراط المستقيم.

<sup>(</sup>١) المعنى: المتعب.

#### ٣٠٤ ـ فأنتَ بهذا المَعجدِ أجدَرُ من أخى الجد

## تهاد، مُهجل علن رجاء وخيسفة

# ٣٠٥ \_ وغَيرُ عَجيبِ هَرُّ عِطفيك، دونَه،

#### بالهَا، وأنها وأنها ومسسرة

### ٣٠٦ \_ وأوصاف من تُعزَى إليه، كم اضطفت

#### من الناس منسسيا وأسماه أسمت

٣٠٦ يعني: وأوصاف الحق كم اصطفت خامل الذكر منسي الهيئة من الناس يعني كم اختارت فقيرًا لا يبالي به ولا يذكر فأسمت أسماءه أي جعلت أسماءه عالية ومراتبه رفيعة عندهم. قال عليه الصلاة والسلام: «رب أشعث أغبر لا يبالي به الناس لو أقسم على الله لأبرّه»(١) فلو جعلك رفيع القدر عالي المنصب في الدنيا والأخرى

<sup>(</sup>١) لم أعثر عليه.

<sup>(</sup>٢) رواه مسلم (٤/ ٢٠٢٤)، والحاكم (٤/ ٢٦٤).

بانتسابك إليه لا يكون ببعيد. (ئم نبهه على أنه وإن وصل إلى مقام عال ومنزلة رفيعة لكن يمكنه الوصول إلى مقام جمعه مخاطبًا له بقوله:).

٣٠٧ \_ وأنت على ما أنت عني نازح،

وليسسَ السَّربَا، لسلسِّرَى، بسَّريستَة

٣٠٨ \_ فيطُسورُكُ قَد بُلِغيثُ، وبَلِغيثَ فَيق

قُ طُورِكُ، حيثُ النّفسُ لم تكُ ظنّتِ(١)

بعيد عن مقام جمعي ومرتبة كمالي وبين مقامي ومقامك من البعد كما بين الثريا بعيد عن مقام جمعي ومرتبة كمالي وبين مقامي ومقامك من البعد كما بين الثريا والثرى، فإن نهاية مقامك وأعلى مرتبة جمعك ما قد بلغته. والحال أنك قد بلغت فوق طورك الذي كان يقتضيه عقلك إلى مقام لم تكن ظائته نفسك وصولك إليه (وهذا الكلام من المقام المحمدي) (والغرض: أن السالكين أيًا من كان وإن بلغوا إلى أعلى المقامات وأرفع الدرجات لم يمكنهم الوصول إلى المقام المحمدي، لذلك نبه السائك عليه ليعلم قدره ولا يتعدى طوره. لذلك قال:).

٣٠٩ ـ وخدلُكُ هذا، عننذه، قِف، فيعنه لو

تعقد نست شها، الحسرف به بعد في

٣١٠ - وقدري، بحيث المَزْءُ يُعبَطُ دونه

سُمُوا، ولكِن، فوقع قدرك، غِبطتي

قعنده قف لا تبتعد عنه فإنك لو تقدمت عنه وطلبت شيئًا غيره مما هو أعلى من فعنده قف لا تبتعد عنه فإنك لو تقدمت عنه وطلبت شيئًا غيره مما هو أعلى من مقامك لاحترقت بأنوار الذات وأشعة الأسماء والصفات كما قال جبريل: «لو دنوت أنملة لاحترقت» (٢). وقدري بحيث يغبط كل من وصل إلى ما هو تحته من جهة سموه وعلوه. فإذا كانت المرتبة التي تحت مرتبتي مغبوطة فما تظن بمرتبتي فهو بطريق الأولى أن تكون مغبوطة ولكن غبطتها فوق مرتبتك، أي: مثلك لا يطمع فيها ليغبطني عليها بل ما يغبطني عليها إلا الأكابر الأولياء والأنبياء (فإن المقام المحمدي ما يغبطني الوهذه الأبيات كلها عن لسان نبينا صلى الله عليه [وآله] وسلم، لذلك قال:).

<sup>(</sup>١) الطور: الجيل المعروف بمصر، والطُّور: المكانة.

<sup>(</sup>٢) رواه الطبراني في الأوسط (٦/ ٢٧٨)، وأبو الشبخ في العظمة (٢/ ٦٧٧) بنحوه.

### ٣١١ ـ وكُلُ الورى أبْناءُ آدم، غَيرَ أنستي

# خُرِثُ صَحْو البحمع، من بينِ إخوتي

المقام في أزل الآزال وأعطاني استعداد هذا المقام. المقام الآزال وأعطاني استعداد هذا المقام.

#### ٣١٢ \_ فَسَمْعي كليميّ. وقالبي مُنبَا

#### باحسمند، رؤيا مُقلَةِ أَحْمَديَةِ

٣١٧ ـ أي: حزت صحو الجمع من بين سائر إخوتي، فإن سمعي كليمي، أي: يسمع كلام الله من جميع الجهات كما كان يسمعه كليم الله، وقلبي منبأ من قبيل الشهود وأحمد الرؤية المنسوبة إلى مقلة أحمد عليه الصلاة والسلام، أي: بصير للحق ومشاهد لجماله في جميع مراتب الظهورات.

# ٣١٣ ـ وروحسي لسلارواح روح، وكُسل مسا

### تُرى حَسنًا في الكونِ من فيض طيئتي

٣١٣ أي: (هذا الكلام من مقام الجمع والوحدة الذاتية): أي: الروح المضاف إليّ روح لجميع الأرواح لأن أرواح الجن والإنس كلها جزئيات الروح الكلي وأفرادها، والروح الكلي هو المضاف إليّ كما قال تعالى: ﴿ وَإِذَا سَوْبَتُهُ وَاللَّهُ عَنِهِ مِن رُوعِي فَقَعُوا لَمُ سَجِينِ ﴿ وَلَكُلُّ عَلَى اللَّهِ ٢٩]، وكذلك كل ما ترى في الكون وهو الوجود الخارجي فائض من فيض طينتي (والمراد بالطينة ظاهره) أي كل ما ترى موجودًا في الخارج فائض من ظاهري، فإن الموجودات الخارجية فائضة من الاسم الظاهر، كما أن الموجودات الباطنية فائضة من الباطن.

## ٣١٤ \_ فَذَرْ لي ما قبل الظهودِ غرفته

# خُيصوصًا، وبي لَمْ تَنْدُرِ في الذِّرّ رُفقَتي (١)

٣١٤ ـ أي: (المراد بالذر: الأفراد الإنسانية الظاهرة على سبيل الذر، كما قال عليه الصلاة والسلام: النه مسح ظهر آدم فأخرج بنيه مثل الذر فقال: ﴿أَلَسَتُ عِليه الصلاة والسلام: الآية ١٧٢]»(٢)، أي: اترك لي ما عرفته قبل الظهور برَبِكُم قَالُوا بَلَيْ ﴾ [الأعراف: الآية ١٧٢]»(٢))، أي: اترك لي ما عرفته قبل الظهور

<sup>(</sup>١) ذر: دع، واترك، وذر ـ الثانية ـ شروق الشمس.

<sup>(</sup>٢) رواه الطبراني في الأوسط (٦/ ٢٧٨)، وأبو الشيخ في العظمة (٦/ ٦٧٧) بتحوه.

بالوجود الخارجي لاختصاصه بي، والحال أن رفقتي بعد ظهوري في صورة الذر لم تدر بي. (واعلم أن بعض النفوس الكاملة عالم بكل ما له وعليه من الكمالات والنقائص المنسوبة إلى مراتب الكاملين حتى يعلم جميع ما يشاهد في مراتب التنزلات إلى هذه النشأة العنصرية) (والناظم قدس الله روحه أخبر عن نفسه أنه يعلم قبل الظهور بالوجود العيني أمورًا تختص به. وهو يحتمل أن يكون بحكم الاتحاد مع الحق سبحانه. فإنه تعالى يعلم كلي الأحوال وجزئيتها في الغيب المطلق قبل الوقوع كما يعلم ذلك. كما يعلمها بعد الوقوع. ويحتمل أن يكون بعينه الثابتة واستعداده الذاتي يعلم ذلك. ويجوز أن يكون قبل الظهور بالصورة العنصرية وهو الأقرب) أي: فذر لي ما عرفته في عالم الأمر قبل ظهوري في عالم الخلق، والحال أن رفقتي ما عرفوا مقامي ولا في عالم الأمر قبل ظهوري في عالم الخلق، والحال أن رفقتي ما عرفوا مقامي ولا دروا بمكاني.

## ٣١٥ - ولا تسمِني قيها مُريدًا، فَمَن دُعي

## مُرادًا لها، جَذْبُا، فقيرٌ لعِصمتي

٣١٥ - أي: إذا عرفت مقامي وتصورت منزلتي فلا تدعني في حبها باسم المريد والمحب الذي سبق اجتهاده كشفه وعمله علمه. لأني في مقام يحتاج إلى حفظي المحبوبون ويفتقر إلى عصمتي المرادون، وإذا كان كذلك فكيف أكون مريدًا أو محبًا. (ولما كان هذا الكلام من نتائج الاتحاد وكذلك ما سبقه ولحقه، قال أيضًا:).

# ٣١٦ \_ وألغ الكسنى عسني، ولا تُلغُ الكسا

#### بِها، فهي مِن آثارِ صِيغةِ صَنعتي

٣١٦ - أي: وأسقط الكنى والألقاب عني ولا تلغ بقولها وإطلاقها علي حال كونك ألْكُنّا عن تعريف مقامي وإعراب حالي فإنها من آثار مصنوعاتي إذ الإنسان صاغها وأطلقها على من عظمت من الأفراد وهو من جملة مصنوعاتي التي أوجدتها.

#### ٣١٧ ـ وعن لُقبي بالعارِفِ ارْجِعُ، فإنْ تَرْ الـ

# تُنابُرُ بالألقابِ، في الذّكرِ، تُمقّب

٣١٧ - أي: ارجع عن إطلاقك عليّ اسم العارف لاتحادي بذات من لا يطلق عليه هذا الاسم. فإن كان رأيك التنابز بالألقاب في ذكر الناس تصير ممقوتًا مبغوضًا بينهم لارتكابك أمرًا منهيّا [في الأصل: منهما] قال تعالى: ﴿ وَلَا نَنَابُرُوا بِالْأَلْقَدِ ﴾ [الحُجزات: الآية ١١].

٣١٨ \_ فأصغر أتباعي، على غين قلبِهِ

عَسرائسسُ أبسكسارِ السمسعسارِفِ، زُفْتِ

٣١٩ - جنى ثمر العرفان من قرع فطنة،

زكما باتباعي، وهو من أصل فيطرتي

٣٢٠ \_ فإن سيل عن مَعنَى أتى بغرائب،

عن الفهم جلت، بل عن الوهم دقت

٣١٨ ـ ٣١٩ ـ ٣٦٠ ـ أي: فإن أصغر أتباعي زفت في قلبه عرائس المعاني وأبكار المعارف التي ﴿ لَمْ يَطَيِّمُهُنَّ إِنْ فَبَنَكُهُمْ وَلَا جَانَ ﴾ [الرَّحمُن: الآية ٥٦]. وجنى ذلك المتابع ثمر شجر العرفان من فرع الفطنة والذكاوة، ذكا ونما ذلك الفرع من أصل فطرتي، أي: تربى بماء فطرتي وأرض استعدادي.

٣٢١ ـ ولا تدعني فيها بنعت مُقرّب،

أراه بسخكم السجمع فسرق جسريسرة

٣٢١ النعت بحكم الجمع تفرقة صادرة عن جريمة وذنب عظيم. إذ المقرب فإني أرى هذا النعت بحكم الجمع تفرقة صادرة عن جريمة وذنب عظيم. إذ المقرب لا يكون إلا في مقام الثنوية، فعد مقام الاتحاد الاتصاف بالمقرب والاتسام بالعارف وأمثاله لا يكون إلا تنابزًا بالألقاب (ويجوز أن يكون فيها عائدًا إلى الرفقة) أي: لا تدعني في زمرة الرفقاء بنعت المقرب.

٣٢٢ \_ فَوَصْلِيَ قُطعي، واقترابي تَباعُدي،

ووُدِي صَداءتي، وانستِ هانسي بُسداءتسي

٣٢٧ \_ أي: لا تدعني بالأسماء الموجبة للاثنينية، فإن وصلي بها قطعي وإخراجي عن الاتحاد بها، إذ الوصل يستدعي البينونة، واقترابي موجب لتباعدي عنها، وودي ومحبتي إياها صدي عنها لاقتضائه التنزيه، وانتهائي فيها العين البداية بها (والغرض) تنزيه ذاته عن فك اسم وصفة توجب البينونة بينهما.

٣٢٣ \_ وقي مّن بِها وْرَيتُ عنّي، ولم أُرِدُ

سواي خلعت اسمى ورسمي وكسيتي

٣٢٣ ـ أي: سترت ذاتي في من وريت باسمها ولم أرد بها غيري وخلعت عني اسمي ورسمي وكنيتي حتى ما بقي مني أثر يدل على إنيتي أو يحكم بغيريتي كما

قيل: [البيتان الأبي نواس]

تسترت عن دهري بظل جناحه فعيني ترى دهري وليس يراني فلو تسأل الأيام اسمي ما درت وأين مكاني ما عرفن مكاني

٣٢٤ \_ فسيرتُ إلى منا دونَنه وَقَنفَ الألي،

#### وضَلتَ عُلِقُولٌ، بالسعوائِدِ ضَلَتِ

٣٢٤ - فسرت إلى مقام من مقامات الفرق بعد الجمع حتى وصلت إلى مقام وقف دونه السالكون السابقون عليّ بالزمان وهلكت عقول ضلت باشتغالها بنعم المدركات العقلية والعلوم الفكرية التي بها يتم عالم الحكمة والأسباب وضلت بالعادات لأهل الحجاب. (وإنما نسب العقول هنا بالضلال لأن مقامات السالكين أكثرها فوق مدارك العقول فلا تهتدي إلى الذات الأحدية الظاهرة في صور الأكوان فتضل بتمييزها بما هي ظاهرة فيها وبتنزيهها في جميع المراتب وعدم قولها بالتشبيه كما في كتبه المنزلة.

# ٣٢٥ ـ فلا وَصَفَ لي، والوَضَفُ رُسمٌ، كذاك إلّا

# سم وسمّ، فان تُكني، فكن أو انعنت

٣٢٥ - أي: بسبب أني في مقام لا يقدر أحد على الوقوف عليه من مقامات الجمع والتوحيد وفنائي في الحق، لا وصف لي فإن الوصف رسم، والفاني لا يكون له رسم، وكذلك الاسم واسم وعلامة للمسمى ومن انعدم وفني لا تكون له علامة. فإن تكن وتشير إلي بالتعريض فكن أو انعت فإنه لا يقدح في مقامي ولا في اعتقادك في لكون هذا الإطلاق لضيق العبارة.

#### ٣٢٦ ـ ومِن أنا إِناها إلى حيث لا إلى

عسرَجتُ، وعسطُسرُتُ السوُجبودُ بسرَجبعتي

٣٢٧ ـ وعن أنا إيّايَ لباطِن حِكمةِ،

#### وظلهم أحكام، أقسيمن للذعوتي

٣٢٦ ـ ٣٢٦ ـ أي: عرجت من مقام صرت أنا إياها وهو ابتداء الاتحاد وأول الدخول في مقام الجمع (ومنه قولهم: أنا الحق، وسبحاني، ولا إله إلا أنا فاعبدون وأمثال ذلك من الشطوح) إلى حيث لا إلى، أي: إلى أن وصلت إلى مقام لا نهاية فيه، فانتفى "إلى من نظري وعطرت وجود الأكوان برجوعي إليهم لتكميلهم (أو)

عطرت وجودي برجوعي إلى الحق ووصولي إلى مقعد الصدق. (فاللام في قوله: اللوجود» عوض عن الإضافة) فالرجوع هنا ليس بعد العروج بل عينه، فإنه بعد النزول كما قال تعالى: ﴿إِنَّا يَتُو وَلِأَ إِلَيْهِ رَجِعُونَ ﴾ [البَقْرَة: الآية ١٥٦] وإنما عطر وجوده لإزالته عنه شعث الإمكان ودنس الفاقة والحدثان واتصافه بصفات الرحمان واتحاده بذات الملك الديان. ولما تحققت في مقام الأحدية وزال بالكلية أثر الغيرية وفني بالإصالة واسم الاثنينية، بقيت في مرتبة أنا إياي ثم نزلت عن أنا إياي إلى مقام دعوتي أهل الكثرة إلى الوحدة وأهل الضلال إلى الحق، لأجل باطن الحكمة المقتضية بعالم الأسباب والعبيد ورب الأرباب ولأجل ظاهر الأحكام الشرعية التي أقيمت بالصورة المحمدية صلوات الله وسلامه عليه.

## ٣٢٨ ـ فغاية مُجذوبي إليها، ومُنتهى

# مُراديه ما أسلفَتُهُ، قبيلَ تَوبيتي (١)

٣٢٨ أي: إذا كان الأمر كذلك كما قرر من أني في مقام لا بدركه أحد من السالكين، فغاية من جذبته إلى الحضرة الإلهية ومنتهى مراديه من المشايخ الذين تعلقت إرادته بهم هو مقام الجمع الذي أسلفت ذكره قبل الرجوع إلى الخلق مرة أخرى، أي: قبل وصولي إلى مقام الفرق بعد الجمع (والمقصود): أن غاية السالكين بالجذبة ومنتهى سلوك مشايخهم هو مقام الجمع، ولما كان مقام الجمع احتجاب بالحق عن الخلق أطلق التوبة هنا، فإنه ذنب بالنسبة إلى مقامات الكاملين من الأقطاب (ضمير «مراديه» عائد إلى "مجذبي» وهو مضاف إلى الفاعل).

٣٢٩ \_ ومِنْيَ أَوْجُ السّابقينَ، بزَعمِهِم،

حَسَسِيضٌ تُسرى آثاره مَنوضِعٍ وَطَاتِسي

٣٣٠ \_ وآخِيرُ منا بُنعندُ الإشارة، حيثُ لا

# تُسرَقْسي ارتسفاع، وضَسعُ أُوَلِ خَسطوتي

٣٢٩ ـ ٣٣٠ ـ أي: حضيض تراب من آثار موضع وطأتي هو أوج السابقين علي بزعمهم وآخر مقام انقطع عنه الإشارة إذ لا ترقى بعده ولا يمكن الارتفاع عنه بالنسبة إلى السالكين هو موضع أول خطوتي. (فمن متعلق بوطأتي وبزعمهم على السابقين). (وإنما قال: "لا ترقى ارتفاع لأن السالك لا يعرج إلى مقام فوق مقام

<sup>(</sup>١) مراديه: أي مرادي الشيء ومقصدي له.

الجمع بل يرجع إلى مقام الفرق بعد الجمع إذ "ليس بعد عبّادان قرية" وعلو مقام الفرق بعد الجمع باعتبار الجمع بين الجمع والفرق لا أنه مقام يعرج إليه مقام الجمع (واعلم) أن الأقطاب الواصلين إلى مقام الفرق بعد الجمع وإن تعددوا صورة واحد معنى فليس غرضه أنه أعلى منهم بل من الذين لم يصلوا إلى مقام القطبية، سواء كانوا من الأمة المحمدية أو من الأمم السابقين، فلا يطن أنه يدعي أنه أعلى من جميع الأقطاب).

#### ٣٣١ - فسما عالِمُ إلّا بسفسطيي عالِم،

# ولا ناطِقُ في الكون إلّا بسمِدْحستي

٣٣١٪ - أي: إذا كان الأمر كذلك، فليس موجود في العالم إلا وهو عالم بمرتبتي وفضيلتي، ولا ناطق في الوجود إلّا وهو ناطق بمدحتي لأن العالم كله مستفيض مني مستكمل عني بحكم الخلافة والقطبية. (أطلق اسم العالم على كل من الموجودات لأنه جامع للذات الإلهية وأسمانها وصفاتها، وإن لم يكن ظاهرًا بها لعدم الاعتدال الموجب لظهور الكل منه. (والإنسان الكامل هو الظاهر بها كلها).

#### ٣٣٢ ـ ولا غَرْوَ أن سُدُتُ الألي سَبَقوا، وقد

### تسمسسكست، من طنة، باوثن عُنزوَةِ (١)

#### ٣٣٣ \_ عليها مُعجازي سلامي، فإنما

#### حـقــيــقـــئــهُ مِــنسي إلــي تــحــيــنــي

٣٣٣ ـ أي: سلامي على حضرة المحبوبة في قوله: «التحيات المباركات والصلوات الطيبات» (٢) مجاز، لأنها عيني لا غيري فحقيقة السلام والتحية مني إلي، ويدل على اتحاد السلام والمسلم والمسلم عليه قول رسول الله والهم أنت السلام وأدخلنا دار السلام تباركت وتعاليت يا ذا الجلال والإكرام» (٢).

<sup>(</sup>١) لا غرو: لا عجب، طله: سيدنا محمد ﷺ على قول.

<sup>(</sup>۲) رواه البخاري (۱/ ۲۸۶، ۴۰۳)، ومسلم (۱/ ۳۰۲، ۴۰۳).

ويجوز) أن يعود الضمير في "عليها" إلى حضرة الرسول والمنتازعة لفناء ذاتي بذاته في عين الأحدية بقوة المتابعة الموجبة للتجليات الإلهية المستلزمة لفناء ذاتي في الذات الأحدية الرافعة للكثرات الخلقية مجازي، لأن حقيقة السلام فائقة مني وتحيتي ليست إلا إلي، إذ كل ما في الوجود عيني بحكم الأحدية الذاتية (وإليه ذهب الشارح الأول أي الفرغاني]، وعلى التقديرين (قوله: "لإنما" إن كان صحيحًا فما زائدة، والظاهر إنه "فإنما" والتصحيف من الناسخ) (ولما ذكر من مراتب الاتحاد وبعض النثائج ونبه السالك عليها ليتمكن في مقامه ومراتب سلوكه، رجع أيضًا إلى الإخبار عن نفسه في مواتب المحبة، فقال:).

٣٣٤ \_ وأطبَبُ ما فيها وَجَدْتُ بِمُبْسَدا

غـرامـي، وقـد أبـدى بـهـا كُـلُّ نُـذُرَةٍ (١)

٣٣٥ \_ ظهوري، وقد أخفَيتُ حاليَ مُنشِدًا

بها، طَرَبًا، والحالُ غيرُ خَفيهِ

٣٣٤ ـ ٣٣٥ ـ أي: أطيب ما وجدت في محبتها في مبدأ عشقي، والحال أن غرامي أظهر بسبب المحبوبة كل نادرة غريبة ظهوري بالعشق حال كوني منشدًا بسببها طربًا، والحال أني قد أخفيت حالي وعشقي والحال غير خفية عند القوم. (وما أنشده هي هذه الأبيات المتوالية عدتها أحد وخمسون بيتًا، أولها قوله:).

٣٣٦ . بَدَتْ، فرأيتُ الحَرْمَ في نَقضِ توبتي،

وقام بها عند النّهي عُذُرُ مِنحَسّبي

٣٣٦ أي: تجلت المحبوبة لي وقام بسبب تجليها عند العقول وأصحابها عذر محنتي في محبتي، فرأيت أن الرأي الصائب والتدبير الحق في نقض توبتي من المحبة. وذلك لأن العقل قبل تجلي الذات واكتحاله بنور جمال الصفات، يلزم المحب على محبته وتركه وتجريده وإفناء نفسه بابتدائها بأنواع البلايا والمحن ويأمر بالاشتغال بالأشياء والالتذاذ بمظاهر الأسماء والصفات ويقول إنها ما خلقت إلا للاستمتاع بها والالتذاذ منها مستدلًا بقوله تعالى: ﴿ فَلَقَ لَكُم مّا فِي ٱلأَرْضِ جَمِيعًا ﴾ [البَقَرَة: الآبة ٢٩]، و"إن لنفسك عليك حقًا المثال ذلك حتى تجلت المحبوبة للعقول فشاهدت أنوار ذاتها فأمرت بنقض التوبة منها.

<sup>(</sup>١) الندرة: الإندار بالشرّ.

٣٣٧ \_ فمنها أماني من ضنى جَسَدي بها،

# أمسائسيُ آمسالِ مُسخَستُ، نُسمَ شُسخستِ (١)

٣٣٧ - أي: إذا كان الأمر كذلك فمن الحضرة حصل لي الأمان من محنة الهجران الموجبة لضنا جسدي ومنها حصلت أماني آمال سخت المحبوبة بها كالوصال والقرب والتصرف في العالم بالاتصاف بالولاية والقرب منها والتحقق بمقام الشفاعة التي فيها نوع من حظوظ النفس ثم شحت أي بخلت علي تكميلًا لوجودي ورفعًا لمقامي إذ كل ما فيه نوع من التقيد موجبٌ للنقصان.

٣٣٨ - وفيها تُلافي الجسم، وبالسُّقم، صِحة

لبُه، وتَسلافُ السنسفس نَسفسسُ السفستوةِ

٣٣٩ - ومَوتى بها، وَجُدَا، حياةٌ هنيئةٌ،

## وإن لهم أمُنتُ في السحب عشتُ بغُمه

٣٣٨ - ٣٣٨ - أي: وفي حب المحبوبة، تداركُ جسمي بالسقم والضنا الحاصلين من المحبة عين الصحة وتلف النفس وهلاكها عين الفتوة، لأن السخاوة بالروح في سبيل المحبوب من الفتوة وهلاكي بسببها من جهة الوجد والشوق حياة هنيئة. وإن لم أمت في حبها عشت مع الغصة في عالم التفرقة. فإنه من عاش ويكون في طلب الأسباب الدنياوية والأخراوية والجاه والمنصب يكون عيشه منغصًا.

# ٣٤٠ ـ فيا مُهجتي ذوبي جوى وصَبابَة،

# ويسا لـوعَــتــي كــونــي، كــذاك، مُــذيــبـتــي

٣٤٠ - أي: فإذا كان موتي في الحب حياة هنيئة، فيا نفس ذوبي من الجوى والعشق، ويا لوعة قلبي كوني مذيبة لجسمي كالجوى والصبابة لا غنى فيها فأتصل بها وأبقى معها باقيًا ببقاء لا نهاية له.

# ٣٤١ ـ ويا نارُ أحشائي أقيمي، منَ الجوي،

## خسنايا ضلوعي، فَهْيَ غَيِرُ قويمةٍ (٢)

٣٤١ ـ أي: ويا نار باطني أقيمي حنايا ضلوعي وقوي [ربما: قومي] نفسي بمقتضى إرادة محبوبتي لينقادوا لها ويطيعوا أمرها.

<sup>(</sup>١) سخت: جادت، شخت: بىغلت.

<sup>(</sup>۲) الجوى: حرقة الهوى.

## ٣٤٢ ـ ويا حُسنَ صَبري، في رضَى مَن أُحبّها،

# تهجمتن وكن للذمر بي غير مُسبب

٣٤٧ ـ أي: يا صبري الحسن في رضى محبوبتي اصبر صبرًا جميلًا ولا تجعل أهل التفرقة والحجاب الذين يعادون أهل الوحدة والحق مشمتًا بي، أي: لا تجعل أهل التفرقة والحجاب الذين يعادون أهل الوحدة والحق مشمتًا بي واصبر على بلايا السلوك والمجاهدة إلى أن تصل إلى المقصود.

## ٣٤٣ \_ ريا جَلَدي، في جنب طاعةٍ حُبها،

# تعتمل، غداك الكلل، كُل عظيمة

٣٤٣ ـ أي: ويا جلدي وتصبري تحمل كل محنة عظيمة وبلاء صعب يصل اليك من أهل الحجاب وطعنهم. فإنها صغيرة في جنب طاعة محبتها ولذة جمالها. (ولما أمر بالتحمل دعا له بقوله: «عداك الكل» ليكون تحمله مقرونًا بالنشاط والذوق).

### ٣٤٤ \_ ويا جَسدي المُضني تُسَلّ عنِ الشّفاء

### ويا كُسبِدي، مُن لني بأنْ تُستَفَّتَني

٣٤٤ - أي: ويا جسدي المهزول النحيف من آلام الوجد والمحبة تفرغ رعن طلب الشفا في المحبة [فَمَنُ استفهامية بفتح الميم] (ويجوز) أن يكون المُن بضم الميم، أمر من المنة، أي: مني عليّ بتفتتك في المحبة فيكون مناسبًا بتسل، خففت نونه وياؤه للشعر واستعمل اللام بمعنى على (ويجوز) أن يكون أمرًا من المَن بمعنى القطع، ومنه قوله تعالى: ﴿فَلَهُمْ أَجُرُ عَيْرُ مَنُونِ ﴿ النّين: الآبة ٢] أي مقطوع، فاللام للتعليل والمفعول محذوف، أي: اقطع نفسك بجعلها متفتة.

# ٥٤٥ \_ ويا سَقَمي لا تُبقِ لي رَمَقًا، فقَدُ

# أنينت، لِبُقيا العِرْ، ذُلُ البَقيةِ(١)

٣٤٥ أي: ويا سقمي لا تبق لي رمقًا وبقية من روحي فإني قد أبيت ذل بقية نفسي ووجودي لأجل العزة الباقية أبد الآبدين. وذلك من أن العبد ما دام باقيًا موصوف بذل الفقر والاحتياج والحدوث والإمكان وإن كان سلطانًا فالذل لازم لذاته. وأما إذا خرج من إنبته وفني في وجود الحق وبقي به خلص من الذل واتصف بالعزة، قال تعالى: ﴿مَن كَانَ يُرِيدُ الْمِزَّةُ فَلِلَّهِ الْمِزَّةُ جَمِيعًا ﴾ [فاطِر: الآبة ١٠].

<sup>(</sup>١) الزّمق: بقية الروح.

#### ٣٤٦ ـ ويا صِحتي، ما كان من صحبتي انقضي،

# ووصلك في الأحسساء نسيتها كهجرة

بيننا صحبة ووصلك في إحباء الميت بالموت الإرادي كالهجرة. أي: سواء عند المين بالموت الإرادي كالهجرة. أي: سواء عند الميت بالموت الإرادي كالهجرة. أي: سواء عند الميت بالموت الإرادي في سلوكه وجودك وعدمك، بل يختار عدمك لاختباره الموت على الحياة الطبيعية لوصوله إلى المحبوب بالموت وفراقه عنه بالحباة. (فميتًا مفعول الإحياء بكسر الهمزة على المصدرية) (ويجوز) أن يكون مفتوح الهمزة على أنها جمع "حي" فميتًا مفعول وصلك، ومعناه: ووصلك ميتًا بالموت الإرادي في الأحياء بالحق كالهجرة (وأكثر النسخ المصححة على شيخنا رضي الله عنه [أي: أبو الغنائم عبد الرزاق الكاشاني] على الثاني).

### ٣٤٧ ـ ويا كل ما أبقى الضنى منني ارتجل،

# فسما لك مسأوًى فسي عِنظام رَميمة

٣٤٧ ـ أي: ويا كل الذي أبقاه الضنا ارتحل مني فإنه ليس لك مقام في العظام البالية (أمر بزوال البقية من وجوده وتعينه وفناء رمق روحه ومهجته ليكون فانيًا بالكلية في الحق باقبًا به).

# ٣٤٨ ـ ويا ما عسَى منّي أُناجي، تُوَهَمَا،

## بسيساء السندا، أونسست مسنك بوحشة

٣٤٨ - أي: ويا شيئًا متوهمًا مني الذي عساي أناجيه على طريق التوهم بياء النداء جعلت ذا أنسي بوحشتك، أي: صرت مستأنسًا بوحشتك وفراقك فلا أريد وصالك (جعل ما ينادمه من نفسه في قوله: "يا روحي، وايا قلبي، وايا نفسي، وأمثال ذلك أمرًا متوهمًا منادى بياء النداء لفنائه في الحق) (ثم خاطب المحبوبة، بقوله:).

#### ٣٤٩ .. وكُللَ اللَّذِي تُعرضناهُ، والعموتُ دونَهُ،

## بعه أنسا راض، والسضسبابة أرضّت

٣٤٩ - أي: وكل الذي تراه من البلايا والمحن والحال أن الموت دونه أشد من الموت به أنا راض وذلك الرضا أيضًا ليس مني ليكون لي رضا في حبك بل الصبابة جعلتني راضيًا كما أن حبك قضى بصبابتي.

#### ٣٥٠ \_ ونَفسِيّ لم تُجزعُ بإتلافِها أسّى،

# ولو جرزعت كانت بعيريي تأسب

٣٥٠ ـ أي: ونفسي لم تجزع بسبب إتلافها من جهة الحزن والأسى، ولو جزعت نفسي من بلايا المحبة كانت فيه مقتدية بأيوب عليه السلام حيث قال: ﴿أَنِي سَتَيِيَ ٱلطَّهُرُّ وَأَنِتَ أَرْحَكُمُ ٱلرِّيْحِينَ﴾ [الأنبياء: الآية ٨٣].

# ٣٥١ ـ وفي كُنلَ حَيُّ كُنلَ حييٌ كُنلَ حييً

بها، عندهُ قُنسلُ الهوى خيرُ مَوْتَةِ

٣٥١ ـ أي: وفي كل قبيلة كل من هو موصف بالحياة الحسية وقابل للحياة الحقيقية هو كميت بسبب حبها من حيث إنه سلم أمره إليها وبقي بين يديها كالميت بين يدي الغاسل. وعند ذلك الحي قتل الهوى والمحبة غير ميتة، أي: ليس من قببل الأمواب بل من الأحياء كما قال تعالى: ﴿وَلَا تَحْسَبَنَ اللَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَتُا بَلْ أَخِياءً عُما قال تعالى: ﴿وَلَا تَحْسَبَنَ اللَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَتُا بَلْ اللَّهِ اللَّهَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهَ اللَّهِ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ ا

#### ٣٥٢ \_ تَحَمَّعَتِ الأَهْوَاءُ فيها، فما ترى

بها غيسر ضب، لا يسرى غيسر ضبورة

٣٥٢ ـ أي: صارت الأهواء كلها مجتمعة فيها، فما ترى أحدًا إلا وهو صب بها، ورأيه ليس إلّا الصبابة، أي: جميع من يطلق عليه اسم المحب، لا يحب إلّا لمحبوبتي. سواء كان يعلم ذلك المحب محبوبه الحقيقي أو لا يعلم، فإنها هي الظاهرة في صور كلّ من المحبوبين. فإذا كان الأمر كذلك فما ترى يا عارف غير صب بها.

٣٥٣ ـ إذا سَفَرَتْ في يوم عبد تزاحمتُ

على خسسنسها أسمسارُ كلل قبيلةِ

٢٥٤ - فأرواحُهُمْ تَضبو لِمَعنى جَمالِها،

وأحداقُهم من حُسنِها ني حَديقةِ

٣٥٥ ـ وعِسندي عـيدي، كُـلُ يـوم أرى بهِ، جُـمالُ مُـخـيّاهـا، بعَسِـن قـريـرةِ

٣٥٦ \_ وكُل اللّيالي ليلة القندر، إِنْ دَنْت،

كسمسا كسل أيسام السلقسا يسوم جسمسة

٣٥٣ \_ ٣٥٣ \_ ٣٥٦ \_ ٣٥٦ \_ أي: (معاني الأبيات غنية عن الشرح) (وإنما) نسب الصبو لمعنى جمالها إلى الروح، والحسن إلى الأحداق، لأن الروح يدرك

المعاني الكلية بذاته، والجمال معنى كلي والحسن معنى جزئي حاصل من تناسب الأعضاء ولا يدرك الأعضاء وتناسبها إلا الأحداق.

٣٥٧ \_ وسَعيي لها حَجُّ، بِهِ كُلَ وَقَفَةٍ،

عملى بسابسهما، قمد عمادَلَتْ كمل وَقسفَهِ

٣٥٧ ـ أي: وسعيي وجدي واجتهادي في السلوك لأجل الوصول إليها حج مبرور لوصولي إلى الكعبة الحقيقية عند الوصول إليها بسبب ذلك السعي كل وقفة حصلت مني على بابها عادلت كل وقفة من وقفات عرفات.

٣٥٨ ـ وأي بالاد اللهِ خالت بها، فالما

أراها، وفسي عيني حَلَث، غير مكَةِ

٣٥٨ ـ أي: أي بلدة من بلاد الله حلت المحبوبة بها فما أرى تلك البلدة مغايرة لمكة في الشرف والمقدار، والحال أنها حلت في عيني كما أن مكة حلت فيها.

٣٥٩ ـ وأي مسكانٍ ضَسمَسها حُسرَمٌ، كلذا

٣٥٩ ـ أي: أي مكان أقامت المحبوبة فيه، فهو حرم. وكل دار جعلتها وطنًا، فهي دار الهجرة يعني المدينة حرسها الله تعالى.

٣٦٠ ـ وما سكَنَتْهُ فَهِوْ بَسِتْ مُقَدِّس،

بِشُرْةِ عَيني فيه، أخسسايَ قَرتِ

٣٦٠ - أي: الموضع الذي سكنت المحبوبة فيه، فهو بيت مقدس ذو شرف وقدر كالبيت المقدس [كبيت المقدس]، وبسبب تنور عيني فيه قرت أحشاي، أي جوانحي وقواي (فقوله: هقرت» من القرار).

٣٦١ ـ ومُسجِدِي الأقضى مساحِبُ بُرْدها،

وطبيسبي تُرى أرض، عبليسها تهمُشَتِ (١)

٣٦١ ـ أي: ومسجدي الأقصى المواضع التي تجر عليها أذيال ثوبها وطيبي النراب الذي تمشت المحبوبة عليه.

<sup>(</sup>١) البُرد: الثوب.

٣٦٢ - مُواطِئ أفراحي، ومُربّي مدآريي،

وأطوارُ أوطاري، ومأمنُ خيهفتي

٣٦٣ ـ مَعَانِ، بها لم يَدخُل الدّهرُ بيننا،

ولا كساذنا صرف الرمان بفرقة

٣٦٢ ـ ٣٦٣ ـ أي: مواطن أفراح فيها ومرقب ارتقب حصول حاجاتي فيه وجبال فيها يقضي أوطاري ومأمن خوفي هي منازل ومغان فيها لم يدخل الدهر بيننا بالتشتت ولا كادنا صرف الزمان بالتفرقة.

٣٦٤ \_ ولا سَعَتِ الأيّامُ في شَتَ شَمِلنا،

ولا حَمكَمت فيسنسا الملبالسي بعجمفوة

٣٦٥ - ولا صَبّحتنا النّائباتُ بِنبوةٍ،

ولا حَدِدُنسنا البحادِثاتُ بسئكسبة (١)

٣٦٦ - ولا شَنعَ الواشِي بصَدُ وهِ جرةٍ،

ولا أرْجَه السلاحسي بسبسين وسسلوة

٣٦٧ \_ ولا استَيقظت عَينُ الرَقيب، ولم تزَل

على لها، في الحُب، عيني رقيبتي

٣٦٨ \_ ولا اخشص وقت دون وقت بطيبة،

بسهسا كسل أوقساتسي مسواسم لذة

٣٦٤ ـ ٣٦٥ ـ ٣٦٦ ـ ٣٦٧ ـ ٣٦١ ـ أي: (معانيها غنية عن الشرح والتطويل).

٣٦٩ ـ نسهاري أصبيل كُله، إنْ تَنسَمَتُ

أوائيله منهما بسرد تسحيتي

٣٧٠ \_ وليسلى فسيسها كُسلَهُ سَسحَسر، إذا

سَرَى ليَ منها فيها عُرَفُ نُسَيمةٍ

٣٧١ ـ وإن طرقت لَيلًا، فستسهري كُلله

بِهِ النِّلةُ السَّدرِ، استِهاجًا بسزَّوْرَةِ

٣٦٩ ـ ٣٧٠ ـ ٣٧١ ـ أي: (الأصيل: آخر النهار، ولما كان في آخر النهار تنكسر حرارة الشمس ويهب النسيم فيه ويستلذ الإنسان به، قال:) نهاري كله وقت طيب إن تنسمت أوائله من حضرة المحبوبة مع رد تحيني وسلامي.

<sup>(</sup>١) النبوة: الجفوة.

كَلَ ٢٧٢ ـ وإنْ قَـرُبَـتْ داري، فـعـامـي كُـلَهُ ٢٠٠٠ اللهُ اللهُ

ربسيسعُ اعستِسدالِ، فسي رِيساضِ أريسضَسةِ ﴿ إِلَّا

٣٧٣ \_ وإنْ رَضيت عسني، فغمرِي كُلَهُ اللهُ اللهُ

زمانُ السَسِيا، طيبيا، وعصرُ الشبيبةِ رُ/

وفتحها العامل الماضي وفتحها في الماضي وفتحها في الماضي وفتحها في الغين في الماضي وفتحها في الغابر، بمعنى قرب منه، وفي بعض النسخ المعتبرة "قربت" من التقريب، والأريضة: الغضة الطرية) والمعنى ظاهر.

٣٧٤ ـ لَـُنُ جَمَعتْ شملَ المَحاسنِ صُورَةً

شَهِدْتُ بها كُلل المَعاني الدَقيقَةِ

٣٧٥ ـ فقد جَمَعَتْ أحسايَ كل ضبابة

بها، وجَوى يُنبيكُ عن كل صَبُوةِ

٣٧٤ ـ ٣٧٥ ـ أي: لئن جمعت المحبوبة شمل المحاسن ومتفرقاتها من جهة الصورة التي شهدت فيها بذلك الجمع كل المعاني الدقيقة، فقد جمعت أحشاي أيضًا متفرقات كل صبابة ظاهرة في صورة مظاهر العشاق بسبب حبها. وكل جوى يخبرك عن كل صورة وميل.

٣٧٦ \_ ولِمْ لا أباهي كُل مَن يدّعي الهوى

بها، وأناهي في افتخاري بخطوة (١)

٣٧٧ \_ وقد نِلْتُ منها فؤقَ ما كنتُ راجيا،

ومسالسم أكسن أمسلت مسن قُسرب قُسربستسي

٣٧٦ ـ ٣٧٦ ـ أي: لم لا أفتخر ولا أباهي على كل من يدعي هواها ولم لا أتناهى في افتخاري بسبب الحظ الذي نلت منها، والحال أني قد نلت من المحبوبة فوق ما كنت أرجو منها وشيئا لم أكن راجيًا وهو قرب القربة، أي: القرب الذي هو أعلى من القربة (وأراد به الاتحاد).

<sup>(</sup>١) الحظوة: المنزلة والمكانة عند الناس.

### ٣٧٨ \_ وأرغَم أنف البَينِ لُظفُ اشتِمالِها

# على، بىما يُربى على كُل مُنسية

٣٧٨ - أي: (يقال: أرغم أنفه، أي: أوصله إلى الرغام وهو التراب، فهو استعارة من الإذلال)، لطف اشتمال المحبوبة عليّ بحيث شملت جميع أجزائي الظاهرة والباطنة بشيء زاد على كل منية ومطلوب أذل أنف البينونة.

٣٧٩ \_ بها مثلما أمسيتُ أصبَحْتُ مُغرَمًا،

وما أصبحت فيه من التحسن أمست

٣٧٩ ـ أي: حبي ثابت لا يتغير أبدًا كما لا يتغير حسنها.

٣٨٠ ـ فلو منحت كل الورى بعض حسنها،

خملا بوسف، ما فاتهم بمسزية

٣٨٠ ـ أي: لو أعطت محبوبتي كل واحد من أهل العالم بعض حسنها وفرقته عليهم غير يوسف عليه السلام لما كان يوسف فائقًا عليهم بمزية الحسن.

٣٨١ ـ صرَفتُ لها كُلِّي، على يدِ خُسنِها،

فيضاعَف لي إحسسانُها كُلل وُضلَةِ

٣٨١ ـ أي: صرفت لأجلها وبذلت في حبها كلي وجميع وجودي، فضاعفت إحسانها مجازاة لي كل وصلة يمكن حصولها لروحي وقلبي وقواي وأعضائي. (لذلك قال:).

٣٨٢ \_ يُسشاهِ لُ منتى حُسنها كُلُ ذَرَةٍ،

بسها كُل طَرْفِ جالَ في كل طَرفة

٣٨٣ ـ ويُستني عليها في كُل لطيفَةِ،

بسكُل لِسان، طالَ فسي كُل لَفظّة

٣٨٤ \_ وأنشق رياها بكل دَقبقة،

بها كُل أنف ناشق كُل هَبَة (١)

<sup>(</sup>١) ربّاها: رائحتها الطيبة الزكية.

٣٨٥ \_ ويسمَعُ منّي لَفظَها كُللُ بِضعةِ،

بهها كهل سهمع مُستَسنَهمت

٣٨٦ ـ ويَالنُّمُ منتي كُل جُرو السامها

بحُللَ فَعِي لَفْمِهِ كُللُ قُلِيلَةٍ

مني وبتلك المشاهدة جال كل عين في كل نطرة، إذ لولا مشاهدة القطب الكامل مني وبتلك المشاهدة جال كل عين في كل نطرة، إذ لولا مشاهدة القطب الكامل جمالها ما كان يحصل لأحد نصيب منها، ويثني على المحبوبة في كل لطيفة من لطائف الروح والقلب والقوى بكل لسان طال في كل لفظة من ألسنة أهل العلم. وذلك لأن ألسنة أهل العالم ما تتكلم إلا بما تستفيض أرواحهم من حضرة القطب فئناؤهم تفاصيل ثنائه وألسنتهم تفاصيل لسانه. وأشم رائحتها الطيبة بكل رقيقة ولطيفة من رقائق روحي وجسمي. وبها ناشق كل أنف في هبة من هبوب الريح. وذلك لأن النفخات الإلهية أول ما يجدها الكامل تم به يجدها المستعدون المستفيضون من أهل العالم. ويلثم أي يقبل مني كل جزء لثامها أي نقابها بكل فم حصل في الوجود وفي للمام كل جزء مني مندرج كل قبلة وقعت في العالم لاندراج الجزئيات في كلبها. (وإنما جعل تقبيل كل فم تقبيله لكونه ساريًا فيهم سريان الهوية بحكم الاتحاد).

٣٨٧ ـ فلو بُسَطَتْ جِسمي رأَتْ كلّ جؤهرِ

به كل قُلْبِ فيه كُلل مَحَبَةِ

٣٨٧ - أي: فلو بسطت المحبوبة جسمي وحللت أجزاءه بعضها من بعض لرأت كل جوهر فرد منه الذي هو الجزء من الجسم فيه كل قلب، أي: مجموع معاني القلب وقواه، أو كل واحد من أفراد القلب فيه كل محبة، أي: في ذلك القلب جميع أنواع المحبة، وذلك لأن المحبة إذا نزلت على قلب المحب بكليتها وملكت جميع قواه حصلت آثارها في جميع جوارحه حتى يحس المحب من نفسه ومن جميع جوارحه الميل إلى المحبوبة. (وهذا المعنى يحصل في المحبة النازلة التي هي الشهوة النفسانية فكيف في المحبة العالية الروحانية).

٣٨٨ ـ وأغرَبُ ما فيها استَجَدتُ، وجادَ لي،

به الفسخ، كَسْفًا، مُلذهِبًا كل ريبةِ

٣٨٨ ـ أي: وأغرب ما وجدته في المحبة وسمح به الكشف الصريح والفتح الصحيح الذي هو المذهب والمزيل كل ريبة وشك.

## ٣٨٩ ـ شهودي بغين الجمع كل مُخالَفِ،

### ولسيَّ السيسلاف، صسدُّه كسالسمسودة

٣٨٩ ـ أي: وأغرب ما وجدت في المحبة شهودي بعين التوحيد كل مخالف طريقي وجاحد سبيلي من اللاحي والواشي وليًا ذا ائتلاف مع الذي صده عندي كالمودة. وذلك لأن كلّا منهما وإن كان مخالفًا له لكنه معين إباه في محبته.

### ٣٩٠ ـ أحَبَنيَ اللّحي، وغَارَ، فللمني،

### وهام بها الواشي، فبجار برقبة (١)

٣٩٠ - أي: أحبني اللاحي وغار عليّ [في الأصل: على] أن أشتغل بغير ما يشتغل هو بحبه، أو غار علي [أن] أشتغل بغيره فلامني في هواها ومحبتها وهام بمحبوبي الواشي فجار عليّ بترقبها ومنعها عني [وهذا البيت تتميم لمعنى البيت السابق].

# ٣٩١ ـ فَشُكري لِهـذا حـاصِـلَ حَـنِـثُ بَـرَهـا لِذا واصِــلُ، والـــكُــلَ آثــارُ نِسغــمَــتــي

والواشي الجائر عليّ بالرقبة ظاهرًا وليّا باطنّا ويصل بر المحبوبة إليّ لأجلها وجب أن والواشي الجائر عليّ بالرقبة ظاهرًا وليّا باطنّا ويصل بر المحبوبة إليّ لأجلها وجب أن يكون شكري حاصلًا لهما. (ولما كان هذا المعنى مبنيّا ومنبنا عن الغيرية التي بالنظر إلى الحقيقة ليست واقعة قال:) والكل آثار نعمتي، أي: أنا الذي ظهرت في صورتيّ اللاحي والواشي وأتممت مرتبة المحبية والمحبوبية في صورتي وصورة المحبوبة. فهذه المعاني الحاصلة لي كلها آثار نعمتي الفائضة مني عليّ.

#### ٣٩٢ \_ وغيري على الأغيار يُثني، وللسّوى،

#### سِواي، يُسنى منه عِطفًا لِمُطفّتي

٣٩٢ ـ أي: والحال أن غيري يرى وجودًا للأغيار ويثني عليهم ويرى للسلو تحققًا ويثني عطفًا منه للعطفة والرحمة، أي: تخدمه وتنحني له وأنا بوصولي إلى مقام الجمع وشهودي صور الأغيار مظاهر حقيقتي، لا أرى لغيري وجودًا فضلًا عن الثناء عليهم والانحناء لهم.

<sup>(1)</sup> اللاحي: اللائم، الرقبة: المراقبة والترصد.

## ٣٩٣ ـ وشُسكسري لي، والبئر مِنتي واصِلل

### إلى ، ونفسى ، باتحادي ، استَبُلُتِ

٣٩٣ ـ أي: وشكري في الحقيقة لي لأني أنا الظاهر في صور الأغيار، فالشكر الذي يصدر مني صورة لأجلهم في الحقيقة، والبز الذي يصل إلي منهم صورة فائض مني علي واصل من ذاتي إلي لأنه مقتضى عيني الثابتة المنتقشة بكل ما يمكن أن يحصل لي ويصل إلي، وذاتي باتحادي بذات المحبوبة القائمة بذاته المستعلية عن غيرها استقلت، وهذا هو الاتحاد الجزئي بكليه الطبيعي برفع ما يوجب الجزئية وهو التعين الشخصي المستهلك في التعين الذاتي الأحدي في نظر الموحد، وإن كان باقيًا في نظر غيره.

# ٣٩٤ ـ وتُسمَ أُورٌ تُسمَ ليي كسشفُ سِتْسرِها

# بصحو مُنفيق عَن سِواي تَغطّت

٣٩٤ أي: (مفيق صفة موصوف محذوف، أي: رجل مفيق والمراد به النبي صلى الله عليه [وآله] وسلم أو نفسه)، وفي مقام الجمع والتوحيد الذاتي الحاصل لي الجاعل نفسي مبتدا أسرار ومعان تم لي رفع حجابها، أي: انكشف لي بواسطة الصحو الذي حصل لي بعد الكسر والإفاقة وهي متغطية عن غيري من المحجوبين.

# ٣٩٥ \_ وعَسنتي بالسَّلُويسِ بَهْ هَمُ ذَائِقٌ،

# غُنيني عن الشهرين للمُستَعنب

٣٩٥ ـ أي: يفهم عني بإلماع قليل تلك المعاني والأسرار من له الذوق والوجدان. وصاحب هذا الذوق غني عن التصريح الذي ينبغي للمحجوبين.

## ٣٩٦ - بها لم يَبُخ مَنَ لم يُبِخ دمَهُ، وفي الْ

#### المسارّةِ مَا المارّةِ مَا المارّةِ مَا المارّةِ خَاذَتِ (١)

٣٩٦ - أي: (في بعض النسخ: «ما العبارة غطت، أي ليست العبارة ساترة إياه عن إدراك العارفين، وهي هذا يجوز أن يكون ما زائدة، أي: وفي الإشارة معنى العبارة مغطية له)، أي: لم تظهر تلك المعاني والأسرار المنكشفة للأولياء إلا من أباح دمه للمحجوبين فإنهم يقتلون العارفين الذين أباحوا أسرار التوحيد ونطقوا بها

<sup>(</sup>١) حاد: أي الحادي، السائق.

ويزعمون ذلك تقربًا لهم عند الله والحال أن الإشارة، أي: تلك الأسرار بالتلويح معنى ليست العبارة معرفة إباها معربة عنها إذ لا تفي العبارات بتعبير كل المعاني حيث لم يوضع لكل منها لفظ يعبر عنه.

### ٣٩٧ \_ ومَــنِـدأُ إنسداها اللّذانِ تَـسَـنِا

# إلى فُرْقَى، والسجسمعُ ياأبَى تَسْتَستي

٣٩٧ ـ أي: وبداية إظهار تلك الأسرار هما اللذان تسببا، أي: صار سببًا إلى التفرق بيني وبين الحضرة، وهما اللاحي والواشي والحال أن مقام الجمع يأبى التقرق بيننا بل بين جميع العالمين وحقائقهم، فإن مقام الجمع عبارة عن جمع جميع الحقائق في حقيقة واحدة. (ويجوز) أن يكون «المبدأ» هنا العلة كما هو اصطلاح الحكماء، أي: وسبب إظهارها وجود اللاحي والواشي اللذان تعرضا بالتفريق بيننا.

# ٣٩٨ \_ هُما مُغنا في باطنِ الجَمع واحدٌ،

# وأَرْبَعَة في ظماهر الفَرق عُدتِ

٣٩٨ ـ أي: اللاحي والواشي معي ومحبوبتي في الباطن ومقام الجمع شيء واحد ليس التعدد والتفرق بيننا، وإن كنا في الظاهر ومقام الفرق متعددًا ومنعوتًا بالأربعة.

### ٣٩٩ ـ وإِنْـي وإِيْـاهـا لَذَاتُ، ومَـن وَسْـي

#### بسها، وثنني عنها صِفاتٌ تُسبُدُتٍ

٣٩٩ - أي: وإني مع المحبوبة لذات واحدة ليس بيننا تفرق بالذات، والواشي عندها واللاحي الصارف إياي عنها صفات ظاهرة عنا (وإنما نسب نفسه والمحبوبة بالذات الواحدة والواشي واللاحي بالصفات الظاهرة منها مع أن ذواتها أيضًا مستهلكة في تلك الذات الواحدة، لأنه واصل إلى التوحيد الذاتي وهما باقيات بزعمهما في الكثرة الصفاتية لكونها مظاهر الصفات).

### ٤٠٠ \_ فـذا مُنظهرٌ للزوح، هادٍ، الأَفقِها،

شُهودًا، بدا في صيفةٍ مُغنوبة

٤٠١ \_ وذا مُظهِرُ للنَّفسِ، حادٍ، لرِفقِها،

وُجـودًا، غـدا فـي صـيـغـةٍ صُـودِيـةٍ

عنهما الذي في ذاتي إلى مقامه، وليس لأحد منهما التحقق بمقام الجمع يدعو صاحبه الذي في ذاتي إلى مقامه، وليس لأحد منهما التحقق بمقام الجمع

والتوحيد الذاتي الذي هو حاصل لي فالواشي الذي هو الملك يهدي الروح إلى أفقها ويعينها في وصولها إلى مقامها الأصلي الذي منه تنزلت وتعلقت بالعالم الجسماني وهو الأفق المبين الذي ليس للملك أن يعبر عنه كما قال جبريل: «لو دنوت أنملة لاحترقت». واللاحي الذي هو ظهير للنفس بواسطة المناسبة التي بينهما وهو الشيطان حاد أي داع للنفس ورفقائها وهي قواها الجسمانية من القوة الغضبية والشهوية وأمثالهما لأجل الوجود الإنساني الذي به عمارة الدنيا وبقاؤها وهو الذي أسرع في التنزيل عن حقيقته التي هي الوجود الحقاني إلى الاتصاف بالوجود والظهور الإمكاني (ويجوز أن يكون الوجود بمعنى الظهور في عالم الشهادة ويجوز أن يكون بمعنى الوجودان).

#### ٤٠٢ ـ ومَنْ عَرَفَ الأشكالُ مِثْلَي لم يَشُبُ

# لهُ شِيزِكُ هُلِدًى، في رَفيع إشبكسال شُبسهيةٍ

1.3 هـ أي: ومن عرف الصور الكونية وتحقق أنها هي الفائضة من الذات الأحدية على عين تلك الذات المتجلية بذاتها لذاتها في صور هذه الأكوان وعرف حقائقها وهي أعيانها الثابتة الراجعة في الحقيقة إلى عين واحدة من الذات الإللهية كما عرفت أنا وأهل الحقيقة بأسرهم لم يخالط الشبهة وتخلص من الشرك الخفي الذي يلزم الهدى الذي هو ظاهر الشريعة والطريقة فإنهما مبنيان على الاثنينية وهي شرك عند باطن الشريعة والطريقة الذي هو الحقيقة ولم يخلص من ذلك الشرك إلا أهل الحقيقة الذين يشاهدون أحدية الإللهية الظاهرة في مظاهر الأسماء والصفات بالصور المختلفة فلم تحجبهم كثرة الصور عن الوحدة الحقيقية ولا الوحدة الحقيقية عنهم الإشكالات وتنحل عليهم عقد الشبه فاستراحوا وأراحوا العالمين.

#### ٤٠٣ - فَذَاتِيَ بِاللَّذَاتِ خَصَتْ عَوالِمي

# بِسمجسمسوعها، إسدادَ جُسمع، وعشتِ

عدد الذاتي واستقلت ذاتي والتحدد الذاتي واستقلت ذاتي واستقلت ذاتي بالاتحاد بذاتها وانحلت عقد الشبه وعرفت حقائق الأشياء وصورها وحصلت لي اللذات كلها لأن العلم بالحقائق أكمل اللذات والوصول بالذات الأحدية الرافع للاثنينية الموجبة للألم سبب حصول جميع اللذات فذاتي بسبب حصول جميع اللذات لها واتصافها بها خصت عوالمي بمجموع تلك اللذات على سبيل الفيض والانعكاس مني وعمتها إمدادًا من مقام جمعي، وذلك لأن الحق سبحانه إنما يتجلى أولًا للقطب الذي

هو مداد الوجود عليه ثم به يصل عكس ذلك التجلي إلى جميع من في العالم. (ولما كانت العوالم مستمدة من ذاته، ولذات العلوم والمعارف فائضة من أسمائه وصفاته، وكان في الأزل أيضًا كذلك، قال:).

#### ٤٠٤ ـ وجادت، ولا استعداد كسب بفيضها،

### وقبل السهين، للقبول، استعلات

\$ . \$ . أي: وجادت ذاتي بفيض تلك اللذات على العوالم، والحال أنه ما كان لشيء منها استعداد أو كسب كمال أو حال من الأحوال. وقبل أن تتهيأ لقبول الاستعدادات وكمالاتها استعدت ذاتي من بين الذوات لقبول تلك الكمالات من الذات الأحدية. وتحقيق ذلك أن للحق سبحانه فيضين كليين أحدهما منعوت بالفيض الأقدس وثانيهما بالفيض المقدس. وبالأول تحصل الأعيان الثابتة التي هي حقائق الموجودات والاستعدادات الأصلية وبالفيض المقدس يحصل لها الوجود الخارجي على حسب تلك الاستعدادات. فشبه الأعيان إلى الموجودات الخارجية كشبه النواة إلى الشجرة، وأول ما يحصل من تلك الأعيان بالذات عين قطب الأقطاب وهي الحقيقة المحمدية صلوات الله وسلامه عليه، ومن تفصيل تلك الحقيقة تحصل أعيان العوالم كلها مع استعداداتها في العلم بل في العين أيضًا كذلك.

#### ٥٠٥ \_ فبالنفس أشباخ الوُجودِ تنعَمَت،

# وبالروح أرواخ الشهود تسهنت

ه ١٠٥ ـ أي: إذا كان أهل العالم كله وجودًا وكمالًا فائضًا مني فبنفسي أشباح الوجود الخارجي تنعمت، أي: حييت والتذت بكمالاتها، وبروحي أرواح الشهود، أي: الحاضرين في الوجود العيني تهنت، أي: صارت متهنئة مبتهجة بذاتها وكمالاتها الذاتية.

## ٤٠٦ \_ وحالُ شهودي: بين ساع لأفقِه،

# ولاح مُراع رفَقَه: بالنسصيحة

٤٠٧ ـ شهيدٌ بحالي، ني السّماع لجاذبي،

#### قسضاء مسقري، أو مسمر قسضيسي

٤٠٦ ـ ٤٠٧ ـ أي: فحال شهودي للذات الأحدية والحقائق الإللهية والكونية بين من هو يسعى أن يهديني إلى أُفقه وهو الملك الذي له الأفق المبين الذي لا يمكن

له أن يرتقي منه، المعبر عنه بالواشي في الأبيات الماضية، وبين اللاحي الذي يراعي بالنصيحة رفقاءه التي هي النفس وقواها. واللاحي هو الشيطان كقوله تعالى: ﴿إِنَّ النَّهِ عِينَ ﴾ [الأعرَاف: الآية ٢١] شهيد أي فحال شهودي شهيد بحالي في السماع لأجل الجاذبين، أحدهما قضاء مقري أي حكم مقامي الذي وصلت إليه وهو مقام الجمع والتوحيد الذاتي، والآخر مقام الفرق وعبر عنه بقوله: «ممر قضيتي» أي المراتب المتكثرة الوجودية التي يمر عليها النفس الرحماني فتوجد صور الموجودات عليه وتجري عليها أحكام الأسماء والصفات وتلك الأحكام هي المرادة بقوله: «قضيتي». ولولا ذلك السريان الرحماني على المراتب ما وجد العالم ولا حصل الشهود الذاتي في مرايا الأعيان ولا ظهرت الشؤون الإلهية في صور الأكوان (والغرض) تشبيه حاله بين مقام الجمع والفرق بحال من هو في السماع والوجد.

#### ٤٠٨ \_ ويُثبتُ، نفي الالتِباس، تطابُقُ الـ

### حمثالين بالخمس الحواس المبينة

السماع والوجد بين الجاذبين وفي الأبيات الماضية قد أخبر عن تمكنه في الشهود وعدم احتجابه بالفرق عن الجمع، أكده هنا فقال:) "ويثبت نفس الالتباس"، أي يثبت عدم الاحتجاب بالكثرة عن الجمع، أكده هنا فقال:) "ويثبت نفس الالتباس"، أي يثبت عدم الاحتجاب بالكثرة عن الوحدة وبالوحدة عن الكثرة تطابق المثالين، أي: العالمين الكبير الكوني والصغير الإنساني المشهودين بالحواس الخمس المبينة، أي: المظهرة للأشياء الجزئية عند الروح (ويجوز) أن يكون المراد بالمثالين الصور الروحانية المرتسمة في الروح والصور المحسوسة المنطبعة في النفس. وبتطابقهما اتحاد حقيقة الصورتين، فمعناه: "ويثبت نفي الالتباس"، أي يزيل حكم الاحتجاب عن أحدية العين الظاهرة في الصور الإللهية والكونية تطابق الصورتين واتحادهما معنى. فإن ظهور المعنى الواحد في الروح وبصورة معقولة وفي النفس بصورة محسوسة دليل ظهور المعنى الواحد يظهر في صور مختلفة.

#### ٤٠٩ ـ وبين يَدي مرماي، دونك سِر ما

#### تلقّته منها النّفسُ، سِرًا فالقّتِ (١)

4·٩ ـ أي: قبل مطلوبي سرّ ما تلقته النفس من مدركات الحواس الخمس سرّا أي باطنًا خفيًا من الأسرار والمعاني الني تنزلت من عالم الصفات الإللهية إلى عالم

<sup>(</sup>١) مرماي: ما أرمي إليه، هدفي: مقصدي.

الأرواح وظهرت في الصور المعنوية ثم إلى عالم المثال وظهرت في الصور الحسية الخيالية ثم إلى عالم الشهادة وظهرت في الصور المحسوسة فأدركتها الحواس الخمس في صورها فألقت إياها إليك ليهتدي بها (وذلك السر هو المشار إليه بقوله:).

٤١٠ \_ إذا لاح معنى المحسن في أي صورة،

ونساخ مُسعَسنسى السخسزنِ فسي أي سُسورَةِ

٤١١ ـ يشاهِدُها فِكري بِطرفِ تنخيلي،

ويستمنعها ذكري بمستمع فطنسي

٤١٢ \_ ويُحضِرُها للنفس وَهُمي، تضورًا،

فيحنبها، في المجسّ، فهمي، نديمتي

الموجودات، أو ناح عاشق من العشاق في سماع كلام مشتمل على اللطائف من صور الموجودات، أو ناح عاشق من العشاق في سماع كلام مشتمل على اللطائف والحقائق يشاهد المحبوبة فكري بعين التخيل ويسمع كلامها ذكري بأذن فطنتي وكياستي ويحضرها في باطني لأجل النفس وهمي تشاهدها من جملة الصور فيحسبها فهمي أي نفسي أن محبوبتي نديمتي في الحس لقوة حصول خيالها في الباطن. (ولما كان مشاهدة جمال الذات موجبًا للشك، قال:).

٤١٣ \_ فأعبجب من سكري بغير مُدامّة،

وأَطْرَبُ في سري، ومِسنّي طُربَستي

218 ـ أي: بسبب أني أهيم في مشاهدة جمال الذات وأسكر، أتعجب كيف حصل لي الكسر بغير مدامة وأطرب في باطني، والحال أن طربتي وسروري مني لا من غيري. فإن عيني الثابتة اقتضت من الحضرة الإلاهية أن يفيض علي الطرب، بل أنا الذي أتجلى لذاتي بذاتي فيحصل الطرب وذلك بحكم اتحاد المحب والمحبوب. وهذا السكر عبارة عن استتار أنوار العقل بأشعة نور الذات، والطرب هنا ابتهاج الروح بالخلاص من حجاب إنيته. (ولما كان السكر والطرب موجبًا لحركة القلب الموجبة لارتعاش البدن وحركته، قال:).

٤١٤ \_ فَيرقُصُ قَلبي، وَارْتِعاشُ مَفاصِلي

يُصَفِّقُ كالشَادي، وروحي قَينَتي

118 ـ أي: بسبب السكر والطرب الحاصل في قلبي يرقص القلب مني ويبتهج (ولما استعار من ابتهاج القلب بالرقص رشح بالتصفيق والمغنى، إذ الرقص لا يكون

غالبًا إلّا معهما) ثم بين أن الشادي والقينة الذي يحصل للقلب به هذا الطرب ليس من الخارج بل هو روحه الذي يشاهد جمال الذات ويتنوّر بنورها ويبتهج مني ابتهاجًا لا يمكن أن يكون شيء ألذ منه وأطرف، فينعكس منه ذلك المعنى في القلب ثم تتأثر منه النفس فتضطرب ويحصل الارتعاش في بدنه وجميع مفاصله. وذلك من سطوات الصفات الجمالية المشتملة على الجلالية. (ولما كانت التجليات الجمالية مغذية للنفس الناطقة ومقويها، قال:).

## ١١٥ ـ وما بُرِحَتْ نفسي تَقَوْتُ بالمُني،

### وتُسمحو القوى بالضّعفِ، حتى تُقَوّتِ

413 - أي: ما زالت نفسي الناطقة تتغذى بالمنى، أي: بالتجليات الحقائية، فإن منية المحب لا تكون إلا وصول المحبوب وتجليه له وتقهر قواها الجسمانية المنازعة للقوى الروحانية حتى تنقاد ويصير شيطان النفس مسلمًا، كما أشار إليه رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم بقوله: «أسلم شيطاني بيدي»(١) أي انقاد إلى القلب وقواه واطمأن معينًا في العبادة بعد أن كان مانعًا. ولما كان انقيادها موجبًا لقوة القلب وقواه الروحانية وقوته سببًا لقوة النفس المطمئنة وتنوره وتقوى القوى الجسمانية بنور التجلي بحيث يحصل منها أفاعيل لا يمكن حصولها قبل ذلك كما قلع باب خيبر أمير المؤمنين كرم الله وجهه عند التجلي الحاصل لقلبه وبعد ذلك اجتمع أربعون نفسًا هو أحدهم ما كانوا يقدرون على حمله.

#### ٢١٦ - هُناكُ وَجَدتُ السكائناتِ تسحالَفَتْ

# على أنسها، والمعنونُ مني، مُعينتي

193 - أي: في هذا المقام تغذت النفس وقويت بالتجلي وقهرت قواها الجسمانية ثم قوتها ونورتها وجدت الكائنات تحالفت على أنها تكون كلها معينتي في طريق المحبة. والحال أن العون الحاصل مني لا من غيري. فإن عيني الثابتة باستعدادها قبل التجلي من الحق سبحانه تنوّرت فنوّرت جميع قواي وهذبتها حتى صارت تلك القوى معينة له غير ممانعة إياي عن حبي.

<sup>(</sup>١) رواه الديلمي في الفردوس (٣/ ١٢٣)، والبزار كما في المجمع (٨/ ٢٦٩).

٤١٧ ـ لينجمع شملي كُللُ جارحَةِ بها،

ويسشمل جمعي كل منبيت شغرة

٤١٨ \_ ويخلعَ فينا، بعيننا، لُبْسَ بيننا،

عملى أنسني لهم ألهنه غيسر ألهنة

٤١٧ ـ ٤١٨ ـ أي: تحالفت الكائنات على أن تكون معينتي في حبها ليجمع كل جارحة منى بسبب المحبوبة أو في المحبوبة التفرقة الحاصلة بيني وبينها بالتعين الذي يلزمني وبه يشير كل أحد إلى نفسه أنا. وذلك لأن مدركات الحواس كلها مظاهر للهوية الإللهية التي هي محبوبة الكل فبعينه يشاهد المحبوبة وينظر إليها وبأذنه يسمع كلامها وبأنفه يشم روائحها وبيده يبطش وبجميع ظاهر يديه يلمس فيدرك المحبوبة بجميع الجوارح فجمع كل منها بفعله الخاص به شمله ويشمل مقام الجمع والتوحيد الذي يجمع متفرقات الحقائق الإللهية والكونية متفرقات أجزائي وهو المراد هبكل منبت شعرة». فإنه كما أن كل راحد من منابت شعره جزء من بدنه كذلك حقائق العالم بأسرها أجزاء الحقيقة. وذلك لأن من وصل إلى مقام الجمع هو صاحب الاسم الأعظم الجامع للأسماء كلها. فكما أن الاسم الأعظم ينجمع الأسماء جميعها كذلك مظهره يجمع جميع مظاهر الوجود ليكون من كل حقيقة من الحقائق عنده مشابه يدرك تلك الحقيقة إدراكًا ذرقيًا لذلك صار الإنسان نسخة العالم كله ليدرك بما فيه منه ويمحكم به عليه وتتم به الخلافة. فقوله: "كل منبت شعرة" إشارة إلى جميع مظاهر الوجود. فإذا جمع كل جارحة من جوارحه شمله وشمل جمعه كل منبت شعرة النخلع من بينهما البينونة والفراق. وقوله: «على أنني لم ألفِهِ»، أي: مع أنني لم أجد البين والفراق إلا الألفة والوصال. وذلك لأن المحب المنقاد لمحبوبه ينقاد له في كل ما يريده ويختاره (ولما كان كل من جوارحه جامعًا شمله مع المحبوبة ومبلغًا إلى المحب معنى من معاني المحبوبة قال:).

٤١٩ \_ تَنْبَهُ لِنَقْلِ الحِسَ للنَفسِ، راغبًا

عن الدرس، ما أبذت بوحي البديهة (١)

194 ـ أي: تنبه للمعنى الذي نقله الحس أي الحواس الخمسة إلى النفس عن إدراكها بها ما أظهرته المحبوبة في صور المحسوسات من المعاني الظاهرة فيها حال

<sup>(</sup>١) وحي البديهة: وحي الخاطر العفوي.

كونك راغبًا عن الدرس ومعرضًا عن التعليم والتعلم. ولما كان كل ما يدرك بالحواس مشتملًا لمعنى من المعاني الإلهية وخبرًا من الإخبارات الربانية جعله وحيًا. فإن الوحي ما ينزل من الحق إلى العبد من المعاني والإخبارات بواسطة الملك. فالحامل تلك المعاني المدركة بالحس بمثابة الملك في إيصالها إلى العبد وتبليغها إليه. ولما كان الحامل لها محسوسًا بديهيًا أضاف الوحي إلى البديهة، والإضافة بمعنى من، أي: بوحي حاصل من أمر بديهي، وإنما قال: الراغبًا عن الدرس فإن المعاني المدركة بالتعليم والتعلم إذا كانت مجردة عن الوجدان والذوق لا تفيد شيئًا طائلًا للمتعلم فإنه في معرض الزوال بخلاف ما يدرك بالوجدان والذوق والذوق باطئًا أو بالحواس ظاهرًا فإنه لا يمكن لأحد مخالفة ما يدرك يجده ويشاهده ولو برهن من يخالفه بألف برهان. (ولما قال تنبه لما نقله الحس إلى النفس، وكان ذلك تنبيهًا إجماليًا، شرع يفصله، بقوله:).

## ٤٢٠ ـ لروحي يُهدي ذِكْرُها الرَّوْحَ، كُلما

#### سَسرَتْ سَسخرا منها شُهمالٌ، وهُبّتِ

آخر من مظاهر حقيقية وبأي لسان كان روحًا وراحة كلما سرت من جانبها شمال اخر من مظاهر حقيقية وبأي لسان كان روحًا وراحة كلما سرت من جانبها شمال وهبت من حضرة المحبوبة ويذكرني إياها يعطي ذكرها لروحي الروح والراحة. (ولما) كان نسيم الشمال أطيب الأهوية وألذها استعار الشمال للنفس الرحماني الذي يجده الكامل من جميع الأرياح. وإنما عين السحر لأنه أطيب الأوقات التي تمر على الإنسان. (وقرأ بعض الشارحين "ذكرها الروح" بفتح ذكرها وضم الروح على أن ذكرها مفعول يُهدي وفاعله الروح) فمعناه: ويهدي إلى روحي الروح الذي في نسيم السحر ذكر المحبوبة كلما سرت سحرًا شمال. وهو أيضًا صحيح.

# ٤٢١ ـ ويَلتذُ إِنْ هاجَتهُ سَمعني، بالضّحى،

### على وَرُقِ وُرُقٌ، شَلِدَتْ، وتلغلنت

الأشجار وتغنت. وذلك لأن المحب إذا سمع صوتًا حزينًا من الحمام والهزار وغيرهما من الأشجار وتغنت. وذلك لأن المحب إذا سمع صوتًا حزينًا من الحمام والهزار وغيرهما من الأطيار يتحرك شوقه إلى محبوبه ويزداد محبة في معشوقه ويحصل منه وجد آخره سكر يغيب عن نفسه وإنيته وعند ذلك يشاهد أنوار غيبية وحقائق معنوية. وكل ذلك من آثار تجليات الهوية الحقانية في صورة تلك الحمامات والأطيار لقلب

المحب العارف. كذلك يشاهد العارف في كل ما يبصره صورة محبوبه الحقيقي ويسمع من كل صوت كلامه وإن كان المحجوب غافلًا منه. (وإنما قيد بوقت الضحى لأن الحمام أكثر ما تنوح في ذلك الوقت).

## ٤٢٢ \_ ويَسْعَمُ طَرْفي إِنْ رَوَتْهُ، عَسْيَةً،

## لإنـــانــهِ عَــنـهـا بُـروقٌ، وأهــدَتِ

عيني وتتنور إن حدثته البروق الحاصلة عشية لإنسان عيني بما فيه من الأسرار الإلهية والأنوار المعنوية.

# ٤٢٣ \_ ويَـمْنَحُهُ ذُوقي ولَمْسِيِّ أَكْوَسَ الـ

# شـــراب، إذا لــــلا، عـلني أديسرت

4۲۴ ـ أي: ويمنحني ذوقي الشراب ولمسي كاساته إذا أديرت الكاسات علي في الليل معاني وأسرارًا أتلذذ بها وأتروح منها. وأشار بالشراب الذي في الكأس إلى المعاني المتخيلة في صور المظاهر لأرواح الكاملين وقلوب العارفين، وبالأكوس إلى المظاهر لكونها حملت لتلك المعاني والأسرار كما أن الأكوس حملت لما فيها. (ولما كان قلب الكامل آخذًا من ربه المعاني الغيبية بلا واسطة وأخرى بواسطة ومبلغًا لما أخذه إلى نفسه، قال:).

## ٤٢٤ \_ ويوحيه قلبي للجَوانِح، باطِنًا،

# بِـظـاهِـرِ مـا، رُسُـلُ الـجـوارح، أدَتِ

٤٧٤ ـ أي: ويوحي قلبي المعنى الذي يأخذه من ربه ويستفيض من كل وقت باستعداده الخاص به إلى النفس المنطبعة وجميع القوى الحالة في البدن موافقاً لظاهر المعنى الذي تؤديه رسل الجوارح إليها. وذلك أن بين البدن والنفس الحيوانية وبين الروح علاقة بها يرتبط كل منها بالآخر ويتأثر بعضها من البعض. (ولما فرغ من تقرير الكلام الذي انجز إليه ذكره في السماع، رجع إلى ما كان في صدده، فقال:).

# ٤٢٥ \_ ويُحضِرُني في الجمع من باسمِها شدا،

## فأشهدُها، عِندُ السماع، ببخملسي

وذكر اسم محبوبتي بتقرير من غنى في وسط الجمع وذكر اسم محبوبتي بتقرير صفاتها فأشهدها عند سماع اسمها وصفاتها بكليتي، أي بجميع أجزائي من الروح والقلب والنفس والبدن. (ولما قال: "فأشهدها عند السماع بجملتي"، قال:).

### ٤٢٦ ـ فيَنحو سَماءَ النّفح روحي، ومظهري الـ

# سمُسسّوي بسها، يسخسو الأثرابِ تُربّسي(١)

173 - أي: فتقصد روحي إلى مقامها الأصلي الذي منه تنزلت وتعلقت بالبدن العنصري عند شهودي إياها في السماع. وذلك المقام هو الحضرة الإلهية المسماة عند هذه الطائفة بالواحدية لكونها حضرة الأسماء والصفات، ولكونها أعلى المراتب عبر عنها بالسماء. وينزع بدني إلى المقام الذي فيه أترابه وهو الأرض. (ولكون الجذب يستدعي مجذوبًا إليه وجاذبًا، وهو يؤذن بالتعدد، قال:).

#### ٤٢٧ ـ فسمنتي مُعجدوبُ إليها وجهاذِبُ

# إلىيسه، ونَسزَعُ السنَّسزَع في كلل جَسدَبيةِ

47۷ - أي: الروح الذي ينجذب إلى المحبوبة فهو مني، والشيء الذي يجذب الروح إليه هو أيضًا مني لا غيري، فإنه عين حقيقتي التي منها يتفرع كل شيء. و انزع النزع في كل جذبة الي: والحال أن نزع الحالة المسماة بالنزع الحاصل لي في كل جذبة من جذبات المحبوبة. (وفي بعض النسخ: «وجاذب إلي»، أي: المجذوب مني والجاذب أيضًا بجذبنه إلى ما يجذب مني وإليّ لا إلى غيري).

### ٤٢٨ \_ ومسا ذاك إلَّا أنَّ نَسفسسي تَسدَّكَ رَتْ

#### حَقيقتها، مِن نَفسِها، حينَ أوحتِ

٤٢٨ - أي: وليس ذلك الانجذاب غير أن نفسي الناطقة تذكرت حقيقتها التي منها تنزلت وتعلقت بالبدن العنصري وتذكيرها لحقيقتها حاصل لها من نفسها حين أوحت المحبوبة إليها بلسان الرسل المعنوية والصورية المذكورة في الأبيات السابقة، أو بلسان الرسل المشرعين.

# ٤٢٩ ـ حَنْتُ لِتُجريدِ المخطابِ بِهززَخِ الـ شسراب، وكُسلُ آخِـــذُ بـــازمَــــتـــى

٤٢٩ - أي: اشتاقت نفسي الناطقة إلى تجريدها عن علائق الأكوان ومحبة الأمور الموصوفة بالحدوث والإمكان لأجل تذكرها الخطاب الأزلي الذي هو قوله تعالى: ﴿ اللَّمَانُ مُرْبَكُمْ ﴾ [الأعرَاف: الآية ١٧٢] حال كونها ساكنة برزخ التراب، والحال

<sup>(</sup>١) الأتراب: الأمثال في السِّن من الأصحاب والأخلاء.

أن كل واحد من الروح والبدن آخذ بزمامي بمنجذبي كل منهما إلى بماله كما قيل:

«هوى ناقتي خلفي وقدامي الهوى وإنسي وإياها لـمـخـتـلفـان»

فالمراد "بالخطاب" الخطاب الأزلي واتجريده عبارة عن النفس مجردة عن العلائق كلها لاقتضاء الخطاب الأزلي تجريدها عن كل علائقها وعن جميع أنواع عبودية الأكوان إذ كل ما يتعلق به النفس وتعشقه فهو معبودها. أو المراد "بتجريد الخطاب" تجريد الكلام الإلهي عن مادة الحرف والصوت. أي: اشتاقت نفسي أن تدرك الكلام الإلهي بلا حرف وصوت كما كان يدرك ذلك قبل التعلق بالبدن (وهذا) المعنى أيضًا يستلزم الأول. فإن النفس ما لم تتجرد عن العلائق لا تقدر على إدراك الخطاب الإلهي مجردًا. (وإنما سمى التراب برزخًا لكونه واقعًا بين المقام الذي نزل منه والمقام الذي يدخل فيه عند الموت).

٤٣٠ \_ ويُنبيكُ عن شأني الوليدُ، وإن نشا

بُسلِسدًا، بسإلسهام كسوحسي وفِسطسنَةِ

٤٣١ \_ إذا أنّ من شد القِسماط، وحسن، في

نَـشساطٍ، إلـى تَـفسريسج إنسراطِ كُسرْبُـةِ

٤٣٠ ـ ٤٣١ ـ أي: يخبرك عن شأني عند سماعي الطفل فإنه حال كونه طفلًا يدرك بإلهام هو كالوحي النازل على قلب النبي، وبفطنه حاصلة له في ذلك الوقت وإن نشأ بعد ذلك وصار بليدًا لا يدرك لذة السماع كما كان يدركها حال كونه طفلًا. وإنباء الطفل عن شأنه إنما هو بلسان الحال لا بلسان القال. فإنه بفعله ينبيء عن حاله (وجواب الشرط البيت الآتي ذكره)، أي: فإنه إذا أنَّ وبكى مما يجد في شد القماط من التعب وحن واشتاق إلى النشاط الذي يحصل في تفريج كربته.

٤٣٢ ـ يُنافي، فيسُلغي كُلُ كُلُ أصابَهُ،

ويُسمني لِمَنْ نافاهُ، كالمُستنفستِ

٤٣٣ - وينسيهِ مُرَّ الخَطبِ خُلُوُ خِطابِهِ،

ويُسذُكِسرُهُ نُسجُسوَى عُسهسودٍ قَسديسمسةٍ

٤٣٢ ـ ٤٣٣ ـ أي: يتكلم معه بالصوت الحزين بكلام يسر به الصبي، فيلغي الصبي كل كلال وتعب أصابه من شد القماط ويصغي لمن ناغاه إصغاء الرجل العاقل المتصنت لحديث حسن. وتنسيه حلاوة خطاب المناغي مرارة خطبه التي يجدها في

مهده ويذكر روحه نجوى عهود قديمة بينه وبين الأرواح أو بينه وبين ربه من العقود والعهود القديمة كما قال تعالى: ﴿يَكَأَيُّهَا الَّذِينَ مَامَنُوا الْوَفُوا بِالْعُقُودِ ﴾ [المائدة: الآبة ١] فإذا كان الطفل في مهده بهذه المثابة فما ظنك بالمحب الصادق عند سماع ذكر المحبوبة وصفاتها وذكر عوالمها الأصلية والعهود القديمة. فإن ظهر منه القلق والاضطراب بواسطة الوجد الحاصل له فليس بعجب، ولما كان الطفل الرضيع بحصل له النشاط والحركة والرقص فليس بعجب،

#### ٤٣٤ ـ ويُعرِبُ عن حالِ السماع بحالِهِ،

فَيُسْبِتُ، للرّقيص، انتِفاءَ النّقيضةِ

٤٣٤ ـ أي: يعرب ويبين الطفل بحاله الذي يحصل له عند المناغاة من الوجد والقلق والرقص حال أصحاب الوجد والسكر في السماع ورفع حجابهم أحوالهم عن عيون المنكرين القائلين: «الرقص نقص» فيثبت انتفاء النقيصة المنسوبة إلى الرقص.

٥٣٥ \_ إذا هامَ شَوقًا بالمُناغي، وهم أنْ

يسسطسيسسر إلسى أوطسانسه الأزليسة

٤٣٦ ـ يسَكُنُ بالتَحريك، وهو بِمَهدِهِ

إذا، مسالسه أيدي مُسرَبسيه، هسرُتِ

473 - 477 - أي: إذا هم الطفل من جهة الشوق الحاصل له إلى مقامه الأصلي بسبب المناغاة وهم طائر روحه أن يطير إلى مقاماته الروحانية التي كانت له عنك بالتحريك، والحال إنه في مهده. فإذا ظهر ماله من الشوق وهزت أيدي مربيه مهده ليسكن. (ولما فرغ من تشبيه الواجد في السماع بحال الطفل، شرع يشبه حاله بحال النزع عند الموت مشيرًا بأنه نوع من الفناء الذي به يحصل البقاء الأبدي، فقال:).

٤٣٧ ـ وجدتُ، بوَجهِ، آخذِي، عند ذكرها

بِشَحسبير تالِ، أو باللحانِ صَيتِ

٤٣٨ ـ كما يجِدُ المكرُوبُ في نَزْعِ نفسِهِ،

إذا، مساله رسسل السمسنسايسا، تسوقست

٤٣٧ ـ ٤٣٨ ـ أي: وجدت بوجد هو آخذي في السماع عند ذكر المحبوبة وصفاتها بقراءة قرآن أو بالحان مُغنُّ رفيع الصوت حاله مثل الحالة التي يجدها

المكروب في نزع روحه حين توفته رسل المنايا. (وهذا إخبار عما كان يجده في أثناء سلوكه لا عن حال كماله، فإنه ينزه نفسه عن الوصال فضلًا عن الوجد المنبعث عند الفراق كما يدل عليه ما بعده:).

## ٤٣٩ \_ فواجد كرب في سياقٍ لفُرقة،

### كَـمَـكُـرُوب وَجَـدِ الاستــياقِ لـرُفـقـةِ

#### و ٤٤ \_ فَذَا نَدْ سُدُ رَفَّتْ إلى ما بُدُتْ به،

#### وروحي تسرقت للمبادي السغلينة

بين روحه وبدنه، مثل من له كرب الواجد للاشتياق إلى رفقته، فشبه حال الميت بحال الواجد المشتياق إلى رفقته، فشبه حال الميت بحال الواجد المشتاق للمبالغة والإيماء بأن صاحب الوجد له نوع من الفناء كما للميت. وفناؤه أعلى مرتبة من فناء الميت. ثم قال: \*فذاه، أي: فواجد كرب الموت حنت نفسه إلى ما كانت به ظاهرة وكمالاته حاصلة وهو البدن. وروحي بالوجد والاشتياق إلى المبادي العالية ترقت إلى مقامات المقربين والعلبين. (ولما كان فيه نوع من حجاب الغيرية أراد رفعه فقال:).

## ١٤١ ـ وبابُ تَخطَي اتصالي، بحيث لا

# حِــجــابَ وِصــالِ عَــنــهُ، روحــي تــرَقَــتِ

181 \_ أي: ومقام تجاوزي مقام الاتصال بحيث ارتفع حجابية الوصال بيننا لأن روحي ترقت عن الوصال إذ فيه نوع من الاثنينية لكونه لا يتصور إلا بين الشيئين المتغايرين ولا يتصور بيننا مغايرة أصلًا لفناء ذاتي في ذاتها بالكلية. (ولما بين عن كيفية سلوكه رغب المسترشد فيه فقال:).

## ٤٤٢ \_ على أثري من كان يُوثِرُ قسضده،

# كسمِ فلي أكب له صِدْقُ عَرضة

257 ـ أي: من كان يؤثر السلوك ويختار طريق الحق ويقصد بابه فليلازم أثري طريقي. وليركب لأجل ذلك القصد مركب صدق العزم مثلي (وإنما أمر على ملازمة طريقه لأنه على طريق التوحيد الذي هو الطريق المستقيم وهو أقرب الطرق إلى الله تعالى). (ولما أمر الطالب بالمتابعة أخبر عن دخوله في لجج بحار التوحيد ليخرج درر العلوم والمعارف، بقوله:).

## ٤٤٣ - وكم لُجّة قد خصصت قبل ولوجه،

# فَقيرُ البِنى ما بُلَ مِنها بِنَغَبَةِ

ولوجي باب الاتصال والاتحاد فقير الغني والمال الدنياوي كالزاهدين والعابدين الذين ولوجي باب الاتصال والاتحاد فقير الغني والمال الدنياوي كالزاهدين والعابدين الذين ما شربوا من بحار التوحيد قطرة ما بل من ذلك البحر الذي دخلت فيه واستخرجت لآلىء علومه ودرر حقائقه بجرعة. (والمراد) أن الزاهدين والعابدين الذين هم فقراء من الثروة والغنى فقط لم يجدوا أثرًا مما وجدت في طريق السلوك والمجاهدات مع كونهم موصوفين بالفقر كالعارفين الذين تركوا أموال الدنيا والآخرة أيضًا طلبًا للمحبوب الحقيقي، وفيه تعييرٌ ما لهم لأنهم وإن تركوا المال الدنياوي لكنهم طلبوا المال الأخراوي فتوجهوا إلى غير الله، والعارفون هم الفقراء إلى الله لا غير.

# ٤٤٤ ـ بِسمِسْرَآةِ قسولي، إنّ عسزَمستَ، أريسكه،

# فأضغ لما ألقى بسمع بصيرة

غلاله أي: إن عزمت يا مسترشد سلوك طريق الحق وتوجهت إليه توجها خاليًا عن الفترة، فاصغ لما ألفيه إليك بسمع القلب وانظر فيه بنظر البصيرة لأريك طريق الحق والباب الذي منه تدخل عليه بمرآة قولي، والمقول: هو الأبيات التالية. (وإنما أضاف السمع إلى البصيرة مع أنها عين القلب لا سمعه، لأن كلا من القوى القوى القلبة لقربه من مقام الجمع يعمل عمل غيره. كما في مقام الجمع يسمع بالبصر ويبصر بالسمع).

٥٤٥ - لَفَ ظُنتُ مِنَ الأقوالَ لَفطي، عَبرَة،

وخطي، من الأفسال، في كل فَعلة (١)

187 - ولُحظي على الأعمالِ خُسنُ ثُوابها،

وجِفِظي، لللحوالِ، من شَيْنِ رِيبةِ

٤٤٧ - ووَعظي بصِدقِ القصدِ إلقاءَ مخلِص،

ولَفْظي اعتبارَ اللّفظ في كل قِسمَةِ

٤٤٥ - ٤٤٦ - ٤٤٦ - أي: (هذه الأبيات الثلاثة إشارة إلى مقام الإخلاص.
 ولما كان الإخلاص تارة في الأقوال وتارة في الأفعال والأعمال وتارة في

<sup>(</sup>١) العبرة: الأمثولة.

الأحوال، تعرض للكل ثم تعرض للإخلاص عن الإخلاص حتى لا يكون الإخلاص أيضًا منه بل من الله. فهو مخلص اسم المفعول لا مخلص اسم الفاعل) أي: طرحت من الأقوال لفظي سواء كان في المعارف والحقائق أو غيرها من الاعتبار، ولفظت حظي من الأفعال ولحظي على الأعمال الصادرة مني حسن ثوابها أيضًا من الاعتبار، ولفظت وعظي للناس ونصيحتي إياهم أيضًا منه، ولفظت حفظي للأحوال الواردة على الشين والفساد من الاعتبار. وفي الجملة لفظت الإلغاءات أيضًا من الاعتبار لئلا يكون لي فيها أثر. (قلت هذا الكامل قدس الله سره يخبر حال كونه كاملًا متصفًا بمقام الجمع والتوحيد على حال سلوكه قبل الوصول إلى هذا المقام. وفي هذا المقام فعله فعل الحق وقوله، لارتفاع الثنوية فيه. ومقام الإخلاص أيضًا إنما هو بالنسبة إلى مقامات السلوك لبقاء وجود الاعتبار بالنظر إلى السالكين، وأما بالنسبة إلى مقامات التوحيد فلا وجود للإخلاص، إذ المخلص والمخلص والإخلاص بأسرها مستهلك في أحدية العين الواحدة. فهو المخلص والمخلص والإخلاص كما قبل:

الغطا أخالك أنى ذاكر لك شاكر شاكر شاكر شاكر شاهدًا بأنك منذكور وذكر وذاكر

لقد كنت دهرًا قبل أن يكشف الغطا فلما أضاء الليل أصبحت شاهدًا

٨٤٨ \_ وقَالِينَ بُنِتُ فيه أسكن، دونَّهُ

### ظُهُورُ صِفاتي عنه من حُجبتِتي

وبقيت بالحق، ولست غيره، والمظاهر كلها صوري: فقلبي بيت من بيوتي فيه مقامي وبقيت بالحق، ولست غيره، والمظاهر كلها صوري: فقلبي بيت من بيوتي فيه مقامي وعنده ظهور صفاتي عنه من حجبيتي، أي: من صفة احتجابي وتستري بستره وحجابه، أي: أنا المستتر والمحتجب فيه لذلك تظهر منه صفاتي من الحياة والعلم والإرادة وغيرها. (أطلق القلب وأراد جميع البدن وخصص القلب بالذكر لأن القلب منبع الروح الحيواني وهو مركب النفس الناطقة التي هي القلب بالحقيقة (ويجوز) أن يراد بالقلب هنا النفس الناطقة فإنها أيضًا مظهر من مظاهر الهوية الإلهية. لكن الأولى أولى لجعل عينه ركبًا من أركان ذلك البيت). (ولما أخبر بأن قلبه بيت من بيوته وهو كبيت الكعبة من حيث إن كلًا منهما بيت الله، شرع يبين فيه الركن اليماني والحجر الأسود وغيرهما، بقوله:).

## ٤٤٩ - ومسها يسميسي، في رُكن مُقبل،

# ومن قِبسلتسي، للحُكم، في في قُبلتي

البماني. وإنما جعله ركنًا مقبلًا لأن البمين ركن من أركان بدنه، كما أن الركن البماني البماني. وإنما جعله ركنًا مقبلًا لأن البمين ركن من أركان بدنه، كما أن الركن البماني ركن من أركان الكعبة. وكما أن الأساس يقبلون الحجر الأسود متابعة لمرسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم وهو من الركن البماني كذلك جرى حكم العادة أن تقبل الأصاغر يمين أكابرهم. وكما أن الحجر الأسود يمين الله الذي عنده تتجدد العهود والمواثبيق، كذلك يمين الكامل يمين الله التي عندها يجدد المريدون عهودهم ومواثبيقهم، كما قال تعالى: ﴿ يُنِدُ اللهِ فَرَقَ أَيْدِيهُم ﴾ [الفَتْح: الآية 1٠] وكانت البد بد رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم عند البيعة تحت الشجرة. ولما كان الحجر الأسود جزءًا من الكعبة الصورية التي هي مظهرة للبدن، جعل فمه الذي هو جزء منه باب الحجر الأسود، فقال: \*ومن قبلتي . . . الخ"، أي: ومن قبلة وجودي التي هي مقابلة القبلة الظاهرة يقع في فمي قبلتي لصدور حكم الشارع بتقبيل ما بإزائه.

# ٥٥٠ - وحَوْلَى بالمَعنى طَوافى، حقيقة،

# وسَعيى، لوجهي، من صَفائي لممَرْوَتي

البحد والاجتهاد والرياضة والسلوك إنما هو حوالي من جهة الحقيقة وسعيي بالجد والاجتهاد والرياضة والسلوك إنما هو لأجل ذاتي. وذلك لأن من تنور باطنه بنور الإيمان وتنبه بأن له مبدعًا أبدعه وأعطاه الوجود والكمالات، لا بد له من أن يسعى ليعرف من هو وما شأنه. وذلك لا يمكن له إلا بالنظر في العالم الكبير أو في نفسه ليستدل بكل واحد من الآثار على صفات مؤثره، كما قال تعالى: ﴿سَنُرِيهِمَ اللهِ النّيْنَا فِي الأَفَاقِ وَفِى النَّشِيمُ حَتَّى بَنَبَيْنَ لَهُمْ أَنَهُ المُعْنَ ﴿ افْضَلَت: الآية ٥٣]، والنظر في النّية الله أنه المعارف من النظر في الآفاق. إذ لا يمكن لأحد أن يحيط بجميع ما في الآفاق ويمكن أن يحيظ بجميع ما نفسه، فالعارف يطوف حوالي نفسه ليعلم ما للقاق ويمكن أن يحيظ بجميع ما نفسه، فالعارف يطوف حوالي نفسه ليعلم ما حقيقتها وما شأنها وما أجزاؤها التي هي مركبة منها، فيحيط بروحه وقلبه وقواهما الروحانية علمًا كما يحيط بجسمه وقواه الجسمانية فيعرف منها ربها الذي يربّها، ثم يسعى أن يجعل ذاته موصوفة بصفات ربها بالرياضة والمجاهدة إلى أن يتجلى له يسعى أن يجعل ذاته موصوفة بصفات ربها بالرياضة والمجاهدة إلى أن يتجلى له جمال الحق ويفنيه من نفسه وإثبته ويدخله بيت ذاته، فيعلم أنه ما كان غيره حقيقة. عمال الحق ويفنيه من نفسه وإثبته ويدخله بيت ذاته، فيعلم أنه ما كان غيره حقيقة. فهو الجامع الحقيقي الذي أمن بدخول في الكعبة الحقيقية عن نقائص الإمكان ولوازم فهو الجامع الحقيقي الذي أمن بدخول في الكعبة الحقيقية عن نقائص الإمكان ولوازم

الأكوان وتبعات الزمان وحوادث الحدثان. فصفاؤه عبارة عن جبل روحه، ومروته عن جبل روحه، ومروته عن جبل جسده.

١٥١ \_ وقي حَرَم من باطني أمْنُ ظاهري،

ومِنْ حَوْلِهِ يُسخشَى تُنخطفُ جيرتي

وهو مقام الجمع الذي وصلت إليه من جهة باطني، المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَن وَهُو مقام الجمع الذي وصلت إليه من جهة باطني، المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَن هَمَلَهُ كَانَ مَامِناً ﴾ [آل عمران: الآية ٤٧] والحال إن من لم يدخل من جيراني فيه يخشى لهم أن يتخطفوا بخطافات الأسباب الموقعة في التباب المبعدة من رب الأرباب ويتخطف الناس من حولهم. (وإنما قال "ظاهري" وإن كان جميع باطنه وظاهره آمنًا، للصنعة الشعرية المستحسنة عند أهل الأدب) والمراد بالجيران الذين توجهوا إلى الكعبة الظاهرة ولم يتيسر لهم الوصول إليها والمحجوبين الذين لم يحصل لهم التوجه من المتعبدين المطرودين فليسوا بالجيران لأهل الحقائق والعرفان. (ولما بين حاله في الحج شرع في الصوم، فقال:).

٤٥٢ \_ ونَفسي بصومي عن سِواي، تَفَردًا،

زكّت، وبفضل النفسيض عسنّي ذكّت

201 \_ أي: ونفسي بسبب تجردها عما سوى الحق بالكلية زكت، أي: طهرت ونمت حتى وصلت إلى الأفق الأعلى ومقام ﴿ قَابَ فَرْسَيْنِ أَوْ أَدْفَى ﴿ [النّجم: الآية ٩] فحصل لها التجليات الإللهية والفيوض الرحمانية ثم زكت وطهرت غيرها من النفوس المستعدة القابلة للتجليات الأفعالية ثم الصفاتية وأعطت زكاته إياها حتى أوصلتها إلى التجليات الذاتية بالإرشاد. وإنما أضاف الصوم إليه لأن صوم العوام الذي جميع المؤمنين مكلفون به في ظاهر الشريعة وهو الإمساك عن الأكل والشرب والجماع بالمنهار، وصوم العباد والزهاد والسالكين هو الإمساك عنها وعن كل ما لا يليق بالخواص من الأقوال والأفعال والأحوال كالغيبة والنميمة وكثرة الكلام، وفي الجملة بالخواص من الأقوال والأفعال والأحوال كالغيبة والنميمة وكثرة الكلام، وفي الجملة بالكل عضو إمساك خاص يليق به وبمقامه، وصوم العارفين المحققين عن غير الله مطلقا سواء كان دنيا أو آخرة. و«فضل الفيض» عبارة عن الأثر الذي يتعدى منه إلى غيره فيكمله والتزكية التطهير وإيماء الزكاة.

#### ٤٥٣ ـ وشَفعُ وجودي في شُهودي، ظلّ في اتّــ

## ححسادي، وِتُرا، في تُنيَفُظِ غَفْوتي

\* والموجودات الموجودات الموجودات الموجودات الموجودات الموجودات عن الاتحاد وترًا وفردًا في حال تيقظي عن سنة الغفلة الموجبة لوجود التفرقة. وذلك لأن الوجود الذي كان ظلا وخيالاً للوجود الحقاني يتراءى للشخص أنه أمر متحقق وهو أمر متوهم كالسراب الذي يحسبه الظمآن ماء لذلك قيل: االفاني فان في الأزل والباقي باق لم يزل!. (ولما كان الناظم قدس الله روحه من أكابر الأولياء الذين ورثوا نبينا عليه الصلاة والسلام وله نصيب من جميع أحواله، قال:).

#### ٤٥٤ ـ وإسراء سري، عن خصوص حقيقة

### إلى ، كسيري في عُدموم الشريسعية

١٥٤ ـ أي: (المراد بالخصوص والعموم: الخواص والعوام) إسراء باطني وسري حال كونه مستورًا عن عيون خواص أهل الحقيقة الذي حصل مني وإليّ فإنما هو كسيري بين عوام أهل الشريعة. (ويجوز أن يراد بالعموم والخصوص المعنى المصدري)، أي: وإسراء باطني إلي الحاصل عن اختصاص مقام الحقيقة كسيري في صورة عموم الشريعة، بمعنى أن الوجود الإللهي وهويته الظاهرة في مظهري أسرى بسري بالجذب إليه في ظلمه ليل الطبيعة الجسمانية من مقام القلب الذي هو المسجد الحرام، أي: كعبة الذات التي هي المسجد الأقصى بقطع المنازل والمقامات والمراتب والدرجات التي هي حجب الذات عناية منها إلى نقيضها عيني الثابتة من حضرتها بحيث لم يكن مطلعًا عليه خواص أهل الحقيقة فضلًا عن عوامهم. كما وقع سيري وسلوكي بالرياضة والمجاهدة بين عوام أهل الشريعة بحيث لم يطلع أهل الظاهر السالكين طريق الحق وشريعته. (ففيه إشارة إلى أنه من أهل الملامتية فإنهم يخفون حالهم عن نظر الخلائق بحيث لا يمكن أن يطلع عليه غيره إلّا من كان في مقامه). (ووجه التشبيه) هو هذا الاختفاء، أي: كما أن سلوكي كان مستورًا أي [في] عموم أهل الشريعة، كذلك إسرائي مستور في خصوص أهل الحقيقة (هذا على الأول، وأما على الثاني: فوجه التشبيه:) حفظه حقائق الحقيقة وأحكامها كما تحفظ دقائق الشريعة وأدابها. وقال الشارح: [ربما يقصد نفسه، وربما الشارح الأول أي الفرغاني] أراد بقوله: «عن خصوص حقيقة» الصورة الشخصية العنصرية التي بها أمتاز عن غيري لا في عين حقيقتي كسير ظاهري في عموم صور أحكام الشريعة. وأشار بإلى إلى مقام اتحاده بالذات الإلهية أي سيري وإسرائي إنما هو مني وإليّ. (ولما كان الناظم قدس الله سره متحققًا بمقام الفرق بعد الجمع المقتضي عدم احتجابه بالحق عن الخلق ولا بالحلق عن الحق، قال:).

#### ه و ٤ \_ ولم أله باللاهوتِ عن حُكم مظهري،

#### ولم أنس بالناسوت مظهر حكمتي

200 \_ أي: لم أشتغل باتحادي بالذات الإلهية وتحقيقي بمقام الجمع والوحدة عن مقام الفرق والكثرة واتصافي بالوحدة الأحدية عن أحكام البشرية ومقتضيات العبودية؛ ولم أنس بالإنسانية مظهر حكمتي في صورتي أي موجدها الحقانية ومبدعها. (والمراد) بالحكمة العلوم الربانية والمعارف الحقانية الظاهرة منه في الصور الإنسانية، يعني: حال كوني متصفًا بمقام الجمع والوحدة لست محجوبًا عن مقام الفرق والكثرة كالمجذوبين المتحيرين في جمال الله؛ ولست محجوبًا بالخلق عن الحق وبالكثرة عن الوحدة كالمحجوبين المبعدين عن جناب الله. (وأضاف الحكمة إلى نفسه لأنها منها تحققت وفي صورتها ظهرت. (ولما كان عدم الاحتجاب بالخلق عن الحق وبالحق عن الخلق يقضي ربًا ومربوبًا، قال:).

## ٢٥٦ \_ فَعَنْي، على النَّفسِ، العُقود، تحكّمت،

# ومنسي، على السجسس، السخدودُ أقسمت

بحيث لا يشغلها مقام الإللهية والربوبية عن مقام المألوهية والمربوبية. فعني صدرت بحيث لا يشغلها مقام الإللهية والربوبية عن مقام المألوهية والمربوبية. فعني صدرت العقود التي تحكمت على النفس الناطقة الإنسانية في عالم الأرواح بقولي: ﴿النَّتُ بُرِيَكُمْ ﴿ [الأعرَاف: الآية ١٧٦] من حيث اتصافي بالإللهية وتحققي بالأحدية وإجابتي بقولي: وهي التكاليف الشرعية كلها لا المشاورة المخصوصة فقط. (وهذا الكلام وما بعده من لسان مقام الجمع ولما كانت الحدود الشرعية ظاهرة من الرسول المبلغ أحكام الله إلى عباده المشرع بينهم الشريعة الحقة، قال:).

## ٤٥٧ \_ وقد جاءَني مني رسولٌ، عليه ما

#### عَنِتُ، عنزين بني، حسريس لرأنَّة

١٥٧ ـ أي: (لَاحَظُ في هذا البيت قوله تعالى: ﴿لَقَدَّ جَاءَكُمْ رَسُولُتُ بَنَ الْمُؤْمِنِينَ رَءُونُكُ مُ رَسُولُكُ بَنَ الْفُومِنِينَ رَءُونُكَ رَجِيمٌ ﴿ اللَّهُ مُنِينَ رَءُونُكَ رَجِيمٌ ﴿ اللَّهُ مَنِينَ اللَّهِ ١٢٨]، أي: وقد جاءني من حيث اتصافي بالعبودية مني من حيث اللّه ١٢٨]، أي: وقد جاءني من حيث اتصافي بالعبودية مني من حيث

اتصافي بالربوبية رسول يرشدني ويهديني عند احتجابي بالكثرة عن الوحدة وبالخلق عن الحق، عزيز عليه ما عنت شديد عليه وقوعي في الآثام المبعدة واشتغالي بعالم التفرقة حريص على إرشادي رؤوف بي رحبم عليّ وذلك الرسول باطنًا هو الروح الكلي المدبر للأرواح الجزئية المرتبة للنفوس المنطبعة المتصرفة في البدن وظاهرًا مظهره الذي به تهتدي العباد كله (فعليه متعلق بعزيز وبي متعلق برؤوف وما بمعنى الذي).

#### ٤٥٨ - فحكمي من نفسي عليها قضيتُه،

#### ولسمسا تسولت أمسزها ما تسؤلت

40% - أي: وإذا كان الأمر كذلك فحكمي صدر من نفسي وذاتي وعليها أيضًا وقع، إذ ليس في الوجود غيري لا حكم عليه أو يحكم علي، ولما تولت نفسي أمرها وما أعرضت للارتباط الواقع بينها وبين مظاهرها والتعشق بها لأن أحكم ذاتي وصفاتي وأفعالي ما تظهر إلا بها، فلا يكون لها التولي عنها (وفيه إشارة إلى أن النفس لا تخلو من المظهر سواء كان مظهرًا عنصريًا دنياويًا أو روحانيًا أخراويًا أو مثاليًا أو برزخيًا).

١٥٩ ـ ومن عهد عهدي، قبل عصر عناصري،

إلى دار بسعب، قسبل إندار بسمستة

٤٦٠ - إلى رَسولًا كُنتُ مِنْ مُرْسَلًا،

وذاتسي، بسآيساتسي عسلي، اسستُسدَلتِ

12. ومن حين العهد الأزلي والميثاق الأولي قبل وجود جسمي العنصري أو قبل وجود العناصر وقبل بعثة الرسل للإنذار والدعوة إلى دار البعث أي الآخرة، كنت رسولًا مني حال كوني مرسلًا آياتي إليّ، أو حال كوني مرسلًا فمني وإليّ كانت رسالاتي لا من غيري وإلى غيري، إذ لا وجود للغير في الحقيقة وذاتي بصفاتي التي هي آيات وعلامات صادرة منها معرقة إياها، وبمظاهرها التي هي أعيان الأكوان استدلت عليّ. (وكونه رسولًا في الأزل إنما هو باعتبار روحانيته المجردة كما قال رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم: الكنت نبيًا وآدم بين الماء والطين التي تتعلق مرسلًا إليه باعتبار ظهوره في الصورة البشرية). (ولما ذكر هذه الأبيات التي تتعلق بمقام الجمع، رجع إلى ما كان بصدده من بيان مقامات سلوكه تنبيها للطالب المسترشد، فقال:).

٤٦١ \_ ولما نقلتُ النّفسَ من مُلكِ أرضِها،

بحكم الشرا منها، إلى مُلك جَنّة

٢٦٤ \_ وقد جاهدت، واستشهدت في سبيلها،

وفازَتْ بِسُسْرى بىيىمِسها، حسين أوفَتِ

٤٦٣ \_ سَمتُ بي لجَمعي عن خُلودِ سمائِها،

ولهم أرْضَ إخهلادي لأرضِ خهليفستسي (١)

٤٦١ \_ ٤٦٢ \_ ٤٦٢ \_ (الباء في بي [في البيت ٤٦١] يجوز أن تكون للتعدية، أي: رفعتني، ويجوز أن تكون سببية) (وعلى الأول)، أي: لما نقلت نفسي الناطقة وجردتها عن التعلق بملك أرضها الذي هو البدن وقواه البدنية إلى ملك الجنة بحكم الشرى المشار إليه بقوله تعالى: ﴿ إِنَّ اللَّهَ أَشَةَرَىٰ مِنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَلُكُم بِأَنَ لَهُدُ ٱلْجَلَنَّةَ ﴾ [النّوبة: الآبة ١١١] والحال أنها قد جاهدت في سبيل المحبوبة مع شيطان النفس والهوى والدخول الجنة عند وقائها بتسليم المبيع وهو النفس ورفعتني هي إلى مقام الجمع عن سمانها المخلدة، والحال أني لم أرض بالإخلاد في أرض البدن الذي هو ملك للخليفة. وذلك لأن النفس الناطقة وإن كانت في أصلها مجردة نورانية لكنها عند التعلق بالبدن والاشتغال به تصير ظلمانية راضية بالإخلاد في الأرض. والسالك إذا جردها عن الغواشي الجسمانية والتعلقات الظلمانية تتذكر عالمها الأصلي والعهد الأولي، وتجتهد للخلاص من مضيق النفس إلى فضاء عالم القدس فترفع إلى عالم الأنوار والألواح المجردة وترفع صاحبها أيضًا إليه. (وعلى الثاني)، أي: لما نقلت النفس الحيوانية من مِلك أرضها إلى مُلك الجنة. وقد جاهدت فصارت شهيدة سمت النفس الحيوانية وارتفعت بسبب ارتفاعي إلى مقام الجمع. (ويجوز) أن يكون المراد بأرض الخليفة: الجنة، وبالخليفة: آدم، فإنها مسكنه كما قال تعالى: ﴿ أَنْكُنْ أَنْتَ وَزَفِجُكَ ٱلْجَنَّةَ ﴾ [البَقْرَة: الآبة ٣٥]، أي: وما أنا راض بالإخلاد في الجنة لأن الوقوف معها وقوف مع الغير. (وفي بعض النسخ: "ولم ترض"، أي: لم ترض نفسي بالإخلاد). (ولما قال: «ولم أرض إخلادي لأرض خليفتي» استفهم بقوله:).

<sup>(</sup>١) الإخلاد: السكون.

# ٤٦٤ ـ ولا فَسلَكُ إلَّا، ومسن نسورِ بساطِسنسي،

# بهِ مَلكُ، يُسهدي البهدي بمَسيئتي

478 - أي؛ وكيف أكون داخلًا في حكم ملكي ليحكم على بالإخلاد كما دخل فيه أولياء ملكي الذين هم أبناء الوقت، فإن الأفلاك العلوية والأرواح الملكوتية الممدبرة للأفلاك حاكمة على عالم الكون والفساد وما فيه. والحال أنه لا فلك إلا ومن نور باطني فيه ملك يعطيه الهدى بمشيتي وإرادتي. (والغرض) أني كيف أكون داخلًا في حكم ما هو في حكمي وتحت تدبيري وتصرفي، فإن العالم كله تحت أمر الخليفة.

# ٤٦٥ ـ ولا قُطْسرَ إلّا حَلَّ مِن فينضِ ظاهِري

## به قطرة، عنها الشحائب سنحت

470 - أي: كيف يحكم عليّ ملكي، والحال أنه لا قطر من أقطار العالم إلّا وهو متحقق بما يفيض عليه ويحل فيه من اسمي الظاهر. وذلك الفيض كالقطرة بحيث تنزل عنها السحائب أي المياه. (وكما نسب الفيض الحاصل لقطر العالم إلى القطرة، نسب النور البسيط إلى اللمعة والبحر المحيط إلى القطرة، فقال:).

# ٤٦٦ - ومن مطلعي، النورُ البّسيطُ، كلَمْعَةِ،

# ومِن مشرَعي، البحرُ المحيطُ، كقطرةِ(١)

173 - أي: نور الشمس المنسط على بسيط الأرض بالنسبة إلى ذاتي المتحدة بالذات الأحدية في مقام الجمع والتوحيد كلمعة واحدة لأنها نور الأنوار ومنبعها كلها. فنور الشمس الخارجية التي هي مظهر الشمس الروحانية وظلها لا تكون إلا لمعة من لوامع أنواره، وكذلك البحر المحيط المحسوس بالنسبة إلى البحر المبحور الروحاني قطرة واحدة، فإنه أحد مظاهره، وهكذا بالنسبة إلى الحضرة العلمية الإلهية كقطرة واحدة، لأنها حقيقة واحدة من جملة الحقائق التي اشتملت عليها الحضرة العلمية، ويكون النور البسيط كلمعة من لوامع مطلعه، والبحر المحيط الحضرة العلمية، ويكون النور البسيط كلمعة من لوامع مطلعه، والبحر المحيط كقطرة من قطرات مشرعة، وكل بعض طالب لكله وكل نوع متوجه إلى أصله، كما قال:

<sup>(</sup>١) اللمعة: الومضة، المشرع: المورد.

### ٤٦٧ \_ ف كُلَى للكُلَي طالبٌ، مُشَوَجُهُ

## وبعسضي لبتعسفسي، جماذِبٌ بالأعِنةِ

٤٦٧ \_ أي: وكل واحد واحد من أجزاء ذاتي روحانيًا كان أو جسمانيًا طالب لكله ومقام جمعه ومتوجه إلى أصله الذي منه تفرعت الأجزاء وتكثرت، كما قبل:

كلي بكلك يا أميم رهين في كل جارحة هواك دفين

وذلك التوجه والطلب بواسطة جذبات الأصل لفروعه، فإنه لولا جذبات المحق سبحانه من طريق الباطن لقلوب السالكين وأرواح الكاملين إليه، ما كان يقدر أحد إلى الوصول إليه، إذ بعد هذه التنزلات المترتبة في العوالم المتكثرة، واتصاف الروح والقلب بحجب العواشي النورانية والظلمانية، لا تبقى نسبة بينه وبين ربه، ليتذكر بها مقامه الأصلي والعهد الأولي. فأول ما ينجذب إليه تعالى بالجواذب الحقانية هو الروح، وبواسطته ينجذب القلب ثم النفس. وكلما ينجذب شي، منها إليه تعالى، يتصف بالعبودية فيتنزر بأنوار الربوبية، فتشرق أرض البدن بالأنوار، كما قال تعالى: ﴿وَإِشْرَقَتِ ٱلْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا الرَّمْ: الآية 1٩] (فالكامل الواصل إلى مقام الجمع والتوحيد يكون فوق الجهات كلها، فالفوق تحته، وإليه أشار بقوله:).

# ٤٦٨ \_ ومن كان فوق التّحب، والفؤق تحته،

# إلى وجسهم السهادي عَنَتْ كللُ وجهمة (١)

١٤٦٨ - أي: ومن كان فوق الجهة المنسوبة إلى التحت، والحال أنه فوق الفوق والتحت، أي: هو في مقام أعلى أن يتصف بالفوقية والتحتية، خضعت له كل وجهة، وتوجهت إلى وجهه الباقي وذاته الهادي. وذلك لأن سبحانه ما يفيض الفيض الإلهي إلا عليه، ومنه يفيض على جميع الموجودات فهو الحجاب المشار إليه بقوله تعالى: ﴿وَمَا كَانَ لِبُكُلِمَهُ اللهُ إِلّا وَحَيًا أَوْ مِن وَرَاّي رَجِعَابٍ الله ويأخذ من حضرته كل ما أن يتوجه إليه جميع الموجودات الروحانية والجسمانية ويأخذ من حضرته كل ما يناسب استعداده فوجهه وذاته من حيث إنه موصل كالا منهم إلى الكمال المقدر له هو الهادي لاهتداء الكل به، ولكون هذه الحظيفة في الأرض، قال:

<sup>(</sup>١) عنت: خضعت، الرجهة: الاتجاه.

## ٤٦٩ - فَتحت الشَرَى فوقُ الأثير لرَثق ما

# فَستَسقُ السرتسقِ ظهاهسرُ سُسنستسي(١)

٤٦٩ - أي: ولأجل أنى على وجه الأرض وخليفة على العالم كله تحت الشرى وفوق الأثير، أي: فوق الجهة العلوية. (وإنما ذكر الأثير مراعاة للثرى)، وذلك لجمع ما فصلت من أجزاء العالم في الصورة الإنسانية التي جمعت أجزاء العالم وحقائقها، والحال أن تفصيل الإجمال والجمع ظاهر سنتي وطريقتي. (واعلم أن الحقائق كلها كانت والذات الأحدية مندرجة مرتوقة مجتمعة ثم فصلت بالفيض الأقدس في الحضرة الواحدية حضرة الأسماء والصفات، فصارت مفصلة ممتازة، ثم أجملت في حضرة الروح الكلي إجمالًا لا يكاد يتميز بعضها عن البعض، ثم فصلت في لوح النفس الكلية تفصيلًا، ثم حصلت في الخارج موجوداتٍ مفصلة، قال تعالى: ﴿ وَكُلُّ شَيْءٍ فَصَّلْنَهُ تَفْصِيلًا ﴾ [الإسراء: الآية ١٢]، ثم جمعت في الصورة الإنسانية تلك الحقائق المفصلة في العالم الكبير. فأول مراتب الرتق هو الذات الإلنهية وأخرها الصور الإنسانية ومقام الجمع مقام الإنسان الكامل فلا يخرج عنها. وأول مراتب الفتق حضرة الأسماء والصفات وآخرها صور الموجودات الكونية، لذلك قال: «وفتق الرتق ظاهر سنتي»، أي: ظاهر سنتي وباطنها الرتق، لذلك يعود إليه لوجوب رجوع كل شيء إلى أصله). (ولا أجل أن صاحب الجمع واصل إلى عين اليقين مشاهد للكثرة راجعةً إنى عين واحدة، نفي الشبهة والجهة والتعدد والتحديد والند والضد، بقوله).

١٧٠ - ولا شُبهة ، والجمع عين تَيفن،

ولا جِهَاةٌ، والأيانُ بعينَ تَشَسِّتي

٤٧١ - ولا عِلدةً، والعَد كالسحد قاطع،

ولا مُسدّة، والسحسد شِسرك مُسوقْت

٤٧٢ - ولا نِدْ في الدّارينِ يقضي بنَقْضِ ما

بَسْسِتُ، ويُسمِضِي أمرُهُ خُكمَ إِمْرَتي

٤٧٠ ـ ٤٧١ ـ ٤٧٠ ـ أي: لا شبهة لمن وصل إلى مقام الجمع وعين اليقين، ولا جهة بالنسبة إليه. فإن الجهة تقتضي الاثنينية وهي تقتضي البينونة والتفرقة، ولا

<sup>(</sup>١) الأثير: الفلك الأعلى، الرَّنَّى: الرفق، أي الرفع.

تعدد فإن التعدد يجعل الواحد متعددًا، كما أن الحد يجعل غير المحدود محدودًا منقطعًا، ولا مدة له ليكون في بعض الأزمنة متحققًا وفي الآخر غير متحقق فيكون مغايرًا لمن هو متحقق دائمًا فيلزم الشرك. ولكون هذا الشرك ناشئًا من توفيت الموقت أضاف إليه بقوله: اشرك موقت، ولا ند في الوجود، أي: لا مثل ليحكم بنقض حكمي أو يحكم بإمضائه، ولا ضد للحالف حكمه حكمي. وقوله: الوالخلق ما ترى بهم السارة إلى قوله تعالى: ﴿ مَا لَمَ عَلَى الرَّمَنِ مِن تَقَدُّونَ فَأَرْجِع الْبَعْرَ هَلُ تَرَى فِي عَين الوجود، فإن الهوية الوجودية في من فُلُور المُلك: الآية ٣]، أي: لا تفاوت في عين الوجود، فإن الهوية الوجودية في الموجودات متساوية والتفاوت في ظهوراتها لا غير. (ولكون هذا التفاوت في الظهورات من نفسه لا من غيره، قال:).

## ٤٧٣ \_ ومني بيدا لي منا عبليّ لبِسْنُهُ،

# وعسنسي السبسوادي بسي إلى أعسيسدت

غلامه الأمور الظاهرة وبسببي حصلت وإعادتها أيضًا إلى كما قال: منه بدا وإليه يعود هذه الأمور الظاهرة وبسببي حصلت وإعادتها أيضًا إلى كما قال: منه بدا وإليه يعود هل من خالق غيره ﴿وَإِلَيْهِ يُرْجَعُ ٱلْأَنْرُ كُلُهُم ﴾ [مُود: الآية ١٢٣] (وظهور الحق سبحانه في صور الأكوان إنما هو لحكمة ذاتية نشأت منها لإظهار صفاتها، وإليه أشار بقوله:).

## ٤٧٤ \_ وفي شَهِدْتُ السّاجدينَ لمَظهري،

### فيخقشت أنى كننت آدم سجدتسي

274 ـ أي: وفي ذاتي شهدت وعاينت الملائكة التي سجدت لمظهري الذي هو آدم أبو البشر فعلمت محققًا أني كنت الظاهر في صورة آدم وما وقعت السجدة إليه في صورة الملائكة إلا مني. (أو) شهودي في ذاتي الساجدين لمظهري، فلأني أعلم قبل إظهاري ما في ذاتي من الحقائق ولوازمها وأفعالها علمًا ذاتيًا، وأما سجودي في صورة الملائكة فلأنهم مظاهر ذاتي وصفاتي فما وقع السجود في الحقيقة إلا مني وإن كان في صورهم. (وفي جعله آدم مظهرًا له، إشارة إلى أن ذاته متحدة بالذات الإلهية التي صور الأكوان مظاهره، وإلى أنه هو آدم الحقيقي الروحاني الذي آدم أبو البشر مظهر، لذلك قال: «كنت آدم سجدتي".

#### ٤٧٥ - وعاينت روحانية الأرضين، في

### مُسلائِكِ عِسلَيْسِن، أَكْسفِاء رُتْسبَتِي

400 - أي: وعاينت في ذلك الشهود روحانية الأرضين وهي الملائكة الأرضية في ذات ملائك العليين وهي الملائكة السماوية كما تشاهد الشجرة في النواة، لأن الملائكة الأرضية ظاهرة من الملائكة السماوية. وقوله: «أكفاء رتبتي»، أي: شاهدتهم أكفاء وأمثالًا بالنسبة إلى رتبتي في كونهم تحت مرتبتي وفي تصرفي وتحت يدي فهم كلهم معليون بالنسبة إلى رتبتي، وإن كانت السماوية أعلى مرتبة من الأرضية باعتبار آخر.

## ٤٧٦ ـ ومن أُفقيَ الدّاني اجتدَى رِفْقيَ الهُدى،

### ومِن فَرْقي الشّائسي بدا جمّع وَحدتي

\$\frac{\text{87}}{2} - \frac{1}{2}: (الأفق الأدنى، عبارة عن الوجه الذي إلى الخلق، فإن للكامل وجهين، يستفيض بأحدهما من مقام الجمع والتوحيد، وهو المعبر عنه بالأفق الأعلى، وبأحدهما يفيض على الخلق وهو الأفق الأدنى)، أي: ومن أفقي الداني اكتسب رفقائي، أي: أرباب سلوك الهدى. ومن فرقي الثاني الذي هو الصحو بعد المحو وشهود التفرقة في عين الجمع ويسمى جمع الجمع أيضًا، لجمع صاحب هذا المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار إليه بقوله: المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار إليه بقوله: المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار اليه بقوله: المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار اليه بقوله: المقام بين الخلق والحق بحيث لا يكون أحدهما حجابًا للآخر، وأشار المحق في الحق في الحق.

## ٤٧٧ ـ وفي صَعق دَكَ العِسَ خَرَث، إفعاقة

### لي، النفس، قبل الشوبة الموسوية

4۷۷ - أي: وقبل طلب موسى (عليه السلام) من ربه رؤيته وقبل صعقته وخروره اندك جبل حواسي أي بدني بالتجلي الإللهي في صورة العظمة والقهر، وخرت نفسي وأفاقت على ذلك الخرور. وقوله: «لي»، إشارة إلى أن ذلك الخرور إنما هو لأجل التجلي من ذاتي لذاتي لا من غيري. (وفي بعض النسخ «دكي الحس» بإضافة الدك إلى ياء المتكلم والمعنى ظاهر).

### ٤٧٨ \_ فلا أينَ بَعدَ العينِ، والسَّكُرُ منه قد

## افَقْتُ، وعينُ الغينِ بالصّحوِ أصْحَتِ

 إِلَهُ ﴾ [الزّخرُف: الآية ٨٤] والحال إن السكر الذي يغلب على السالك يتطلب به الرؤية بما لا يدرك الأشياء إلّا في الجهة ومحسوسًا أي بالبصر، فقد أفقت منه، أي: حصل لي منه الإفاقة، وغين عيني ووجودي بالصحو والتجلي الإلهي الذي يوجب المحو، أصحت وزالت، فلم يبق لي نوع من الحجاب يحجبني عن شهود الجمال الإلهي، كما قيل:

تجلى لي المحبوب من كل وجهة فشاهدته في كل معنى وصورة (ولما ذكر أن السكر منه فقد أفقت وغين العين بالصحو أصحت، قال:).

٤٧٩ \_ وآخِرُ مَحْوِ جاءَ ختمي، بعدة

كاول ضعو، لازيسسام بعدة

244 - أي: (اعلم) إن للصحو والمحو مراتب، فأول مراتب الصحو هو الذي يكون قبل السلوك، وأوسطها هو الذي يكون بعد السكر الذي يوجب شهود الحق دون الخلق وهو صحو الكاملين، فإن فيه لا ينحجب الحق بالخلق ولا الخلق بالحق. وأول مراتب السكر، السكر الذي يكون بعد الصحو الأول عند بدايات السلوك، وآخرها السكر الذي يكون فيه محجوبًا بالحق عن الخلق في مقام الجمع، وهو مقابل الصحو الأول، فإن فيه يكون الإنسان محجوبًا بالخلق عن الحق، فآخر مراتب المحو، عبارة عن حالة يكون السالك فيها كالطفل الذي وُلد أولًا فشرع أن يشاهد أنواع المخلوقات، وهو أول الصحو الذي فيه يرتسم التعدد في نفسه، لذلك شبه آخر المحو بأول الصحو الأول، بقوله: "كأول صحو لارتسام بعدة". والغرض أنه آخر المحو الذي حصل بعده الصحو الثاني كأول الصحو الأول في ارتسام التعدد في النفس.

٤٨٠ \_ وكيف دُخولي تحت مِلكي، كأولِيا

ء مُلكي وأتباعي وحيزبي وشيعتي

٤٨١ \_ ومأخوذُ مَحْوِ الطَّمسِ، مَحقًا، وزَنْتُه بِمَحْدُوذِ صَحْوِ الحسَّ، فَرَقَا بِكِفَةٍ<sup>(١)</sup>

والمحق استهلاك الذات بالإصالة. فالمحق أخص من الطمس وهو من المحو.

<sup>(</sup>١) المحذوذ: المقطوع من حذّ: قطع، الكفة: كفة الميزان.

فالمحوه هو الفناء في الأفعال، والطمس هو الفناء في الصفات، والمحق هو الفناء في الغات. والمحذوذ: المقطوع، أي: الواقف مع الخلق المنقطع عن حضرة الحق، لذلك أضاف لصحو الحس وهو الصحو الأول) (ومحقًا منصوب على التمييز أو على المصدرية من غير لفظه، نحو: قعدت جلوسًا، لأن المحق هنا بمعنى: الأخذ لعدم انعدام العين في نفس الأمر). ويجوز أن يكون حالًا، أي: وزنت مأخوذ المحو، أي: المحو المطموس آثاره حال كونه ممحوقًا مستهلك الذات بالمجذوذ المنقطع أي: المحو المقرقة في كفة واحدة. يعني: وجدت في مقام الفرق بعد الجمع الكامل الواصل بالذات الأحدية والناقص الجاهل المنقطع عنها في كونهما من مظهري الهوية الإلهية ومشتغلين بشؤون الحق واحدًا وإن كان من حيث المرتبة بينهما تفاوت بما لا يتقايس، لذلك قال فيما بعد: «تساوى النشاوى والصحاة لنعتهم».

٤٨٢ ـ فنقطة غين الغين، عن صحوي، انمحت،

## ويَسقظة عين العين، مخوي، ألغت

\*إنه ليغان على قلبي في كل يوم سبعين مرة فاستغفر الله لذلك (١) والمراد بنقطة غين الغين على قلبي في كل يوم سبعين مرة فاستغفر الله لذلك (١) والمراد بنقطة غين الغين ما به يمتاز صاحب الغين والحجاب النوري عن غيره من الأحوال. والعين الثاني بمعنى الذات أو العيان)، أي: فنقطة غين غيني وحجابي المحت عن محوي، أي: آثار الغين والمحجاب المحت عن محوي حتى لا يكون في الصحو الثاني آثار المحو والسكر فيحجبني عن مظاهر الهوية الإلهية، ويقظة عين عياني أو ذاتي وقلبي المعت محوي. (والغرض) أن التعين النوري الذي هو حجاب الذات مع أنه يمحوني ويجعلني واجدًا للحق سبحانه لكن لست احتجب بالحق عن الخلق لتمكني في هذا المقام ويقظة عين عياني تجعل ذلك المحو لغزًا، إذ ليس له حكم في قلبي، فلا أخرج عن مقام التمكين، وإلّا وقع في التلوين كغيري، مع أن صاحب التلوين أيضًا واجد في المحو ما يفقده في الصحو، (وإليه أشار، بقوله:).

٤٨٣ \_ وما فاقد بالصحو، في المَحو واجد،

لتسلويبيه، أهسلًا، لِتَسمحينِ زُلْفَةِ

4۸۳ ـ أي: الشيء الذي يفقده السائك في حال الصحو، وهو واجد لذلك الشيء في الصحو المور واجد الدلك الشيء في المحو المحو الأجل عدم وقوفه في مقام الصحو، فهو وإن كان يفقده، في الصحو

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم (٤/ ٢٠٧٥)، وأبو داود (٦٤/٢)، وأحمد في السسند (٢١١/٤، ٢٦٠)، وابن المبارك في الزهد (١/ ٤٠١)، والنسائي في عمل اليوم والليلة (ص ٣٢٥، ٣٢٥).

لكن يجده في المحو لتلوينه في المقامات. وبهذا التلوين يصير أهلًا لتمكين القربة . (فأهلًا منصوب بفعل مقدر، وفي بعض النسخ المعتبرة أهل بالرفع، فهو الخبر لقوله وما فاقد)، أي: الفاقد في الصحو الواجد في المحو أهل لمقام التمكين. (ويجوز أن يكون ما بمعنى ليس)، أي: وليس الفاقد في الصحو موجود، والواجد في المحو مفقود أهلًا لمقام التمكين والقربة.

#### ٤٨٤ \_ تَساوَى النشاوى والصّحاةُ لنَعتِهِم،

# برشم خطسور، أو بوسم خطيرة (١)

٤٨٤ \_ أي: النشاوى: (جمع نشوان وهو من حصل له أقل السكر مأخوذ من النشوة والسكر). وأهل الحضور في كون الأول موسومًا بسمة مقام السكر، والثاني منعوتًا بأثر مقام الحضور، فكل منهما مقيد مقام، فحصل التساوي بينهما في التقييد.

### ١٨٥ \_ وليسوا بقَوْمي من عَليهم تعافيَتُ

### صِفاتُ السِباسِ، أو سِماتُ بقسِةٍ

400 ـ أي: ليس من أهل الكمال من تعاقبت عليه صفات البشرية أو سمات البقية. (فالمراد بالقوم أهل الكمال) (وإنما سمى صفات البشرية بصفات التباس لأنها أسباب الحجاب واللبس).

# ٤٨٦ \_ ومَن لم يَرثُ عنّي الكمالُ، فناقصٌ،

#### على عَـقِبَيهِ ناكِصُ في العُـقوبةِ

201 \_ 12: ومن لم يأخذ الكمال عني في مقام الفرق بعد الجمع، ولم يشاهد الحق في المخلق والمخلق في الحق ولم يعط حقهما ويحجب بأحدهما عن الآخر فناقص، سواء كان من أرباب السلوك الواصل إلى مقام الجمع، أو من أرباب الصحو الأول الواقف مع المخلق. (وإنما قال: واقع «في العقوبة»، لأن كلاً من الحق والمخلق لا يمكن نفيه، فمن نفى أحدهما ولم يشاهده وجب عليه العقوبة، لاعتقاده خلاف ما في الأمر) (والمراد بقوله: «عني»، لبس نفسه فقط بل كل من وصل إلى مقام الفرق بعد الجمع من أهل الكمال).

<sup>(</sup>١) النشاوي: السكاري، الصحاة: خلاف النشاوي، الحظيرة: المأوى.

#### ٤٨٧ - وما في ما يُفضِي لللبس بقية،

## ولا فيء لي يسقسضي على بسفيستة

4AV ـ أي: والحال أنه ليس في شيء يُفضي إلى اللبس والحجاب من بقايا وجودي وصفاتي، ولا أثر لي يقضي ويحكم ذلك الأثر عليّ بالرجوع إليه، أي: فني ذاتي وصفاتي وأفعاله تعالى، فلم يبق شيء مني يحجبني عنه، أو يحكم عليّ بالرجوع إليه.

## ٤٨٨ ـ وماذا عَسَى يَلْقَسى جَسْانٌ، وما به

# يسفُسوهُ لِسسانٌ، بسيسنَ وَخسي وصسيخةِ

4۸۸ - أي: (الجنان: القلب؛ ذا بمعنى: الذي، وإشارة إلى ما يفهم من منطوق الومن لم يرث عني الكمال فناقص»)، أي: أي شيء الذي ما قلته وأخبرت عنه من حقائق التوحيد ودقائق التفريد وأسرار الطريق حتى يرجى أن يُلقيه جنان كامل آخر أو يتكلم به لسان إنسان غيري بطريق من الطرق الدائرة بين الوحي والصيغ اللفظية كأنواع الإشارات. (والغرض) أني ما تركت شيئًا يتعلق بالسلوك والتحقيق إلا قلته، فمن لم يأخذ الكمال عني لا يكون إلا ناقصًا. (وقد أشار إليه فيما بعد أيضًا بقوله في البيت: ٤٩٢):

أشرت بما تعطي العبارة والذي تغطى فقد أوضحته بلطيفة الأمراف عندي، وانطوى ٤٨٩ ـ تَعانَشَتِ الأطراف عندي، وانطوى

# بِساطُ السّوى، عدلًا، بسخكم السوية

2014 - أي: تعانقت الأطراف الحقانية والجهات الخلقانية عندي من جهة العدالة، لأني أنظر إليها كلها بنظر الكمال، وانظوى عندي بساط الغيرية بواسطة حكم سوية ظهور هوية الحق في جميع المراتب والمقامات، والغيرية الموسومة بسمة الخلقية، إنما هي اعتبارية لا حقيقية. فالحدوث والقدم والوجوب والإمكان والنور والظلمة تلحق الوجود بحسب المراتب والمظاهر لا غير.

### ٩٩٠ - وعاد وُجودي، في فنا تَنوية الـ

## وجُودِ، شُهودًا في بَقا أخديةِ (١)

٤٩٠ ـ أي: صار وجودي الذي كان موجبًا للثنوية مع وجود الحق قبل الفناء فيه عند فنانه فيه عين الشهود في بقاء الأحدية، يعني: فني وجودي في الوجود

<sup>(</sup>١) الفضة: اسم المرة من الفيض، والفيض بلعة.

المحقاني، وصار باقيًا مشاهدًا للذات الأحدية بعين تلك الذات. وإنما قلت: "بعين الذات، لأن الشهود لا يستعمل إلا عند فناء الاثنينية.

## ٤٩١ \_ فيما فَوقَ طَورِ العَقْلِ أَوْلُ فَيضَةِ،

## كما تعمت طُورِ النَّهْل آخرُ قَبضةِ

191 \_ أي: (طور العقل: ما للعقل فيه مدخل وتصرف. وقوق طور العقل: ما ليس كذلك كأحوال الآخرة. وطُور النقل، بضم الطاء، أي: مقام النقل، لأن الطور جبل عليه كانت مناجاة موسى عليه السلام ربه، والمراد هنا البدن، إذ أنه محل القوى التي تحفظ العلوم النقلية وتدركها وتقوي النفس الناطقة التي تستسر لها من ربها)، أي: فالذي هو فوق طور العقل من أول الفيض أو في أول الفيض سواء كان الذي تحت طور طور النقل من آخر القبضة يعني الأرض، ملاحظًا قوله تعالى: ﴿وَٱلْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَ ثُمُ يُومٌ الْقِيكَمَةِ ﴾ [الزُمر: الآية ١٧] لا تفاوت بينهما في كونهما مظهري الحق سبحانه. (وإلى هذا التساوي أشار بقوله:).

### ٤٩٢ ـ لـ ذلـك عَسن تسفيضـيلهِ، وهـ و أهـله،

#### نُهانا، على ذي النونِ، خبر البرية

197 \_ أي: لأجل هذا التساوي نهانا خير البرية عن تفضيله على ذي النون وهو يونس بن متى، قال عليه الصلاة والسلام: «لا تفضلوني على يونس بن متى» والحال أنه كان أهلًا للتفضيل. (وسمى يونس بذي النون لأنه التقمه النون، والنون هو الحوت).

## ٤٩٣ \_ أشرَتُ بما تُعطي العِبارَةُ، والذي

#### تَخطى فعقد أرضحته بلطيفة

194 \_ أي: أشرت بما تعطيه العبارة وتحتمل الأفهام والعقول واضحة لطيفة. والمعنى الذي تغطى وتستر عن عيون المحجوبين وأفهام المغرورين، فقد أوضحته بتنبيه لطيف لا يدركه إلا الراسخون في العلم الكاشفون لحقائق الأشياء وأسرارها. (وفي إيراد الناظم هذا المعنى بعد ذكر يونس بن مَتَّى سر ينكشف لمن عرف خرجات الكمّل والله أعلم بالقون الأعدل).

#### ٤٩٤ - وليس ألستُ الأمس غيرًا لمن غدا،

## وجننحي غدا صبحي ويومي لللتي

الأعراف: الآية ١٧٦] مغايرًا لهذا الزمان بالنسبة إلى من غدا عالمًا عارفًا بالحقائق كاشفًا للأسرار والدقائق. مغايرًا لهذا الزمان بالنسبة إلى من غدا عالمًا عارفًا بالحقائق كاشفًا للأسرار والدقائق. والحال أن ظلامي صار صبحي ويومي صار ليلتي، أي: صار الليل والنهار عندي متساويين. (وإنما قلنا: "زمان ألست ليس مغايرًا لهذا الزمان الأن الزمان حقيقة واحدة ممتدة متصلة من الأزل إلى الأبد لا انقطاع لها ولا انصرام. وقولنا: "إلى ومن فيها مجاز إذ لا جزء لها ليكون ذلك الجزء غير هذا الجزء. وإنما الحوادث تجعل بعضها ماضيًا وبعضها مستقبلًا وبعضها حالًا... وقد بينا ذلك في رسالة مسماة بدنهاية البيان في دراية الزمان). (وإنما أضاف "ألست" إلى "الأمس" استغرابًا لوقوع ذلك القول. في دراية الزمان). (المصري وقدس الله سره): أتذكر يوم ألست؟ قال: كأنه الآن في أذني.

#### 

# وإثباث معنى البخشع نفني المعية

194 - أي: وسر قولنا في الأزل: "بلى" جوابًا لله مرآة كشفها وإثبات معنى الجمع هو نفي المعية. وذلك لأنه إذا لم يكن مع الحق في الحقيقة شيء آخر ليجيب الحق ببَلَى، لا يكون المجيب أيضًا إلّا الحق سبحانه، فهو القائل: ﴿السَّتُ بِرَبِكُمُ اللاعرَاف: الآية ١٧٦] وهو المجيب بقوله: ﴿بَكَنَ [البَقَرَة: الآية ١٨]. فإن قلت: الربوبية والمربوبية متغايران، فكيف يكون المجيب الذي هو العبد بعينه المسائل وهو الرب؟ قلت: الربوبية والعبودية باعتباري الجمع والتفصيل لا غير، فالحق بلسان الرب؟ قلت: ﴿بَكَنَ مُ وَبِكُم المُعَالِي وَبِلسان التفصيل يجيب بقوله: ﴿بَكَن مُ والجمع والتفصيل مرتبتان للذات الأحدية، وهذا السؤال والجواب إنما هو في الأزل بين الذات الإلهية وبين الأرواح الأزلية، لا عند التعلق بالأجسام العنصرية. (وإذا كان أمر الذات الإلهية وبين الأرواح الأزلية، لا عند التعلق بالأجسام العنصرية، قال:).

# ٤٩٦ - فلا ظُلُمٌ تَغشَى، ولا ظُلمَ يُختَشَى،

## ونسعسمة نسوري اطهات نسار نسقستى

1943 - أي: فلا ظلمات تغشاني يوم القيامة وغيره، يعني: ارتفعت الحجب الساترة لوجه الذات، إذ الحجاب أيضًا عينه، ولا ظلم يختشي فيخاف منه، ولا نار

يعذب بها، والحال أن نعمة الإيمان الحقيقي والعلم اليقيني والمعرفة التامة، أطفأت نيران نقمتي، كما قال تعالى: الرحمتي سبقت غضبي، وفي الحديث: اإن المؤمن إذا مرّ على صراط جهنم، تقول له جهنم: جزيا مؤمن فإن نورك أطفأ ناري وإضافة النقمة إلى نفسه إيماء لمقام اتحاده، وبأن نيران كل أحد إنما هي من نفسه لا من خارج عنه، فهو المعذب لنفسه لا غيره،

## ١٩٧ \_ ولا وَقتَ، إلا حيثُ لا وقتَ حاسِبُ

## وُجسودَ وُجسودي، من جسسابِ الأهلَّةِ

29٧ ـ أي: ولا وقت ولا زمان يحصر ظهور وجودي الروحاني الأزلي لحاسب من حساب الشهور والأهلة إلا الوقت السرمدي والدهر الدائم الأبدي اللازم الوجودي أبدًا سرمدًا وهو المراد بقوله: ٥حيث لا وقت ٤٠ وتحقيقه: لا بد أن تعلم أن النفس الناطقة الإنسانية عند جميع الأولياء والحكماء الإللهيين، أزلية وأبدية، لا بداية لوجودها وتحققها في نفسها ولا نهاية مع كونها صادرة من المبدأ الأول، ومعلولة بعلة العلل، وظهوراتها في مظاهرها أيضًا غير متناهية، وبعض مظاهرها الصور الفلكية والعنصرية البسيطة التي لا زمان يجاريها ولا وقت يحيط بها.

## ٤٩٨ \_ ومُسجونُ خَصْرِ العَصرِ لم يرَ ما وَرا

## ء سِجِينِهِ، في البَجَنَةِ الأبديّةِ

24. أي: الكاملون لا ظلمات تغشى وجوههم، ولا أحد يقدر أن يظلم عليهم، ولا الوقت يحكم ويحاسب مدة بقائهم، والحال أن المسجون في سجن الدنيا، المقيد بقيد الطبيعة، المعذب بنيران هواه، لكون ظلمات الطبائع غشيت وجه قلبه وأعمت بصيرته، فتعلقت عليه نيران الهوية، بقي معذبًا في جهنم الطبيعة، محجوبًا عن الذات الروحانية والجهات الأبدية، ولم ير ما وراء سجينه من المراتب والمقامات العالية الحاصلة في الجهة الأبدية، ولم يشاهد أن أهلها فيها يتنعمون وهو فيها خالدون. (ولما ذكر في الأبيات الماضية كمال نفسه، وأنه خارج عن حكم الوقت، ولا يحكم ملكه عليه، بل هو الحاكم على ملكه، لأنه هو الخليفة والقطب، ومن لم يرث عنه الكمال فهو ناقص، أنتج بقوله:).

 <sup>(</sup>۱) رواه الطبراني في الكبير (۲۲/۲۲)، والديلمي في الفردوس (۲/۲۰)، وابن الجوزي في العلل
 (۱) رواه الطبراني في النوادر (۱/۸۲۱، ۳۰۳).

<sup>(</sup>٢) الشجين: سجل أفعال الكفرة والفاسقين، وهو موطن إبليس وأعوانه، ويقال: وادٍ في جهنم.

٤٩٩ - فبي دارَتِ الأفلاكُ، فاعجَبْ لقُطبِها الد

مُحيط بها، والقُطب مزكز نُقطة

299 ـ أي: القطب هو شخص إنساني عليه مدار جميع أهل العالم الروحاني والجسماني وهو الخليفة على العالم بأسره أزلًا وأبدًا ولا يكون إلا واحدًا وهو خاتم الأنبياء عليه الصلاة والسلام لأن أهل العالم كلهم متفقون على أن الأنبياء أكمل أفراد هذا النوع الإنساني فما به اجتمعت الكمالات الإنسانية يكون أكمل من الكل وبهذا الكامل بظاهره يدبر عالم الظاهر وبباطنه عالم الباطن وباطنه المدبر هو العقل الأول المشار إليه بقوله: ﴿ أُولُ مَا خَلَقَ اللهُ نُورِي ﴿ (١) وَظَاهِرِهِ الْمُدْبِرِ شَخْصُهُ النَّوعِي مَا دَام موجودًا في الشهادة عند دخوله في الغيب يكون المدبر من ينوب عنه من الكل متقدمًا كان أو متأخرًا عني بذا النائب سواء كان متقدمًا ظهوره على المنوب كالأنبياء السابقين عليه أو متأخرًا عنه في الظهور كالأولياء اللاحقين بعده، فللقطب الحقيقي الذي أزلًا وأبدًا به تتشرف المرتبة القطبية نواب في الظاهر هم أقطاب عالم الشهادة واحدًا بعد واحد ويسمى القطب بالغوث إذ به يرحم الله عباده وله وزيران صاحب اليمين وصاحب الشمال وبعد مرتبتهما مرتبة الأوتاد الثلاثة ثم مرتبة البدلاء الأربعة ثم مرتبة البدلاء السبعة وهم الأقطاب السبعة كل منهما يدبر إقليمًا من الأقاليم السبعة فهم بمثابة الكواكب السبعة المشار إلى روحانياتها بقوله تعالى: ﴿ فَٱلْمُدَبِّرُتِ أَمْهَا ﴿ النَّازَعَاتِ: الآية ٥]، ثم العشرة ثم الاثني عشر ثم العشرين إلى أن ينتهي إلى الأربعين ثم مرتبة باقي الأولياء إلى ثلاثمائة وستين ولا بد في كل زمان أن يكون في كل زمان مرتبة من هذه المراتب شخص قائم بأحكام تلك المرتبة لا يزيد ولا ينقص إلى أن تقوم الساعة فعند انتقال القطب من عالم الشهادة إلى الغيب يقوم مقامه واحد من الوزيرين وهو صاحب الشمال وبيان أنه مختص بذلك دون صاحب اليمين لا يتعلق بالمقام ومن الأوتاد والثلاثة يقوم وأحد مقامه ومن الأربعة يقوم أحد مقام ذلك الوتد هكذا إلى أن يقوم من صلحاء المؤمنين مقام من نقص من ثلاثمائة وستين وقد ذكر بيان هذه المراتب وعدد الأولياء القائمين بها مشبعًا شيخنا الكامل المكمل قطب الأولياء المحققين خاتم الولاية محيي الملة والدين قدس الله روحه العزيز في المجلد السادس من كتابه الفتوحات المكية وبهؤلاء المذكورين يرحم الله عباده ويرفع عنها البلايا كما جاء في الحديث النبوي حكاية عن الله عزّ وجلّ: «إذا كان الغالب على عبدي

<sup>(</sup>١) انظره في: كشف الغطاء للعجلوني (١/٣١٢).

الاشتغال بي جعلت همه ولذته في ذكري فإذا جعلت همه ولذته في ذكري عشقني وعشقني ورفعت الحجاب فيما بيني وبينه لا يسهو إذا سها الناس أولئك كلامهم كلام الأنبياء أولئك الأبدال حقًا أولئك الذين إذا أردت بأهل الأرض عقوبة أو عذابًا ذكرتهم فيه فصرفتهم بهم عنهم» والمراد بالبدل من له قوة الانسلاخ من البدن والظهور في صورة روحانية ملكية مثالية أو برزخية أو جسمانية شهادية القضاء ما أراد الله منه ذلك في صورته محفوظة على حالها حتى لو كان ذلك الانسلاخ في أثناء الحديث مع شخص إنساني ينسلخ عنها ويظهر في صورة أخرى ويغيب ويترك بدلا أقامه في صورته بحيث لا يختل ذلك الحديث وبهذا المعنى يسمون بالبدلاء وبهذا المقام فوق طور العقل العادي فتكذيبه لا يقدح في حقيقته كما أن تكذيب الوهم لا في طور العقل لا بقدح في صحة طور العقل مع أن الحكماء الإلهيين أيضًا قائلون بالانسلاخ عن الأبدان والناظم لكونه من الكاملين المكملين ذكر عن نفسه من حيث اتحاده بقطب الأقطاب الذي هو الروح المحمدي وقال فبي دارت الأفلاك وفيه إشارة إلى وحدة نفسه الناطقة مع النفوس الفلكية في الحقيقة وقوله: الفاعجب لقطبها المحيط بها والقطب مركز نقطتي» أي تعجب با سامع من القطب الذي هو محيط بالأفلاك وذلك لأن دوائر الفلك المسماة بالأفلاك مجاز إنما هي محيطة بالقطب لا القلب يحيط بها وإحاطة القطب المعنوي بالأفلاك إنما هي حقيقته ومرتبته وبالعلم والقدرة، بحقيقته فلظهور حقيقته في صور جميع العالم وبمرتبته فلكون مراتب كل من أهل العالم جزئيات دائرة مرتبته وقد بيّناهما في مقدمات شرح الفصوص بيانًا شافيًا وأما بالعلم والقدرة والشرف فلكون العالم كله تحت يده وتصرفه وقوله والقطب مركز نقطتي بالياء إشارة إلى أن الأفلاك وأقطابها بالنسبة إلى عوالمي ومظاهري كنقطة واحدة لذلك قال أبو يزيد: هلو كان العرش وما حواه في زاوية من زوايا قلب العارف ما أحس بها٪ وبغير الياء معناه والحال أن القطب نقطة من الخط الذي وسط المركز وذلك الخط يسمى بالمجوز في اصطلاح أهل الهيئة وطرفاه هما القطبان.

# ٠٠٠ \_ ولا قُطْبَ قَسِلي، عن ثلاثِ خَلَفتُهُ،

## 

والحال أن القطبية حاصلة لهم عن بدليتي أي على طريق البدلية مني فقوله عن ثلاث متعلق بمحذوف منصوب على الحالية وضمير خلفته عائد إلى القطب وإنما كان وقطبية الأوتاد عن بدليتي لكونه قطبًا دائمًا وقطبيتهم على سبيل البدلية والنيابة عنه

وإنما سميت الأوتاد أوتادًا لأنهم كالجبال التي بها قرار الأرض قال تعالى: ﴿أَلَّرَ خَبُلِ الْأَرْضُ مِهَدُا ﴿ وَلَكُونَ القطب مظهر الذات الأَرْضُ مِهَدُا ﴿ وَلَهُ وَالْجَبَالُ أَوْتَادًا ﴿ إِلنَّهَا النَّهَاء والصفات وغيره من الكاملين الداخلين تحت الإلهية من حيث اتصافه بجميع الأسماء والصفات وغيره من الكاملين الداخلين تحت القطب كالأوتاد والبدلاء كلهم من مظاهر الأسماء الكلية الداخلية تحت الاسم الأعظم الإلهي الذي صار القطب مظهره ووجب عليه أن ينقادوا حكمه ويطيعوا أمره ويتابعوا معه في جميع أحواله بهذه المتابعة وانقيادهم نظام العالم كله لذلك أمر الطالب بالمتابعة بقوله.

#### ١٠٥ - فلا تَعدُ خَطَي المُستَقيمَ، فإنْ في الـ

رَوايا خبايا، فانتهز خَسِرَ فُرصَةِ

وفاقتي وخمولي في الظاهر، فإن في زوايا الفقر خبايا وكنوزًا، أي: في قلبي وفاقتي وخمولي في الظاهر، فإن في زوايا الفقر خبايا وكنوزًا، أي: في قلبي وذاتي كنوز العلوم والمعارف، فانتهز خبر الفرصة التي وجدتها لتصير من أهل السعادة العظمي، وتصل إلى أصحاب القيمة الكبرى، كقوله تعالى: ﴿مَا بِن دَاّتِهَ إِلّا هُو ءَالِيدُا بِنَاصِيبُهُ إِنَّ رَبِي عَلَى صِرُطٍ مُسْتَقِيمٍ المجامع لطرق أهل السعادة ليس إلا واحدًا وهو الطريق الذي جميع الأنبياء والأولياء عليه، وذلك طريق التوحيد. ولذلك أضاف إلى نفسه بقوله: "خطي" أي طريقي، لأن طريقه طريق قطب الأقطاب الموصل للعباد إلى رب الأرباب، (وعبر عن الطريق بالخط ملاحظًا ألى الخط الذي خطه رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم، فقال: هذا الطريق المستقيم، ثم أخرج عن يمينه ويساره خطوطًا منه، فقال: هذه الطرق على كل واحد منها شيطان (۱). قال تعالى: ﴿وَلاَ تَنْبِعُوا ٱلسُّبُلُ فَلَقَرَقَ بِكُمْ عَن سَبِيلِمٍ ﴾ [الأنعام: الآية منها شيطان (۱). ولكون القطب صاحب مقامي الفرق والجمع أشار إليه بلسان الجمع، فقال:).

٥٠٢ - فعنني بُدا في الذّر في الولا، وَلي

لِبانُ نُسدِي السجَسمْع، مسنسي دُرَّتِ (۲)

٥٠٧ - أي: (الذر: جمع الذرة وهي النملة الصغيرة، والمراد بها أولاد آدم، وفيه إشارة إلى ما قال رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم: "إن الله مسح ظهر آدم

<sup>(</sup>۱) رواه ابن حبان (۱/ ۱۸۰)، والحاكم (۳٤٨/۲)، والدارمي (۷۸/۱)، والنسائي في الكبرى (٦/ ٣٤٣).

<sup>(</sup>۲) درّت: فاضت.

بيده فأخرج منه بنيه مثل الذر، فقال: ألست بربكم؟ قالوا: بلى»)(١) أي: كل ما ظهر في الوجود، ما ظهر إلّا مني، لأني صاحب مقام الجمع والتوحيد. وفي ظهر الولا والمحبة لأني أنا العاشق والمعشوق، ولأجلي درت لبان ثدي مقام الجمع، والمراد باللبان هنا المعارف التي تفيض من مقام الجمع على أهل العالم، فإن اللبن صورة العلم. والمراد بالثدي: الكاملون العارفون الذي هم حملة العلوم والأسرار الإلهية، ولما كان مقام الجمع موجبًا لشهود صاحبه عجائب لا يدركها العقل ولا الوهم ولا عين رأت ولا أذن سمعت ولا خطر على قلب بشر، قال:

٥٠٣ \_ وأغرب ما فيها شهدت، فراعني،

ومن نَفِثِ روح القدس، في الرّوع، رُوعتي

٤٠٥ .. وقد أشهدتني حُسنَها، فشُدهتُ عن

حِمجاي، ولم أثبِتْ حِلاي للمُستى

٥٠٥ \_ ذَهَلْتُ بها عني، بحيثُ ظَننتني

سِواي، ولم أقسصِد سَواء مَعظِنتي

٣٠٥ - ٥٠٥ - أي: وأعجب شيء في المحبة شهدته فأفزعني، والحال أن من نفث روح القدس في قلبي كان روعتي وفزعي، أي: وسبب هذا الفزع ومبدأ فيضه هو روح القدس لا غير، وقد أشهدتني المحبة حسنها فصرت مدهوشًا عن عقلي، فلم أثبت صفاتي وكمالاتي لأجل دهشتي ذهلت، أي: أعجب شيء في المحبة رأيته، ذهولي بالمحبوبة عن ذاتي بحيث ظننت أنني غيري، ولم أقصد طريق التهمة والمظنة على نفسي في أني ظننتها غيري، (وإنما تعجب منه لأن الإنسان يذهل عن كل شيء إلا عن ذاته ونفسه، فإنه لا يذهل عنها، ولو ذهل عنها أيضًا لا يذهل عنها ويظن أنها غيره). وقوله: "وقد أشهدتني حسنها" يدل على أن هذا التجلي من التجليات الصفاتية الجمالية. والذهول عن النفس في مثل هذا التجلي إنما هو لجلالة البحال، فإن للجمال جلالًا وهو القهر المستور باللطف، وهو الذي يحير الناظر ويسلب عقله عنه، وللجلال جمالًا، وهو اللطف المستور في صورة القهر ولا يتوهم أن راعني هنا بمعنى أعجبني، فإن قوله: "ومن نفث روح القدس في الروع روعتي" ينافيه لوقوعه أجنبيًا حينئلًا.

<sup>(</sup>۱) انظر: تأويل مختلف الحديث لابن قتيبة (ص ٥، ٨٧)، ومعتصر المختصر للموصلي (٢/ ١٧٥).

# ٥٠٦ - ودَلْهني فيها ذُهُولي، فلم أُفِق

# عَلَىٰ ولم أفَّفُ السِماسي بطِسنتي

١٠٠٠ أي: ودلهني وحيرني في المحبوبة وحسنها ذهولي عن نفسي، أي: بسبب أني ذهلت عن نفسي ودام ذهولي ودام تحيري ولم أفق إليها مرة أخرى، والحال أني لم أتتبع التماسي، أي: لم أطلب جدًا من المحبوبة الرجوع إلى نفسي ولا ألتمس منها وجودي بسبب ضنتي على نفسي، أي: أضن على نفسي وما أريد أن يكون لها وجود وعقل ليكون سبب التفرقة بيننا. (وفي بعض النسخ: "بظنتي يبلظاء)، ومعناه: دلهني في المحبوبة ذهولي عني، ولم أفق إليها، والحال أني في ذلك الذهول والحيرة لم أتبع وجودي بسبب تهمتي وجودي المتوهم أنه مغاير لوجود الحق مستتر فيه. وذلك التوهم المانع عن الاتحاد إنما نشأ من حقارة وجودي وعزة وجودها.

٥٠٧ - فأصْبَحْتُ فيها والِهَا لاهيًا بها،

ومَسن وَلَهْتَ شُسغلًا بسها، عَسنهُ أَلسهُتِ

٥٠٨ - وعَن شُغلي عَني شُغِلتُ، فلوبها

# قَـضَـيتُ ردُى، ما كنتُ أدري بنُـقلتي

٧٠٥ ـ ٥٠٨ ـ أي: دلهني ذهولًا فأصبحت في المحبوبة والهَا حيرانَا في حسنها لاهيًا مشتغلًا بها وبمحبتها عن نفسي، والحال أن من ولهته المحبوبة وحيرته بجمالها ويجعلها مشغولًا بها أشغلته عن نفسه. ثم قال: «وعن شغلي»، أي: وأشغلتني عن شغلي بها أيضًا حتى لا أحس بي وباشتغالي. فلو مت بها هلاكًا، أي: هلكت بها هلاكًا ما كنت أدري بموتي وانتقالي من دار الدنيا إلى الدار الآخرة.

# ٥٠٩ - ومِن مُلَحِ الوَجْدِ المُدلَّةِ في الهوى، الـ

# مُولَّه عَقِيلي، سَبْئِ سَلْبٍ كِنفلتي (١)

٥٠٩ أي: ومن جملة لطائف الوجد الذي يجعلني حائرًا مولهًا في الهوى وغرائبه سبي المسلوب عقله كجعل العقل غافلًا عن نفسه وغافلًا عن غفلته أيضًا. (وإنما جعل هذا السبي من الغرائب لأن المسبي لا بد أن يكون عاقلًا لينتفع به،

<sup>(</sup>١) ملح الوجد: لذَّات الهوى والعشق.

والمجنون المسلوب عقله ليس منتفعًا به، فسبيه من الغرائب. فالسلب بمعنى المسلوب، ويعني به نفسه، والمشبه به محذوف، أي: كسبي الغفلة).

١٠٥ \_ أسائلها عَني، إذا ما لقيتها،

ومِن حَسِتُ أهدت لي هُدايَ أضلت

١١٥ \_ وأطْـلُبُـها مـنّـي، وعِـندِيَ لـم تَـزَلُ،

عبن لها بي كيف عني استُجنت

٥١٠ ـ ٥١١ ـ أي: ومن جملة لطائف الوجد والهوى، أني إذا رأيتها أسائلها عن نفسي، والمعهود بخلافه. ومنها أيضًا أنها أهدت لي هدية الهداية، ومن حيث تلك الهداية أضلتني، أي: وبتلك الهداية أضلتني. وذلك لأنها أعطتني هداية الوصول إلى ذاتها، فحيرتني بتلك الهداية، وأيضًا لما أهدتني بنفسها وتجلت لي في صور مظاهرها في ذاتي أيضًا نسبتني بلسان مظاهرها بالضلال والكفر. ومنها أيضًا، أني أطلبها دائمًا وهي عندي دائمًا، لأنها عين حقيقتي وبها تحققي ووجودي. وطلب ما يكون حاصلًا واستتاره بي عني من جملة العجائب. كما قيا:

ومن عجبي أني أحن إليهم وأبكي على هجرانهم وهم معي وتطلبهم عيني وهم في سوادها ويشتاقهم قلبي وهم بين أضلعي

(ولما ذكر: كنت في نفسي مترددًا أنها استترت به عنه، قال:).

١٢٥ \_ وما زِلْتُ في نَصْسِي بها مُتَرَدَّدُا

لتشسوة حسى، والمحاسن خسرتى

نفسي وحواسي بالاشتغال بمشتهياتها ومطالبها، وذلك التردد حاصل لأجل سكو نفسي وحواسي بالاشتغال بمشتهياتها ومطالبها، والحال أن ذلك الخمر أيضًا من محاسنها التي ظهرت في صور مظاهرها. (ولما ذكر استتارها وطلبه إياها ثانيًا، شرع يبين المنازل مرة أخرى، وأتى بكل ذلك تنبيهًا للطالب فقال:).

١٢٥ - أسافِرُ عن عِلْم اليَقينِ لِعَنينِهِ،

إلى حقه، حيث الخقيقة رِحلتي

الييقين من حيث إن الحقيقة مركبي الذي به أتمكن من هذا السفر ولما كان أول

مراتب السلوك العلم بالله وطرقه ومنازله ومقاماته والمعتبر فيه العلم اليقيني جعله أول مراتب سفره وتحقيق ذلك أن الإنسان من مبدأ أمره جاهل بالله وأحكامه وطرقه محتاج إلى من ينبهه عن سنة الغفلة ويذكره مبدأه الذي منه بدا ومعاده الذي إليه يعود وهم الأنبياء عليهم السلام ثم الأولياء والعلماء بالله ومراتبه يقينا المشاهدون للحقائق عيانًا الواصلون إليها حقًا خلافة عنهم ووراثة منهم ثم العلماء بظواهرها أمرهم به الأنبياء والأولياء نبابة عنهم فالعلماء ينبّهون الأفراد والإنسانية من سنة الغفلة ويذكرونهم الحق ووحدته وأحوال مبدئهم ومعادهم وحقيقة جاء به الرسل من الأحكام الشرعية وغيرها لتتنور بواطنهم بنور الإيمان أولا ثم بأنوار المأمورات الشرعية من العبادات ولكل منها نور يخصه وبه ترتفع الحجب الظلمانية والغواشي النفسانية المعبر عنها بالذنوب والسيئات ولأجل أنها موجبات وأسباب للظلمات وانحطاط إلى الدركات نهى الله سبحانه عباده عنها رحمة منه عليهم فعند اتصافهم بالانقياد التام والإتيان بالأحكام كما أمر بالصدق والإخلاص وامتناعهم عن المعاصي والمنهبات يظهر لهم العلم اليقيني فإنه مع ديون الذنوب والمعاصي قبل أن يحصل اليقين للطالب اللهم إلا أن تكون نفسه في غاية الذكاوة والفطنة بحيث ﴿ يَكُادُ زَيُّهَا يُضِيَّهُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسُهُ نَارٌّ ﴾ [النُّور: الآية ٣٥] فإنه بقوة الاستعداد يحصل له العلم اليقيني ولكنه نادر وذلك النادر أيضًا لا يحصل له اليقين فيما وراء طور العقل كأحوال الآخرة وغيرها مما ليس للعقل فيه مدخل إلا بمتابعة الأنبياء والأولياء وعند حصول ذلك بالمتابعة يحصل للإنسان الشوق إلى مشاهدة علمه يقينًا فيشرع في السلوك والمجاهدة. الرباضة لتنكشف عليه الحقائق على ما هي عليه وأول مراتب الكشف والشهود والحضرة الخيالية المسماة بعالم المثال ثم الحضرة المعنوية القلبية والروحية إلى أن يصل إلى العقل الأول وهو الأفق الأعلى وليس فوقه إلا الحضرة الإللهية وقد بينا مراتب الكشف والمشاهدة وأنواعها إجمالًا في مقدمات شرح الفصوص فمن أراد تحقيقها فليطلب هنالك ثم يترقى منه إلى أن يفني في الذات الإلهية فيبقى ببقائه فيسري بالحق في الحقائق كلها فيحصل له حق اليقين لسريانه بالذات الإلهية في حين مظاهره فحق اليقين وجدان الحقانق الإلهية والكونية في ذاته ذوقًا ووجدانًا وعين اليقين شهودها بعين البصيرة وعلم اليقين تصورها وإدراكها مطابقًا لها في نفس الأمر فعلم اليقين للعلماء الراسخين وعين اليقين للأولياء الكاملين وحق اليفين للأنبياء والأولياء الكاملين المكملين لذلك قيل لليقين اسم ورسم وعلم وعين وحق فالاسم والرسم للعلماء الظاهرين لذلك يسمونهم بالعلماء الرسميين لوقوفهم في المرسوم، والعلم لخواص العلماء وأكابرهم، والعين لخواص الأولياء، والحق لخلاصة خواص الأولياء والأنبياء صلوات الله عليهم أجمعين رزقنا الله الاهتداء بنورهم والاقتداء بآثارهم.

#### ١٤٥ \_ وأنشدُني عني، لأرشدُني، على

## لساني، إلى مُسترشدي عند نُشدتي

١١٥ - أي: قبل الشروع في فحواه، لا بد أن تعلم أن لجميع الأفراد الإنسانية حقيقة واحدة، هي الظاهرة في صور تلك الأفراد المختلفة، ولا تظهر في كل منها إلا بحسب ما يعطي اعتدال مزاجه الشخصي، فالمعاني والأسرار الإلهية التي تقتضيها تلك الحقيقة لا تظهر في الصورة الإنسانية إلا بحسب اعتدال المزاج لا غير . . . (وهذا الاعتدال في المزاج الجسماني نتيجة الاعتدال في المزاج الروحاني، إذ بين قواهم الروحانية المجتمعة، فعل وانفعال في الغيب، ويظهر في العالم الروحاني من ذلك الفعل والانفعال صورة وحدانية معنوية هو المزاج الروحاني، وهذا المزاج الجسماني صورته) فهذه الحقيقة الظاهرة في صورة المسترشد، طلب ذاتها من ذاتها الظاهرة في صورة المرشدين من الأنبياء والأولياء الكاملين المكملين لترشد نفسها، وذلك الإرشاد أيضًا بلسانها الظاهر في صورة المسترشدين. فقوله (رضي الله عنه) المرشدين من مقام الجمع "وأنشدني عني"، إذ لا غير في الحقيقة لأطلب منه أو يطلب مني، فأنا الطالب والمطلوب عنه. وذلك الطلب إنما هو لأجل إرشاد نفسي الظاهرة في صورة المسترشد على لساني الظاهر في صورة المسترشد على الظاهر في صورة المرشدين عند نشدتي، عند طلبي للإرشاد، أو عند تحليفي للإرشاد. (فقوله: ﴿إلى متعلق بمحذوف، أي: أنا الطالب بالنسبة إلى مسترشدي، وأنا المطلوب عنه عند نشدتي مني. وإلى هذا المعنى أشار أيضًا:

### ٥١٥ \_ وأسألُني رَفْعي الجِجابُ بكَشفيَ الـ

### خَفَاب، وبي كمانَت إلى وسيلتي

010 ـ أي: وأسأل مني رفع الحجب الحاصلة عليّ في مراتب التنزلات بكشفي النقاب، أي: برفعي حجاب الذات ونقابها الذي لولاها ما كان للعالم وجود، كما قال عليه الصلاة والسلام مشيرًا إلى هذا المعنى: "إن لله سبعين ألف حجاب من نور

وظلمة، لو كشفها لأحرقت سُبُحات وجهه ما انتهى إليه بصره من خلقه، (١)، والحال أني وسيلة أيضًا إليّ في طلب رفع الحجاب لا غير.

# ١٦٥ - وأنطر في مِرآةِ حُسسني كي أرَى

# جَسمالُ وُجودي، في شُهودي طلعتي

٥١٦ - أي: وانظر عند كشفي النقاب عن وجهه ذاتي واتحادي بالذات الأحدية في مرايا حسني التي هي صور المظاهر، إذ في كل منها نوع من الحسن ظاهر فيه، وذلك النظر لأجل أني أريد أن أرى جمال وجودي وذاتي الذي هو عين وجود المحبوب في حال شهودي لطلعتي.

# ١٧٥ - فإنْ فُهتُ باسمي أُضع نحوي، تشوقًا

# إلى مُسمِعي ذِكري بنطقي، وأنصِتِ

المعنى ذكري بنطقه وأنصت. . . مجزوم الذي يسمعنى ذكري بنطقه وأنصت. . . مجزوم الذي يسمعنى ذكري بنطقه وأنصت . . . مجزوم الذي يسمعنى ذكري بنطقه وأنصت. . . مجزوم الشير الماكن إذا حرك التطلع أو من جهة التشوق إلى روحي الذي يسمعنى ذكري بنطقه وأنصت.

# ١١٥ - وألصِقُ بالأحساءِ كَفّي عَسايَ أنْ

# أعانِقُسها في وضبها، عند ضمتي

المحبوبة عند ضمتي أحشاء كفي حال وضع كفي عليها، عسى أن أعانق المحبوبة عند ضمتي أحشاء المحبوبة دائمًا ساكنة فيها. (الأحشاء: الجوانح التي في الباطن كالقلب وألكبد وغيرهما، والمراد بها الروح والقلب وقواهما الحالة في اللذن).

# ١٩٥ - وأهَـفُـو المأنّـفاسي لـعَـلَيَ واجِـدي

# بِها مُستَجسيزًا أنّها بسيَ مَرْتِ

اي: وأحيل إلى أنفاسي، حال كوني طالبًا لجوازها على رجاء أن أجد نفسي بسبب الأنفاس، فإنها مرت في، وذلك لأن النفس إنما هو لترويح القلب، فإنه

<sup>(</sup>۱) رواه الطبراني (۱۲۸/۲)، والحكيم الترمذي في النوادر (۱۷٦/۳)، وأبو الشيخ في العظمة (۲/ ۱۸۱)، (۱۷۲/۲).

في غاية الحرارة. ولولا ترويج النفس إياه لهلك. فالغرض أني أميل إلى أنفاسي لأجد ذاتي ونفسي بوسيلتها وأحس إليّ بها ووجدانها حينئذٍ عين وجدان المحبوبة، لأنها متحدة بذاتها. ولولا ذلك الاتحاد لكان فقدانها من الواجبات لا وجدانها.

### ٢٠ \_ إلى أنْ بَدا مِني، لِعَيني، بارهت،

#### وبان سَنى فىجرى، وبانت دُجُنتىي

• ٣٠ - أي: لا يزال كنت إليّ مني وأتردد في نفسي وأصغي نحوي تشوفًا [أو تشوقًا] وأهفو إلى أنفاسي، إلى أن ظهر مني بارق مظهرًا لعيني الثابتة التي هي حقيقتي عليّ، وطلع نور فجري وفارقت ظلمات الحجب عني، فوصلت إلى من كنت أطلبه في هذا السفر. (وجميع هذه الأبيات المذكورة هي الأقوال الموعودة للسالك في قوله: (البيت: ٤٤٤).

المبمرآةِ قولي إنْ عَزَمْتَ أُرِيكَهُ فأصغِ لما أُلْقي بسمعِ بصيرةِ الله الله الله السمع بصيرةِ المحكاية عن سلوكه السابق).

## ٢١٥ \_ هناك، إلى ما أحجم العَقلُ دونَهُ

## وَصَلَتُ، وبي منتي اتصالي ووصلتي (١)

العقب، والأول متعد والثاني لازم؛ والوصل أخص من الاتصال) أي: هناك وصلت العقب، والأول متعد والثاني لازم؛ والوصل أخص من الاتصال) أي: هناك وصلت إلى مقام نكص على عقبه العقل، كما قال جبريل: "لو دنوت أنملة لاحترقت"، والحال أن ذلك الاتصال والوصلة كان مني لا بغيري.

### ٢٢٥ \_ فأسفَرْتُ بشرًا، إذ بَلَغْتُ إلى عن

#### يَـقـين، يَـقـيني شـدُ رَحـلِ لِسَـفـرتـي

البشر: طلاقة الوجه)، أي: فأظهرت بشرًا حين بلغت إليّ، أي إلى حقيقتي وعيني البشر: طلاقة الوجه)، أي: فأظهرت بشرًا حين بلغت إليّ، أي إلى حقيقتي وعيني الثابتة التي هي عين هوية الحق عن يقين لا يدخل فيه ريبة ولا تمازجه شبهة يحفظني عن شد الرحال لأجل السفر، أي يحفظني ذلك اليقين من أن أقع في الشك، فأعزم مرة أخرى للطلب.

<sup>(</sup>١) الوصلة: الوسيلة أداة الوصول إلى الشيء.

#### ٣٢٥ - وأَرْشَدْتُني، إِذْ كنتُ عنى ناشدي

#### إلى ، ونسفسسي بسي عسليّ دُلسيلتسي

944 - أي: وأرشدت نفسي، أي: نفسي كانت دليلة على لا غيري، وذلك لأن إرشاد النفس إنما هو لأجل معرفتها ووصول إلى حقيقتها، فعند ظهور الطلب في النفس لا يكون الطلب إلا منها وإليها. (ولما كانت النفس الإنسانية مخلوقة للخلافة موصوفة بالصفات الإلهية، وكل صفة دليلة على صفة إللهية كانت نفس السالك مع صفاتها دلائل على ذات الحق وصفاته التي هي عين حقيقة السالك).

٢٤٥ - وأستارُ لَبْسِ الجِسَ، لما كَشَفتُها،

وكانت لمها أسرار حكمسي أزخب

٥٢٥ ـ رَفَعتُ حِجابَ النَفسِ عنها بكَشفي الـ

## سنقاب، فكانت عن سوالي مُنجببتي

عن المحسوسات بالتجلي الإلهي عن ذواتها، والحال أن أسرار قضائي وقدري أرخت لأجل حفظ نفسها عن أعين الأغيار تلك الأسرار رفعت حجاب النفس عنها، بكشفي نقاب الحس عن وجهها، والحال أن نفسي كانت مجيبتي عن سؤالي.

## ٥٢٦ - وكُنتُ جِلا مِسزآةِ ذاتي مِن صَدا

## صِفاتي، ومني أحبدِقت باشِعةٍ

ويسمى الطبع قال الصدأ: ما يعرض لجرم المرآة من الأدناس، ويسمى الطبع قال تعالى: ﴿ فَطُبِعَ عَلَى قُلُومِهِمْ فَهُر لَا يَفْقَهُونَ ﴾ [المئافقون: الآية ٣]؛ والمراد بالأشعة: العين) (ولما كانت الصفات ساترة للذات خصوصًا الصفات النفسانية المظلمة، استعار لها الصدأ الحاجب لجرم المرآة، وجعل نفسه عين جلا مرآة ذاته وعين الناظر فيها، بقوله: «وكنت جلا مرآة ذاتي من حدا، صفاتي، ومني...» كان الإحداق بالأشعة، أي أنا عين جلا مرآة ذاتي، وأنا الناظر فيها. (أما كونه عين الناظر فيها فلانه هو المشاهد للهوية الإلهية في صورة هذه المظاهر).

## ٥٢٧ - وأشهد تُني إياي، إذ لا سِواي، في

## شُهودي، موجود، فيتقضِي بِزَحمةٍ

اي: لا شاهد ولا مشهود إلا أنا، إذ ليس في الوجود موجود غيري،
 فيحكم عليّ ويزاحمني في حكمي. (فالإشهاد بمعنى الإرادة).

#### ٥٢٨ \_ وأسمّعُني في ذكري اسمي ذاكري،

# ونفسي بنفي الحس اصغت واستت

مهات، كما قال أمير المؤمنين على بن أبي طالب رضي الله عنه: «كمال الإخلاص صفات، كما قال أمير المؤمنين على بن أبي طالب رضي الله عنه: «كمال الإخلاص نفي الصفات عنه»، أي: نفي الصفات الزائدة، وإلا لا يمكن نفي الصفات التي هي عينه عنه. فالمراد بالحواس مباديها، وهي الصفات كالسمع والبصر وغيرهما. ويدل عليه قوله فيما بعد: «وعن شرك وصف الحس كلي منزه» [البيت: ٥٣٠]، أي: أسمعني ذاكري اسمي في ذكره إياه، والحال أن نفسي وذاتي بنفي الصفات أصغت وجعلتني أعلى من أن يلحقني كثرة صفات كانت أو غيرها.

## ٧٩٥ \_ وعانَقْتُني، لا بالتِزام جَوارحي ال

# حجوانِع، لكِنِّي اعتْنَقْتُ هُونِتي

٩٢٥ ـ أي: علقت ذاتي بذاتي لا بالتزام جوارحي لأضلاعي، ولكني عانقت هويتي وحقيقتي، أي: المحبوبة التي اعتنقتها عند اتحادي بها ما كانت إلا عين هويتي لا غيرها.

## ٥٣٠ \_ وأوجَدْتُنسي روحي، وروحُ تَنفَسيي

## يُعطرُ أنفاسَ العبيرِ المُفَتِّتِ

• وص - أي: (أوجدت هنا بمعنى: الإنشاق، كما قال عليه الصلاة والسلام: اللهم] أوجدني رائحة الجنة مع الأبرار» (١)؛ الروح (بفتح الراء): الراحة والرائحة الطيبة؛ العبير: أنواعه من الطيب يخلط بعضها مع بعض؛ المفتت: المسحوق) وذلك لأن النفس الرحماني الذي أشار إليه صلوات الله عليه، بقوله: اإني لأجد نفس الرحمان من قبل اليمن (١) هو الذي يعطر الأكوان بإعطاء الوجود إياها وإظهار لوازمه لديها. والسالك إذا وصل إلى حقيقته التي منها يظهر النفس الرحماني يحق له أن يقول: وروح تنفسي يعطر أنفاس العبير المفتت، لأن جميع الموجودات بنفسه تتعطر لا العبير وحده.

<sup>(</sup>۱) انظر: صحيح ابن حبان (۱۱/ ۳۹۱، ۳۹۲).

 <sup>(</sup>۲) رواه ابن أبي عاصم في الآحاد (٤١١/٤). وانظر: تأويل مختلف الحديث لابن قتيبة (ص
 (۲) رواه أبن أبي عاصم في الآحاد (٢٠١/٤).

### ٥٣١ - وعن شِرْكِ وَضفِ الحسن كُلَى منزّه،

## وفسيّ، وقسد وتحسدُتُ ذاتسي، نُسزُهستسي

الحس الحس الله أوهم من قبل بنفي الصفات في قوله: هونفسي بنفي الحس أصغت وأسمت مرح هنا بذلك) أي: وعن شرك إثبات الصفات زائدة على الذات كلي منزّه، وفي ذاتي جميع ما به نزهتي وابتهاجي، ولا شيء زائد على الذات ليكون به ابتهاجي ونزهتي. (ولما أشار إلى المرتبة الأحدية، أشار بالمرتبة الواحدية ووجود الصفات بلطيفة، وهي قوله:).

## ٥٣٢ - ومَـدْحُ صِـهاتـي بـي يُـوَفَـقُ مـادِحـي

## لخشدي، ومُذِّحي بالصفاتِ ملْمُسي

الله الذات وهذا الإسناد نوع من الحمد ومدح الذات بالصفات مذمة للذات لأنه الذات وهذا الإسناد نوع من الحمد ومدح الذات بالصفات مذمة للذات لأنه يجعلها ناقصة بالذات مستكملة بالصفات فمن مدح الصفات بكونها مستندة إلى الذات الإلهية مشرفة بها يكون موفقًا بتوفيق الله ومؤيدًا من عند الله لكونه أسند المفضول بالفاضل والفرع بالأصل ومن مدح الذات بالصفات فبالعكس لأنه أسند الفاضل بالذات بالمفضول بالذات والأصل بالفرع فالعارفون المحققون يحمدون الحق بذاته وكمالاته الذاتية ويمدحون الصفات وما يتبعها من الأفعال بالذات والمحجوبون عن الذات وحقائق الصفات بالعكس لأنهم يستدلون بالأفعال على الصفات وبالصفات على الذات وحقائق الصفات بالعكس لأنهم يستدلون بالأفعال على الصفات وبالصفات على الذات فهم بمعزل عن الوصول إلى حقيقة الذات وشتان بينهما. (واعلم أن الشارح الأول فهم بمعزل عن الوصول إلى حقيقة الذات وشتان بينهما. (واعلم أن الشارح الأول ذكر في شرحه أن في النسخ المنقولة عن الناظم ومدح صفاتي لي باللام وبعض الأكابر قال لو كان موضع لي بي لكان أنسب وإني وجدت في بعض النسخ بي فشرحت عليه ولا أعلم أنه تغيير من الناسخ أو منقول من الناظم).

# ٥٣٣ - فشاهِدُ وضفي بي جليسي، وشاهدي

به، لاحتيجابي، لن يَحِل بحِلتي

٣٣٥ - أي: (المراد بالجليس هو الإنسان أو الروح الإنساني، بدليل قوله تعالى: "أنا جليس من ذكرني وأنيس من شكرني (١١). والحلة: المنزل؛ (هذا البيت

<sup>(</sup>۱) رواه ابن أبي شيبة (۱/۸/۱)، (۷۲/۷)، والبيهقي في الشعب (۱/٤٥١، ٤٥٨)، وأحمد بن حنبل في الزهد (ص ٤٧، ٥٧)، وابن أبي عاصم في الزهد (ص ٦٨).

والبيتان السابقان من لسان الحق سبحانه، إذ لسانه أيضًا في مقام الجمع لسان الحق)، ومعناه: فالذي شهد وصفي في غيري الذي هو جليسي ويشاهدني بواسطة ذلك الوصف، لأجل احتجاب ذاتي عن بصيرته لن يحل بمنزلي، أي: لن يعرفني أبدًا، فإن الوصف المشرك بيني وبين غيري لا يفيده العلم بي وقال الفاضل (؟) لو قال: افشاهد وصفي في جليسي، لكان أنسب أيضًا لقوله بعده: «وشاهدي به»، وعلى هذا يكون «جليسي» المبتدأ. وأقول: إن الظاهر أن قوله: "في» مخفف من "فيّ" بالتشديد، و جمليسي، خبره، ومعناه: الذي يشهد وصفي في ذاتي فهو جليسي وشاهدي. فعلى هذا يكون البيت جملتين، وعلى الأول: «فشاهد» مبتدأ، و«لن يحل بحلتي، خبره (والله أعلم). (ولما ذكر أن العارف بالصفات عارف بي عارف موفق، والذي يريد أن يعرفي بالصفات لا يحل بحلتي، ذكر مثل ذلك في الأسماء بقوله:).

# ٥٣٤ \_ وبسي ذِكْسرُ أسسمائسي تسيَفْظُ رُؤْيَسةِ

# وذِكري بها رُؤيا تَوَسُنِ هنجعتي (١)

975 \_ أي: (أسماء الحق سبحانه باعتبار، عبارة عن نفس الصفات، فإن الذات في جميع الأسماء واحدة، وتعدد الأسماء ليست إلّا بالصفات؛ وباعتبار آخر، ذات مع الصفة، كالرحمان ذات مع الرحمة، والقهار ذات مع القهر، والأسماء الملفوظة أسماء الأسماء؛ والمراد بالذكر: العلم والشهود إذ الذكر يدل عليهما)، أي: علم أسمائي بي علم المتيقظ أو شهود المتيقظ، وعلمي بالأسماء خيال يراه المتوسن عند الهجعة. (وإنما نسب التيقظ إلى الأول، والتوسن إلى الثاني، لأن الأول إنما يعرف الحق بالتجلي الإلهي ثم يعرف أسماءه وصفاته بالحق، كما قال عليه الصلاة والسلام في جواب من قال: بم عرفت الله، «عرفت الأشياء بالله»، فيكون علمه عن حقيقة وشهود، فنسبته إلى التيقظ، بخلاف الثاني فإنه يستدل بالعالم على الأسماء لأنه مظاهرها وبالأسماء على الألب، وليس العالم إلّا خيالًا، كما قبل:

«إنها الكون خيال وهو حق في الحقيقة « «كيل من يفهم هذا حاز أسرار الطربقة»

وتكثر الأسماء أيضًا ووجودها وجود خيالي، إذ ليست في الحقيقة إلّا الذات الأحدية، فنسب شهوده إلى التوسن والهجعة.

<sup>(</sup>١) التوسّن: النوم، الهجعة: الرقدة.

## ٥٣٥ - كذاكَ بِفِعلي عارِفي بيّ جاهل،

# وعسارفُه بسي عسارِف بسالسحسقسيسقَة

٥٣٥ - أي: من عرفني بفعلي، جاهل بي كمن عرفني باسمي، وذلك لأن الفعل يقتضي فاعلًا، فلا يعلم من حقيقة الفاعل، فالعارف بي بفعلي جاهل بحقيقتي وعارف الفعل بوسيلتي عارف بالحقيقة. لأنه عرفني أولًا ثم عرف فعلي بي، فهو العارف بحقيقة فعلي، (ولما قال: بأن العلم بالذات يوجب العلم بالأسماء والصفات دون العكس، قال:).

# ٣٦٥ - فخذ عَلْمَ أغلام الصّفاتِ بظاهِرِ ال

# حَسِعِ السِّم، مِسنْ نَسفسِ بِسذَاكُ عسليمَةِ

٣٦٥ ـ أي: فخذ علم أمهات الصفات كالحياة والعلم والإرادة والقدرة وغير ذلك الظاهرة في صور المظاهر الكلية من نفس عليمة بذلك العلم، والمراد نفسه.

٥٣٧ - وفَهُمُ أسامي الذّاتِ عنها بباطِن الـ

# عَسوالسم، مسن روح بسذاك مُسشيرة

٣٧٥ ـ أي: وخذ فهم أسامي الذات الصادرة عنها، أي: عن الذات الكائنة في باطن العوالم من روح مشيرة بذلك الفهم. (اعلم أن الأسماء منقسمة بنوع من الأقسام إلى ثلاثة أقسام: أسماء الذات، وأسماء الصفات وأسماء الأفعال...) (ولكون العالم الإنساني نسخة العالم الكبير ومظهرًا لجميع الصفات، قال:).

٥٣٨ ـ ظُهورُ صِفاتي عن أسامي جُوارحي

مجازًا بها للحكم، نفسي تُسمّ

٥٣٩ - رُقُسومُ عُلُوم في سُتُسورِ هياكِل،

على منا وراءَ النحسن، في النشفس وَرَّتِ

٥٣٨ - ٥٣٩ - أي: صفاتي الذاتية الظاهرة عند جوارحي المسماة بالعين الباصرة والأذن السامعة والأيدي الباطشة وغير ذلك من جهة المجاز، ونفسي متسمية بها حقيقة بحكم الخلافة من ربها، هي رقوم وعلوم ومعان حاصلة في صور هياكل ورّت وسترت تلك الهياكل إياها وصارت حجبًا على ما وراء الحس من المعاني الغيبية الحاصلة في النفس المجردة.

٥٤٥ \_ وأسماء ذاتي عَن صِفاتِ جوانحي،

جَـوازًا لأسسرار بها، السروخ، سُرتِ

١١٥ \_ رموزُ كُنُودِ عن مسعاني إشارَةِ،

بنكنون ما تُخفي السرائر حُفّت

المضافة إليها على سبيل الجواز لحكم وإسرار إلنهية جعلت الروح مسرورًا بها هي كنوز علوم إلنهية ومعارف حقيقة حاصلة عن إشارات الروح بمكنون ما أخفته السرائر وأحيطت بها. (ولما كانت الأسماء مقتضية لوجود العالم ولوازمه لا الذات الإلنهية، فإنها غنية عن العالمين، قال:).

٤٢٥ \_ وآثارها في العالمين بعِلْمِها،

وعسنها بها الأكوان غير غننة

١٤٥ - وُجودُ اقتِنا ذِكْرِ، بأيد تَحَكم،

شهود أجبنا شكر بأيد عميمة

العالمين بأنها من الأسماء والصفات، والحال أن الأكوان غير غنية عنها أي محتاجة العالمين بأنها من الأسماء والصفات، والحال أن الأكوان غير غنية عنها أي محتاجة إليها في إفاضة آثارها هي سبب وجود اكتساب ذكر بأيدي تحكم وسبب شهود اجتنا شكر بأيد عميمة شاملة للكل.

# 330 \_ مظاهِرُ لي فيها بدَوْتُ، ولم أكنن

عَـلَىٰ بِسخافِ، قسبل مَـوطِسنِ بَـرُزتـي

٥٤٥ \_ فَلَفْظُ، وكُلِي بِي لِسانٌ مُحَدُثُ؛

ولسحسظ، وكُلِي في عَسِن لِعَسِرتي

٢٤٥ - وسَمْعٌ، وكُلِّي بالنَّدى أسمعُ النَّدا؛

وكُللْي في رَد السردى السحسلُ بَسفستِ

١٩٥١ - ١٤٥ - أي: (الندى: بفتح النون هو المجمع والعطاء والبلل، والمراد هنا الأول، والباء الذي فيه بمعنى: في) فمن تلك الآثار لفظ يظهر من نساني، والحال أن كلي وجميع أجزائي بسبب ظهور ذاتي فيها، لسان محدث. ومنها لحظ يظهر من بصري، والحال أن كلي في عين شاهد بجميع أجزاء ذاتي جميع مظاهري واعتبر بها التجليات الصادرة من ذاتي. ومنها سمع، والحال أن كلي في الندى والمجمع يسمع الندا، أي بجميع أجزاء وجودي اسمع كلامي في صور مظاهري، وكلي في رد ما يؤذني ويهلكني يد قوة (وفي بعض النسخ: اوكلي في رد النداه أي جواب نداي يد قوة، وإليه ذهب الشارع الأول: [أي الفرغاني] والأول أحسن.

٥٤٧ - فشَصْرفُها مِنْ حافِظ العَهدِ أوْلًا،

### بنفس، عليها بالولاء، حفيظة

٧٤٥ - أي: هذه المظاهر التي تظهر فيها الصفات المذكورة منازل ومقامات فيها تظهر الصفات التي هي قبل البدن كانت مثبتة في النفس الناطقة، وهي أسماء ذات فرقت وأظهرت ما وراء الحس ونقله إلى النفس وجمعه فيها من معاني الصفات الظاهرة في صور المحسوسات. (ولما فرغ من إثبات الصفات الروحانية التي هذه الصفات الحسمانية مظاهرها شرع في بيان الأسماء وكيف تصرفات القطب والبدلاء والسبعة الذين هم المدبرون الأقاليم السبعة فيها وبها في العالم ووصفها بحسب التصرفات والتوقيف والتغريف والتشريف فقال:).

٥٤٨ ـ شـوادي مُـباهـاةٍ، هـوادي تَـئـبه،

بسوادي فُــكـاهــاتِ، غــوادي زجِــيّـةِ(١)

معه - أي: أثر تصريفها الصادر من حافظ العهد، إنما هو شدو الشوادي للمباهاة وهدو الهوادي للتنبيه وبدو البوادي للفكاهة وظهور الغوادي والسحابات الزجية، أي: تجليات في نغمات مغنيات الوجود للمباهاة والمفاخرة بين أهل العالمين

<sup>(</sup>١) الشوادي: جمع شادية، المغنبة، الهوادي: المرشدة.

بالألحان الطيبة والأصوات المطربة بقراءة القرآن والسماع والوعظ في لسان الأقوال وبإظهار العجائب والغرائب الناطق كل منهم بلسان الحال بوجود الحق ووحدته وكمالاته وصفاته الموصل إلى السامع والناظر رسالة خاصة من ربه.

٩٤٥ \_ وتوقيفُها من مُوثِق العَهدِ آخرًا،

بسنسفسس، عسلى عِسزَ الإبساء، أبسيّة

٥٥٠ \_ جيواهيرُ أنبياء، زواهيرُ وُضِلَةِ،

طــواهـــرُ أبــنـاء، قــواهـــرُ صَــولَةِ

ممن يحكم عهده الأولى آخرًا، أي: عند ظهوره في الصورة العنصرية بالإتبان ممن يحكم عهده الأولى آخرًا، أي: عند ظهوره في الصورة العنصرية بالإتبان بمقتضيات العهد الأولى من الإيمان والإسلام والعبادات والطاعات والامتناع عن هتك المحرمات الإلهية كالأنبياء والأولياء والعلماء والمؤمنين وجود جواهر، أي: حقائق الإنباءات النبوية، لأن النبيّ اصلى الله عليه اوآله] وسلم مشاهد للحقائق كلها عالم بالأسماء ومظاهرها. فإنباؤه عليه السلام عن حال من الأحوال التي لا يمكن إدراكها بالعقل، إنما هو عن تلك الحقائق الأسمائية الباطنة عن فهوم أهل الظاهر، كأحوال الآخرة وغيرها مما هي فوق طور العقل، وزواهر وصلة، أي: بينات الوصول لكل شيء إلى أصولها، وظواهر الأخبار الإلهية من حيث الاسم الظاهر، فإن الظاهر من الأخبار ما يشاهده العقل والشرع، وقواهر صولة، أي: قواهر لصولة الشيطان والنفس، فإن من تحقق بالأسماء الإلهية وتنور باطنه يغلب كل شيء ولا يغلبه شيء، ويقهر كل شيء ولا يغلبه شيء،

١٥٥ \_ وتَعرفُها مِن قاصِدِ الحَزْم، ظاهِرًا،

سَجِية نُفْسِ، بالوجودِ، سخية

٥٥٧ ـ مَناني مُناجاةِ، معاني نباهةٍ،

مُخماني مُحماجهاة، مُسباني قَعضية

اه م الحد العقلاء وأثر تعريفهما الصادر من قاصد العزم من جهة الظاهر لمن له خلق حسن ونفس بالوجود سخية وجود مثان لمناجاة العبد مع ربه، ومعان تناسب إدراك العقلاء ومنازل للمحاجاة كي لا يعلمها إلا العلماء بالله الراسخون في العلم، وأصول القضايا الإيمان والإسلام والعرفان وأحكامها. (ويجوز) أن يكون اسجية منصوبًا بنزع الخافض والظاهرًا منصوب على الحالية، أي: وأثر تعريفها للقلوب

الصادر ممن يقصد الحزم، حال كونه ظاهرًا بسجية نفسه السخية بالوجود حصول مثاني مناجاة. (والمراد) بقاصد الحزم: أصحاب الصحو بعد المحو الراسخون في العلم الذين يلبسون الحقيقة صورًا مطابقة يعلم الظاهر جِفظًا لها عن عيون الأغيار وصونًا للأسرار وبحجب الأستار.

٥٥٣ \_ وتشريفُها مِن صادِقِ العزم، باطنًا،

إنابَة نهس، بالشهود، رضية

٥٥٤ ـ نــجـائِبُ آيساتِ، غـرائِبُ نُسزهَــةِ،

رغائب غايات، كستسائِب نُعجدة

معه الباطن لمن في نفسه إنابة وهي مطمئنة راضية بشهود جمال الحق مرضية بقضاء الله وقدره، وهو نفسه إنابة وهي مطمئنة راضية بشهود جمال الحق مرضية بقضاء الله وقدره، وهو ركاب نجائب الآيات، أي: إعطاؤه الآيات البينات التي بها يتشخر كل من عانده، والكرامات للأنبياء والأولياء، لذلك صار آية من آيات نبينا (صلى الله عليه [وآله] وسلم) ركوب البراق وآية صالح (عليه السلام) الناقة.

٥٥٥ ـ فللنبس منها بالتغلق في مقا

م الإسلام، عن أحكامِ والبحكمية

٥٥٦ - عَقائِقُ إحكام، دقائِقُ جِكمةٍ،

حَسقائِقُ إحسكسام، رَقسائِقُ يُسسطَهِ (١)

ووه - ٥٥٠ - أي: والبدن من آثار الأسماء الإلهية بسبب تعلق النفس الناطقة بها حال كونها في مقام الإسلام غير متجاوزة عن أحكامه الحكمية حصول أعيان الأحكام الشرعية التكليفية من الصلاة والزكاة والصيام وباقي جميع الأعمال البدنية وحصول الأنوار والعلوم الدقيقة التي هي الحكم الباعثة للشارع على التكليف. فإن لكل عمل نورًا متقاربة باطن الإنسان عن الإتيان به ويحصل أثره في باطنه ظاهر البدن... وعند حصول هذه الأنوار تحصل الأحكام للحقائق، إذ الأنوار الحاصلة في النفس تجعلها كاشفة للحقائق مشاهدة إياها، وأدنى مراتب ذلك الكشف، الاطلاع بالمغيبات في عالم الخيال المسمى بالمثال، أو حقائق أحكام عقد المحبة مع الحق والعهد الأزلي. فالمراد بالحقائق حينئذ المعاني الموجبة لأحكام عهد العبد مع ربه.

<sup>(</sup>١) العقائق: جمع عقيقة، وهي بقايا شعاع البرق في السُّحب.

٥٥٧ \_ ولِلْحِسَ منها بالتحقّق في مقا

م الإيسمان، عسن أغسلامِه السغسملية

٨٥٥ \_ صحوامِع أذكارٍ، لوامع فِكرةٍ،

جـــوامِـــغ آئــار، قــوامِــغ عِــزَةِ

وم مقام الإيمان حال كونها غير متجاوزة عن أعلام الإيمان، أي: عن مقتضيات الإيمان من الأعمال التي هي أصول الإيمان وأعلامه صوامع أذكار، أي: مقامات ومراتب فيها وبها يذكر الحق بأسماته وصفاته ونعوته وكمالاته ولوامع فكره، أي: أنوار القوة الفكرية، وهي مطالعة الصفات في أعيان الموجودات وشهود جمالها بنظر البصيرة وجوامع الآثار الظاهرة في الوجود، ليشهد فيها وجه الحق سبحانه وذاته الظاهرة فيها وقوامع عزة المتكبرين وقواهر لقدرة المتجبرين بتسليط القوة الرحمانية والقدرة الإلهية عليها. فإن الكامل الذي يتجلى له الحق سبحانه، إنما ينطق ويبصر بالحق، كما قال تعالى: "فبي ينطق وبي يبصر الشهرة فبالله يقهر المتكبرين ويذل المتعززين.

٥٥٩ \_ وللنفس مِنها، بالتَّخلَقِ، في مَقا

م الإحسانِ عن أنسبائِهِ السَّسبويةِ

١٦٥ \_ لـطائِفُ أخبارٍ، وظائِفُ مِنحةٍ،

صحائِفُ أخسسار، خسلائِفُ جسسبة

٥٥٥ ـ ٥٦٠ ـ أي: وللنفس الناطقة من آثار الأسماء بسبب تخلقها بالأخلاق الإلهية واتصافها بالنعوت الربانية حال كونها في مقام الإحسان شاهدة ربها في جميع مظاهره غير متعدية عن مقتضيات أنباء مقام الإحسان التي هي الإنباءات النوبية لطائف

<sup>(</sup>١) رواه الحكيم الترمذي في نوادر الأصول (١/ ٢٦٥)، (٣/ ٨١).

أخبار تحصل لنفوس العارفين وقلوبهم من المسامرات الروحية والمناغات السرية والمحاضرات القلبية ووظائف العطايا الإللهية والمنح الربانية والمواهب الرحمانية وصحائف المعارف الحقيقية والعلوم اللدنية الحاملة إياها نفوس الكمل من الأولياء وخلائف حسية، أي خلائف لتدبير عالم الغيب والشهادة عند استغراقها في الحق وفنائها فيه بالتجلي الذاتي أو حصول خلائف لها عند انسلاخها عن البدن لأمر أراد الله سبحانه إنفاذه في بعض العوالم. فإن الكمل البدلاء إذا انسلخوا عن أبدانهم يجعلون فيها من يخلفهم ويدبر أمورهم وأبدانهم.

٥٦١ - وللجَمْعَ مِن مُبْدا، كَأْنُكُ وانتهى،

فإن له تحسن آية النظرية

٥٦٢ - غُيُونُ انفعالاتِ، بُعونُ تَنَزّو،

حُدوثُ اتسمالاتِ، لُيوثُ كستيبيةِ

الجميع كمالات الجسم والحس والنفس من انتهاء مقام المراقبة المشار إليه بقوله: الجميع كمالات الجسم والحس والنفس من انتهاء مقام المراقبة المشار إليه بقوله: النقائل لم تكن تراه فاعلم أنه يراك وابتداء مقام المشاهدة المشار إليه بقوله: النقيد الله كأنك تراه ألى كمال مقام الوصول والاتحاد والمعنى لوجود العبد حال كون الجميع غير محتجب عن آيات كتابه المنسوبة إلى النظر والشهود وهو كتاب نفسه الجامعة لآيات الوجود وأمطار التأثرات بتجليات سحابات الأسماء وغمامات الصفات الكائنة من سماء الذات الإللهية المنبتة في أرض النفس أحوال الوجد والسكر والهيمان وغير ذلك من الأحوال الواردة عليها المغنية إياها إلى أن تصل إلى مقام الأحدية وتستريح عن تبعات الصفات الغبرية وعند ذلك يحصل للنفس نقائص المظاهر الكونية والتقيدات بالأسماء الجزئية وعند ذلك يحصل للنفس اتصالات بالأسماء الكلية فإن كل واحد من الاجتنابات يحدث في نفس السالك اتصالاً إلى مقام أعلى مما فارقه وهو المراد بحدوث اتصالات وإذا اتصل بالأسماء الكلية اتصف بصفات ليوث الكتائب فلا يمكن أن يتسلط عليه أحد من خلقه لاتصافه بالقدرة التامة الإلهية إلا أن يمكنه هو من نفسه لمصلحة أحد من خلقه لاتصافه بالقدرة التامة الإلهية إلا أن يمكنه هو من نفسه لمصلحة يراها.

<sup>(</sup>١) رواه البخاري (١/ ٢٧)، (٤/ ١٧٩٣)، ومسلم (١/ ٣٧، ٣٩).

٥٦٣ \_ فمرجِمُها للحِسَ، في عالم الشها

ذَةِ ٱلسُمعجستدي، ما السّفس مني أحسّب (١)

٣٤٥ \_ فُـصولُ عِساراتِ، وُصولُ تسحيةِ،

خصصول إشارات، أصول عسطتة

وصارت محسوسة بظهورها في المظاهر الحسية في عالم الشهادة المجتدي ما أحست نفسي، أي أدركته بظهورها في المظاهر الحسية في عالم الشهادة المجتدي ما أحست نفسي، أي أدركته واستترت إياه من سماء حقيقتي معاني وحقائق تعرب عنها فصول العبارات، أي عبارات الأنبياء والأولياء والعلماء الراسخين ووصول التجليات، أي وصول الفيوض الرحمانية التي تخلص نفوسها وأعيانها من مضائق الحدوث والنقصان وتجعلها بتجلي الاسم السلام عليها منزهًا عن آفات الاحتجاب بصور الأكوان وحصول إشارات الأنبياء والأولياء لبيانها وأصول العطايا، أي كليات العطايا الحاصلة في الأكوان، فإنها أيضًا دلائل على خزائن تلك الحقائق الإلهية كما قال تعالى: ﴿وَلِن مِن شَيْءٍ إِلَّا عِندَانًا عَندَانًا العَمْرِ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ الْمَالِيَا الْمَالِيَا الْمَالِيَا الْمَالِيَا الْمَالِيا الْمُالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمِالِيا الْمَالِيا الْمُالِيا الْمَالِيا الْمِيالِي الْمَالِي الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمِيالِي الْمَالِي الْمَالَا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِيا الْمَالِيا الْمَالِيا الْمِيالِي الْمَالِي الْمِيالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالْمِيلِي الْمَالِي الْمِيالِيالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمِيالِي الْمِيالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالْمِيلِي الْمَا

٥٦٥ \_ ومَطلِمُها في عالَم الغنيب ما وَجَدْ

ثُ مِنْ نِعَم منى، علي استَجلّتِ

٦٦٥ \_ بــشـائِرُ إقــرارِ، بَــصـائِرُ عِــبـرَةِ،

ســـرائــر آئــار، ذخــارُ دغــوةِ

الغيب الذي المجاه من الناعم الناعم الأسماء الإللهية في عالم الغيب الذي وجدته نعمة من جملة النعم التي استجدت، أي ظهرت جديدة مني علي هو وجود بشائر الإيمان وبصائر الاعتبار وسرائر من الآثار وذخائر من الدعوة.

٥٦٧ \_ ومَوْضِعُها في حالم المَلكوتِ ما

خُـصَّسطستُ من الإسرا به، دون أسرتي

٥٦٨ ـ مبدارِسُ تنزيلِ، مَحارِسُ غِبطةِ،

مَسخسارِسُ تسأويسل، فسوارِسُ مِسنسمَسةِ

٥٦٧ ـ ٥٦٨ ـ أي: وموضعها الكائن في عالم الملكوت الأعلى الذي خصصت به ليلة الإسراء دون رفقتي وقواي مدارس تنزيل أي مواضع تعلم العلوم الدينية

<sup>(</sup>١) المجندي: الطالب، والجدوى: العطاء والنوال.

والمعارف الحقيقية وهي حضرات المبادىء العلوية والنفوس القدسية، ومحارس غبطة، أي مراتب يغبط فيها ويحرس صاحبها من النقائص وعن كل ما لا يليق بجنابه فيها، ومغارس تأويل، أي مواطن تنحل فيها المشكلات وتظهر عندها حقيقة المتشابهات وتتم أشجارها تأويل المشكلات وحل المعضلات، وفوارس منعة، أي ومقالات نفوس متصفة بالقدرة الإلهية مانعة للشبهات الشيطانية والإلقاءات النفسانية.

٥٦٩ \_ وموقِعُها مِن عالَم العجبَروتِ مِن

مسسارق فسسح، للنسصائر مسسهب

٧٠ - أرائِكُ تــوحــيــد، مــداركُ زُلْفَــةِ،

مسالِكُ تسمجسيد، مسلائِكُ نُسطرَةِ

ومظهرها الكائن في عالم الجبروت الطالع من مشارق كشف الذات المبهت والمحير للأرواح والقلوب وبصائرها أرائك توحيد، أي مقامات توحيد الذات والصفات والأفعال، ومدارك زلفة، أي ومواضع نيل القربة من الذات، ومسالك تمجيد، أي طرائق تعظيم الذات وتمجيدها في مقامي جمعها وتفصيلها، وملائك نصرة، أي أرواح تنزل النصرة للكاملين من الأنبياء والأولياء والصالحين، كما أنزل الله سبحانه الملائكة المسمومين لنصرة نبينا عليه السلام.

٥٧١ \_ ومنبَعُها بالفّيض، في كل عالم،

لِفَاقَالَةِ نَسَفْسِ، بِالإِنسَاقَسَةِ أَنْسَرَتِ

٧٧٥ - فـوائِدُ إلـهـام، روائِدُ نِـعـمَـةِ،

عسسوائِدُ إنْسعام، مسوائِدُ نِسعسَةِ

٧١ - ٧٧ - أي ومنبعها الذي أفاضها بالفيض الأقدس وأظهر لها مظاهر من كل عالم لأجل حاجة نفس صارت بالإفاقة والصحو ذا ثروة وغنى، والمراد بها الكامل، فوائد إلهام، أي فوائد جميع الإلهاميات الإلهية والإلقاءات الرحمانية زوائد نعمة، أي العطايا التي تقر بها عيون العارفين، وعوائد إنعام، أي المواهب التي هي من قبيل الإنعام والإحسان لا في مقابلة العمل وطاعة الرحمان، وموائد نعمة، أي موائد نعم الدنيا والآخرة التي لا تنفذ بمرور الزمان وتكرار الدوران. (واعلم أن الشيخ (رض) لما تكلم في آثار الأسماء والصفات ومظاهرها في عالم الجبروت والملك، تكلم في منبعها ومصدرها أيضًا وهي الذات الأحدية. وتحقيق والملكوت والملك، تكلم في منبعها ومصدرها أيضًا وهي الذات الأحدية. وتحقيق ذلك أنه لا بد أن تعلم أن للحق سبحانه فيضين كليين يترتب عليهما جميع تجلياته

في مراتبه وشؤونه، الأول: يسمى بالفيض الأقدس، والثاني: بالفيض المقدس... فأشار بقوله: "ومنبعها بالفيض" إلى التجلي الأولى والفيض الأقدس الأولى، وإلى مظاهرها بقوله: "في كل عالم"، وإلى العلة الغائية التي هي الحقيقة المحمدية بقوله: "لفاقة نفس بالإفاقة أثرت"، أي نفس أفاقت من سكرها وتحققت بالفرق بعد الجمع وبالصحو بعد المحو، وصارت غنية ذات ثروة وغنى، (ئم وصف الذات الإلهية التي هي منبع الأسماء بهذه الأوصاف الكلية المذكورة في البيت) (وهذا آخر الأبيات المذكورة في البيت) (وهذا آخر الأبيات المذكورة في علم الأسماء والصفات الموعودة بقوله: "فخذ علم أعلام الصفات ـ بظاهر المعالم من نفس بذاك عليمة"). (ولما فرغ من الأبيات الموعودة في بيان الأسماء والصفات رجع إلى ما كان بصدده وهو مقام الفرق بعد الجمع، فقال:).

### ٥٧٣ ـ ويجري بما تُعطي الطريقةُ سائري،

### على نهيج ما مِني، الحقيقة أعطتِ

٣٧٣ - أي: ويبجري سائري وجميع أجزائي وقواي الذي هو القلب والروح والنفس وقواها بما تعطى الطريقة والشريعة من غير أن يخرم في شيء من أمورهما أو حكم من أحكامهما، ولكن على نهج ما أعطته الحقيقة مني.

٤٧٥ ـ ولَمّا شَعَبْتُ الصَدْعَ، والتأمَّتُ فُطو

رُ شَملِ بِفَرْقِ الوَصْفِ، غير مُشتَتِ (١)

٥٧٥ \_ ولم يَبقَ ما بيني وبين توثَّقي

بايسناس وُذي، ما يَسؤذي لِوَحْسه

٥٧٦ ـ تحقَّقتُ أنّا، في المحقيقة، واحِد،

#### وأثببت صبخو السجمع مبخو التشششت

الواحدة التي جميع الموجودات مظاهرها والتأمت شوق الشمل الكائنة بسبب تفرقات الواحدة التي جميع الموجودات مظاهرها والتأمت شوق الشمل الكائنة بسبب تفرقات الصفات، أي انعدمت التعينات التي بها يتميز بعضها عن البعض في نظري وارتفعت تكثر الصفات أيضًا باستهلاكها في عين الذات حال كوني غير مفرق بين الأشياء بحسب الحقيقة ولم يبق بيني وبين من أتوثق واعتصم به ما يؤدي إلى الوحشة والتفرقة

<sup>(</sup>١) شعب الصدع: جبره، والصدع: التشقق، الفطور: الكسر والشق،

بسبب اتحاد الحقيقة بيننا تحققت أنا في الحقيقة واحد وإن كنا بحسب الصورة والتعين كثيرين وأثبت مقام صحو الجمع محو التشتت، أي أزال التفرق الحقيقي الصحو الثاني الذي هو بعد الجمع.

٧٧٥ \_ وكملي لِسانٌ ناظِرٌ، مِسمَعٌ، يَدُ

لننطسي، وإدراك، وسسمع، وبطشة

النظر به وكلي ببسمعي أذن أسمع به وكلي ببطشي يد أبطش به، وذلك لأن هذه الأوصاف في مقام الأحدية عين الذات، والذات تعلم نفسها بذاتها وتشاهدها وتسمع كلامها بذاتها فمن تحقق بهذا المقام واتحدت ذاته بالذات الأحدية يكون كذلك. (وفي بعض النسخ افكلي الفاء للنتيجة) (وإذا كان الأمر كما قلنا).

٧٧٥ \_ فعيني ناجَتْ، واللّسانُ مُشاهِد،

ويَسْطِقُ مسني السَّمْعُ، واليَّدُ أَصْعَب

٥٧٩ \_ وسَمعيَ عَينٌ تجتَلي كُلُ ما يدا،

وعَسِني سَمعٌ، إن شدا القومُ تُنسِتِ

٥٨٠ ـ ومِنني، عن أيدٍ، لِساني يُدُ، كسما

يدي لي لسانٌ في خطابي وخُطبتي

٨١ - كنذاك يَندى عَنين تنزى كُنلَ ما يَندا،

وعبيني يُلد مُبسوطَة عِند بُسطَتي

٥٨٢ \_ وسمعي لسانٌ في مُخاطبتي، كذا

لساني، في إصغائِهِ، سَمْعُ مُنصِتِ

٥٧٨ ـ ٥٧٩ ـ ٥٨٠ ـ ٥٨١ ـ ٥٨١ ـ أي: والغرض أن كلًا من العين والسمع واليد واللمان يعمل عمل غيره في هذا المقام وقد مرّ بيانه.

٨٣٥ \_ وللشم أحكامُ اطرادِ القياسِ في اتب

حُادِ صِفاتي، أو بعَكْسِ القضيّةِ (١)

٣٨٥ ـ أي: للشم أحكام القياس في اتحاد صفاتي مطرد حتى يصدق أن يقال القوة الشامة إنها تبصر وتسمع وتنطق وتبطش وبالعكس بأن يقال هذه القوى أيضًا تعمل عمل الشم وهو المراد بقوله: «أو بعكس القضية».

<sup>(</sup>١) أحكام اطراد القياس: الأحكام التي نسير على منوال معين.

# ٨٤ - وما في غَضْوْ خُصَ، من دونِ غَيرِهِ،

## بتعبين وضف مشل عيس البصيرة

٥٨٤ - أي: وليس في عضو مخصوص بوصف معين ليأتي بعمل لا يأتي به غيره، فكل من القوى الظاهرة ومظاهرها تعمل عمل غيرها كما أن القوى الباطنة تعمل عمل غيرها، فإن البصيرة تعمل عمل السمع القلبي، وهو يعمل عمل البصيرة وكذا البواقي، وهو المراد بقوله: «مثل عين بصيرة».

### ٥٨٥ ـ ومِسنى، عسلى أفسرادِها، كُسلُ ذَرَةِ،

## جسوامسع أفسعسال السجسوارح أحسضت

٥٨٥ - أي: ومني كل ذرة من الذرات على انفرادها أحصت جميع أفعال الجوارح حتى أن كلاً منها يناجي ربه ويشاهده ويسمع كلامه ويتصرف في جميع مظاهره. [وإليه أشار بقوله:].

#### ٥٨٦ \_ يُناجي ويصغي عن شُهودِ مُصرُف،

### بسمعرعه في السحسال عن يَدِ قُدرَةِ

محموع وجودي في الحال لا في زمان طويل تصريفًا واقعًا عن يد القدرة التامة. لمجموع وجودي في الحال لا في زمان طويل تصريفًا واقعًا عن يد القدرة التامة. (ولما كان اختصاص كل عضو بقوة مخصوصة وعمل معين كالعين للإبصار والأذن للسماع على طريق العادة وعدم اختصاصه بها وإتبان كل منها يعمل غيرها من قبيل خرق العادة وهي مستفادة من القدرة التامة الإللهية تعرض لذكر القدرة ووصف نفسه بالاتصاف بها بقوله:).

٨٧٥ - ف أت لُو عُلومَ العالِمينَ بِلَفْظَةِ ٢

وأجلو عسلي المسالمسيسن بلخطة

٥٨٨ ـ وأسمنع أصوات الدعاة وسائر ال

للغساتِ بسوَقْستِ، دونَ مِسقسدارِ لُمسحَسةِ

٥٨٩ ـ وأحضِرُ ما قد غرّ، للبُعيدِ، حَمْلُهُ،

ولم يسزنسد طرفي السي بخمضة

٥٩٠ ـ وانسشق أرواحُ السجِسنانِ، وعَسرَفَ ما

يُسمافحُ أذيالُ الرياحِ بِنَسْمَةِ

### ٩١ - وأستَعرضُ الأفاقُ نحوي بخَطرةِ،

# واخترق السنبع الطباق بخطوة

٨٧٥ \_ ٨٨٥ \_ ٥٨٩ \_ ٥٩٠ \_ ٥٩١ \_ أي: اقرأ علوم العارفين في كلمة واحدة من كلمات الله التي هي أعيان الموجودات لأن كلَّا منها مشتمل على الهوية الإلهية العالمة بجميع أنواع العلوم والمعارف الإلهية والكونية أو في كلمة لفظية لاشتمال كل من الألفاظ على حروف موضوعة بإزاء الحقائق الإللهبة والكونية المعطية للعلوم والمعارف اللدنية، وأجلو على، أي أكشف عليّ وأعرض بين يدي جميع العوالم في لحظة، أي نظرة واحدة انظر بها موجودًا من الموجودات فإن كلًّا منها مشتمل على جميع العوالم الملكية والملكوتية والجبروتية، فإن جسمه مشتمل على عالم الملك ونفسه وقواه على الملكوت وملكوته مشتمل على الجبروت، وأسمع أصوات الداعين وأعرف لغاتهم المختلفة لسرياني في وجوداتهم وذواتهم باتحادي بالهوية السارية، فأجيب دعوة الداعي إذا دعاني في وقت وزمان أقل من مقدار لمحة، أي من زمان نظرة واحدة. وأحضر شيئًا قد إحضاره وحمله على أرباب العادة لبعد المسافة، والحال أنه لم يرتدد طرفي إلى بغمضة (وهذا إشارة إلى حكاية عرش بلقيس في قوله تعالى: ﴿ وَاللَّهُ الَّذِي عِندُمُ عِلْمٌ مِنَ ٱلْكِنْبِ أَنّا ءَائِيكَ بِهِ، فَبْلَ أَن يَرْبَدُ إِلَيْكَ طَرْفُكُ ﴿ [النَّمل: الآية ٤٠] وهو أصف بن برخيا، وهذا الإحضار إنما هو لقدرته على الإيجاد في الحال مثل المطلوب حضوره، وأنشق نفحات الخلد وملائكة الجنان وعرف كل روضة نفحنها أذيال الرياح لمرورها عليها في نسمة واحدة (فالأرواح جمع الروح بضم الراء، ويجوز أن يكون جمع الروح بفتح الراء وهو الراحة، أي رباح الجنان المعطية للراحة) واستعراض جميع الآفاق بخطرة تخطر في البال لشهودها، واخترق السبع الطباق أي سبع سمنوات طباق بخطوة واحدة.

## ٩٩٥ \_ وأشباحُ مَنْ لَمْ تَبِقَ فيهِمْ بَقيةً

## لسجَمعي، كالأرواحِ حَفْتُ، فعخفت

٩٩٥ ـ أي: وأشباح من لم تبق فيهم بقية الأنانية وفنيت صفاتهم وذواتهم بالكلية في الصفات والذات الإلهية بوصولهم إلى مقام الجمع المشار إليه بالفناء تصير محفوفة بالصفات الإللهية وصورة بأنوارها كأرواحهم، فتزول عنهم ثقالة جسومهم العنصرية وتخف كالأجسام النورية الملكوتية، فيحصل لهم طي الزمان والمكان والظهور في الصور المختلفة والعروج إلى الجهة السماوية والطيران في الهواء والسير

على الماء وغير ذلك. ولله در المائل:

ثمقلت زجاجات أتسنا فُرغا حتى إذا مُلئت بصرف الراح خفت وكادت تستطير بما حوت إن الجسوم تخف بالأرواح

٩٩٥ - فمن قالَ، أو من طال، أو صال، إنما

يه برقيق بالمدادي له برقيقية

٩٤٥ ـ وما سارُ فوقَ الماءِ، أو طارَ في الهوا،

أو اقتناحَسمَ السنسيسرانَ، إلّا بسهمتسي

996 - 996 - أي: بسبب أني في مقام الجمع ومتصرف في العالم بحكم الخلافة، فمن ساد وملك أو أعطى شبئًا لأحد أو غلب على قوم في عالم الظاهر والباطن، إنما يتوسل بإمدادي بواسطة رقيقة من رقائق روحي المتصلة إلى روحه... فكل من أهل العالم إنما يتوسل في مطالبه برقيقة مختصة به، فما سار فوق الماء أحد ولا طار في الهواء ولا دخل النار إلا باستمداد من همته وقدرته من بقدرته.

٥٩٥ ـ وغنني مَن أمندُذننه برتيه

تُسصَرْفُ عن مسجسوعِهِ في دقيقة

ومن أمددته برقيقة صادرة عني تصرف عن مجموعه في دقيقة، أي
 ومن اتصل إليه رقيقة من رقائق روحي يتبدل عن صفات نفسه بالكلية في الحال.

٩٦٥ \_ وفي ساعة، أو دون ذلك، من تسلا

بمجموعة جمعي ثبلا ألف خشمة

مجموعه جمعي، أي اتصف بمجموعه جمعي، أي اتصف بمجموعه بصفاتي ودخل في مقام جمعي، ثلا ألف ختمة من القرآن... (وذلك من التصرف في الزمان بالبسط واللسان بالقول وأمثال هذه الأشياء الخارجة عن طور العقل، إنما تحصل بالاتصاف بالقدرة الإلهية حتى لو أراد الإحياء والإماتة وغير ذلك لأتى به) (وإليه أشار بقوله:).

٩٩٥ \_ ومِنْي، لو قامَتْ، بمَنِتِ، لطيفةً

لَرُدَتْ إلىيه نسفسسه، وأعسسدت

و افاضت الإرادة مني على أن يحيي ميت وأفاضت لطيفة من لطائف لطفي في حقه لردت نفسه إليه وأعيدت. (وذلك لأن الخليفة موصوف بجميع

الأوصاف الإلـٰهية إلّا الوجوب الذاتي) (ولما ذكر شيئًا من خواص مقام الجمع، أراد أن ينبه السالك طريق الوصول إليه والاتصاف به، فقال:).

#### ٩٩٥ \_ هي النفس، إن ألقَتْ هواها تضاعفت

#### تُواها، وأعطَ فيملها كُلُ ذُرَةٍ

الفانية تتضاعف قواها لأنها من منبع القوى والقُدّر، فأعطت فعلها لكل ذرة من الفانية تتضاعف قواها لأنها من منبع القوى والقُدّر، فأعطت فعلها لكل ذرة من ذرات الوجود. (وذلك لأن النفس إنما ضعفت وتصغرت لتعلقها بالبدن العنصري وتنزلها بالعالم السفلي، وكانت قبل ذلك من المبادي العالية المتصرفة في الأفلاك والعناصر وما فيها، فعند رجوعها إلى مقامها الأصلي ووصولها بالأوج الأزلي، ترجع إليها قوتها المفطورة بها، فتحصل منها في العالم العنصري أفاعيل يعجز عنها غيرها).

#### ٩٩٥ \_ وناهيك جَمعًا، لا بفرق مساحتي

# مكانِ مَصَيِّ أَوْ زمانٍ مسوقَّتِ

990 ـ أي: ويكفيك وجود الخارقة الحاصلة على أيدي الأنبياء والأولياء من جهة وصولهم إلى مقام الجمع لا بسبب مقام الفرق الواقع في مساحتي مكان مقدر أو زمان موقت، أي الواقع في الزمان والمكان. (ثم أشار إلى ذكر الخوارق الصادرة من الأنبياء عليهم السلام، بقوله:).

#### ٦٠٠ \_ بذاك عبلا الطوفانَ نوح، وقد نُسجا

به مَن نبجا من تومِهِ في السفيئةِ

٦٠١ \_ وغاض له ما فاض عنه، استسجادة،

### وجلة إلى البخودي بسهسا واستَقرَتِ (١)

٩٠٠ ـ ٦٠١ ـ أي: بمقام الجمع علا الطوفان نوح وجد واجتهد أن يميل بالسفينة إلى الجودي فاستقرت السفينة عليه وغاض في الأرض ما فاض عنه على سبيل الاستفاضة (فذاك إشارة إلى مقام الجمع (الجودي: اسم جبل عليه استقرت

<sup>(</sup>١) الجودي: جبل استقرت عليه سفينة نوح عليه السلام.

السفينة]، قال تعالى: ﴿ وَقِيلَ يَتَأْرَضُ اللَّهِى مَآءَكِ وَيَسَمَآهُ أَقِلِمِى وَغِيضَ الْمَآءُ وَقُعِنَى الْأَمْرُ وَاسْتَجادة اللَّهِ عَلَى الْجَوْدِيِّ ﴾ [هود: الآية ٤٤]، وإنما قال: الوغاض له ما فاض عنه استجادة افإن الطوفان توسع الماء، وإنما حصل باستدعائه من مرتبة نفسه ومقام جمعه الذي يرى ظاهره إهلاك قومه وإنجاء نفسه من أذاهم فما فاض إلّا عنه وما غاض إلّا له، وكما أن طوفان الجهل كان مستغرقًا لهم، كذلك طوفان الماء الذي هو صورة نار القهر مستغرقًا لهم.

٢٠٢ - وسار ومشن الربيع تبحث بساطه،

سُلِّيمانُ بالجَيْشَيِينِ، فنوقَ البسيطةِ

٦٠٣ ـ وقبل ارتداد الطرف أحضر من سبا

له عَرْشُ بلقيس، بغيسِ مشقة

1.۲ ـ ٦٠٢ ـ أي: وبالجمع سار سليمان مع جيش الجن والإنس فوق الأرض المبسوطة، والحال أن ظهر الربح كانت تحت بساطه، والحال أنه كان راكبًا على الربح، وبالجمع أحضر من سبأ لسليمان عرش بلقيس بلا مشقة وكلفة قبل ارتداد الطرف منه إليه. (والغرض) أنه بوصول سليمان إلى مقام الجمع كان ظهر الربح مركبه، وكان الجن والإنس تحت طوعه وحكمه، وببركة صحبته كان صاحبه قادرًا على الإتيان بالعرش من سبأ قبل أن يرتد إليه الطرف.

٢٠٤ ـ وأخسمَ إنسراهسيسمُ نسارَ عسدُوهِ،

وغسن نسوره عسادت لسه رَوْضَ جسنسة

٦٠٥ - ولمنا دُعا الأطيارُ مِن كُلّ شاهِي،

وقىد ذُبِحَتْ، جِاءَتْهُ غَيْرَ عَصِيةٍ

١٠٤ ـ ٢٠٥ ـ أي: وبه أطفأ إبراهيم (عليه السلام) نار نمرود، والحال أنها صارت لإبراهيم عن نوره روضة من رياض الجنة وبه جاءت الأطيار إلى إبراهيم طائعة غير عصية من كل شاهق لما دعاها، والحال أنها كانت مذبوحة، وهذا إشارة إلى قوله تعالى لإبراهيم: ﴿فَخُذُ أَرْبُعَةُ مِنَ الطَّيْرِ فَصُرَّهُنَّ إِلَيْكَ ثُمَّ آجْعَلَ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ مِنْهُنَّ جُزْهُا ثُمَّ اَدْعُهُنَ يَأْتِينَكَ سَعْيَا ﴾ [البقرة: الآية ٢٦٠] وذلك لأن من وصل إلى مقام الجمع واتحد بالذات الأحدية تصرف في الوجود بأي شيء أراد.

٦٠٦ \_ ومن يسدِه مسوسى عسمساه تلقفت،

من السحر، أهوالًا على النفس شقت

٦٠٧ \_ ومِن حبحر أجرى عيونًا بضربةٍ

بها ديَمًا، سَقَتْ، وللبَحرِ شَقْتِ (١)

السحر، وهي الحبال التي ألقتها السحرة، فشقت وصعبت على نفس موسى، فأوجس في نفسه خيفة منها، لما تخيل أنها تسعى، وبالجمع أيضًا أجرى موسى عيونًا من الحجر بضربة بالعصا فانفجرت منه اثنتا عشرة عينًا، وبه أيضًا شقت عصاه البحر.

٦٠٨ \_ ويُوسُفُ، إذ ألقى البَشيرُ قَميضَهُ

عسلى وَجْهِ يَسعهُ وبِ، عسلُسهِ بسأوبه

٦٠٩ ـ رآهُ بعنين، قبيلُ مَقدْمِهِ يَكى

علليه بها، شوقًا السيه، فكفت

٩٠٨ ـ ٩٠٩ ـ أي: وبالجمع رأى يعقوب يوسف حين ألقى البشير قميصه على وجه يعقوب رجوعه إليه وتلك الرؤية كانت بعين بكى يعقوب بها على يوسف شوقًا إليه قبل مقدمه فصارت مكفوفة عمية.

٣١٠ \_ وفي آل إسسرائسيسل مسائِدة مِسن السه

سسماء لسعسيسسى، أنْسرِنْتْ تُسمَ مُسدّتِ

٦١١ ـ ومِسنْ أَكْسَمُ إَبْسِرا، ومِسن وضَسِح عسدا

شَفَى، وأعادُ الطينَ طيرًا بنفضخة (٢)

٩١٠ ـ ٦١٠ ـ أي: وبالجمع أنزلت المائدة من السماء لعيسى في بني إسرائيل ومدت؛ وبه أعاد الطين وجعله طيرًا بنفخة واحدة. قال تعالى: ﴿وَإِذَ تَخَلُقُ مِنَ ٱلطِّينِ كَهَيْنَةِ الطَّيْرِ بِإِذَنِي فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِإِذَنِي وَتُبْرِئُ الْأَصَحَمَهُ وَالْأَبْرُصَ بِإِذَنِيْ كَهَيْنَةِ الطَّيْرِ بِإِذَنِي فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِإِذَنِي وَتُبْرِئُ الْآصَحَمَةُ وَالْأَبْرُصَ بِإِذَنِيْ السّائدة: الآبة ١١٠].

 <sup>(</sup>١) الديم: السحب الممطرة.
 (٢) الوضح: داه البرص.

#### ٦١٢ ـ وسِرُ انفِعالاتِ الظّواهر، باطِنا

# عين الإذن، ما ألقت بأذنك صيختي

717 ـ أي: وسر هذه الانفعالات والتأثيرات الواقعة في ظواهر الوجود ما ألقت بأذنك صيغتي، أي صيغة كلامي من أنه بالجمع حصل هذه التأثرات والتأثيرات في الوجود، وأنبأ عنه قوله تعالى: ﴿ بِإِذْنِ ﴾ [المائدة: الآبة ١١٠].

## ٦١٣ \_ وجاءً بأسرار الجميع مُفيضها

#### علينا، لهم خَتْمًا على حين فُترَةِ

71٣ - أي: وجاء بأسرار جميع تلك الآثار مفيضها علينا وهو النبيّ (صلى الله عليه [وآله] وسلم) حال كونه خاتمًا للأنبياء (عليهم السلام) في زمان الفترة. وإنما قال: «على حين فترة»، لأن شريعة موسى متغيرة غير باقية على ما أمر الله به، وعيسى في زمان فترة، ذكر «علي» لاستعلائه (عليه السلام) على الزمان وغيره. وإنما قال: «وجاء بأسرار» ولم يقل بآثار، تنبيهًا على أنه (عليه الصلاة والسلام) نبه العارفين على أسرار تلك الآثار ومعانيها المندرجة في صورها بالكشف عنها.

#### ٦١٤ \_ وما مِنهم، إلا وقد كمان داعِسها

#### به قومه للحق، عن تَسبَعِسية

71٤ - أي: وليس أحد من الأنبياء السابقين على نبينا إلا داعيًا قومه إلى الحق سبحانه عن تبعية نبينا (عليه الصلاة والسلام) وبواسطة روحانيته لأنه نبي أزلًا وأبدًا، كما قال: (كنت نبيًا وآدم بين الماء والطين) (() وغيره نبي بتبعيته عند بعثه لا غير (وزمان الفترة هو الزمان الذي لا يكون فيه طائفة على الحق، ولا داع إليه تعالى، وعلماء أمته داعون إلى الحق سبحانه إلى يوم القيامة، لذلك قال: (علماء أمتي كأنبياء بني إسرائيل) فلا يتوهم زمان الفترة بعد رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) إلى حين قيام الساعة وهو بعد ظهور المهدي وعيسى [عليهما السلام] وانقراض مؤمني زمانهما) (والبيتان التاليان يدلان على أن علماء الظاهر كالأنبياء، والداعين منهم كالرسل، وعلماء الظاهر والباطن الداعين إلى الحق العارفين إياه كأولي العزم من الرسل، وهما قوله:).

<sup>(</sup>۱) رواه الحاكم (۲/ ۲۱۵)، وابن أبي شيبة (۷/ ۳۲۹)، والطبراني (۲۰/ ۳۵۳)، والخلال في السنة (۱/ ۱۸۸).

٦١٥ \_ فيعالِمُنا مِنهُمْ نَبِيّ، ومَن دُعا

#### إلى السخت منا قام بالرسليسة

٦١٦ \_ وعارِفُنا، في وَقبِنا، الأحمَديُّ مَن،

# أُولِي العَرْم منهُم، آخِذُ بالعَرْم منهُم

917 \_ 717 \_ أي: (أولو العزم من الرسل من لا يحوم حول الرخص) وإنما كان العلماء منا كالأنبياء لأنهم داعون للخلق إلى الحق بالظاهر والله يتولى السرائر. (والفرق بين النبيّ والرسول أن النبيّ من يُنبىء عن الله وأحكامه وأوامره ونواهيه وكتبه ورسوله واليوم الآخر من غير سيف؛ والرسول هو الذي ينبىء عنه وعن أحكامه وكتبه ورسله واليوم الآخر، فإن قبلوا فقد خلصوا وإلّا وجب عليه المقاتلة معهم).

#### ٦١٧ ـ وما كانَ منهم مُعجِزًا، صارَ بعدَه،

### كَرامَةً صِدِيت لَهُ، أَوْ خِليفَةً

917 ـ أي: وما كان من الأنبياء (عليهم السلام) من خوارق العادات مسمى بالمعجزة، صار بعدهم ذلك مسمى بالكرامة صادرًا من صديق من الصديقين لنبينا (عليه الصلاة والسلام) غير القائم بالخلافة العظمى أو من صديق هو قائم بالخلافة.

#### ٦١٨ ـ بغِيرَتِهِ استَغْنَتُ عنِ الرّسُلِ الورى،

#### وأصخابه والسنابهين الأنسة

الأقارب الطينية والمرتبية والدينية] وإنما استغنت الورى بهم وبالصحابة والتابعين من الأقارب الطينية والمرتبية والدينية] وإنما استغنت الورى بهم وبالصحابة والتابعين من الأثمة عن الرسل السابقين، لأن كلّا منهم ورث معنى نبي من الأنبياء الماضين وخواص رسول من المرسلين وأقاموا جميع أحوالهم فحصل بهم الاستغناء منهم، لذلك صاروا ﴿ عَيْرَ أُمّنَةٍ أُخْرِجَتَ لِلنّاسِ ﴾ [آل عِمرَان: الآية ١١٠]، (وفيه سر يعرفه من يعرف درجات الحد).

### ٦١٩ - كَراماتُهُمْ من بُعضِ ما خَصَهُمْ به

### بسما خَسْهُم مِن إِزْثِ كُسلَ قَسْسِلَةٍ

٦١٩ - أي: كرامات العترة والصحابة والتابعين من الأئمة من جملة ما حصهم النبي (صلى الله عليه [وآله] وسلم) به مع إعطائهم حصة من إرث كل فضيلة له (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، وتلك الحصة ولاية نبي من الأنبياء. فمن كانت نسبته إلى

النبي (عليه الصلاة والسلام) أكثر كانت حصته أكثر، ومن كانت حصته أكثر كانت كرامته أكثر وقدرته إلى خوارق العادات، إلّا أن الكاملين لم يظهروا بخوارق العادات إلّا عند الضرورة، فإن عرفانهم يمنعهم من إرسال الهمة وتسليطها على مظهر من مظاهر الله، لأنه يعطي تعظيم شعائر الله ومظاهرها لا الإخراق فيها إلى العرفان.

#### • ٦٢ - فيمن نُصرَةِ الدّين الحَنيفي، بَعدَه

### قِستسالُ أبسي بسكسر، لآلِ حسنسيفةِ

17٠ أي: فمن نصرة الدين الحنيفي بعد وفاة رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، قتال أبي بكر مع آل حنيفة حيث امتنعوا عن أداء الزكاة وقالوا: وجوب الزكاة مطلقًا لا يوجب تكرره في كل عام بل يكفي الإتيان بأدائها مرة واحدة، وقد أتينا به في زمان رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم). وهذه المقاتلة والنصرة مع قلة عساكر المسلمين دليل على أنه مؤيد من عالم الملكوت والغيب، ولولا نصرته لاختل ركن من أركان الإسلام وانحل سلكه عن النظام.

#### ٩٢١ \_ وساريَسة ، ألجساهُ لسلجَسبَسل السنسدا

### هُ مِن عُمَر، والدّارُ عَسِرُ قَربينِةٍ

1۲۱ ـ أي: (روي أن عمر بعث سارية إلى نهاوند للقتال مع الكفار منها، كاد الكفار أن تفاجئهم وتقتلهم فنادى عمر وهو على المنبر يخطب في أثناء الخطبة بقوله يا رساية الجبل، وسمع سارية صوته فالتجأوا إلى الجبل وخلصوا منهم) وهو دليل على مكاشفته.

#### ٦٢٢ \_ ولم يَسْتَغِلْ عُسْمانُ عَن وِرْدِهِ، وقد

#### أدار عليه السقوم كأس المنسية

٣٢٢ ـ أي: (سقوه كأس المنية ولم يشتغل عن ورده، وهذا دليل تمكنه في مقام الرضا بالقضاء واختياره الدار الآخرة الباقية على الدار الدنيا الفانية.

# ٦٢٣ ـ وأوْضَحَ بالثّأويلِ ما كانَ مُسكِلًا

### عسلي، بِعِسلُم نسالَهُ بسالسوّصِيةِ

7۲۳ ـ أي: التأويل نوعان، الأول: وهو المصطلح بين أهل الظاهر، وهو صرف الكلام عن ظاهره إلى لازم من لوازمه. وهذا التأويل يجوز لكل أحد يعلم علوم الظاهر من العربية والفقه والتفسير والحديث وغيرها ما دام لا يخرج الكلام مما

علم بالضرورة أنه من الدين كالإيمان بالله وصفاته وأسمائه وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر. والنوع الثاني: وهو المعاني الذي يفهم أهل الله بالكشف من باطن رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم)، وهذا الفهم يتفاوت في الدرجات. فإن للقرآن ظهرًا وبطنًا إلى سبعة أبطن، وفي رواية إلى سبعين بطنًا، وقال رسول الله (صلى الله عليه [وآنه] وسلم): «إن للقرآن ظهرًا وبطنًا، ولكل منهما حدًا ومطَّلعًا»<sup>(١)</sup> فظهره مستفاد من ظاهر اللفظ، وبطنه يتعلق بالفهم والفقه، كما قال (عليه الصلاة والسلام) في ابن عباس: «اللهم فقهه في الدين»(٢) أي فهمه، والحد: ما به ينتهي الفهم؛ والمطلع: ما يحصل بالكشف الكلي والتجليات الأسمانية والصفاتية والذاتية لأكابر الأولياء. وهذا التأويل لا يكون إلّا للراسخين في العلم بالله وأسمائه وصفاته، لا في العلم بوضع اللغة والعربية والأصولين(واختصاص علي (رض) من حضرة رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) إنما كان بكمال العلم بهذا التأويل. لذلك قال (عليه الصلاة والسلام): «أنا مدينة العلم وعلي بابها»<sup>(٣)</sup>. وقال على (رضى الله عنه): «لو كان لي إجازة لكتبت في بسم الله سبعين وقرّاً". فقوله: ﴿وأوضح بالتأويل ما كان مشكلًا، معناه: وأوضح للعارفين المحققين المستعدين لسماع أسرار التوحيد، لا لكل أحد من أهل الظاهر، فإنه ممنوع بقوله (عليه الصلاة والسلام): "كلموا الناس على قدر عقولهم العلام ولهذا كان شيخ المشايخ رضي الله عنه في الخرقة والذكر وغيرهما من أنواع التكميلات.

### ٦٢٤ \_ وسائِرُهُم مِثلُ السَّجوم، مَن اقتدى

### بأنهم مئه اهتدى بالتصيخة

7۲٤ ـ أي: ضمن في هذا البيت معنى الحديث، وهو قوله (صلى الله عليه [وآله] وسلم): «أصحابي كالنجوم بأيهم اقتديتم اهنديتم» أي: وسائر الصحابة مثل النجوم من اقتدى بواحد منهم اهندى ببركة صحبته وصدور النصيحة منه عند اشتغال المقتدي بأمور الدنيا ومقتضيات الهوى.

 <sup>(</sup>۱) رواه ابن حبان بنحوه في صحيحه (۲۷۱/۱)، وعبد الرازق في المصنّف (۳۵۸/۳)، والطبراني في الأوسط (۲۲۱/۱).

<sup>(</sup>۲) رواه البخاري (۲/۲۲)، وابن حبان (۲۵/۱۵).

<sup>(</sup>٣) رُوِيَ من طرق متعددة، فانظر: رسالة الشوكاني حديث «أنا مدينة العلم...» بتحقيقنا.

<sup>(</sup>٤) رواه الحكيم (١/ ٢١٤)، والبيهقي في الشعب (١/ ١٥٥)، والديلمي (١/ ٣٩٨).

<sup>(</sup>٥) انظره في تلخيص الحبير (١٩٠/٤)، وخلاصة البدر (٢/ ٤٣١)، والكشف (١٤٧/١).

#### ٥٢٥ ـ ولِلأولياءِ المعرمينين به، ولَمْ

# يسروه اجستسسا قسزب لسقسزب الأنحسوة

917 ـ أي: ونصب الأولياء المؤمنين بالنبيّ (صلى الله عليه [وآله] وسلم) ولم يروه صورة اجتبا قرب للقرابة المعنوية التي بينهم وبين رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) الموجبة للأخوة من وجه والبنوة من آخر. وذلك لأن الأولياء المؤمنين بالأثبياء إنما آمنوا بهم للمناسبة المعنوية بينهم وبين أرواحهم القدسية، وتلك المناسبة المجامعة بينهم نتيجة ظهور الهوية الإلهية في مراتب متقاربة، فمن حيث إنهم مظاهر الهوية الإلهية والنبيّ (عليه الصلاة والسلام) مظهرها أيضًا ثبت الأخوة بين الجميع لكونهم من معدن واحد، ولهذا المعنى أثبت رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم) الأخوة بينه وبين متابعيه من الأولياء، بقوله: "واشوقًا إلى لقاء إخواني"، فقالت الصحابة: ألسنا إخوانك يا رسول الله؟ قال: "أنتم أصحابي وإخواني الذين يأتون من بعدي» (١). ومن حيث إن أرواحهم كلها فائضة من الروح الكلي المحمدي يكون بينهما نسبة الأبوة والبنوة ثابتة قال الناظم (رض) مشيرًا بهذا المعنى من لسان رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم):

«وإني وإن كنت ابن آدم صورة فلي معنى شاهد بأبوّة » معنى شاهد بأبوّة » معنى شاهد بأبوّة » معنى شاهد بأبوّة » معنى له، كاشتِساقِه

### لهم صورةً، فاعجب لحضرة غيبة

7۲٦ ـ أي: هذا الفرب المعنوي الحاصل من المناسبة الجامعة بينهم ثابت، كما أن اشتياقه (صلى الله عليه [وآله] وسلم) لهم صورة ثابت، ولما كان بينهم قرب من حيث المعنى والمرتبة وبعد من حيث الصورة والزمان، قال: «فاعجب لحضرة غيبة»، أي لاجتماع الحضور والغيبة في شيء واحد كما قيل:

«ومن العجائب أنني أشتاقكم أبدًا وأنتم في بعادكم معي»

(ولما ذكر الأولياء الذين كملوا بمتابعته، ذكر عن لسانه (عليه الصلاة والسلام) أن السابقين أيضًا من الأنبياء والأولياء بأسمائه وصفاته تصرفوا وغلبوا فنكرهم بقوله:).

<sup>(</sup>۱) رواه مسلم (۱/۲۱۸)، وأبو نعيم في المسند المستخرج على مسلم (۱/۳۰۹)، وأبو عوانة (۱/ ۱۲۲).

# ٦٢٧ ـ وأهلُ تلَقَى الروحَ باسمي، دعَوا إلى

#### سبيلي، وخجوا الملجدين بخجتي

177 - أي: وأهل تلقى الروح الذين هم الأنبياء، كل منهم باسم من أسماء مقام جمعي دعا الخلق إلى الحق وغلب المنكرين الذين يلحدون في الحق وطريقه بحجتي فإن القدرة التي بها غلبت منكريهم صفة من صفاتي ونسبة من نسب جمعي. فكل مَن أحيا ميتًا أو قلب عصاه حية أو أبرأ الأكمه والأبرص أو أتى بشيء غير ذلك، فباسم كان من أسماء مقام جمعي، واختصاصي بمقام الجمع ذاتي لكوني قطب الأقطاب أزلا وأبدًا، واتصاف غيري بذلك المقام إنما هو بتلقيني.

### ٦٢٨ ـ وكُللَهُم، عَن سَبْقِ مَعناي، دائِرٌ

### بسدائسر تسي، أو وارد مِسن شسريسمستسي

7۲۸ ـ أي: وجميع الأنبياء صادر عن روحي سابق عليهم، دائر في دائرة وجودي، ووارد لشيء من شريعتي. وذلك لأن جسومهم وأرواحهم من مجموع العالم إنما صدر بالعقل الأول الذي هو الروح المحمدي (عليه الصلاة والسلام) بل عنه صدر لأنه عين الحق المنزل في أول المراتب الكونية المتعينة بأول التعينات الخلقية لا غير. ودوران الجميع في دائرة الوجود الخارجي أيضًا به لأنه هو الذي يخرج كلا منهم بحكم الخلافة العظمى من عالم الأرواح إلى عالم الأجسام شريعة من شرائع دائرة النبوة التي كل من الأنبياء (عليهم الصلاة والسلام) قائم بنقطة من نقطها، وصاحبها بالأصالة هو الروح المحمدي المشار إليه بقوله: "كنت نبياً وآدم بين الماء والطين، (وإلى هذا السبق أشار عن لسان رسول الله (صلى الله عليه [وآله] وسلم بقوله:).

### ٦٢٩ ـ وإنَّي، وإن كسنتُ ابسنَ آدمَ، صورَةً،

# فَلِي فِيهِ مُعنَّى شاهدٌ بِأُبُوتِى

1۲۹ - أي: وإني وإن كنت ابن آدم من حيث المعنى وتلك الصورة، لكن لي فيه شاهد يشهد بأني أبوه من حيث المعنى وذلك الشاهد هو روحه الفائض على جسمه من الروح الكلي المشار إليه بقوله تعالى: ﴿ فَإِذَا سَوَّيْتُهُم وَنَفَخْتُ فِيهِ مِن رُّوحِي فَقَعُوا لَمُ سَرِعِدِينَ ﴿ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِن رُوحِي المشار إليه لِهُ سَرِعِدِينَ ﴿ وَلَا المحمدي المشار إليه لَمُ سَرِعِدِينَ ﴿ وَلَا المحمدي المشار إليه

بقوله: ﴿ أُولَ مَا خَلَقَ اللهُ نُورِي ﴿ (١) وَفَي رَوَايَة ﴿ رُوحِي ۗ . وَمَعَنَاهُ: وَإِنِي أَبُو آدم مَنَ حَيْثُ الْمَعْنَى، وَإِنْ كُنْتَ ابنه مَنْ حَيْثُ الصّورة.

٣٠٠ ـ ونَفسي على حَجْرِ لتجلي، برُشدها،

### تَـجَـلَتْ، وفي حِبجر التَّـجَـلَي تُـرُبّتِ

٦٣٠ - أي: تخلت نفسي عن موانع التجلي بالصفات الإلهية، وهي الصفات النفسائية، وتزكت لتكون متحلية برشدها، وتربت حال كونها طفلًا في حجر التجلي، أي في حجر مقام المشاهدة والعيان، أي من الصغر كنت على رأي ثاقب أشاهد بعين البصيرة ما هو الحق في الأمور (لذلك كان مسمى بمحمد الأمين، وحكمًا بين أهل مكة، وإليه أشار بقوله:).

# ٦٣١ \_ وفي المُهٰذِ حِزْبي الأنبياءُ، وفي عنا

# صري لُوحيَ المُحفوظُ، والفتحُ سورتي (٢)

171 - أي: وحال كوني في المهد كانت سورة الأنبياء حزبي ووردي الذي كنت أقرؤه، أي كنت أعبر عن مقاماتهم ومراتبهم وأنا في المهد وقبل وجود هذا الجسم العنصري في مكتب: ﴿وَعَلَّمْنَكُ مِن لَدُنَا عِلْمُا ﴾ [الكهف: الآبة ٦٥] كان لوحي الذي كنت أحفظه اللوح المحفوظ، أي كنت مشاهدًا جميع ما فيه من الحقائق ولوازمها، وسورة «الفتح» سورتي التي أنزلت في شأني أو في زمان كنت في مهد الوجود، أي ظهرت في أول مراتب الوجود كان حزبي ورفقتي الأنبياء الذين أتوا لإظهار شرائعي بحسب اقتضاء الاسم الدهر إياها وفي زمان ظهوري في صور العناصر كان اللوح المحفوظ لوحي الذي أقرأ منه أسرار العالمين. فالكشف الذاتي والصفاتي سورتي ووردي.

### ٦٣٢ \_ وقبل فِصالي، دونَ تكليفِ ظاهري،

#### خَتَمتُ بشرعي الموضِحي كل شِرعة

7٣٢ ـ أي: وقبل فطامي وأوان تكليف ظاهري ختمت بشرعي شرائع الموضحين لكل شرعة ومنهاج وختم للشرائع إنما هو بتكميلها، قال (صلى الله عليه [وآله] وسلم): "بعثت لأتمم مكارم الأخلاق" (")، وقال تعالى: ﴿ ٱلْيَوْمُ أَكُمُلُتُ لَكُمْ

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه. (٢) الفتح: إدراك المسائل المغلقة واكتشافها.

 <sup>(</sup>٣) رواه القضاعي في الشهاب (٢/ ١٩٢)، والحكيم الترمذي في نوادر الأصول (٤٣/٤)، وانظره في كثف الخفاء (١/ ٢٤٤).

دِبِنَكُمْ وَأَثَمَنتُ عَلَيْكُمْ نِعَمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ ٱلْإِسَلَامَ دِبِنَاكُ [المَائدة: الآية ٣] وبختام الشرائع انختمت النبوة وبانختامها به (عليه الصلاة والسلام) كان خاتم الأنبياء.

# ٦٣٣ - فسهُسمُ والألبى قسالسوا بسقّسولِهِسم عسلى

#### صِراطين، لم يُعدوا مواطيء مِشيتي

7٣٣ - أي: فالنبيون والذين اتبعوهم وقالوا بأقوالهم لم يتجاوزوا موقع قدمي في مشيتي على صراطي المستقيم. وذلك لأنه (عليه الصلاة والسلام) صاحب الاسم الأعظم، وكل منهم مظهر لاسم معين، وذلك الاسم ومظهره لا يأتي بأمر، إلا بحكمه ولا يتصرف في شيء إلا بأمره. فلا يمكن لهم التجاوز عن طريقه القويم وصراطه المستقيم. (فقوله: "مواطىء مشيتي" عبارة عن مراتب ومقامات كان عليها مشيه الروحاني).

# ٣٢٤ \_ فَيُمْنُ الدّعاةِ السّابقينَ إلى في

# يَسمسيني، ويُسُرُ اللَّاحِقينَ بِيسرَتي

178 ـ أي: فيمن الداعين للخلق إلى الحق السابقين إليّ في النشأة العنصرية، من الأنبياء باليمين والأولياء باليسار، لأن الأولين الذين هم الأنبياء أقرب من الحق من حيث إنهم أسبق في الصورة وأشرف من الآخرين الذين هم الأولياء، ويسر اللاحقين إنما كان بوجود رسول الله (صلعم) وبيانه لحقائق الأشياء على ما هي عليه.

# ٦٣٥ - ولا تَسخسبَن الأمرَ عني خارِجًا،

# فسما سساد إلا داخِل فسي عُبُودتي

170 - أي: ولا تحسبن الأمر الإلهي خارجًا عني ليمكن أن يصدر من غيري، بل أنا الاسم الأعظم الإلهي ومظهره الجامع لحقائق جميع العالم المحيط بها، فما خرج عني شيء ليأتي بشيء ما أمرته به ولا ساد أحد في الوجود بسيادة النبوة والولاية وغيرهما، إلا وداخل في عقودي، لأني قطب الأقطاب وخليفة رب الأرباب، وغيري رعاياي وأتباعى.

# ٦٣٦ - ولولايَ لم يُوجدُ وُجودٌ، ولم يَكُن

# شُهُودٌ، ولهم تُعهد عُهد عُهودٌ بدِمَةِ

٦٣٦ - أي: لولا وجودي لم يكن موجود كوني قط، لأني رابطة الوجود في العلم، أما الأول: فلأن الماهيات الكونية التي في العلم، تفاصيل حقيقتي

وفائضة منها؛ وأما الثاني: فلأن الموجودات العينية صادرة من روحي الذي هو العقل الأول أو به. فلولا وجودي ما كان لشيء من الموجودات الكونية وجود فلم يكن لشيء شهود، إذ الشهود مرتب على الوجود، ولم تعهد عهود كائنة في الذمة لترتبها على الوجود،

٦٣٧ \_ فيلا حيّ، إلّا مِن خيباتي خيباتُه،

وطَـوعٌ مُـرادي كُـل تَـفـسِ مُسريــدَةٍ

٣٣٨ \_ ولا قيائِل، إلا بسلفيظي مُستحدثُث ؟

ولا نساظِر إلا بسنساظِر مُسقسلتسي (١)

٦٣٩ ـ ولا مُنصِت، إلا بسَمعيَ سامِع ؛ ولا بساطِ شُن إلا بسأزُل وشِسدَت وولا بساطِ شُن إلا بسأزُل وشِسدَت مِ

ولما كانت ذاته (عليه الصلاة والسلام) فانية في ذات الحق باقية بها متحدة معها قال:) فلا حتى إلا عن حياتي حياته . . إلى آخر الأبيات. وذلك لأن حياة كل شيء وعلمه وإرادته وجميع صفاته الكمالية ، كلها رشحات من الصفات الإلهية ، كل من جنسه والصفات الإلهية عين صفاته ، فجميع ما في الوجود من الكمالات رشحة من صفاته وكمالاته . (ثم قال بحكم الاتحاد:) .

#### ٦٤٠ ـ ولا نساطِقٌ غُسيري، ولا نساظِر، ولا

سميع سوائى من جمسيع المخليقة

• ٦٤٠ \_ أي: أنا الناطق والناظر والسميع في صور الأعيان وهياكل الخلائق، وذلك لأن كل أحد إنما ينطق ويسمع ويبصر بالروح وروحه فائض من روحي ومستمد عنه في جميع كمالاته فأنا الموصوف بجميع هذه الصفات لا غيري. (ثم أخبر عن ظهوره في جميع العوالم، بقوله:).

٦٤١ \_ وفي عالَم التركيبِ، في كلّ صُورَةِ،

ظَهَرْتُ بِمَعنَى، عنهُ بالحسنِ زينَتِ

121 \_ أي: وفي عالم الأجسام ظهرت في كل صورة جسمية بمعنى تلك الصورة عنه لحسنه.

<sup>(</sup>١) ناظر المقلة: إنسانها أي بؤبؤ العين.

٦٤٢ - وفي كلّ مَعنَى، لم تُبِنْهُ مَظاهِري،

تسمسورت لا في صورة ميكلية

٦٤٢ ـ أي: وصرت متعقلًا في صورة كل من المعاني لم تظهره مظاهري المحسية لظهوري في الصور المعنوية لا بالصور الهيكلية. (والغرض) أني ظهرت في عالم المعاني بالصور المعنوية، كما ظهرت في عالم الأجسام بالصور الجسمية.

٦٤٣ - وفيما تراهُ الروحُ كَشَفَ فُراسةٍ،

خَسفيتُ عَسنِ السمَعنى السمُعنَّى بِدِقَةِ

٣٤٣ ـ أي: وخفيت فيما تراه الروح على سبيل الشهود وكشف الفراسة عن القوة الفكرية المعناة في إدراك الأشياء بتركيب القياسات العقلية بسبب دقتي ولطافتي.

٦٤٤ - وفي رَحْموتِ البَسطِ، كُلِي رَعْبَةً،

بها انبسطت آمالُ أهل بسيطني

٦٤٥ - وني رَهَبوتِ القبضِ، كُلِيَ هَيبَةً،

فسفسيسما أخلت السنسين مسني أجلت

٦٤٦ - وفي الجمع بالوَصفَينِ، كُلِّي قُرْبةً،

فخسئ على قرنس خلالي الجميلة

185 - 187 - 187 - أي: إذا ظهرت في صورة اللطف والرحمة يتجلى الاسم الباسط، وكلي رغبة، أي مرغوب فيه، وبتلك الرغبة تنبسط آمال أهل البسيطة والعالم في، فيطلب كل منهم مني ما تشتهي نفسه وتقتضي عينه؛ وإذا ظهرت في صورة القهر انقبض بتجلي الاسم القابض، فكلي هيبة، أي مهيب عظيم، ففي أي شيء أجلت عيني ونظرت إليه أجلني وعظمني وهابني؛ وإذا ظهرت بالجمع بين الوصفين؛ الرحمة والرهبة، فكلي قربة، أي قريب من الخلائق والطالبين فسارعوا إلى الخصال الجميلة القرية منكم.

٦٤٧ - وفي مُستَهَى في، لم أزَّلْ بي واجِدًا

جَـلالَ شُـهُـودي، عـن كَـمـالِ سـجـيـتـي

٦٤٨ - وفي حيثُ لا في، لم أزَّلْ في شاهِدًا

جَـمالٌ وُجـودي، لا بـناظِـرِ مُـقـلتـي

٩٤٧ ـ ٦٤٧ ـ أي: وفي منتهى، أي وفي نهاية مقام يحكم عليه الزمان والزمان والزمان وتدخل فيه الظرفية، لم أزل كنت واجدًا بي جلال شهودي، أي استتار ذاتي المشهودة

الصادرة عن كمال صفاتي وأخلاق ذاتي، وفي حيث لا في، أي: وفي لم تدخل فيه الظرفية ولا يحكم عليه الزمان والمكان كنت شاهدًا في جمال وجودي وذاتي بذاتي لا بنظر مقتلي. (والغرض): أني كنت في الأزل واحدًا مشاهدًا صور الموجودات الصادرة عن صفاتي وأسمائي بذاتي في ذاتي قبل أن يحكم عليه الزمان والمكان وبعده أيضًا. ولا أحتاج في شهودها إلى أحد غيري خارج عني، كما كنت شاهدًا جمال ذاتي قبل أن أشاهدها في صورة إنسانية أو غيرها التي هي صور ذاتي. وإليه أشار: الإ بناظر مقلتي، بإضافة المقلة إلى نفسه.

# ٦٤٩ \_ فإن كُنتَ منّي، فانْحُ جَمعيَ وامْحُ فَرْ

# قَ صَدْعي، ولا تجنئخ لجنع الطبيعة

٦٤٩ ـ أي: (وقوله: ٥فإن كنت مني الشارة إلى ما قال (عليه الصلاة والسلام): «أنا من الله، والمؤمنون مني الله) فإن كنت مني فاقصد مقام جمعي فإنه أصلك الذي منه تفرعت وتنزلت إلى عالم الكثرة، وامح الكثرة في نظرك، ولا تمل إلى ظلمات الطبيعة والهوى. فتبقى عينك عمية عن شهود جمالي: ﴿وَمَن كَانَ فِ هُنَا فِي نَفْهُ فِي الْأَخِرَةِ أَعْمَى وَأَضَلُ سَبِيلًا ﴿ الإسراء: الآية ٢٧]، فتشقى أبد الآبدين وتبقى أسفل السافلين.

### ١٥٠ \_ فدونَكُها آياتِ إلهام جكمَةِ،

# لأوهام حَدسِ التحسن، عننك، مزيلةِ (٢)

• ٢٥٠ ـ أي: خذيا أيها الطالب دلايل حكمة إلنهية فائضة على طريق الإلهام من الملك العلام لرفع الأوهام الحاصلة لك من درك الحس، أي الحواس أو من إدراك المحسوسات. (ولما قال: «لأوهام حدس الحس عنك مزيلة». ومن جملتها أوهام التناسخية، تعرض لبيانها بقوله:).

 <sup>(</sup>١) أورده العجلوني في كشف المخفاء (١/ ٢٣٧) وقال هو كذب مختلق كما قاله الحافظ وبعض
 الحفاظ.

<sup>(</sup>٢) الحدس: الجس الباطني،

٦٥١ - ومِنْ قائلِ بالنَّسخ، والمَسخُ واقِعٌ

بِسهِ، البرأ، وكُسنَ عسمَسا يسراهُ بسغسزلَةِ

٦٥٢ - ودَعْهُ ودعوى الفسيخ، والرّسخُ لائقٌ

بِهِ، أبسدًا، لسو صَسحَ في كسلَ دورَةِ(١)

دانمًا وهو ممسوخ من الطور الإنساني في معنى كما تقول الطائفة الثانية منهم (القائلون دانمًا وهو ممسوخ من الطور الإنساني في معنى كما تقول الطائفة الثانية منهم (القائلون بالمسخ وهو أن تنتقل الروح الإنساني إلى بدن حيواني من سائر الحيوانات بحسب ما ترسخ فيه من صفاتها) لأن القول به نتيجة احتجابه عن عالمه الروحاني ورسوخه وإخلاده إلى العالم الجسماني ونسيانه أن للروح عوالم وله صور فيها لا كالصور البرزخية والجنانية وغيرها فأبرأ أيها الطالب للحق عن قوله وكن منعزلًا عن رأيه فإن محبة الدنيا وهو النشأة الجسمانية أعماه عن رؤيته مقامه وعوالمه الروحانية وأعطاه هذا الرأي ودعه أي اترك هذا القائل مع دعوى جواز فسخ الروح في صور هذا العالم لذلك قال فالرسخ أي الجمادية لائق به أبدًا فضلًا عن النباتية لو صح الرسخ في كل دورة ليكون أبد الآبدين في أسفل السافلين.

٦٥٣ - وضَرْبِسي للكَ الأمشالَ، مِنْسَى مِنْدةً

عليك بسشائسي، مَسرَة بُعدد مَسرَة

**٦٥٣ ـ** أي: (الباء في البشأني المعنى في) أي: وضربي لك الأمثال مرة بعد أخرى مني عليك، أو ضربي لك الأمثال مني، وعليك أن تنظر في شأني مرة بعد أخرى، والمراد بالشأن هناك الهوية الظاهرة في صفة مختلفة، وإضافة البيان إلى نفسه بحكم اتحادي.

١٥٤ - تأمّل مقامات السُرُوجي، واعتبر

بتلوينه تنخمنذ قبول مسسورتي (۲)

٦٥٥ - وتُدرِ التِباسُ النّفسِ بالحِسَ، باطنًا،

بسمسطهرها في كمل شكل وصمورة

<sup>(</sup>۱) الفسخ: دعوى وعقيدة عند بعض الفلاسفة، يقال لهم: التناسخية، بأن النفس الشريرة تنتقل من بدن الإنسان إلى الجماد، فإذا انتقلت إلى النبات قيل: الرسخ.

<sup>(</sup>٢) السروجي: هو أبو زيد السروجي الشاعر الصوفي.

### ٦٥٦ \_ وفي قَولِهِ إِنْ مانَ فالسَحَقَ ضمارِبُ

# به مَنْ لَا والسِّفْ سُن غَسِرُ مُسجِدةً (١)

705 \_ 707 \_ 707 \_ 70 \_ 70 \_ 70 للمقامات الحاكي عن أبي زيد السروجي، واعتبر تلويناته وظهوراته في صور مختلفة تحمد قولي وتقبل مشورتي، أي ما أشرت به إليك وتدر التباس النفس الناطقة بالصور المختلفة المحسوسة من جهة الباطن بسبب ظهورها في كل شكل وصورة والتباسها بملابس الأكوان دائمًا، وهو أي السروجي، وإن كذب في قوله، فاعلم أن الحق يضرب به مثالًا لك بلسانه لتعلم أن ظهورات النفس أيضًا كذلك.

# ٦٥٧ \_ فكن فطِنا، وانظر بحِسنك، مُنصِفًا

# لِنَــفْــسِــكُ فـــي أفــعـالِكُ الأنْــرِبــةِ

٣٥٧ \_ أي: فكن فطنًا وانظر بنظرك حال كونك منصفًا لنفسك في أفعالك، هل هي آثار نفس واحدة أو نفوس مختلفة، تتنبّه بأن النفس الواحدة كما تصدر عنها أفاعيل مختلفة كذلك تتلبس هي بملابس مختلفة ونظهر فيها حال كونها في مقامها الأصلي.

١٥٨ \_ وشاهدُ، إذا استجلَيتَ نفسكَ ما ترى،

بغير مِراء، في المسرائي التصقيلة

٦٥٩ ـ أغَسِرُكَ فسِها لاح، أمْ أنتَ تناظِرُ السِك بها، عند انعِكاس الأشِعةِ

٩٦٠ ـ وأَصْغِ لرَجعِ الصَوتِ، عندَ انقِطاعِهِ السيك، بأكنافِ القُسور السَسسَدَةِ

٦٦١ \_ أهل كانَ مَن ناجاكَ، ثَمَ، ميواكَ، أم

سُعِتَ خِطابًا عن ضداكَ المُصَوّب

٣٥٨ \_ ٣٥٨ \_ ٣٦٠ \_ ٣٦١ \_ أي: (المِراء: الشك؛ وضمير «بها» عائد إلى المرائي) ومعناهما ظاهر.

<sup>(</sup>۱) مان: كذب،

٦٦٢ - وقُسل لي: من ألعقى إلىسك عُسلومَه،

وقد ركدت منسك المحواس بغفوة

٦٦٣ ـ وما كنتَ تُدري، قبل يومك، ما جرَى

بسأمسِك، أو ما سوف يسجري بغُدوة

٦٦٤ - فأصبَحت ذا عِلْم بأخبارِ من مَضى

وأسرار من ياتى، مُدِلّا بخبرة

777 - 778 - 778 - أي: وقل لي من ألقى إليك العلوم والمعاني التي لم تكن حاصلة لك في حال نومك، وقد كنت ما تدري ما جرى في الوجود أمس وما يجري غدًا. فأصبحت بذلك الإلقاء عالمًا بأخبار الماضين مشاهدًا إياهم وأسرار الآتين من بعد مدلًا مباهيًا على غيرك بسبب علمك واطلاعك على ما لم يطلع عليه غيرك نفسك المجردة أم غيرك. وقوله: «علومه» إشارة إلى أن العلوم مركوزة محبوبة هي عليها.

٦٦٥ \_ أتحسب من جاراك، في سِنةِ الكَرَى،

سِسواكَ بسأنسواع السغسلُوم السجسليسلَةِ

٦٦٦ ـ وما هي إِلَّا النَّفَسُ، عندُ اشتِغالها،

بعالَمِها، عن مُنظهر البَشرية

٦٦٧ - تُجَلِّتُ لها بالغيبِ في شَكلِ عالِم،

هداها إلى فهم المعاني الغريبة

٦٦٨ - وقد طُبِعَتْ فيها العُلُومُ، وأُعلِنَتْ

بسأسسمانِها، قِدْمُا، بسوَخْسي الأبُسوةِ

170 ـ 177 ـ 177 ـ 177 ـ 177 ـ أي: أنظن أن الذي حدثك في نومك بأنواع العلوم الجليلة غيرك، وما هي إلّا نفسك التي اشتغلت عن بدنها بعالمها الأصلي وهي التي ظهرت لنفسها في الغيب، أي في النوم في شكل عالم، فهدى نفسها إلى فهم المعاني الغريبة، والحال أن العلوم كانت منطبعة فيها بحكم: ﴿وَعَلَمَ ءَادَمَ الْأَسْمَاءَ كُلُهَا﴾ [البقرة: الآية ٣١] في القدم بسبب الوحي والإلهام الصادر من الأب الحقيقي، كما قال عيسى (عليه السلام): "إني ذاهب إلى أبي وأبيكم السماوي وهو روح القدس، فالمعلم واحد في النوم، فعالم الغيب بمثابة المرآة لنفسك تشاهد فيها فتلقى إليك ما لم تعلم.

# ٣٦٩ \_ وبالعِلْم مِن فوقِ السُّوَى ما تنعَمتْ،

### ولسكسن بسمسا أمسلت غسليسها تسمسلت

١٦٩ أي: وما تنعمت النفس بأخذ العلم من سواها وغيرها، ولكن بما أملت
 النفس عليها تنعمت وتمتعت.

### ٩٧٠ \_ ولو أنها، قبل المنام، تجردت

### لشامدتها مشلي، بعين صحيحة

والعوائق الطلمانية لشاهدت نفسك يا طالب قبل النوم تجردت عن العلائق الجسمانية والعوائق الطلمانية لشاهدت نفسك كما أشاهدك أنا بعين البصيرة الصحيحة من الأمراض الموجبة لعدم الشهود.

## ٩٧١ \_ وتعجريكها العادي أثبت، أولًا،

### تهجرة ها الشاني المعادي، فأنب

7۷۱ \_\_ أي: (نبه الطالب أن التجرد نوعان: تجرد عن الدنيا ولذاتها، وتجرد عن الآخرة وطيباتها) وإنما سمي الأول بالعادي لأنه كثير الوجود فكأنه من قبيل العاديات، والثاني بالمعادي لعود صاحبه إلى ما بدأ منه وهو الحق. (ولما كان هذا المعنى غير حاصل إلا بالكشف والشهود، وأهل الحجاب وإن كانوا مشتغلين بالعلم لا يذوقون منه شيئًا فينازعون أرباب الكشف والشهود).

### ٦٧٢ ـ ولا تَسكُ مِسمَسنُ طُسيَسنَسهُ ذُرُوسُه

#### بخيت استقلت عفله، واستقرت

٣٧٧ ـ أي: ولا تك يا طالب ممن جعلته علومه النقلية والعقلية طياشًا معجبًا بنفسه بحيث استقلت نفسه عقله وعقل صاحب التجريد المعادي ونسبه إلى الجنون واستخف واستهزأ به.

# ٦٧٣ \_ فسنسم، وراء السنقل، عِلمٌ يَدِقَ عن

# مَدارِكِ غاياتِ العُشُولِ السسليمةِ

٦٧٤ \_ تسلَقَسِتُهُ مِنتي، وعني أَخَذْتُهُ،

### ونَفسِيّ كانت، من عَطائي، مُسمِدتي

عن العقول السليمة، فضلًا عن إدراك العقول العليلة بأنواع الصفات الذميمة،

تلقيت ذلك المعنى مني، أي من ذاتي وحقيقتي وأخذته عن نفسي، والحال أن نفسي كانت تمدني من عطائي، أي كانت تفيض علي العطاء الذي تلقيت مآخذه وما بخلت به لوجدانها إياي قابلًا للفيض ومستعدًا مستحقًا له.

٦٧٥ ـ ولا تك باللهي عن اللهو جُملَةً،

فسهزل المسلاهسي جدد نفسس مسجدة

٦٧٦ ـ وإيساك والإعسراض عُسن كل صبورة

مُسمَسوُّهُ فِي أو حسالَةِ مُسسَنَعِ لِللهِ (١)

٦٧٧ \_ فطَيفُ خَيالِ الظّل يُهدي إليك، في

كَرَى اللّهو، ما عنه السّسائرُ شُقّتِ

المجملة، فإن الله والهزل في المجملة، فإن الله والهزل في المجملة، فإن هزل الله وجد بالنسبة إلى نفس مجدة، وإياك والإعراض عن كل صورة مموهة مزخرفة أو حالة مستحيلة، فإن طيف خيال الظل يعطيك في سنة اللهو معاني شفت الستائر عنها، أي أظهرتها من جهة شفافتها، فإن الشفاف يظهر ما فيه. (وأراد بطيف خيال الظل: الأمور الدنياوية والحياة الفانية لأن الدنيا ظل عالم الأرواح، والمشغول به نائم، كما قال (عليه الصلاة والسلام): «الناس نيام فإذا ماتوا انتبهواه (٢) وما يرى في النوم فهو خيال. (وإنما) هزل الملاهي جد نفس مجدة، لأن كل ما يحصل في العالم سواء كان جدًا أو هزلًا فهو معلوم للأسماء الإلهية فانض منها. ولا يفيض من الحق سبحانه إلا ما هو حق لا باطل). (ثم شرع يبين بعض صور الأشياء التي يظهرها المشعبذ من وراء سترة، بقوله:).

٦٧٨ - تُرى صورة الأشياء تُجلى عليك، من

وراءِ حِـجابِ السلّبسِ، في كمل خِلفةِ

٦٧٩ ـ تجنفعت الأضدادُ فيها لجكمة،

ف أشك الها تسبدو على كل هسيئة

من عليك من وراء حجاب اللباس في كل واحد من تلك الخلع حال كونها جامعة للأضداد فيها

<sup>(</sup>١) الصورة المموهة: المزورة على غير حقيقتها.

<sup>(</sup>٢) رواه البيهقي في الزهد الكبير (٢٠٧/٢)، وانظر: كشف الخفاء (١٤/٢)، والجامع الصغير (١/ ١٢٣).

لحكمة، فأشكالها تظهر على كل هيئة شاءها المشعبذ. (والغرض:) أن ما يفعل المشعبذ في لعبه ولهوه، هو بعينه دليل على وحدة الفاعل الحقيقي في صور أهل العالم كله. فإن صور العالم مثل صور المشعبذ، والفاعل فيها واحد، وإن كانت الصور متعددة. وكذلك في صور العالم، هو الفاعل الحقيقي لا غيره. (وفي بعض النسخ المصححة: "في كل خلقة" بالقاف المنقوطة بنقطتين، وهو أيضًا حسن، والمعنى ظاهر) (ثم أشار اجتماع فيها، بقوله:).

٦٨٠ \_ صَوامت تُبدي النّطقَ، وهي سواكنٌ

تحرَّك، تُهدي النّور، غير ضُونة

٦٨١ ـ وتَنضحك إعجابًا، كأجذُل فارح؛

وتُبكي انتِحابًا، مثل لُكلي حزينَةِ

• ٦٨٠ \_ ٦٨٠ \_ أي: صوامت ناطقة بلسان الحال، وسواكن متحركة من العدم إلى الوجود ومن الوجود إلى العدم في كل آن بسبب الكون والفساد تعطي النور لغيرها وهي غير ضوية، أو حال كونها غير ضوية وإعطاؤها النور لغيرها عبارة عن إعطائها حقائق الأشياء.

٦٨٢ \_ وتَندُبُ، إِنْ أَنتُ على سلبِ نِعمةٍ ؛

وتَعطرَب، إن غَنتتُ على طيب نَنعمةِ

7AY \_ أي: وتندب أنت معها إن أنت تلك الصور على سلب نعمة منها، [وتطرب] إن غنت فتنظر منها إن غنت. (فتنظر منها أن عنت فتنظر منها إن غنت. (فتنظر منها ضاحكًا باكيًا مع أنك تعلم أن الفاعل فيها هو المشعبذ لا غيره، وهكذا:).

٦٨٣ \_ يرى الطير في الأغصانِ يُطرِبُ سَجعُها،

بتغريد الحان، للنبك، شجية

٦٨٤ \_ وتَعَجَبُ من أصواتِها بِلْعَاتِها،

وقد أعربت عن ألسن أعبجبية

٣٨٣ ـ ٦٨٤ ـ أي: ترى الطير في الأغصان يطربك سجعها وصوتها بتغريد الألحان المعطية للحزن، وتتعجب من أصواتها بلغاتها، والحال أنها قد أعربت عن

ألسن أعجمية، أي: أتت بلغات لا تفهما. وهذا الطير المذكور في البيت، مع باقي الأبيات الآتية من الصور التي يلعب بها المشعبذ لا ما في الخارج عن أعيان الموجودات، ويدل عليه قوله: "إذا ما أزلت الستر... النح [البيت ٦٩٩]».

٦٨٥ ـ وفي البَرْ تُسرِي العِيسُ، تخترِقُ الفلا،

وني البحر تجري الفلك في وسط لُجَةِ

٦٨٦ - وتَنظُرُ للجَيشَينِ في البَرْ، مَرَةً،

وفي البُحرِ، أُخرَى، في جسوعِ كثيرةِ

٦٨٧ - لِباسُهُمْ نَسْجُ الحَديدِ لِباسِهِم،

وهُــمْ فــي جــمــي حُــدِّي: ظُــبــي وأســنــةٍ

٦٨٨ - فأجنادُ جَيشِ البَرْ، ما بينَ فارسِ

٦٨٩ - وأكنادُ جَيشِ البحرِ: ما بينَ راكِبِ

مُنطا مُركّب، أو صناعِدِ، مثل صَعدةٍ

٦٩٠ - فمِن ضارِبِ بالبِيضِ، فتكًا، وطاعِنِ

بسنمر القئا الغسالة السنمهريية

۹۸۵ – ۹۸۶ – ۹۸۷ – ۹۸۹ – ۹۸۰ – ۹۹۰ – آي: وترى أن المشعبذ يظهر صورة البر والبحر والجيشين فيهما.

٦٩١ - ومِن مُغرَقِ في النّارِ، رشقًا بأسهُم

ومِن مُسحرِقٍ بالسماءِ، زُزقًا بشعلةِ

المجان من اتسعت رحمته لأوليائه في شدة نقمته، واشتدت نقمته على أعدائه في أعدائه في أمرية وإشارة المجان الماء الذي المؤمنين على المؤمنين على المؤمنين على أكرم الله وجهه): المستحان من اتسعت رحمته لأوليائه في شدة نقمته، واشتدت نقمته على أعدائه في سعة رحمته!.

٦٩٢ ـ تَـرى ذَا مُـغـيـرًا، بـاذِلًا نَـفـسَـهُ، وذَا

يُسوَلِّي كُسسيسرًا، تسحتُ ذُلُ السهريسمَةِ

٦٩٣ \_ وتَشْهَدُ رَمْيَ الْمَسْجَسْيِقِ، ونُصْبَهُ

لهذم الصياصي، والخصونِ المنيعةِ (١)

٩٩٢ \_ ٩٩٣ \_ أي: ترى بعض الجندين مغيرًا باذلًا جده في النهب والغارة، وبعضها مدبرًا مكسورًا واقعًا، وتشاهد رمي المنجنيق ونصبه لهدم القلاع والحصون المحكمة المانعة للأعداء.

٦٩٤ \_ وتَسلحُظُ أشبِساحًا، تَسراءى بِسَانَفُسِ

مُحَرِّدَةِ، في أرضِها، مُستَجِنَّةٍ (٢)

م ٦٩٥ ـ تُسِايِنُ أَنْسِلَ الأنسِ صورَةُ لَبُسِها،

لوخشيها، والجن غير أنيسة

عجردة مستجنة مع أنفس مجردة مستجنة في الأرض التي هي فيها، وتباين أنس الإنس صورة لبسها والجن غير آنسة بالإنسان.

٦٩٦ \_ وتُطرَحُ في النّهرِ الشّباكُ، فتُحرِجُ الـ

سسماك يَدُ التصيادِ منها، بسُرْعَةِ

٦٩٧ \_ ويحتال، بالأشراك، ناصِبُها على

وتسوع خسماص الطيس فيها بمخبة

٦٩٨ \_ ويَكسِرُ سُفنَ البِمَ ضاري دوابِه؟

وتَسَطَّفَ رُ آسَادُ السَّسرَى بِالْفُريسةِ

٦٩٦ \_ ٦٩٧ \_ ٦٩٨ \_ أي: تطرح يد الصيد الشباك في النهر فتخرج منها السماك، ويحتال ناصب الأشراك على وقوع خماص الطير فيها بالحبات.

<sup>(</sup>١) المنجنيق: آلة حربية لقذف الحجارة، الصياصي: القِلاع.

<sup>(</sup>٢) المستجنة: المتخفية والمستترة.

٦٩٩ ـ ويصطادُ بعضُ الطّير بعضًا من الفضا،

ويسقسن بعض الوحش بعنضا بقفرة

٧٠٠ م وتَلمَحُ منها ما تُسخَطيتُ ذِكْرَهُ،

### ولم أعتسم إلا على خير مُلْحَة

۱۹۹۹ - ۷۰۰ ماي: وترى يصطاد بعض الطير بعضًا في الهواء، ويقنص بعض الوحوش بعضًا في القفار، وتلمح من تلك الصور التي يأتي بها المشعبذ ما تجاوزت عن ذكره، أي تركته ولم أعتمد منها إلّا على ما فيه غرابة ولطف.

#### ٧٠١ - وفي الزّمَنِ الفردِ اعتَبِرُ تُلقَ كلّ ما

### بدًا لسك، لا في مُدةِ مُستَطيلةِ

٧٠١ ـ أي: ويأتي المشعبذ بكل ما ظهر لك من الصور المذكورة في زمان واحد، أي في زمان قليل لا في زمان طويل.

#### ٧٠٧ - وكُللُ اللذي شماهَ ذتُهُ فِيعِلُ واجِدٍ

### بنفضرده، لكسن بسخسجس الأكسنة

٧٠٢ ـ أي: وكل ما ذكرته من أفعال المشعبذ وشاهدتها أنت منه، فعل مشعبذ واحد بمفرده لكن بواسطة كثرة الحجب والأستار.

#### ٧٠٣ \_ إذا ما أزال السئستر لم تمرّ غميسرة،

### ولم يَنبَقَ، سالأشكال، إشكال رسبة

٧٠٣ - أي: إذا أزال المشعبذ الستر لم تر غيره، فتعلم يقينًا أن ما ثم إلّا فاعل واحد، فلم يبق لك إشكال يستكثر الأشكال والصور التي كنت تزعم أنها فواعل، فتهتدي في ظلمات الأشكال والصور أن الفاعل الحقيقي في صور العالم أيضًا هو الحق سبحانه، فيحصل لك توحيد الأفعال.

#### ٧٠٤ ـ وحَقَّقتَ، عندَ الكشفِ، أنَ بنورِه الهـ

#### خَدَيستَ، إلى أنسعسالِهِ، بسالسذُجُنبةِ

١٠٤ أي: وتتحقق عند هذا الكشف أنك بنور الحق اهتديت إلى توحيد أفعاله في ظلمة الكثرات، إذ لو لم يكن نوره وتوفيقه ما كان ينقل ذهنك عند رؤيتك المشعبذ وحده إلى الحق وتوحيد أفعاله في صور أكثر من العالم.

٥٠٥ \_ كذا كنت، ما بيني وبنيني، مُسبِلًا

جعجاب التباس الشفس، في نور ظلمة

٧٠٦ ـ الأظهر بالتدريج، للجس مؤنسا

لها، ني ابتِداعي، دُفْعَةً بعدَ دُفْعَةٍ

٧٠٥ ـ ٧٠٦ ـ أي: كذلك المشعبذ كنت محجوبًا ما دام بيني وبين نفسي كنت مسبلًا حجاب لباس النفس، أي البدن الكائن في نور ظلمتي، أي في الوجود الخارجي اللازم لظمة الأعيان. (ثم علل الإسبال بقوله: "لأظهر بالتدريج") أي لأجل التدريج للحس حال كوني مؤنسًا للنفس في ابتداعي إياها دفعة بعد دفعة، لئلا تتلاشى نفسي بتجلي ذاته عليها. (وهذا الكلام، أي قوله: "الأظهر" من لسان الجمع، ثم قال:).

٧٠٧ \_ قَسرَنْتُ بسجِدي لَهنو ذاك، مُسقَسرُبُا،

لِفُهُ مِكَ، غاياتِ المُرامِي البَعيدَةِ

٧٠٧ \_ أي: جعلت قرينًا بجدي لهو ذاك المشعبذ لأجل تقريب غايات المرامي البعيدة لهوه فينتقل ذهنك إلى ما أنا بصدد بيانه من أن النفس الواحدة تظهر بصور مختلفة، وتفعل أفاعيل متنوعة، وتعتقد حقيته.

٧٠٨ \_ ويجمّعنا، في المنظهرين، تَشابُه،

وليست، لحالي، حاله بشبيهة

٧٠٨ - أي: (أراد بالمظهرين: بدنه وبدن المشعبذ) يجمع بيننا تشابه الحال، وهو أن نفسي تظهر بصور مختلفة فتصدر منها أفاعيل مختلفة، وتظهر نفس المشعبذ أيضًا بصور مختلفة وتفعل أفاعيل مختلفة. ولما كان بين حاله وحال المشعبذ بون عظيم وفرق ظاهر، قال: «وليست بحالي حاله بشبيهة» أي بالهاء. (ويجوز) أن يكون بالتاء، أي ليست حالة من الحالات شبيهة بحالي.

٧٠٩ ـ فيأشكالُهُ، كانتُ مَنظاهِرَ فِعَلِمِ،

بِسِسِفُ مِن للشَّتْ، إذ تَسجَلَى، وَوَلْتِ

٧١٠ \_ وكانت له، بالفِعل، نفسي شبيهة،

وجسسني كالإشكال، واللبسس سسترتسي

٧١٠ \_ ٧١٠ \_ أي: فأشكال المشعبذ وصوره كانت مظاهر فعله حيث فيها ظهر الفعل بسبب الستر والحجاب، فتلاشت تلك الأشكال ودلّت حين ظهر المشعبذ ورفع

ستره. فكذلك حواسي بمثابة تملك الأشكال، والبدن بمثابة الستر والحجاب، ونفسي كالمشعبذ الذي يفعل الأفاعيل المختلفة.

٧١١ - فللمَّا رَفَعِتُ السِّترَ عني، كرَفَعِهِ،

بحيث بدَتْ لي النَّفْسُ من غير حُجْةٍ

٧١٧ ـ وقد طَلَعَتْ شمسُ الشّهودِ، فأشرَق الـ

٧١٣ - قتلتُ غُلامَ النّفسِ بينَ إقامتي الد

حجدار لأحسكامي، وخَرْقِ مسفسينتي

المشعبذ المشعبذ المستره، بحيث ظهرت لي النفس ولم يبق شيء بيني وبينها حجاب، والحال أن شمس الشهود طلعت فأشرق الوجود، وحُلّت بسببي العقود والأواخي، قتلت غلام النفس بين إقامتي جدار وجود لأحكامي وبين خرق سفينتي. (فلما قتلت النفس وأقمت جدار بنائي وخرقت سفينتي حييت بالحياة الأبدية وتنور باطني بالأنوار الإلهية، فتنور بنوري وجود العالمين، كما قال:).

٧١٤ - وعُدنتُ بامدادي على كل عالِم،

عَسلَى حَسسب الأقسمال، فسي كسل مُسدّة

٧١٤ أي: وإنما يمد العوالم في كل مدة، أي دائمًا لأنه باتحاده بالذات الأحدية، تصير العوالم كلها مظاهره، كما أن البدن كان مظهره أولًا فيفيض عليه دائمًا أنواره ويمدها من خزائن جوده وكرمه سرمدًا.

٧١٥ - ولولا احتجابي بالصفات، الأحرقت

مَـظـاهِـرُ ذاتـي، مِـن سَـناءِ سـجــــتـي

٧١٥ - أي: ولولا احتجابي بحجب الأسماء والصفات عند التجلي لأحرقت مظاهر ذاتي من نور سبحاتي. (ضمن معنى الحديث، وهو قوله (عليه الصلاة والسلام): "إن لله تعالى سبعين ألف حجاب من نور وظلمة لو كشفها لأحرقت سبحات وجهه ما انتهى إليه بصره من خلقه (١)).

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه.

٧١٦ \_ وألسِنةُ الأكوانِ، إِنْ كُنتَ واعِيا،

شهود بتوحيدي، بحال فصيحة

٧١٦ - أي: وألسنة جميع الموجودات، إن كنت تفهم لغاتهم وتسمع كلامهم، ناطقة بوحدانيتي بنطق فصيح وكلام صريح... كما قال أمير المؤمنين علي (كرم الله وجهه): «تشهد له أعلام الوجود على إقرار قلب ذي جحود».

٧١٧ \_ وجاءَ حَديث، في اتّحادي، ثابت،

روايتُ في السنفل غيسر ضعيفة

٧١٨ ـ يُشير بحُبَ الحق، بعد تقرّب إليب بنيف أو أداء فسريسضة

٧١٩ \_ ومسوضِعُ تُسنسيسهِ الإشسارَةِ ظساهِسرٌ:

بِكُنْتُ لَهُ سَنْعَا، كَنُورِ الطَّهِيرَةِ

٧٢٠ ـ تسبّبتُ في التوحيدِ، حتى وَجَدتُهُ،

وواسِسطَــةُ الأســبابِ إخــدَى أَدِلَتــي

٧٢١ \_ ووحدت في الأسباب، حتى فقدتُها،

ورابطة المتوحيد ألجدى وسيلة

الذاتي ووجدته، والحال أن واسطة الأسباب والوسائط حتى وصلت إلى التوحيد الذاتي ووجدته، والحال أن واسطة الأسباب إحدى أدلة الوصول إلى الحق، فإن الانتقال من الأثر إلى المؤثر أشهر الدلائل. ثم وحدت الحق في الأسباب حتى فقدتها فيه بوجداني إياها عينه، والحال أن رابطة التوحيد الذاتي بين الهوية ومظاهرها بالعالم إحدى الوسائل لأنه انتقال من المؤثر إلى الأثر. (وهذا تعليم للطالب وإرشاد له ليكون على بصيرة في طلبه).

<sup>(</sup>١) صحيح وقد تقدم.

#### ٧٢٧ ـ وجردتُ نَفسِي عنهما، فتجردتُ،

### ولم تَسكُ يسومًا قَسطَ غييرَ وحسيدة

٧٢٢ - أي: جردت ذاتي عن التسبب والتوحيد، أي قطعتهما عني لأن فيها شائبة الاثنينية ورائحة الكثرة. فتوحدت ذاتي بذاتي، والحال أنها لم تك وقتًا من الأوقات غير موصوفة بالوحدة، بل وحدتها ذاتية، وهي وحدة أزلًا وأبدًا، لا تطرق عليها الكثرة ولا زال عنها الوحدة، (وفي هذا البيت إشارة إلى ما قال الشيخ الكامل المكمل أبو عبد الله الأنصاري في آخر كتاب منازل السائرين إلى الله من الأبيات الثلاثة، وهو قوله:

إذ كيل من وحده جاحد» عبارية أبطيها البواحد» ونعب من ينعبه لأحده «ما وخد الواحد من واحد «توحید من ینطق عن نعته «توحید من ینطق عن نعته «توحیده إیاه تسوحیده

## ٧٢٣ \_ وغُضتُ بحار الجمع، بل خُضتُها على انـ

#### فيرادي، فاستنخرجت كل بسيمة

٧٢٣ ـ أي: الغوص: الدخول في الماء؛ والخوض: الدخول في الماء وغيره من الأحوال. يقال: فلان خاض في أمر السلطان، ولا بقال: غاص فيه، فهو أخص منه، ولذلك أضرب واليتيمة: الدرة النفسية والكلمة الغريبة) (كما أتى به من نوادر التوحيد وبيانه في الأبيات الآتية، ومن جملتها:).

## ٧٢٤ ـ الأسمع أضعالي بسمع بصيرة،

## وأشهد أقوالي بغين سميمة

٧٢٤ - أي: لكوني خضت في بحار الجمع يأتي من كل حسّ مني ما يأتي من غيره، فأسمع أفعالي، أي صار سمعي كالبصر في إدراك الأفعال، وصار عيني كالسمع في إدراك الأقوال، فأتى كل منهما بفعل الآخر. (ثم وصف تأكيدًا لما ذكر السمع أنها بصيرة والعين بأنها سميعة، وهذا من جملة غرائب مقام الجمع، وقد مرّ مثله مرارًا).

٧٢٥ - فإنْ ناحَ في الأيكُ الهَزارُ، وغردَت،

جسوابسا لَهُ، الأطسيسارُ في كل دُوخيةِ (١)

<sup>(</sup>١) الأيك: موضع الشجر الكثيف الملتف، الهزار: طائر حسن الصوت.

٧٢٦ \_ وأظرَبُ بالسمِرْمَارِ مُصْلِحُهُ على

مُسناسسبسة الأوتسار مسن يسد قسيسنسة

٧٢٧ \_ وغَنْتُ من الأشعارِ ما رَقَ فارتَقَتْ

٧٢٨ \_ تَنَزَّهْتُ في آثارِ صُنْعي، مُنَزَّهَا

عن الشرك، بالأغبار جمعي وألفتي

٧٢٥ ـ ٧٢٦ ـ ٧٢٧ ـ ٧٢٨ ـ أي: فاسمعت نوح الهزار وتغريد الأطيار في جواب الهزار في كل شجرة عالية وغناء المغنية على مناسبة الأوتار بلطائف الأشعار، فارتقت إلى سدرة المنتهى أسرار كل من سمعه، وأرواح من أدركه في سماع كل نغمة، رأيت جميع هذه الآثار آثاري وأفعالي وأقوالي، وتنزهت وتفرجت في ذاتي الظاهرة بتلك الصور وآثارها الحاصلة منها حال كوني منزهًا لجمعي عن الشرك وألفتي بالأغيار.

٧٢٩ ـ فبي مَجلِسُ الأذكارِ سَمْعُ مُطالعٍ ؛

ولي حائمة المحممار عين طليعة (١)

٧٢٩ أي: فبي مجلس الأذكار كأنه سمع مطالع للكتاب من حيث الحضور التام لفهم ما يلقيه المذكر في تذكيره والذاكر في ذكره، ولأجلي حانة الخمار كأنها عين الطليعة مفتوحة الباب. فإن الطليعة لا تزال مفتوحة العين يتطلع ويترقب كي لا يفاجئه العسكر من طرق العدو. (وفي بعض النسخ المصححة: "مطالعي» والطليعتي، بائياء للمتكلم) أي: سمع مشاهدي لذاتي وسامعي لكلامي ومعايني لعيني، (وقيل): السمع مطالعي» كناية عن محل الحضور والسماع وعين الطليعة كناية عن فتح الباب.

٧٣٠ \_ وما عَقَدَ الرُّنّارَ، حُكمًا، سوى يدي،

وإنْ حُـلَ بِالإقسرارِ بِسي، فسهني حَسلَتِ

٧٣٠ ـ أي: وما عقد في صورة النصراني زناره من جهة الحكم بعقده الأيدي، وإن حل ذلك الزنار بالإقرار لمحمد ويليج ، فيدي حلته لأني أنا الظاهر في كل صورة منها.

<sup>(</sup>١) الطليعة: مقدمة الجيش.

٧٣١ - وإن نارَ، بالتّنزيل، مِحرابُ مَسجدِ،

# فما باز، بالإنجيل، هيكل بِيغةِ

٧٣١ - أي: وإن أشرق بالقرآن الكريم محراب مسجد، فما بطل وخرب بالإنجيل نور بالإنجيل نور بالمساجد، فكذلك الإنجيل نور المساجد، فكذلك الإنجيل نور المعابد.

# ٧٣٢ ـ وأسفسارُ تسوراةِ السكسليسم لِقسومِه،

يُسناجي بسها الأخسارُ في كُللَ لسِلةٍ

٧٣٢ ـ أي: الكتب المنزلة على موسى (عليه السلام) يناجي بها العلماء لقومه في كل الليالي، أي وإن بطل حكمها لكن ما ارتفع نفسها.

٧٣٣ - وإن خَرَ للأحجارِ، في البُدّ، عاكِف،

## فلا وجهة للإنكار بالغصبية

٧٣٤ - فيقد عُبَدَ الدّينارَ، مُعنّي، مُنزّة

# غسن السعسار بسالإشسراك بسالسؤنسيسة

٧٣٣ ـ ٧٣٤ ـ أي: وإن سجد للأحجار والأصنام في البد [بيت الصنم] عابد معتكف لعبادته، فلا وجه لإنكاره بالعصبية. فإن المنكر قد يعبد الدينار والدرهم من جهة المعنى وإن كثر تنزهه الحق سبحانه عما لا يليق بجنابه وعن العار اللاحق بسبب إشراكه بالأوثان.

# ٧٣٥ - وقد بلغ الإندار عني مَس بَغي،

# وقسامَستُ بسيَ الأعسذارُ فسي كسلُ فِسرَقَةٍ

٧٣٥ - أي؛ ومن يعي ويفهم فقد بلغ الإنذار عني إليه. فإن قبوله للكلام علامة لوجود الاستعداد فيه لقبول الإنذار، ولما كانت الاستعدادات بالفيض الأقدس الإلهي، قال: "وقامت بي الأعذار في كل فرقة، أي قام لكل فرقة عذر بي في عدم قبول الإنذار (لأني ما وهبت له استعداد قبول الإنذار، بل وهبت استعداد عدم قبول الإنذار) فوجب عليه أن لا يقبل الإنذار، كما قال تعالى مخاطبًا لنبيه (عليه الصلاة والسلام): ﴿ سَوَاهُ عَلَيْهُمْ مَا نَمُ لَمْ نُنذِنُمْ لَا يُوْمِنُونَ ﴿ خَتَمُ اللهُ عَنَ قُلُومِهِمْ وَعَلَ سَتْبِهِمْ وَعَلَ سَتْبِهِمْ وَعَلَ سَتْبِهِمْ وَعَلَ سَتْبِهِمْ المَا كان وعندا الختم إنما كان باقتضاء استعدادات أعيانهم إياه، وهو راجع إلى الفيض الأقدس فقامت لهم الأعذار

من حيث الحيثية، وقوله تعالى: ﴿ فَلِلَّهِ ٱلْحَبَّةُ ٱلْبَلِغَةُ ﴾ [الأنغام: الآية ١٤٩] إنما هو بحسب الفيض المقدس المترتب على فيضه الأقدس. فإن الفيض المقدس إنما هو بحسب ما تقتضيه الاستعدادت ﴿ فَلِلَّهِ ٱلْحَبَّةُ ٱلْبَلِغَةُ ﴾ [الانغام: الآية ١٤٩] بحسب فيضه المقدس وإليه يرجع الأمر كله بحسب الفيض الأقدس ولا بد منها. (ثم بنى عليه، بقوله).

٧٣٦ \_ وما زاغَت الأبسارُ مِن كل مِلَةٍ،

ومسا راغست الأفسكسار مسن كسل بسحسكة

٧٣٧ \_ وما اختار من للشمس عن غِرَةِ صَبا،

وإشسراقسها مسن نسور إنسفار غسرتسي

٧٣٧ \_ ٧٣٧ \_ أي: ما زاغت أبصار الأمم، ولا راغت أفكار النحل، ولا حار من مال إلى عبادة الشمس، والحال أن إشراقها من نور ظهور وجهي لا من اقتضاء أعيانهم الثابتة واستعداداتهم الأزلية إياه، وهي فائضة مني بحسب اقتضائي، وما قصدوا في صورة معبوداتهم إلا إياي. قال تعالى: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلّا إِيَاهُ ﴾ [الإسراء: الآية ٢٣] فلهم عذر من هذا الوجه.

٧٣٨ \_ وإن عبدَ النّارَ المَجوسُ، وما انطفَتْ

كسا جاءً في الأخسارِ في ألف حِنجةِ

٧٣٩ \_ فما قَصَدُوا غيري، وإن كان قصدُهُم

سِسواي، وإن لسم يُسطسهِسروا عَسقدَ نِستِيةِ

٧٣٨ ـ ٧٣٨ ـ أي: وإن عبد المجوس النار، والحال أنها انطفأت إلى ألف سنة، كما جاء في الأخبار، فما قصدوا غيري في الحقيقة، لأنها مظهر من مظاهري، وإن لم يظهروا عقد النية بعبادتي في ذلك القصد، وإن كان قصدهم إلى غيري في الظاهر وهو الصورة النارية. (ثم اعتذر عنهم في الظاهر أيضًا، بقوله:).

٧٤٠ \_ رأوا ضبوء نوري، مردة، فتوهمس

هُ نارًا، فيضَلُوا في السهددي بالأشعبة

٧٤٠ أي: المجوس رأوا ضوء نور وجهي المتجلي لهم مرة في صورة النار، كما تجلى لموسى (عليه السلام) في صورة النار، فتوهموا النور نارًا بسبب شعاعات ذلك النور، فضلوا في عين الهدى،

#### ٧٤١ ـ ولَوْلَا حِبِهَابُ البَكُونِ قُبِلَتُ، وإنَّما

## قيامي بأحكام المظاهر مسكتي

٧٤١ ـ أي: ولولا حجاب الوجود الكوني وستر الحكم الإمكاني، لقلت الحق وبيئته، لأني بنور الإيمان الحقيقي والتوحيد الذاتي خرجت من ظلمات الكون وتنوّرت بنور واهب الأبد العرف، كما قال تعالى: ﴿ اللّهُ وَلِيُّ اللّذِينَ ءَامَنُواْ يُغْرِجُهُم مِّنَ الظّلْمَكِ بنور واهب الأبد العرف، كما قال تعالى: ﴿ اللّهُ وَلِيُّ اللّذِينَ ءَامَنُواْ يُغْرِجُهُم مِّنَ الظّلْمَكِ إِلَى النّورِ إِلَى النّور الكونية ورعاية لوازم الاحتجاب لأهل الحجاب يسكنني، فإنه ممن قال فيهم: ﴿ وَالّذِينَ كَفَرُواْ أَوْلِيكَاوُهُمُ اللّاحتجاب لأهل الحجاب يسكنني، فإنه ممن قال فيهم: ﴿ وَالّذِينَ كَفَرُواْ أَوْلِيكَاوُهُمُ الطّعُوثُ يُغْرِجُونَهُم مِن النّورِ إِلَى الظّلُمَتِ أَوْلَتِهِكَ أَصْحَتُ النّارِ هُمْ فِيها خَلِدُونَ ﴾ الطّعُوثُ يُغْرِجُونَهُم مِن النّور إِلَى الظّلُمَتِ أَوْلَتِهِكَ هُدَنهُمْ وَلَكِينَ اللّهُ يَهِدِى مَن اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهُ وَاللّهُ اللهُ اللهُ

## ٧٤٧ \_ قلا عُبِثٌ والخَلقُ لم يُتخلقوا سُدًى،

## وإنْ لما تحكن أفعالُهم بالمسديسدَةِ

٧٤٣ - على سِمّةِ الأسماءِ تُجري أمورُهُم،

وحِكمة وضفِ الذاتِ، للحكم، أجرتِ

٧٤٤ \_ يُصَرّفُهُمْ في القَبضَتَين، ولا ولا،

## فَقَسِضَةً تُنعيم، وتُنِضَةً شِقُوةٍ

٧٤٣ ـ ٧٤٣ ـ أي: تجري أمور الخلائق على ما تقتضيه الأسماء الإلهية منهم، فإنهم مظاهرها، فيصدر من كل مظهر ما يقتضيه الاسم الحاكم عليه. فإن الهادي يقتضي الهداية، فمظهره يهدي ويدعو الخلق إلى الرشاد كالأنبياء والأولياء ومن

تابعهم، والحكمة الإلهية المقتضية للصفات المتكثرة المتقابلة أجرت الحكم الإلهي وأسماء وصفاته على أهل العالم، لذلك تصرفهم في قبضتي قدرته كيف ما شاء وأراد. قال على: "قلوب العباد بين إصبعين من أصابع الرحمل يقلبها كيف يشاء"() (وأشار بقوله: (الولا ولا)) إلى ما روى أبو الدرداء عن رسول الله على أنه قال: "وإن الله تبارك وتعالى خلق آدم فضرب على يساره فأخرج من اليمين ذرية بيضاء كالفضة ومن اليسرى سوداء، ثم قال: هؤلاء في الجنة ولا أبالي، وهؤلاء في النار ولا أبالي، وذلك لاستغناء الذات عن غيرها، كما قال تعالى: ﴿إِنَّ اللهُ لَغَنَى عَنِ المنار ولا العنكبوت: الآية ٢]، بخلاف الصفة والأسماء فإن كلا منهما يقتضي من يظهر حكمه. (ولما كان ما قرره حقًا وصدقًا والأمر عليه في نفسه، رغب فيه السالك، بقوله:).

# ٧٤٥ \_ ألا هكذا، فلتُعرِفِ النّفسُ، أو فلا،

#### ويُستُسلُ بسها السفُرقانُ كُسلُ صَبيحَةِ

٧٤٥ أي: هكذا ينبغي أن يعرف الطالبون نفوسهم الناطقة ليعرفوا بها ربهم، كما قال على المنافعة العرف الفسه أنها كما قال المنافعة المن

#### ٧٤٦ ـ وعِرفانُها مِن نَفسِها، وهِي التي،

### عبلى البحسة، منا أملتُ منسي، أملَتِ

٧٤٦ ـ أي: وعرفان النفس أيضًا من ذات النفس لا من الغير، لأنها هي المدركة لحقائق الأشياء عند تنورها بالنور الإلهي، وهي التي أملت على الحواس ما أملته مني، أي رجوته وطلبته من العلوم الدينية والمعارف الحقيقية. (ثم لما

<sup>(</sup>١) رواه مسلم (٤/ ٥٠٤٥). (٢) رواه أحمد في المسئد (٦/ ٤٤١).

<sup>(</sup>٣) انظر: كشف الخفاء (٣/ ٣٤٣، ٣٤٤)، والمصنوع (ص ١٨٩).

<sup>(</sup>٤) لم أقف عليه في مصادر التخريج،

فرغ من تقرير الدرر اليتيمة المتخرجة المذكورة من قبل، وكان قبله في تقرير التوحيد مشيرًا إليه بقوله: «وجردت نفسي عنهما فتوحدت» أي ذاتي بذاتي، قال فيه:).

# ٧٤٧ ـ ولو أنّي وَخَذْتُ، ألحدتُ، وانسلَخ

# تُ مِن آيِ جَمعي، مُشرِكًا بيَ صَنعَتِي

٧٤٧ - أي: لو وحدت الحق كما وحده المحجوبون ألحدته لأني [...؟] ثم وحدت به الحق، وهذا عين الإلحاد والشرك. فلو وحدت ألحدت حال كوني مشركا بذات [...؟]، وقد سبق قول الشيخ أبي عبد الله الأنصاري قدس الله روحه: «ما وحد الواحد من واحد... إلى آخر الأبيات الثلاثة. وقيل معناه: ولو أنني وحدت بنسبة الطاعة إلى الله والمعصية إلى غيره، ألحدت الحق وأتيت بالباطل، وانسلخت من بين الكمل وخرجت من بينهم حال كوني مشركًا بي غيري، ليكون التوحيد محمولًا إلى توحيد الأفعال. (وفيه نظر، لأنه مع وجود فاعل آخر لا يتصور توحيد الأفعال). (ولما كان إظهاره للأسرار الإلهية بالنسبة إلى بعض الناس مذمومًا والمظهر ملومًا، قال:).

# ٧٤٨ - ولسستُ مَالومًا أَنْ أَبُثَ مَاواهـبي،

# وأنسنت أتسباعسي جريسل عسطسيسي

٧٤٨ - أي: ولست ملومًا في إظهاري مواهب الحق سبحانه ونِعَمه الفائضة علي، ولا في أداء شكرها بالتحدث، كما قال تعالى: ﴿وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِكَ فَحَدِّنْ ﴿ عَلَيْ وَلا في أداء شكرها بالتحدث، كما قال تعالى: ﴿وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِكَ فَحَدِّنْ ﴿ وَالْمَحَى: الآية ١١]، ولست ملومًا أيضًا في إعطائي لأتباعي مما أعطيته من جزيل النعم، بل أنا مأمور به في قوله تعالى: ﴿وَمِمَّا رُزَقْنَهُمْ يُفِقُونَ ﴾ [البَقَرَة: الآية ٣]، والمعلمة إنما تتوجه إلى إذا كان غرضي التصدر عليهم أو حصول الجاه والمنصب لديهم، وليس المقصود ذلك.

# ٧٤٩ - ولي مِن مُفيضِ الجَمعِ، عندُ سلامِه

# عسلتي بسأز، أذنسى إشسارةٍ نِسسَبَةِ

٧٤٩ - أي: أراد بمفيض الجمع: نبينا رضي بمقتضى أنه مفيض لجميع الموجودات، أو بمعنى أنه مفيض للتجلي الموصل إلى مقام الجمع. فإن مقام الموجودات، أو بمعنى أنه مفيض للتجلي الموصل إلى مقام الجمع رضي الأنبياء والأولياء الكاملين بواسطة فيضه)، أي: ولي عن الجمع رضي بذاته ولغيره من الأنبياء والأولياء الكاملين ووجه (عليه الصلاة والسلام) إذ واهب مقام الجمع إشارة إلى نسبة تامة بين روحي وروحه (عليه الصلاة والسلام) إذ

سلم عليه بقوله: اسلام علينا وعلى عباد الله الصالحين (١١) في مقام «أو أدنى» أي ليلة المعراج في الحضرة الإلهية.

٧٥٠ ـ ومِن نُورِهِ مِسْكاةُ ذاتي أَسْرَقَت

على فنارَتْ بي عِشائي، كَضَحوتي

٧٥١ ـ فأشهدتنى كونى هناك، فكنته،

وشاهدتُه إناي، والنسور بهجسي

٧٥٠ - ١٥٥ - أي: أحضرت وجودي لذاتي في ذلك المقام فكنت مفيض الجمع وشاهدته عين ذاتي، والحال أن النور المنسوب إليه بهجة ذاتي، منها تفرعت الأنوار وبها ظهرت الأسرار.

٧٥٧ ـ فَبِي قُدُسَ الوادي، وفيه خلعتُ خَلْ

عَ نَعْلَى على النّادي، وجُدتُ بحلمتي

٧٥٧ \_ أي: من مفيض الجمع مشكاة ذاتي صارت مشرقة منورة، أي تنورت بذاتي عشائي بحيث صارت كضحوة النهار، أي ارتفعت عني الحجب وظلماتها بوصولي إلى معدن الأنوار وخالق الليل والنهار.

٧٥٣ \_ وآنستُ أنواري، فكنتُ لها هُدَى،

وناهيك من نَفْسسِ عليها مُضِيئةٍ

٧٥٣ ـ أي: شاهدت الأرواح الفائضة من مقام جمعي فكانت لها هدى، وحسبك من نفسي تكون على الأرواح المجردة مضيئة، أي منها ما اقتبست الأرواح أنوارها وشاهدت أنوار ذاتي ونفسي فكنت لنفسي هدى، وحسبك من نفس على ذاتها مضيئة. (والأول أنسب).

٤٥٤ \_ وأسستُ أطواري، فناجَيتُني بها،

وقَـضَـيْتُ أَوْطـاري، وذاتـي كَـليـمَــي (٢)

٧٥٤ ـ أي: أحكمت مراتب ذاتي ومقامات صفاتي في صورها مظاهري فناجيتني فيها عند ظهوري في صورها وسرياني في تعينها بها وقضيت حاجاتي كلها في تلك الصور، والحال أن ذاتي كليمتي عند تلك المناجاة.

<sup>(</sup>١) تقدم تخريجه وهو في الصحيح.

<sup>(</sup>٢) أطواري أي: النفس والطبع، الروح، القلب، السر، الخفي، الأخفى، الأوطار: الحاجات.

٥٥٥ ـ وبَدريَ لم يأفُل، وشَمْسِيَ لم تَغِب،

## وبني تسهستدي كُلل الدراري المنسيرة

٧٥٥ - أي: إذا كان (الوادي المقدس بي مقدسًا وأرواح المقربين بخلعتي ملتبسًا)، وجميع المراتب والمقامات الوجودية مني. فبدر قلبي لم يأفل أبدًا وشمس روحي لم تغب سرمدًا وبي تهتدي أرواح الطالبين فأسرار السالكين من المؤمنين بالأنبياء عليهم السلام.

### ٧٥٦ ـ وأنْ يُحْمَمُ أَفِيلاكِمي جِيرَتْ عِين تَعَسِرَفِي

بمسلكسي، وأمسلاكسي، لمسلكسي، خسرت

٧٥٦ ـ أي: وأنجم الأفلاك التي هي ملكي جارية متحركة عن تصرفي في مُلكى بما أريد وأختار فملائكتي لأجل سلطنتي عليهم خرت لي سجدًا.

## ٧٥٧ \_ وفي عالَم التَّذكارِ للنَّفسِ عِلْمُها الـ

#### مُ قَدُّمُ، تُستَهديهِ منيَ فِتيتي

٧٥٧ م أي: (المراد بعالم التذكار: عالم التركيب العنصري فإن النفس فيه تتذكر عند بلوغه الحقيقي ما كان له من العلوم والمعارف) أي: وفي هذا العالم تستهدي مني رفقائي وأتباعي من الطالبين والسائكين ما كان لنفوسهم حاصلًا من العلم المقدم، فنسوا بالاشتغال والاحتجاب بالنشأة العنصرية.

# ٧٥٨ ـ فحَيَّ على جَمْعي القَديم، الذي بِهِ

وجَلَاتُ كُلهُ ولَ السَحَلِيِّ أَطْلَفِ الْ صِلْمِينِ وَالْمُلِيِّ الْمُلْكِالُ صِلْمِينِةِ

٧٥٨ ـ أي: فأسرع أيها السالك على مقام جمعي الذي بسببه أو فيه وجدت شيوخ الحي كالأطفال والصبية بالنسبة إلى الشيوخ.

#### ٧٥٩ ـ ومن فضل ما أسأرتُ شربُ مُعاصري،

## ومَن كان قُبلي، فالفَضائلُ فَضلتى

٧٥٩ ـ أي: (قال رَبِيَّةُ: السؤر المؤمن شفاء الله ونصيب معاصري ومن كان قبلي من الأنبياء والأولياء في المعارف والحقائق والمكاشفات، من بقايا جمعي وفضائلهم كلهم مما زاد مني. كما قال أمير المؤمنين علي (كرّم الله وجهه) لكميل بن زياد: البرشح عليك ما يطفح مني عند سؤاله عن الحقيقة.

[وهذه الأقوال كلها من لسان نبينا ﷺ] تــم الكتاب

# فهرس أبيات التائية

وكأسي مُحَيّا مَن عن الحُسن جَلَتِ ٣٠٠. به سُرُ سِرَي، في انتِسائي بِنَظْرَةِ ٧ شمائلها، لامن شمولي، نشوني ٧ بهم تم لي كتم الهوى مع شُهرَتى ٨ ولم يغشني، في بسطها، قَبْضُ خَسْبَتي ٨ رَقِيبِ لِلها، حاظِ بِخَلْوَةِ جَلُوتِي ^ روجدي بهاماجئ، والفَقدُ مُثَبّتي ٨ أرالإسهالي نظرة المشلقب ٨ أراك، فسجسن قسيسلى، لسغسيسري، لُذَّتِ ٨ لهاكبدي، لولاالهوى، لم تُفتُت ٩ زسينابها، قبل التجلّى، لذُكْتِ ٩ بــه خــرَق، أَذْرَاوها بـــى أَرْدَتِ ٩ وإسقادُ نبرانِ السخليل كُلُوْعَسى ٩ ولزلا دُموعي أخرز قللتكي زُفرتي ٩ وكُــلُ بــلى أيْــوبُ بــغُــضُ بْــلِيْــنْــي ردى، بغض ما لاقيت، أولَ مِحْنَتى ١٠ لآلام أسْقام، بسجسسمي، أضْرَبُ ١٠ بمنتقطعي ركب، إذا العيسُ زُنتِ ١٠ وأبدى الضنى مِنَي خفي حُقِيقَ نِي سنجم ألم أمرادي، وتُفضيل سيرتي

١ ـ سَفَتَسْنَ حُمَيْا الْهُبَ رَاحَةُ مُقَلَّتِي، ٢ ـ ف اوه منت صحبى أنْ شُرْبُ شَرَابِهِم، ٣ ـ وبالخذق استغنيت عن قَدْحي، ومِن ٤ \_ ففي حان سكري، حان شكري لفتيةٍ، ه ولما انقضى صَخوي، تقاضيتُ وصَلَها، ٢ ـ وأنششششها ما بي، ولم يك حاضري ٧ ـ وقُلْتُ، وحالى بالتصبائية شاهند، ٨ ـ مُـبى، قبل بُفنى النُحبُ مِنْى بَفِيّةُ ٩ ـ ومِـنّـي عملى سُمعي بِـكُنْ، إن مَـنُعبِ أن ١٠ ـ فعيندي، لسُكُوي، فاتَّةً لإفاقَّةٍ، ١١ ـ ولـ و أنّ مسابسي بسالسج بسال، وكسانَ طُسو ۱۲ ـ هـرَى، عَبْرَةٌ نَـمَـتُ بِـه، وجَـوَى نـمُـثُ ١٣ ـ فطوفانُ نوح، عند نَوْحي، كَأَذْمُعي، ١٤ - ولَوْلا زفيري أغرر قَدني أدمعي، ١٥ ـ وحُـزُنـي، مايسغسفُسوبُ بَـتُ أَقَـلُهُ، ١٦ . وآخِرُ ما لاقبي الألبي عبشقوا، إلى ال ١٧ ـ فَـلُوْ سَـمِـعَـتُ أَذَنُ السَدَلِيسِل تَسأُوُهـي، ١٨ ـ لأذكَــرَهُ كَــربـي أذى غــيــش أزمــةِ ١٩ ـ وقد بُرَحَ الشَبْريعُ بي، وأبادني، ٢٠ ـ فنانعت، في شكري، النحول مراقبي،

يراها، لِبلوى، من جَوى الحُب، آبُلَتِ ١١ ه واجس نَفسی سِرٌ ما عنهُ أَخفُتِ ١١ يدورُ به، عن رؤية السيس أغنب ١١ بباطِن أمري، وَهُوَ مِن أهل خُبرتي ١١ على قلبهِ وُخيًا، بِما ني صحيفتي ١٢ خسساي من السر المصرد، أكست ١٢ به کان مستورًا له، من سربرتي ١٢ خَفْتُهُ، لِوَهُن، من نيصولي أنّتي ١٢ لَهُ، والسهسوى يسأنسى بسكُسل غُسريسبة ١٢ أحاديث نِيفس، بالمدامِع نُمُتِ ١٣ مكاني، ومِن إخفاء حُبِنكِ خُفيَتى ١٣ تَوَلَّ بِحَسِظِر، أو تُنجِل بِحُضرةِ ١٣ بنُطْفِي لن تُحصى، ولو قُلتُ قَلَتِ ١٤ وبُسرُدُ غسليسلي واجِسدٌ خَسرٌ غُسلَتسي ١٤ بِهِ الدَّاتُ، في الإعدام، نِيطَتْ بِلَّذَةِ ١٤ منَ اللَّوْحِ، ما مِنْي الصبّابةُ أبعَّتِ ١٤ تُسخَسلُل دوح، بسيسنَ أنسوابٍ مُسبَسبَ ١٤ وُجودي، فيلم تَنظُفُرُ بِكُونِيَ فِكُرُتِي ١٥ وبَسِيّسَتِي في مُسبِّقِ روحي بَسِنسي ١٥ بها لاضطِرَاب، بل لتَنِفيس كُرْبَتي ١٥ ويعبُّحُ غُيرُ الْعُجز عندُ الأجبِّةِ ١٥ ولوأشك للاعداء سابى لأشكبت ١٥ عليك، ولكن عنك غييرٌ حميدة ١٦ وقدْ سَلِمَتْ، من خَلْ عَقدٍ، عزيمتي ١٦ جَعَلْتُ لَهُ شُكري مكانَ شكيتي ١٦

٢١ ـ ظُهرَتُ لَهُ وصفًّا، وذاتى، بحيث لا ٢٢ ـ فأبدُت، ولم ينطِق لِساني لِسَمْجهِ، ٢٣ ـ وظلت، لفي كري، أَذْنُه خَلْدًا بها ٢٤ ـ فأخبَرْ مَن في الحيي غنين، ظاهرًا، ٢٥ ـ كان البكرام البكانبيين تسترلوا، ٢٦ ـ ومساكسان يسدري مسا أَجِسنٌ ، ومسا السذي ، ٢٧ ـ وكشفُ جبابِ البسم أبرزُ سِر ما ٢٨ ـ فَكُنْتُ بِسِرِي عنه في خُفْيَةِ، وقد ٢٩ ـ ف أظْهَرَنى سُقْمَ بِهِ، كُنْتُ خافِيا ٣٠ ـ وأفسرط بسي ضسرً، تسلاشست لِمُسسِهِ ٣١ - فسلَوْ هَسمَ مسكروهُ السرّدي بسي لمسا دُري ٣٢ ـ وما بين شوق واشتياقي فَيِيتُ في ٣٣ - فسلو، لِفَسنسانسي مسن فِسنسائسكِ رُدُلسي فسؤادي، لسم يسرغَسبُ إلى دارِ غُسرُنِيةِ ١٣ ٣٤- وعُـنـوانُ شـأنـى مـا أبُـقَـكِ بـعـنضَـهُ، وما تـحـتَـهُ، إظـهـارُهُ فـوقَ قُـلاتـى ٣٥ ـ رأمسك، عَنجزًا، عن أمور كشيرةٍ، ٣٦ ـ شفائي أشفى بل قضى الوَجدُ أن قضى، ٣٧ ـ وبسالسي أبسلي مِسن نسيساب تَستجسلُدي ٣٨ ـ فيلوكشف العُوادُبي، وتحققوا، ٣٩- لـماشاهَـدُتْ مِـنّـي بـصـائِرُهُـم سِـوى ٤٠ ـ ومُنذُ عفا رسمي وهِمْتُ، وَهَـمْتُ في ٤١ ـ وبغد، فحالى فيك قامت بتفسها، ٤٢ - ولم أحك، في حُبيك، حالى تبرمًا ٤٣ ـ ويُسحسنُ إظهارُ السهادُ الديم ٤٤ ـ ويسنَعُني شكوايَ حُسنُ تَصبري، ٥٤ - وعُقبي اصطِباري، في هواك، حمدة ٤٦ ـ وما حَلَ بي من مِحنَةٍ، فهو مِنحَةً، ٤٧ ـ وكسلُ أذًى فسي السحسبُ مِسنسكِ، إذا يُسدا،

عليّ، من النّعماء، في الحبّ عُدّتِ ١٦ وفسيك لساس السوس أسبئ نسسنة ١٦ قديم ولائسي فسيك مسن شرق فستشق ١٧ ضَـلالًا، وذا بِي طُـلُ يَسهَـذي بِـخـرَةِ ١٧ أخمالِفُ ذا، في ليؤمِهِ، عن تَعينةِ ١٧ لقيتُ، ولا ضرّاء، في ذاك، مست ١٧ يُـوذي لـخـمـدي، أَوْ لَمَـدح مَـوذتـي ١٨ قَصَصْتُ، وأقصى بُعدُ ما بعدُ قصتي ١٨ بأخمَل أرصاف، على الحسن أزبتِ ١٨ وَيُيْسَي، فكانتُ منكِ أَجمَلَ جِلْيَةِ ١٨ رأى نَفْسَه، من أنْفُس العيش، رُدُتِ ١٨ متى ما تُعَدِّتُ للمُسبابَةِ صُدْتِ ١٨ ولابالوَلانَفْس، صفا العيش، وَدَبِ ١٩ وخِئْهُ غَدْن، بالمُكارو، خُفْتِ ١٩ تَستَلْيِكِ، ما فوقَ المنسى ما تسلَّتِ ١٩ وقَطْع الرّجا، عن خُلْتي، ما تُخُلّب ١٩ وإنْ مِسلْتُ يسومُسا عسنة فسارَ فستُ مِسلَنسي ١٩ على خاطري، سَهوًا، قضيتُ بِردُتي ٢٠ فلم تَكُ إِلَّا فيكِ لا عنكِ، رَغبَتى ٢٠ تُسخَيِّلُ نَسْخ، وخيرَ خيرُ اليَّةِ ٢٠ بِمَظْهُرِ لَبسِ النفس، في في طيفتي ٢٠ ولاجسي غسقيد، جَل عن خيل فستسرة ٢٠ البه به به ا، كال البدور استسرت ٢١ واتومُها، في الخَلقِ، منهُ استمدّت عللي، وتحلو عِندُهُ، لي قَتْلُني بهِ ظُهُرَتْ، في العالمين، وتمتِ ٢١ هَـرَى، حَـسُنتُ فـيـهِ، لِعِـزَكِ، ذِلْتـي

٤٨ . نَسعَسمُ وتَسبساريهُ السمسبّسابَةِ، إِنْ عَسدَتْ ٤٩ ـ ومِسنسكِ شسقسائسي بسل بسلائسيَ مِسنَسةٌ ، ٥٠ أرانِي ما أوليتُهُ خير قِننيّة، ٥٢ ـ أَخَالِفُ ذَا، في لومِهِ، عن تُقَى، كما ٥٣ ـ وماردُ وجهي عن سبيلِكِ هولُ ما ٥٤ ـ ولا جِلْمُ لي في حمل ما فيبكِ نالَني ٥٥ \_ قضى حُسنُكِ الداعي إليكِ احتمال ما ٥٦ ـ ومساهسو إلّا أن ظُسهسرت لنساظِسري ٥٧ ـ فحليت لى البَلوى، فخليت بينها ٥٨ ـ ومَن يُستخرش بالسجّمال إلى الرّدى، ٥٩ ـ ونفس ترى في النحب أن لا ترى عَنا، ٦٠ ـ ومسا ظَسفِسرَت، بسالسؤذ، روحُ مُسرَاحسةٌ، ٦١ \_ وأين الصفا؟ هيهاتِ من عُيش عاشي، ٦٢ ـ ولى نىفْس مُحرّ، لَوْ بَسَدَّلْتِ لِسها، عملى ٦٣ ـ ولد أَبْعِدَتْ بِالبَصْدُ والبَهِيجُرِ والبَيْلِي ٦٤ ـ وعن مذهبي، في الحب، مالي مذهب ٢٥ \_ ولسو خَسطَسرَتُ لسي، فسي سسواك إدادةً ٦٦ ـ لكِ الحُكمُ في أمري، فما شنتِ فاضعي، ٦٧ \_ ومُعنى كُم عهد، لم يُعنامِزهُ بسيننا ٦٨ \_ وأخذِكِ مسيشاقَ الوّلا حسيثُ لسم إسن ٦٩ ـ وسابِق عِسهدِ لسم يَسحُسلُ مُسذُ عَسهدُتُهُ، ٧٠ ومُسطِّلِع أنسوارٍ بسطسلعستِسك، التسي ٧١ ـ ووضف كسمال فيك، أحسن صودة، ٧٧ ونَعْتِ جَلالٍ منكِ، يعلَّبُ، دونَهُ، ٧٧ ـ ومــــرٌ جَــمـــالي، عــنــكِ كُــلٌ مَـــلاخــةِ ٧٤ وحُسْن بِهِ تُسبِسي النُهَس دَلْني على

بسهِ دُقُ عسن إدراكِ غسيسن بسمسيسرتسي ٢١ وأقصى مُرادي، واختباري، وخِيرتي خَلاعةِ، مسرورًا بِخُلعي وَجِلعَني جرابئ قُومي، والمخلاعَةُ سُنتي ٢٢ فأبدَوا قِلَى، واستحسنوا فيكِ جفوتي ٢٢ رضُوا لي عاري، واستطابوا فضيحتى ٢٢ إذا رضِينتُ عنني كِرامُ عشيرتي ٢٣ لديك، فكُلُّ منكِ مُوضِعُ فِتنْتِي ٢٣ فواحيرتي، إن لم تكن فيكِ خيرتي شَصْدت، عمينا، عن سواء مَخجتي ٢٢ بهِ شُيْنَ مَيْنِ، لَبُسُ نفسِ تسنّب ٢٤ بىنىفىس ئىخىدت طيورها، فىتىخىدت تسفسوزُ بسدعسوی، وهسی أنسبسخ خسلة ۲٤ على قدم، عن حظها، مانخطب ٢٥ باعناقِها، قسرمُ إليهِ، فلجندَّتِ ٢٥ وأبسوائسها، عسن قسرع مستسلِكَ، سُسدَتِ تسروم به عسزًا، مسرابسه عسزت ۲۵ لِجاهِكُ في دارَيْكَ، خاطِبْ صَفْرَتي ٢٦ رُفِعْتُ إلى مالم تُنَفَّةُ بحيلةٍ ٢٦ وأنّ السذي أغسد ذنسه غسيسر عُسدة ٢٦ ولكتها الأهواة غنت ، فأغنت ٢٦ ضَناكَ، بما يَنفى ادّعاكَ مُحبّتى ٢٧ وإنقاك، وَضَفًّا منك، بعض أدِلَّتي ٢٧ ولم تَفْنَ ما لا تُجْتَلَى فيكَ صورَتى فسؤاذَكَ، وادفَعْ عسنسكَ غَسيْسكَ بسالَتْسي ٢٧ وها أنت حيّ، إن تسكن صادفًا مُتِ ٢٨

٧٥ د ومغنى، وَرَاء المُحسن، فبكِ شهدتُه، ٧٦ لأنب مُنى قىلبى، وغايّة بُغيتى، ٧٧ ـ خلفت عداري، واعتبذاري البس ال ٧٨ ـ وخَلعُ عِذاري فيكِ فَرضي، وإن أبى اقـ ٧٩ ـ وليسوا بقومي ما استعابوا تُهتُّكي، ٨٠ وأهلي، في ديسن الهموى، أهله، وقد ٨١ ـ فمن شاة فليغضب، سِواكِ، ولا أذّى، ٨٢ ـ وإنْ فَسَنَىنَ السنْسَسَاكَ بسعضٌ مُسحساسِين ٨٣ . وما اخترتُ، حتى اخترتُ حُبيكِ مَذْهبًا، ٨٤ ـ فقالت: هُوى غيري قَصَدتَ، ودونَهُ اقـ ٨٥ وغرَّك، حسنى قُلتَ ما قُلتَ، لابسًا ٨٦ ـ وفي أنفَس الأوطاد أمُسيّت طامعًا ٨٧ ـ وكشف بسختي، وَهُوَ أَحَسَنُ خُلَةٍ، ٨٨ ـ وأين السبه عن أخم عن مراده سها، غمها، لكن أمانيك غرب ٢٤ ٨٩ ـ فسقُسمَستَ مسقسانسا حُسطُ قَسدرُكُ دونَسهُ ، ٩٠ - ورُمتُ مُسرامًا، دونَّهُ كهم تبطهارُلت، ٩١ - أنبتَ بُيونًا لم تُنَلُ من ظُهُودِها، ٩٢ ـ وبين يَدِي ننجواك قَدَمْتُ زُخرُفَا، ٩٣ ـ وجشت بِوَجْهِ أبيس، غير مُسفِط ٩٤ ـ ولو كنت بي مِن نُقطَةِ الباء خَفْضةً، ٩٥ ـ بــحــيـــ ثُ تــرى أن لا تــرى مــا عَــدَدُتــهُ، ٩٦ - ونَهْ بِجُ سبيلي واضبحُ لهندي، ٩٧ ـ رفـد آنَ أن أبـدي هـواك، ومـن بـه ٩٨ ـ حسليف غَسرام أنستَ، لسكِنْ بسنفسيد، ٩٩ - قبلم تُنهُوني مناليم تبكن في فبانيها، ١٠٠ - فَ دُعُ عَمْكُ دُعُوى الْحِبّ، وادعُ لِغُيرهِ ١٠١ - وجانب جناب الوضل، هيهات لم يَكُنْ

منَ الحُب، فاختر ذاك، أو خَلُ خُلْتي ٢٨ إليك، ومَن لي أن تكون بقبضتي ٢٨ وشبأني النوف ا تُنابَى سِنوَاهُ سَجِيْسَى ٢٨ فُلانٌ، هوَى، مَن لي بِلاً، وهُو بُغيتي ٢٩ ولاوضل، إن صَحْت، لحبْك، نِسْبَسى ٢٩ لِمِزْتِها، حسبى افتِخارُ ابتُهُمة ٢٩ أساتُ بِسنفس، بالشهادةِ، سُرَتِ ٢٩ أعَد شهددا، عدلِمُ داعي منتيي لَدَيَ لِبَسِونِ بَسِيسِنَ صَسونٍ وبسِذُلَةِ ومِــن هُــولِهِ أركـانُ عَــيــري مُــذتِ ٣٠ ب تُسعِفى، إن أنتِ أنلَفتِ مُهُجَنى ٣٠ واعلين مفداري وأغليت قيمتي ٣٠ رضاك، ولا أخسار تاخيس مُدتى ٣٠ ولي بعير البعد إن يرم يسبب ب ورح مَ مَ ي لِل لَحَ يَ اوْ استُ عَدْتِ ٢١ سبيل الألى قبلي أبوا غير شرعشي ٣١ أسى، لم يَغُزُ يومَا إليها بِسُظَرةِ ولَوْ نَسْطُسِرَتْ غَسْطُهُما إلْيَسِهِ لأَحْسِيَسِ ٣١ ذُرَى العِزُ والعَلْياءِ قَلْرى أَحْلَتِ ٢٦ رُبِحْتُ، وإِنَّ أَبْلَتْ خَسْسَايَ أَبْلَتِ وأدني مَسْنَالِ عَسْدُهُمْ فَوْقُ هِمُسْسَى ٢٢ يَرُوني هَـوانَـابي مَـخـلاً لـجدمـتـي ٣٢ إلى دركات الذَّل من بَعدِ نَعَوْتَى ٣٢ ولا جَارَ لَى يُخْمَى لِفَقْدِ خَبِيتَتِي ٣٢ لَدَيْسِهِ مَ حَسِيْسِرًا فِسِي رُحْسَاءِ وشِسَدَة نَعْسِلُ كَنِّي، أَوْمِسْهُ طَيْفُ جِنَّةِ ٢٣ ولئ تُلكُ لولا الحُبِّ في الذلَّ عِزْتي ٢٣

١٠٢ - هو الحب إن لم تقض لم تقض مَأْربًا ١٠٣ ـ فقلتُ لها: روحي لديك، وقبضها ١٠٤ \_ وما أنا بالشاني الوفاةِ على البهوي، ١٠٥ ـ ومباذا عسسى غينتي يُنقبالُ سِبوى قَبضَى ١٠٦ - أجَل أَجَلَى أَرضَى الْقِيضَاءُ صَبَابَةً ، ١٠٧ . وإنْ له أفرز حَمقًا إلىك بينسبَةِ ١٠٨ \_ ودونَ اتّهامي إنْ قَـضَـئِتُ أَسّى فـمـا ١٠٩ ـ ولي مشك كاف إن خدّرت دمى، ولم ١١٠ ـ ولـم تُـسُوّ روحي في وصالك بَـذلَهـ١ ١١١ ـ وإني، إلى التهديد بالموت، راكِن، ١١٢ ـ ولم تعسِفي بالقُتل نفسي بل لها ١١٣ ـ فإنّ صَحّ هذا القالُ مِسَكِ رَفَعتِسَي، ١١٤ ـ وحدا أنسا مُسشِستُ لدع قُسضاكِ وصابِ ب ١١٥ ـ وعِسِدُكِ لَسِي وعسدٌ، وإنسجسازُهُ مُستسى ١١٦ ـ وقد صِرتُ ارجو ما يُخافُ، فأسعِدي ١١٧ ـ وبسي مَن بسها نافَستُ بالرّوح مسالِكُ ١١٨ ـ بِكُلِ قَبِيلِ كُمْ فَيَيل بِهَا فَضَى ١١٩ \_ وكم في الوزى مِثلَى أماتتُ صَبابَةً ، ١٢٠ . إذا ما أخلَتْ، في هواها، ذمي، فُفي ١٢١ ـ لَعَسْري، وإن أَسْلَفْتُ عَسْري بِحُبْها ١٢٢ \_ ذَلَلْتُ لها في الحق حتى وَجَدْتُني، ١٢٣ - والخيمَلني وَهُنَا خُضُوعي لهم، فلم ١٢٤ ـ ومِن دُرُجَاتِ العِزْ أَمْسَيْتُ مُعَلِدًا ١٢٥ ـ فلا باب لي يُغشَى، ولا جاة يُرتُجى، ١٢٦ \_ كَأَنْ لِيمُ أَكُنْ فيهِمْ خُطيرًا، وليمُ أَزُل ١٢٧ ـ فلوقيل من تهوى، وصرحت باسمها، ١٢٨ .. ولمو عَرْ فيها الذِّلُ ما لَذُكِي الهوى،

وصنحنة تسنجسهدود وعسز نسذلة ٣٣ دقيب جنجى، سِرُالسِرِي، وخَصَتِ ٢٤ فستُعربُ، عن سِرَي، عِسارة عَبَرَيي ٣٤ ومَسِنى، في إخفائه، صِدْقُ لَهْجَتي ٢٤ بَديهَة فِكري، صَنْتُهُ عن رويَتي ٢٤ وأنسيتُ كَتسمى ما إليه أسرَت ٢٤ فَسَلِلْهِ نَسْسُ، في مُسناها، تسعسنّت ٣٥ غسناهاب فسن أذكرتها وأنسب ٢٥ خُواطِرٌ قبلي، ساليهوي، إِنْ الْمُتِ ٢٥ بِـلاحاظِر، أطرَقْتُ إجلالَ هـيبَةِ ٢٥ وإذُ بُسِطُتُ كفَى إلى البسطِ كُفَتِ ٣٥ وَبِنْ هِسِيةِ الإغظام إحسجامُ زهبَةٍ ٢٦ عليها بُدَتْ عِندي كايشار رحمة ٣٦ لةُ وصفَّه سنعي، وما صُمَّ يُضمُتِ ٣٦ لِقُلبي، ولم يستَعبدِ الصّمتَ، صُمّتِ ٢٦ وأعرف مستسداري، فسأنبكِرُ غسيرتبي ٣٦ أُبْسِرَى \* نْسَفْسِسِي مِسِن تَّسَوُهُ لِمَ مُسْنُسِيَةٍ ٣٧ بِطَيْفِ مَلام زائر، حين يقظني ٢٧ وتَخْسِدُ، مِنَا أَفْنَفُهُ مِنْي، بِقَبِّسِيّ ٣٧ ورائي، وكانت خيث وجهت وجهتي ٧٧ ويَسشهدُنني قسلسي أمسامَ أنستسبي ٢٧ نُسَوَتُ فِسِي فِسَوْادِي، وهُسِيَ قِسِبَلَةُ قِسِبِلَتِسِي ٣٨ بمانَة من نُسُكِ، وَحِبُ، وَعُمرَةٍ ٣٨ وأشهد فسيسها أنسها لين ضلت ٢٨ حقيقَةِ، بالجمع، في كل سجدة ٣٩ ضلاتي لغيري، في أداكل ركفة ٢٩ وخلُ أواخي الحُجب في عَقد بَيْعتى ٢٩

١٢٩ - فَحالي بِسها حالٍ بِعَنْ مُدُلَّةٍ ، ١٣٠ - أَسَرَتْ تُسَمِّنِي خُبِها السَفْسُ حيثُ لا ١٣١ - فأشفَغُتُ مِن سَيرِ الحديثِ بسائِرِي، ١٣٢ - يُخالِطُ بَعضى عنهُ بَعضي، صِيانَةً، ١٣٢ - وَلَـمُا أَبِتُ إظهارَهُ، ليجوانِحي، ١٣٤ - وبسالُغُستُ في كِستىمانِية، فينسيستُه ١٣٥ - فإن أجُنِ مِن غرْس المُنى ثَمَرَ العَنَا، ١٣٦ ـ وأحلى أماني الحُبّ، للنفس، ما قُضَت ١٣٧ - أقسامَستُ لها مِسنَدي عسليّ مُراقِبُها، ١٣٨ - فإنْ طرقت، سرًا، من الوهم، خاطري، ١٣٩ - ويُسطرَفُ طَرُفي، إِن حَسمَسَتُ بِسُطرةِ ١٤٠ - فسفسي كسل غسضو فسيّ إتسدامُ دغسبُةٍ، ١٤١ - لِفِسِيّ وسُسمسعسي فسيّ آثسارُ زَحْسنسةٍ ١٤٢ - لِسَانِي، إن أبدى، إذا ما تبلا، اسمها، ١٤٣ ـ وأذَّنسيَّ، إن أهسدَى لِسسانسيَّ ذكسرَهسا ١٤٤ - أغارُ عسليها أن أمسية بسخبها ١٤٥ - فَشَحْتَلُسُ الرَّوحُ ارتياحًا لها، وما ١٤٦ - يُراها، على بُعدِ عن العين، مِسمعي، ١٤٧ - فَيَغْبِطُ طَرْفي مِسمَعي عند ذكرها، ١٤٨ - أمنت أمامي في الحقيقة، فالورى ١٤٩ - يُراها إمامي، في صلاتي، ناظري، ١٥٠ - ولا غَسرَوَ أَنْ صَسلَى الإمسامُ إلىسيّ أَنْ ١٥١ ـ وكُلّ الجهاتِ الستّ، نحوي، توجّهت ١٥٢ - لها صلواتي، بالمُقام، أُقيمُها، ١٥٣ - يحسلانها مُسعَسلُ واجهدُ، سياجِه إلى ١٥٤ ـ ومباكبان لي صَلَى سِبواي، وليم تبكين ١٥٥ - إلى كم أواخي السُنْرَ؟ ها قد متَكتُه،

بَدُتْ عند أَخَذِ المعهد، في أوليتسي ٢٩ ولا باكتيساب، واجتيلال جبيلة ٤٠ ظهورٌ، وكانتُ نُشوتي قبلُ نشأني ٤٠ هُذا، من صِفاتٍ بيئنا، فاضمحلّتِ ٤٠ إلى ، ومسنسي وادِدًا بِسمَسزيسدَ تسي ٤٠ تحجبت عني، في شهودي وَجِجبتي ٤١ وكانت لها نفسي على محيلتي ٤١ شهودي، بنفس الأمرغير جهولة ٤١ وإنجمالُ ما فضلتُ، بُسطًا لِنِسطَتي ١١ نوادِرْ، عن عاد السُحبين، شَدَّت ٢٢ عليها، بهايُبُدي، لديها، تصبحتي ٤٢ وَتُسَنَّحُنِّي بِسرًا، لِصِنتِ السَحْبِّةِ ٢٧ أكن راجيها عسنها ثوابا، فأدنب ٢٤ وما إنْ عساها أن تسكونَ مُسنِيلَتي ٢٣ ولست بسرّاض أن تسكون مَسطيتسى ٢٤ غَينِتُ، فَالْقَيْتُ افْتَقَارِي وثروتى فيضيلةً قصدي، فاطَرَحْتُ فضيلتي قَوَاسِيّ، لا شيئا سِواها مُشيبَسي ٤٤ بِهِ ضَلَ عن سُبيل الهُدى، وهي ذلَّت قىسادَكُ مِسن أنسفس بسهدا مُسطسم ينشني ٤٥ حضيضك، واثبُت، بعد ذلك، تُنبُت مُحِيبًا إليها، عن إنابة مُخبتِ أشَمَرْ، عن ساقِ اجتِهادٍ، بنهضةِ ٢٦ وإنساكَ عُسلًا، فسفسى الخسطسرُ عسلَةِ ٤٦ نساطًا، ولا تُنخلِذ لِغنجز مُفَرَّب ٢٦ ستطالة كسنت أخرت عرتسا لصدخة حضوالف واخرج عن قسيدو الستلقب

١٥٦ ـ مُنبِحْتُ وَلاها، يعزمَ لا يعزم، قبيل أن ١٥٧ ـ فَسَيْسَلْتُ ولاها، لا يُسسمنع ونساظِيرٍ ، ١٥٨ . وهِ من أبها في عالم الأمر، حيث لا ١٥٩ ـ فأفنى الهوى مالم يكُنْ ثَمّ باقيًا، ١٦٠ . ف النفيث ما القيت عني صادرًا ١٦١ ـ وشاهدتُ نفسي بالصفاتِ، التي بها ١٦٢ \_ وإنسى الستسي أحبيبيتها، لا مُسحالّة ١٦٣ \_ فهامَتْ بها من حيْثُ لم تدرِ، وهيَ في ١٦٤ . وقد آنَ لي تَفصِيلُ ما قلتُ مُجْمَلًا، ١٦٥ ـ أفاد انسخاذي حُسبُسها، لاتسحادنا، ١٦٦ - يَشي لي بيَ الواشي إليها، والأثمي ١٦٧ ـ فأوسِعُها شُكرًا، وما أسلَفَتْ قِلَى، ١٦٨ ـ تُقَرِّبُتُ بالنَّفْس احتِسابًا لها، ولم ١٦٩ ـ وقد ذمنت مالى فى مالى، عاجلا، ١٧٠ و خَلَفْتُ خَلفي رؤيتي ذاك، مخلِصًا، ١٧١ ـ ويسمّنها بالفَقر، لكِن بوضفِهِ ١٧٢ . ف أثنيت لي إلغاء فَ غري والبنس ١٧٣ ـ فلاح فلاحى في اطرّاحى، فأصبحت ١٧٤ ـ وَظِلْتُ سِها، لا سِي، إلىها أَذُلُ مَن ١٧٥ ـ ف خَل لها، خُلَى، مُرَادَكَ، مُعطِبًا ١٧٦ . وأمس خَاليًا من حُظوظك، واسمُ عن ١٧٧ \_وسَدْدُ، وقارِبُ، واعتصِم، واستقم لمها، ۱۷۸ \_وعد من قریب، واستجب، واجتنب، غذًا ١٧٩ ـ وكن صارِمًا كالوقب، فالمُغَّتُ في عسى، ١٨٠ ـ وقُدم في رضاها، واسع غير مُحاوِلٍ ١٨١ ـ وسرر زمنًا، وانهض كسيرًا، فحظك ال ١٨٢ . وَأَصْدِمْ، وقَدَمْ مِنَا صَعَدُتَ لِنَهُ مِنْ الْسِ

تجدُنفسًا، فالنفسُ إن جُدتَ جَدْتِ ٤٧ وصَيتَ لِنُصَحي، إن قبلُتَ نصيحتى ٤٧ وعنهابهِ لسميناموثِيرُ عُسْرَةِ ٤٧ وطائفة ، بالغهد، أوفت فوفّت ا غسنساء، ولسوسالسفَسقسر خسبستُ لَرَبْسب ٤٨ مُدى القطع ما، للوصل، في الحبّ مُدّت ٨٤ جَسَفَ اللهِ مِنْ أغسمالِ بسرْ تسرَّكُ مِنْ أغسمالِ بسرْ تسرَّكُ مِنْ أغسمالِ بسرْ تسرَّكُ مِنْ أغسمال عَوادي دعا وصِدْقُها قسصَدُ سُنغة ٤٩ وقسد عُسبِسرَتْ كسل السعِسباراتِ، كُسلُتِ ٤٩ وأنْتَ غريبٌ عنه، إن قلتُ، فاصمت ٤٩ غدا عبدة من ظُنه خير مُسيحِت ٥٠ لسانًا وقُل، فالجمِّعُ أهدى طريقة ٥٠ فسمسازت له أمسارة، وانستسمرت ٥٠ عِداها وعُذْ منها بأحضن جُنَّةِ ٥١ أُطِعُها عَضَتْ، أَوْ أَعْصَ عَنْهَا مُطَيِعِتِي ٥١ رأتْ مَبِشُها، كَبِما تُكون مُربحتى ٥١ لهُ مِسنْسَى، وإذْ خفففْتُ عسنها تاذَّتِ ٥٢ بتَكليفها، حتى كَلِفْتُ بِكُلفَتِي ٢٥ بالنفادِ مَساعَنَ عَادِهَا فَاظَمَ أَنَّتِ ٢٥ وأشبه لأنفسسى فيب غيسر ذكيت و ٥٣ غسبودية خقفتها، بغسودة ٥٥ أريب أن ارادنسني ليها وأحبب به ٥٣ وليس كنڤول مُرْ، نفسى حبيبسى ٥٣ إلىي، ومستسلى لا يستسول بسرجست عه فلم أرْضَها، من بعد ذاك، لصُحبتي ٥٤ يسزاج شنسي إنداه وصف بتحضرتي وأنهي انتهائي في تواضّع دِفعستي ٥٥

١٨٢ - وجُذَّ، بسينف العَزْم، سوف، فإنْ تجُدُ ١٨٤ - وأقبل إليها، وانخها مُفلسًا، فقد ١٨٥ - فيلم يَلِذُنُ منها موسِرٌ بِاجتِهادِهِ، ١٨٦ - بدأك جَرى شرط السهوى بين أهله، ١٨٧ - متى عصَفْتُ ديعُ الرّلا قصَفْت أخا ١٨٨ - وأغنى يَمين، باليّسار جزاؤها، ١٨٩ ـ وأخلِص لها، واخلُص بها عن رُعونة اقد ١٩٠ ـ وعاد دواعي القيل والقال، وانج من ١٩١ - ف ألسسنُ مَنْ يُلاعى ب السسن عبادِف، ١٩٢ . ومناعبت ليم تُنقيضِيح، فإنك أهلك، ١٩٣ - وفي الضمتِ سَمتُ، عنده جاهُ مُسكةِ، ١٩٤ ـ فكن بصرًا وانظر، وسمعًا وعد، وكن ١٩٥ - ولا تستنسبغ مسنُ سَولَتُ نسفسسهُ لَهُ ، ١٩٦ - زَدْعُ ما عداها، واعدُ نفستك نهي من ١٩٧ - فَنَفُسى كَانَتْ، قِبِلُ، لَوَامَةُ مِنْي ١٩٨ - فَأَوْرَدْتُهَا مِا الْمُوْتُ أَيْسُرُ بُعُنْ فِيهِ، ١٩٩ ـ فعادت، ومهما حُنتَكُنهُ تُحمَّلُكُ ٢٠٠ وكلفَتُها، لابل كَفْلُتُ قِيامُها ٢٠١ - وَأَذْهَبِتُ فِي تَسِهُ ذِيبِهَا كُلُ لَذْةٍ ٢٠٢ - ولسم يسبق هسؤلُ دونسها مساركسشه، ٢٠٣ - وكسل مسقام، عن شيلوكٍ، قسطُ عشهُ، ٢٠٤ - وصِرتُ بِها صَبًّا، فيلمّا تركُّتُ ما ٢٠٥ - فَصِرْتُ حبيبًا، بِل مُحِبًا لِنفُسِم، ٢٠٦- خَرَجْتُ بها عني إليها، فلم أعُدُ ٢٠٧ - وافردْتُ نفسي عن خُروجي، تكرّمًا، ٢٠٨ - وغَيْبُتُ عن إفرادِ نفسى، بحيثُ لا ٢٠٩ ـ وها أنا أبدي، في اتّحادي، مُبدُني،

فسفسي كسل مسرنسي أراهسا بسرؤيسة المام هُـنـالِك، إناها، بهجلوة خَلوتي ٥٥ وُجودٍ شُهودي، ماحيا، غير مُثبتِ ٥٥ بنشهد وللضخو، من بَعُد سَكرتي ٥٦ وذاتى بىذاتى، إذ ئىخىلَتْ ئىجَىلْتِ ٥٦ وهيئتها، إذ واجد دُنحن، هيئتي ٥٦ مُنادَى أجابَتُ مُن دعانى، ولَبُتِ ٥٦ قَصَصْتُ حديثًا، إنْماحيَ فَصْبِ ٥٦ رَفِعها، عن أَمرُقةِ الفَرْقِ، دِفْعَتى ٥٦ حِـجاك، ولـم يُستِّب لِيُعدِ تشبُّب ٥٧ بهاكبهارات، لديك، خيلية ٥٧ ٢٢٣ ـ بمتبوعة، يُنبيك، في الضرع، غيرُها على فَيها في مَسها، حيثُ جُنْتِ ٥٧ عليه بسراهسين الأدلية صَدّ م سمِعتَ سواها، وهُي في الحُسنِ أبدُت ٥٨ مُنازَلَةً، ما قُللُت عن حقيقة ٥٨ غرفتَ بنفس، عن هُدى الحق، ضَلَتِ ٥٨ فبالشَّرْكِ يُنصلى مِنهُ نَارُ قُطْبِعةِ ٥٩ ودعواه، حقًّا، عنك إنْ تُنْمَحُ تشبُت ٥٩ مِئ السَّلْبُس، لا أنسَفُسكُ عسن تُستَويْدةِ ٥٩ وأغدو بونجيد، بالرجود مُستُتي ٦٠ ويجمعُني سُلْبي، اضطِلامًا، بغيبتي ٦٠ إليها، ومُحوي مُستهّى قاب سِدرتي ١٠ مغيقًا، ومنَّى الغينُ بالغين قُرْتِ ٦١ لدى فَرْقِي النّاني، فيجمعي كوخدتي ٦١ وضفت، سُكونًا عن رُجودٍ سُكينةِ ٦١

٢١٠ ـ جَلَتُ، في تَجَلِّيها، الوجود لناظري، ٢١١ ـ وأشهدت غيبي، إذ بدت، فوجدتني، ٢١٢ . وطاخ وُجودي في شُهودي، وبِنْتُ عن ٢١٣ \_ وعانَفَتُ ما شاهدتُ في محو شاهدي ٢١٤ ـ ففي الضحو، بعد المخو، لم ألُّ غيرها، ٢١٥ ـ فوضفى، إذ لم تُذع بالنين، وصفها، ٢١٦ ـ فإن دُعيَتُ كُنتُ المُجيب، وإن أكن ٣١٧ \_ وإنْ تَطَفَّتْ كَنْتُ المُناجِي، كَذَاكُ إن ٢١٨ . فقد رُفِعَتْ تَاءُ المُحَاطَب بَينَنا، وفي ٢١٩ ـ قسإن لسم يُسجبوزُ رؤيسةَ السنسيسن واحسدًا ٢٢٠ سأج لمو إشباراتٍ، عدليكَ، خَفِيّةً، ٢٢١ ـ وأعرب عنها، مُغرِبًا، حيث لات حيد ن لبس، سنَبْ بائسي سنماع ورؤية ٢٢٢ وأنْبِتُ بالبُرْمانِ قُولي، ضاربًا مثالَ مُحِنُّ، والحقيقة عُمَالتي ٢٢٤ ـ ومِن لُغَة تسبدو بسعيس لِسالِسها، ٢٢٥ . وفي الجِلم، حقًّا، أنَّ مُبدي غريبِ ما ٢٢٦ ـ فيلو واحدًا أمسينت أصبيحت واجدًا، ٢٢٧ ـ ولكن على الشَّرْكِ الحفي عَكفْت، لو ٣٢٨ ـ وفي حُبِّهِ مَن عَزْ توحيد جِبْهِ، ٢٢٩ ـ وما شادَ حذا الشأنَ منكَ سوى السّوى ا ٢٣٠ \_ كذا كُنتُ حينًا، قبلُ أن يُكشفُ الغطا ٢٣١ ـ أَرُوحُ بِفَقْدٍ، بِالشِّهِودِ مِؤلَّفِي، ٢٣٢ \_ يُفرَقُنى لَبِي، التزامًا، بمَحضَري، ٢٣٣ . أخالُ حضيضي الصّحو، والسكر معرُجي ٢٣٤ ـ فلما جلوت الغين عنى اجتليتب ٢٣٥ \_ ومِن قاقتى مُكرّا، غَنيتُ إفاقة، 

وهسادِي لسي إيساني، بسل بستي قُسذرتسي ٦١ كنذاك ضيلاتي لي، ومِنْيَ كَنْسِنِي ٢٢ بسَنَفْسِك، مَوْقوفَاعلى لَيْس غِرَة ٦٢ هُسدى فِسرُقْسةِ، بالاتّسخسادِ تُسخسدتِ ٢٢ ستَنقسيدو، مُسِلًا لِزُخْرُفِ زِيئِهِ ٢٢ مُعازُك، بيل خُسْنُ كيلَ مُسلِحةِ ٦٢ كسمند عنزة ٦٣ بصورةِ حُسن، لاحَ في حُسن صورة ٦٣ فظنوابواها، وحسى فيهانب تبلَّت ٦٣ عملى صِبْسِع السَّلُوبِ نِ في كمل بُسرُزُةِ ٦٣ بمنظهر خوا، قبل محكم الأمومة ٦٤ وَيُنظُهُرَ بِالزَّوْجُيِينَ حُكُمُ البُنوةِ ٦٤ لبنغيض، ولاضِدُ يُعَسِدُ بِبُغُضَةِ ٦٤ على خسب الأوقات في كل جفية ٦٤ من اللَّبُس، في أَشْكَالِ خُسنِ بديعةِ ٦٤ وآوِنْسة نُسدَغسى بسنسزَة عَسزتِ ٢٥ وما إن لها، في حُسنها، من شريكة ٦٥ كمالي بَذَتْ، في غيرها، وتزيَّتِ ٦٥ ب انتي بديس خسسنه وبايسة ١٥ على، إسبَقِ في اللِّيالي الفِّدينة ٢٥ ظُهْرْتُ لهم، لِلْبُس، في كل هيئة ٦٦ وآوِئَـةً أبدو جَـميل بُـنَـيْـنَـةِ ٦٦ طِنَا بِهِم، فاغجب لِكشف بسترة ٦٦ لنا، بِشَجَلِسنابِ حبُ ونُضْرَةِ ٦٦ بُ كُللَ فَسَسَى، والسكُللَ أسماء لُبُسيةِ ٦٧ وكستُ لي السادي بِسنفس تَخفَت ٦٧ ولا فَسرُقَ، يسل ذاتسي لِذاتسي أخسبَستِ ٦٧

٢٣٧ - فيمن بعد ما جاهدتُ شاهدتُ مُشهَدى ٢٣٨ ـ وبسي موقيقي، لايل إلى تُوجهي، ٢٣٩ - فلا تُلكُ مُفْتُونًا بِحُسْنِكَ، مُعْجِبًا ٢٤٠ - وفارق ضلال الفَرق، قالجمع مُنتِج ٢٤١ ـ وصرّخ بساط الاق السجّد سال و لا تُسفّل ٢٤٢ - فكل مليح، حُسْنُهُ، من جَمالها، ٢٤٣ ـ بها قيس لُبني هام، بل كل عاشِي، ٢٤٤ ـ فكل صبًا منهم إلى وَصْفِ لَبْسِها ٢٤٥ ـ ومسا ذاك إلّا أن بسدَّث بسيمسطُساهِسر، ٢٤٦ - بدَتُ باحْتِ جاب، واختَفَتْ بمُظاهِر ٣٤٧ - فسفسي السنسشاء الأولسي تُسرًاء ث لآذم ٢٤٨ ـ فــهام بـها، كـيُـما يـكـون بــه أبًا، ٣٤٩ ـ وكمانَ ابتدا حُبُ المَظاهِر بغضها ٢٥٠ ـ وما برخت تبدو وتنخفي، لعلة، ٢٥١ ـ وتَسَطَّعَهُ رُ للعُسَّاقِ في كيل مَنظَهُ رِ ، ٢٥٢ - فعفى مَسرّةِ لُبُسنى، وأُخرى بُسشيسنّةً، ٢٥٣ ـ وَلَسنَ سِواها، لا ولا كُن غَيرُها، ٢٥٤ - كفاك بحكم الاتحاد بخسنها، ٢٥٥ - بعدوْتُ لها في كُل ضب مُستَبْسم ٢٥٦ - وَلَيْسوا، بغيري في الهوى، لتُقدم ٢٥٧ . وما القُومُ غَيري ني هواها، وإنما ۲۵۸ - فسفسي مُربّة فيسسا، وأخرى كُلْينرا، ٢٥٩ - تُجلَّيْتُ فيهِمْ ظامرُا، واحْتَجَبْتُ با ٢٦٠ وهُــنَ وهُــنَ وهُــنَ، لا وَهُــنَ وَهُــنَ وَهُــن ٢٦١ ـ فسكُل فَسْسَى حُبُ أَنْهَا هُوَ، هي جِبْ ٢٦٢ - أسام بها كُنْتُ المُسمّى، خقيقة، ٢٦٣ ـ ومسا ذِلْتُ إِنساها، وإنسايَ لسم تَسزَل،

والمَعِينةُ لم تخطرُ على المعينة ٧٧ سِزَايَ، ولا غيري، لخيري، تُرَجَّت ٦٧ والاعِدرُ إِفْسِهَالٍ لِمُسْكَرِي نُسْرَخُسَتُ ١٧ عُللا أوليا والمنتجدين، بنجدتي ٦٧ وأعسد ذُذُتُ أخسسوالُ الإرادةِ عُسدُنسي ٦٨ خلاعة بسطى، لأنقباض بعفة ٦٨ وأخبينت ليلي، رَهبة مِن عُقوبَةِ ٦٨ وَصَمْتِ لِسُمْتِ، واعتِكافِ لحُرْمةِ ٦٩ مُـواصَـلَةَ الإخـوانِ، واخـتـرّتُ عُـزُلـتـي ٦٩ وراغييتُ، في إضلاح قُلوتي، قلوتي ٦٩ منَ العيش، في الدنيا، بأيسر بُلْغة ٦٩ إلى كشف ما، حُنجبُ العوادد، غطت ٦٩ وآثرت، في نُسكي، استِجابَة دعوتي ٧٠ وحاشا لمشلى: إنّها في خلّت ٧٠ على مُستحيل، موجب سَلْبُ حيلتي تكون أراجيف الضلال مُخيفني بِـصـورَيِـه، فـي بَـدء وَخـي الـنّـبـوءةِ ٧١ لِمُهدي الهدى، في هيئة بشرية؟ ٧١ ب مساهبت السمري مِن غبير مِرْيَدة ٧١ يَسرى رُجُسلًا يُسدُغسى لَدُيْبِ بِـصُـحـبـةِ ٧١ تُنَازُهُ، عن رأي البخلول، عنفيدتي ٧٢ ولم أغد عن محكمت كيناب وسُئةٍ سَبِيليَ، والشَرْغُ في اتّباع شريعسي ٧٢ لَدي، ف ذعني مِن سَرَابِ بِ هَدِي مِن الْمِ بساجيله، ضونًا لِمؤضِع خُرْمني لِكِفْ يِسِدِ صُسِدَتْ لَه، إذ تُستَصَدَتِ على قُدّمي، في القبض والبسطِ، ما فتي ٧٣

٢٦٤ ـ وليس معي، في الملك، شي: سِوَاي، ٢٦٥ ـ وهَـذي يَـدي، لا أَنْ نَهْـسـي تُـخَـوْفَـتْ ٢٦٦ ـ ولا ذُل إخسمالٍ لِذِكسري تُسوڤعت، ٢٦٧ ـ وليكِن لِصَدُ النصَدَ عن طَغنِهِ على ٢٦٨ ـ رُجَعَتُ لأعهمالِ السعِبادة، عادُةً، ٢٦٩ ـ وعُدتُ بنسكي، بعد هتكي، وعُدتُ من ٢٧٠ ـ وصُحمتُ نَهاري، رضبة في مَسُوبَةٍ، ٢٧١ ـ وغسة سرت أوقساتسي بسورْد لوَارِد، ٢٧٢ ـ وبنت عن الأوطان، جهران قاطع ٢٧٣ ـ وَدُقِّفْتُ فِكري في الحلال، تُورْعًا، ٢٧٤ ـ وَأَنفُقْتُ مِين يُسْرِ القُنَاعَةِ ، راضيًا ٢٧٥ ـ وهَـذَبْتُ نَـفــــى بالرياضـة، ذاهِبًا ٢٧٦ ـ وجُرِّدتُ، في التجريد، عزْمي، تزهدا، ٢٧٧ ـ متى جِلْتُ عن قولي: أنا هي، أو أقل، ٢٧٨ ـ وَلَسْتُ على غَيْبِ أَجِيلُكُ، لاولا ٢٧٩ ـ وكيف، وبائم الحق ظل تنحقه عي، ٢٨٠ وها دِحْبَةً، وافي الأمين تبينا، ٢٨١ - أجبريل قُل لي: كانَ دِحيّة، إذبدا ٢٨٢ ـ وفي عِلمِهِ، عن حاضِريهِ، منزيّةً، ٢٨٣ \_ يَسرَى مَسلَكُسا يسوحسى إلىيسه، وغسيسرُهُ ٢٨٤ ولي، مِن أتّه الرؤيتين، إشارة، ٣٨٥ ـ وفي الذكر ذكرُ اللَّبُس ليس بِمُنكرِ، ٢٨٦ . مَنْ حُسُّك عِلمًا، إِنْ تُرِدْ كَسُفَّهُ، فرِدْ ٢٨٧ ـ فَمَنْبُعُ صَدْي مِن شَرَابٍ ، نَقِيعُهُ ٢٨٨ ـ ودُونَـكَ بـخـرًا خُفضتُهُ، وَقَفَ الأَلـى ٢٨٩ و لا تَعَربوا مالَ السيسب، إشارة ٣٩٠ ـ وميا نيالَ شبيئًا مِينهُ غيري سِيوى فتَّى،

من إيشار غيسري، واغش غين طريقتي ٧٣ ولايُسةِ أمري، داخلل تسخمت إمرتسي ٧٤ حمعًاني، وكُل العاشِقِين رَعيتي ٧٤ يسرُاهُ جِـجابُـا، فالمهموى دونَ رُتُـبُـتـى ٧٤ وعسن شسأو مِسغراج السحدادي دِخسلتسي ٧٤ جسساد مِسنَ السعُسبَادِ، فسي كُسلّ أُمْسةِ ٥٧ بِسظاهِ إعمالِ، ونَسفُس تَمزَكُ ب ٥٧ بمنتقول أحكام، ومَعقولٍ جكمة ٥٥ غَدا هَــمُــهُ إيسشارَ تائسير هِــمُــةِ ٥٥ بعوضل، عملى أعملي المسجّدة جُرّب ٧٦ إلى فئة، في غَبِرِهِ الْعُمُزِ أَفِئَتِ ٧٦ هُ شِيرَ ذِنْهُ ، خَيِجَيتُ بِأَبِلَغَ خُيجَةٍ ٧٦ مُسخَسناهُ، وانْسبُسعُ أَمْسةُ فسيسهِ أمْستِ ٧٦ تسهاد، مُسجِدُ عسن رجساء وخِسفَة ٧٧ بسأهُ نسا، وأنسهُ من لَذُو ومُ سَرَّةٍ ٧٧ من الناس منسيا وأسماه أسمت ٧٧ ولْبِسَ النَّرَيْا، لِللَّرَى، بِفَرِينَة ٧٨ قَ طُوْرِكَ، حيثُ النَّفِسُ لم تكُ ظنَّتِ ٧٨ تقذفت شينًا، لاحترقت بسجد ذُوة ٧٨ سُمُوًا، ولكِن، قوقع قدرِكَ، غِبطتي ٧٨ حُزْتُ صَحُو الجمع، من بين إخوتي ٧٩ بأحسمُ وروسامُ مستلة أخسمُ ويه تُرى حَسَنًا في الكونِ من فيض طيئتي ٧٩ خُصوصًا، وبي لَمْ تَدْرِ في الذَّرِّ رُفقتي ٧٩ مُرادًا لها، جَذْبًا، فقيرٌ لعصمتي ٨٠ بها، فهن من آثارِ صيعةِ صنعتى شنابُز بالألقاب، في الذِّكر، تُمقَتِ ٨٠

٢٩١ . فلا تَعْشُ عن آثادِ سَيْرِي، واخْشَ غَيْد ٢٩٢ ـ فزادي و لاها، صاح، صاحي الفؤاد في ٢٩٢ ـ ومُلُكُ مُعالى العِشْقِ مُلكي، وجنديَ الـ ٢٩٤ - فتى الحب، ها قد بِنتُ عَنهُ بحُكم من ٢٩٥ ـ وجاوَزْتُ حدّ العِشق، فالحبّ كالقِلى ٢٩٦ ـ قطِب بالهوَى نَفْسًا، فقد سُدت أنفُس ال ٢٩٧- وفُرَ بالعُلى، وافحُرَ على نابِيكِ عبلا ٢٩٨ ـ وجُرزُ مُشْقَدًا، أو خَدفَ طَدف مُروكُ لَا ٢٩٩ ـ وخرز بسالسولا مسيسرات أدفسع عسادف، ٣٠٠ - وينه ساحيًا، بالسحب، أذيالَ عاشق، ٣٠١ - وجُمل فسي فُمنون الاتّسحاد ولا تُسجِد ٣٠٢ ـ فواجدُهُ البَحِمُ البَحْدِ البَحْدِ ومَن غَدا ٣٠٣ - فَمُتُ بِمُعِناهُ، وعِشْ فيهِ أو فمُتُ ٣٠٤ - فأنتَ بهذا المَجدِ أجدَرُ من أخى اجر ٣٠٥ وغَيرُ عَجيب هَزُّ عِطفيكَ، دونّه، ٣٠٦ وأوصاف من تُعزَى إليه، كم اضطفت ٣٠٧ وأنستُ عسلى مسا أنستُ عسنَسيَ نسازِحُ، ٣٠٨ - فيطُورُكَ قَدِيْ لَغِيثُهُ، ويَسلَغِيثَ فَوْ ٣٠٩ وحَدُكُ هذا، عندُه، قِف، فعنه لؤ ٣١٠ وقدري، بعضيث الممرّة يُعبّ طُ دونّه ٣١١ وكُللُ الدوري أبسناءُ آدم، غَسِرَ أنسسني ٣١٢ ـ فَسَنْعِي كِيلِيمِيُّ . وقبليي مُنْبُا ٢١٣ و و و حسي لسلادواح دوخ، وكسل مسا ٣١٤- فَ ذَرُ لِيَ مِا قَبِلَ النظِهودِ عَرَفَتُهُ ٣١٥ ولا تسبيني فيها مُريدًا، فَمُن دُعي ٣١٦ و ألغ الكنسي عني، ولا تُلغُ الكُن ٣١٧ - وعن لَقبي بالعارف ارْجِعْ، فإنْ تَرَ ال

غيرائيسُ أبسكارِ السنسعيارِف، زُفَيتِ ١٨ ذكاباتباعي، وحوَمن أصل فِيطرَتي ٨١ عن الفهم جلت، بل عن الوهم دقت ١٨ أراهُ بِحُسكِم البحسع فَرقَ جريرَةٍ ١٨ ووُدِيَ صَدِي، وانتهالي بَداءتي ١٨ سرواي خَلَعتُ اسمي ورُسمي وكُنبتي ٨١ وضلت عُمارل، بالمسوائد ضلت ٨٢ سم وسم، قبإن تُكني، فكن أو انغب ٢٨ عرجت، وعطرت الوجود برجعتي ٨٢ وظاهر أحكام، أقسنت لذعزنس ٢٦ مُراديه ما أسلفَتُهُ، قبلُ تُوبتي ٢٣ حَسَسَ عَمْ ثُدَى آثباره مُوضِع وَظُأْتِي ٢٣ تَرَقْبِي ادِيْفِاعِ، وضَعُ أَوْلِ خَطوَتِي ٢٣ ولانياطِينٌ في السكّون إلّا بسولدُخشي ٨٤ تىسىكىت، مىن طىة، بارقىق غىزۇق حقيت أن بني الن تحيسي غرامي، وقد أبدى بها كُلُّ نَـذُرَةِ بها، ظربًا، والحالُ غيرُ خَفية وقام بها عندالنَّهَى عُنْرُ مِحْنَتِى ٨٥ أماني آمال سَخَت، نُه شَحَتِ ٢٦ له، وتَلافُ السُفس نَفسُ الفُسوُةِ ٨٦ وإن له أمُتُ في الحبّ عشتُ بغُصةِ ٨٦ وبالوغتي كوني، كذاك، مُذيبتي ٨٦ خنايا ضلوعي، فَهْنَ غَيرُ قويمةِ ٨٦ تجممن وكن للذمربي غيز مُشبب ٨٧ تحمل، عَدالُ الكِلّ، كُلّ عظيمة ٢٧ وياكيدي، من لي بأنْ نْنَفْتْنِي

٣١٨ ـ ف أص خَرُ أتباعي، على عَبنِ قُلبِهِ ٣١٩ ـ جنى ثَمَرَ العِرْفانِ من فَرْع فِطُنَةٍ ، ٣٢٠ ـ فيإنْ سبيلَ عن مَعنَى أَثْنَى بغرائب، ٣٢١ ولاتدعُني فيها بنعب مُفَرّب، ٣٢٢ ـ فَرَصْلَيَ قَطعي، واقترابي تَباعُدي، ٣٢٣ وفي مَن بِها وُرَيتُ عني، وليمُ أَدِدُ ٣٢٤ فيسرت إلى ما دونه وقيف الألبى، ٣٢٥ فلا وَصْفَ لِي، والوَضْفُ رَسمُ، كذاك إلّا ٣٢٦ وبين أنها إيها إلى حبيث لا إلى ٣٢٧ ـ وعسن أنسا إنساي لسباطن جسكسمَة، ٣٢٨ ف خاينة صُحِدُوبي إليها، ومُنتهى ٣٢٩ ومِنْنَ أَوْجُ السّابقينَ، بزُعمِهِم، ٣٣٠ وآخِرُ مسا بَعددُ الإشارة، حسيتُ لا ٣٣١ ف ما عالِمُ إلَّا بِفُ ضَالِيَ عَالِمُ ، ٣٣٢ ـ ولا غَرْوَ أن سُدْتُ الأُلْبِي سَبَقُوا، وقد ٣٣٣ عليها مُهجازي سُلامي، فإنسما ٣٣٤ ـ وأطيب ما فيها وُجُدُتُ بِمُبْسِدا ٣٣٥ ـ ظهوري، وقد أخفيت حالى مُنشِدًا ٣٣٦ - بَذَتْ، فرأيتُ الخزمُ في نَقض توبتي، ٣٣٧ ـ فمنها أماني من ضَني جَسَدي بها، ٣٣٨ رفيها تُلافي الجسم، وبالشَّقم، صِخةً ٣٣٩ ومَوتي بها، وَجُدُا، حياةً هنيئةً، . ٣٤٠ فيا مُهجتى ذوبى جورى وصبابةً، ٣٤١ ويا ناز أحشاتي أنيمي، من الجوى، ٣٤٢ ويا حُسنَ صَبري، في رِضَى مَن أَحبُها، ٣٤٣ ويا جَلَدي، في جُنب طاعة حُبها، ٣٤٤ ويا جَسدي المُضني تَسَلَ عن الشَّفَّا،

أبنيت، لِبُعَيا العِز، ذُلُ البُعَيَة ٢٧ ووصلُكِ في الأحشاء مُسِنًا كهجرة ٨٨ فسمالك مأزى في عِنظام زميمة ٨٨ بياء الندا، أونِستُ منك بوصفة ٨٨ ب أنسا راض، والسفسيساية أرضيت ٨٨ ولَوْ جَرِعَتْ كَانْتُ بِعْيِرْبِي سَأْسُتِ ١٩٨ بها، عندهُ قَسَلُ الهُوى خيرُ مَوْقَةِ ٨٩ بهاغيرضب، لايرى غيرَ صَبوَةِ ٨٩ عملى حُسنِها أبصارُ كملٌ قبيلةِ ٨٩ وأحداقهم من حسبها في خديقة ٨٩ جَـمالُ مُـحَـيًاها، بعَـينِ قربرةِ ٨٩ كَسماكل أيّام اللَّقايس مُ جُسمة ٨٩ عسلى بسابسها، قد عباذلَتْ كدلُ وَقَدْ فَ مِ أراها، وفي عيني حُلَث، غير مكة ٩٠ أرى كسل دار أوطَسنَستَ دار هِسجروً ، ٩ بشرة غيني فيه، أخساي قرت ٩٠ وطبيبي ثمري أرض، عمليها تششت ٩٠ وأطوارُ أوطاري، ومأمنُ خيفتي ٩١ ولاكساذنسا صرف السزمان بسفرقة ٩١ ولا حَكَمَتْ فينا اللّيالي بجَفَوَةِ ٩١ ولا خدت تسندا الديات بشكبة ٩١ ولا أرْجَه السلاحي بسيئسن رسلوة ٩١ على لها، في الحُب، عيني رقيبتي ٩١ بسها كلل أوقساتسى مسواسم لَذَةِ ٩١ أوانسيسله مسنسها بسزة تسحسيسسى ٩١ سَرَى لَى مِنهَا فِيهَا غَرْفُ نُنْيِمَةٍ ٩١ بسهاليًا ألسقدر، ابتهاجابزورة ٩١

٣٤٥ ويا سُقَمي لا تُبقِ لي رَمَقًا، فقَدْ ٣٤٦ ـ ويا صِحْتي، ما كان من صحبتي انقضَى، ٣٤٧ ـ وياكل ما أبقى الضنى منيّ الانبول، ٣٤٨ وياما عسَى منّي أناجي، تُوَهَّمًا، ٣٤٩ - وكُللَ الدِّي تُسرضاهُ، والسموتُ دوئه، ٣٥٠- ونَفسِيَ لم تُنجزَعُ بإتلافِها أسَى، ٣٥١ - وفسي كُسلَ خسيٌ كُسلَ حسيٌ كسمُستِب ٣٥٢ - تَ جُمْعَتِ الأَهْوَاءُ فيها، فما ترى ٣٥٣ - إذا مَسفَرَثَ فَسِي يروم عبيدٍ تروَاحبمَستُ ٣٥٤- فأرواحُهُمْ تَصْبِو لِمُعنى جَمالِها، ٣٥٥ ـ وعِسندي عسيدي، كُسلٌ يسوم أرى بسه، ٢٥٦ - وكُل اللِّيالي ليلةُ العَذرِ، إِنْ دَنْت، ٣٥٧ . وسَعيى لها حَبٍّ ، بِهِ كُلل وَقَفَةٍ ، ٣٥٨ وأي بالاد الترخيلَتْ سها، فيمها ٣٥٩ وأي مسكان ضسمها خرم، كدا ٣٦٠ وما سكَئَشَهُ فُهو بَيتُ مُفَدُسٌ، ٣٦١ - ومُسجدي الأقصى مساحب بُردها، ٣٦٣ - خسواطسنُ أفسراحسي، وحَسرَبُسي مسآربسي، ٣٦٣ - مَعَانِ، بهالم يَدخُل الدَهرُ بيننا، ٣٦٤ ولا سَعَبَ الأَيْبَامُ فِي شَبِّ شَبِيلِنا، ٣٦٥ ولا صَبْحتنا النائبات بنبوة، ٣٦٦- ولا شَنع الوائيسي بصد وهسجرة، ٣٦٧ ولا استبقظت غين الزقيب، ولم تزل ٣٦٨ - ولا اخشص وقت دون وقب بطيبة ، ٣٦٩ - نَهاري أصيلُ كُله، إِنْ تَسَسَمَتْ ٣٧٠ ولَيسلي فسيسها كُسلَّهُ سُسخر، إذا ٣٧١- وإن طرقت ليل، فسنسهري كله

ربيع اعتبدال، في ريساض أرياضية ٩٢ زمانُ الصبا، طيبًا، وعصرُ الشبيبة ٩٢ شهذت بها كُل المعاني الدّقيمة بها، وجَوَى يُنبيكَ عن كل صَبَوةِ بها، وأناهي في افتخاري بخطوة ٩٢ وما له أكن أمّلتُ من قُرْب قُربَتي ٩٢ على، بسما يُرْسى على كُللٌ مُنسِيةِ ٩٣ وما أضبحت فيه من الحسن أمست ٩٣ خَـلايسوسُف، مافاتُهُم بمنزيّة ٩٣ فيضاغيف ليى إحسسائيها كيل وُصْلَةِ ٩٣ بسهدا كُدلَ طُدزفِ جدالَ فدى كدلٌ طُدرُف قِ بـكُــلَ لِســانِ، طــالُ فــى كُــلَ لَفــظــةِ بسها كُسلُ أنسفِ نسائيسِ كُسلُ هَسبَةِ ٩٣ بهاكل نسمع نستنسن ٩٤ بِـكُــلَ فُــم، فــي نَشْـمِـهِ كُــلُ قُــبُـلَةِ ٩٤ ب و ك ال قلب ف يده ك ال مسخبة ٩٤ به الفتخ، كشفًا، مُذهِبًا كل ريبة ٩٤ ولسي السيّ السيّ النيّ السمّسوَدّةِ ٩٥ وهام بها الواشي، فعارُ يرقبُ مِ لِذَا وَاصِلُ، وَالْكُلِ آثِنَارُ نِنْ خَمْسَى ٩٥ سِوَاي، يُسْنى منهُ عِطنا لِعَطفْنى ٩٥ إلى ، ونفسى، بانحادي، استُبُدُت ٩٦ بىضى خى من سواي تُغَطِّبُ ٩٦ غَنِيُّ عنِ السِّصربع للمُستَنتِ ٩٦ إشارة مُعنى، ما البيبارة خدت ٩٦ إلى فُرْفْي، والجَمعُ يأتِي تَشتُّني ٩٧ وأزبَعة في ظاهر الفضرق عُدن ٩٧

٣٧٢ ـ وإنْ قَـرُبَتْ داري، فـعامــي كُـلهُ ٣٧٣ ـ وإنْ رَضبَتْ عسنَسي، فسعُسمسرِي كُسلَّهُ ٣٧٤ ـ لَسُنُ جَمَعتُ شملَ المُحاسن صُودَةً ٣٧٥ ـ في فَد جُدِ مُعَتْ أحشاني كل صبابة ٣٧٦ وينم لا أباهم كُلل مَن يدّعي الهوري ٣٧٧ ـ وقد نِلْتُ منها فؤقَ ما كنتُ راجيًا، ٣٧٨ ـ وأدغه أنف البيس لُطُفُ السيسمالِها ٣٧٩ - بها مثلما أمسيت أصبخت مُعرَمًا، ٣٨٠ فلو منحت كل الورى بعض خسنها، ٣٨١. صرفت لها كُلَّى، على يدِ حُسبَها، ٣٨٣ ـ يُسَاهِ لُ مَنْ يَ خُسْنَهِا كُلُ ذُرْةٍ، ٣٨٣ ويُستني عمليها في كُمل لَطيفَةِ، ٣٨٤ وأنسشت ريساها بسكسل ذقب أحدة، ٣٨٥. ويُسمَعُ منّى لَفظَها كُلُ بضعّة، ٣٨٦ ويَسْلُنُ مُ مستَسى كُسلُ جُسزَء لِسُامَسِهِا ٣٨٧ ـ فيلو بَسْطُتْ جِسمي رأَتْ كيل جوهر ٣٨٨ وأغرّبُ ما فيها استُجَدتُ، وجاذ لي، ٣٨٩ شهودي بغين الجمع كل مُخالَف، . ٣٩ ـ أخبنت اللاحس، وغاز، فالأمني، ٣٩١ فيشكري لهيذا حياصيل خينث برميا ٣٩٢ وغيري على الأغيار يُثنى، وللسوى، ٣٩٣ ـ وشُسكري لسى، والنبُرَ مِسنْسَىَ واصِلْ ٣٩٤ وتَسمَ أُورُ تَسمَ لَسي كُسشفُ سِستَرِها ٣٩٥ ـ وعَسنَسيَ بسالسَسْلُويسِع يَسفُسهُ ذَاتِقٌ ، ٣٩٦-بهالم يَبُحْ مَنْ لم يُبِحْ دمَهُ ، وفي الْ ٣٩٧ ومَهنداً إنداها السلّذان تَسسبَا ٣٩٨ ـ هُـما مَغنا في باطن الجسمع وأحد،

بها، وثنى عُنها صِمَاتُ ثَبَدَتِ ٩٧ شهودًا، بدا في صبيعية ضعُنونية ٩٧ وُجسودًا، غسدا فسي صبيعة صُودِيّة ٧٧ مهُ شِرْكُ هُدُى، في رَفع إشكال شبهة ٨٨ بمجموعها، إسداد جَمع، وعمّت ٨٨ وقبل التهيئي، للقبول، استعذب ٩٩ وبسالسزوح أدواخ السنسهسود تسهنست ٩٩ ولاح مُسراع رفْقَهُ: بالسنسيسيسية ٩٩ قسطاء مُسقَدِي، أو مُسمَدُ قسضيتي ٩٩ بمِثالَين بالخُمس الحراس المُبينةِ ١٠٠ تلقَّتُهُ منها النَّفسُ، سِرًا فألقَتِ ١٠٠ ونساخ مُسعَسنسي السمُسزنِ فسي أي سُسورَةِ ١٠١ ويُسمُعُها ذِكْرِي بِمِسْمَع فِطْنتي ١٠١ فيحسبُها، في الجس فهمي، تديمتي ١٠١ وأظرَبُ نسي سرزي، ومِستَسيّ طُسرُبُستِي المَا يُضفِّقُ كالشَّادي، وروحني قَينَتي ١٠١ وتنمحو القوى بالضعف، حتى تُقُون ٢٠٢ على أنّها؛ والعَوْنُ منّى، مُعينتي ١٠٢ ويُسْمَلُ جَمعي كل مُنبِبِ شَعْرَةِ ١٠٢ عبلى أنسنى له أله في عسيس أله في ١٠٣ عن الدّرس، ما أبدُتْ بُوحي البديهِ ١٠٣ سَرَتْ سُخرامنهاشمالُ، وهُبَتِ ١٠٤ عسلى وَرُقِ وُرُقٌ، شهدَتْ، وتهنست لإنسسانيه عَنسها بُسروقٌ، وأهدَت ١٠٥ ستسراب، إذا لسبسلا، غسلى أديسزت ١٠٥ بسظاهِ مسا، رُمُسلُ السجوارِح، أَدْتِ ١٠٥ فأشهَدُها، عِندُ السّماع، بجُملتي ١٠٥

٣٩٩ وإنَّسي وإتساها لُذاتُ، ومَسن وَشسى ٠٠٠ - ف ذا مُ ظهرٌ للزوح، هادٍ، الأفقها، ٤٠١ - وذا مُنظهرٌ للنفس، حادٍ، لرفقِها، ٤٠٢ - ومَن غرف الأشكالَ مِسْليَ لهم يَشْبُ ٤٠٣ ـ فَـذاتـي بسالـ لَذاتِ خَسصَتْ عَـوالِمـي ٤٠٤ . وجادت، ولا استعداد كسب بفيضها، ٥٠٥ - فبالنفس أشباح الرُجود تنفضت، ٤٠٦ - وحال شهودي: يسين ساع لأفهر، ٤٠٧ ـ شهيدٌ بحالي، في السّماع لجاذبي، ٤٠٨ - ويُشبِث، نغني الالتباس، تبطابُق إل ٤٠٩ - وبسيسن يُسدَي مسرّمساي، دونسك سِسرَ مسا ١٠٠ - إذا لاخ معنى المحسن في أي صورة، ١١١ - يىشاھِلُھا فِكري بِطرفِ تخييلي، ٤١٢ - ويُحضِرُها للنفسِ وَهُمي، تضورُه، ٤١٣ - فأعيجب بن سُكري بغير مُدامّة، ٤١٤ - فَيرقُصُ قَالِي، وَارْتِعاشُ مَعَاصِلِي ٤١٥ - وما بُرِ حَبِثُ نفسى تُقَوَّتُ بِالمُنى، ٤١٦ - هُسنباكُ وَجَسِدتُ السكياتِ تسميالُهُ بث ٤١٧ - لِيُسجِمَعَ شملى كُلُ جارخةِ بها، ١١٨ . ويمخلع فينا، بعيننا، لُبْسُ بيننا، ٤١٩ - تُنتِه إِنفُل الجس للنفس، راغبًا ٤٢٠ - لروحي يُهدي ذِكرُها الرَّوْحَ، كُلما ٤٢١ - رينلتذُ إِنْ ما بَحِتهُ سُمعي، بالنصّحي، ٤٢٢ - ويستنعسمُ طَرفى إِنْ رَوَتْهُ، عَسسيّة، ٤٢٣ - ويُسمُسنُحُه ذُوفي ولَمْسسِيَ أَكْسُوسَ الـ ٤٢٤ - ويسوحيه قبلبي للنجرانيع، ساطِنا، ٤٢٥ - ويُحضِرُني في الجمع مَن باسمِها شدا،

خمستوي بها، يخنو لأترابٍ تُربَني ١٠٦ إلىه، ونَسزَعُ السُنْسزَع في كسلُ جَسَدُنِيةِ ١٠٦ حَقيقتها، مِن نَفسِها، حينَ أوحب ١٠٦ خسراب، وكُسلُ آخِذُ بِأَزِمْسني ١٠٦ بَـليـدًا، بـإلـهـام كـوَحـي وفِـطـنـةِ ١٠٧ نَـسَاطٍ، إلـى نَـفـريـج إفـراطِ كُـرُبَـةِ ١٠٧ ويُصغي لِمَنْ ناناهُ، كالمُتَنفَّتِ ١٠٧ ويُسذُكِرُهُ نَسجُوى عُسهردِ قَسديسمةِ ١٠٧ فيُشبِتُ، للزقص، انتِفاء النَّقيصَةِ ١٠٨ يَهِ الأَوْلِيَةِ ١٠٨ إذا، مسالسة أيسدي مُسرَبّسيسه، هَسرَبّ ١٠٨ بِخَدِيرِ تِ اللهِ، أو بِالْهِ الْ صَيْبِ بِ ١٠٨ إذا، مدالَةُ رُسدلُ الدمنايدا، تدوَقَدتِ ١٠٨ كمكروب ونجد لاشتياق للرفقة ١٠٩ وروحي تَسزقَتْ لسلمبادي السمَسلِيّة ١٠٩ جِـجابٌ وِصـالِ عَـنـهُ، روحـى تـزقُـبُ كىمىئىلى، فىلپىزكىب كەمسىدى غىزمىة ١٠٩ فقير الغنى ما بُل مِنها بِنَغْبَةِ فأضغ لما ألقي بسسمع بنصيرة ١١٠ وخيطي، من الأفعال، في كيل فَخلة ١١٠ وحِفِظى، للاحوالِ، من شين دِيبةِ ١١٠ ولَفْظى اعتبارَ النَّفظِ في كل قِسمة ١١١ ظُهُورْ صِفاتى عنهُ من حُجُبيتي ١١١ ومن قِبلتي، للحُكم، في في قُبلتي ١١٢ وسُعيى، لوّجهي، من ضفائي لمُرْوَتي وبىن خولِهِ يُسخنسي تُنخطفُ جيرتى ١١٢ زكت، ريفضل الفيض عني زُكّتِ ١١٣

٤٣٦ . فيُنبحو مُسماء النّفح روحي، ومظهري ال ٤٢٧ \_ فسمنت مسجدوب إلى ها وجاذب ٤٢٨ ـ ومسا ذاك إلّا أنْ نَسفسسي تُسذَّكُسرَتُ ٤٢٩ ـ حَنْتُ لِتَجريدِ الخِطابِ بِبرْزُخ الـ ٤٣٠ . ويُنبيكَ عن شأني الوّليدُ، وإن نشا ٤٣١ \_إذا أنّ مسن شدّ البهسماط، وحسن، فسي ٤٣٢ \_ يُسنافي، فيسلغي كُللٌ كُللٌ أصابَه، ٤٣٣ ـ ويُنسيب مُرْ الخطب حُاوُ خِطابِه، ٤٣٤ . ويُعرِبُ عن حال السماع بحالِه: ٤٣٥ - إذا هامَ شَوقًا بالمُسَاعِي، وهَمَ أَنْ ٤٣٦ \_ يستكن بالتحريك، وهو بِمهده ٤٣٧ .. وجدت، بنوجې، آخذي، عند ذكرها ٤٣٨ \_ كما يجدُ المكرُوبُ في نَزْع نفسِهِ، ٤٣٩ . فسواجد كسرب فسي سسياقٍ للفُسرُ قُدةٍ ، ٤٤٠ فَذَا نَعْسُهُ رَقِّتَ إلى ما بَدَثَ بِهِ ١ ٤٤١ ـ وبابُ تَخطَى اتْمسالى، بحيثُ لا ٤٤٢ ـ عـلى أثـري مَـن كـان يُـوثِـرُ قَـصَـدُهُ، ٣٤٤ . وكنم لُجَةٍ قد خُضْتُ قبلٌ ولوجه، ٤٤٤ ـ بِ مِرْآةِ قولي، إِنْ عزْمت، أُريكه، ه ٤٤ \_ لَفَ ظنتُ من الأقوالُ لَف ظني، غبرةً ، ٢٤٦ . ولحظى على الأعمال خسن تُوابها، ٤٤٧ .. ووّعظى بصدق القصد القاء مخلص ا ٤٤٨ ـ وقَسلِسِيَ بَسِيْتُ فسيه أسسكن، دونه ٤٤٩ ـ ومنها يُسيني، في رُكن مُقَبُلُ، ١٥٠ وخؤلئ بالمنعنى طوافى، حقيقة، ٤٥١ . وفي حَرْم من باطني أمْنُ ظاهري، ٢٥٤ - ونَفسي بصَومى عن سِواي، تَفَرَدُا،

حسادي، ونسرًا، في تَستِفُظ غَـفُوتي ١١٤ إلى، كُسُيري في غموم الشريعة ١١٤ ولم أنس بالناسوت مظهر جكمتى ١١٥ وسنّي، على البحسّ، الحُدودُ أُقيمتِ ١١٥ عَنِتُ، عزيزٌ بي، حريصٌ نرافَة ١١٥ ولسمسا تسولت أمسرّها مسانسؤلّت ١١٦ إلى دار بَسعب، قُسِل إندار بُسعفةِ ١١٦ وذاتى، بسآيساتسى عسليّ، اسستُسذَلَتِ ١١٦ بحكم الشرامنها، إلى مُلك جَنَّةِ ١١٧ وفازَتْ بِبُسْرى ببيعِها، حينَ أوفَتِ ١١٧ ولم أرض إخسلادي لأرض خسلين مسي ١١٧ بهِ مَسَلَكُ، يُسهدي النهُدى بسنسسيتَتى ١١٨ بِ قَطْرَةً، عنها السّحانبُ سُحَبِ ١١٨ ومِن مشرّعي، البحرُ المحيطُ، كقطُرةِ ١١٨ وبعضى لبَعضى، جاذِبٌ بالأعِنّةِ ١١٩ إلى رَجهه الهادي عَنْتُ كلُ وجهة ١١٩ فُستُسنُ السرّتسق ظها هسرُ سُسنَستي ١٢٠ ولا جِهَةً، والأينُ بعينَ تُشتّتي ١٢٠ ولا مُسدَّةً، والسحسدَ شِسرُكُ مُسرِقْبِ ١٢٠ بَسْيَتُ، ويُسمضي أمرُهُ حُكم إمْرَتي ١٢٠ وعسنسي السبّسوادي بسى إلسي أعسيدت ١٢١ ف خَفَفْتُ أَنَى كُنْتُ آدمَ سَجِدُتَى ١٢١ مُسلابِكِ عِسلَيْسِنَ، أَكْسفاء رُتْبَسِي ١٢٢ ومِن فَرُقِي الشَّالِي بِدَا جِمْعُ وَحِدِثِي ١٣٢ لي، النفس، قبل التوبّة الموسوية ١٢٢ أَفَقْتُ ، وعينُ العبن بالضحو أضحَتِ ١٢٢ كاول صنعو، لازتسسام بعدة ١٢٢

٤٥٢ - وشفعُ وجودي في شهودي، ظل في الله ٤٥٤ - وإسراء سري، عن خُصوص حقيقةٍ ٥٥٥ ـ ولم أله باللاهوت عن حُكم مظهري، ٢٥٦ - فَعُنِي، على النَّفس، العُقود، تحكَّمت، ٤٥٧ ـ وقد جاءني مئي رسول، عبليه ما ٤٥٨ - فىحكى من ئفسى عليها قضيته، ٤٥٩ ـ رمن عهد عهدي، قبل عصر عناصري، ٤٦٠ - إلى رَسولًا كُنتُ مِنْ مِنْ مُرْسَالًا، ٤٦١ - ولما نقلتُ النّفس من مُلكِ أرضِها، ٤٦٢ ـ وقد جاهدت، واستُشهدتُ في سبيلها، ٤٦٣ - سُمتُ بي لجَمعي عن خُلودِ سمايْها، ٤٦٤ ـ ولا فَسلَكَ إلّا، ومسن نسور بساطسنسي، ٤٦٥ - ولا قُلطَرَ إِلَّا حَلَ مِن فيض ظاهِري ٤٦٦ ـ ومن مطلعي، النورُ البُسيطُ، كلَمُعَةِ، ٤٦٧ - فسنحسلَى لمستَسوَجّه ٤٦٨ ـ ومن كان فوق الشحب، والفؤق تحمه، ٤٦٩ - فَتحتُ الشَرَى فوقُ الأثير لرَثْق ما ٤٧٠ - ولا شبهة، والجمع عين تَيَقن، ٤٧١ - ولا عِلدة، والنفذ كالسحدة فاطع، ٤٧٢ - ولا بَدّ في الدّارين ينفضي بنَفض ما ٤٧٣ - ومسنى بسدالى ماعلى لىسسته، ٤٧٤ - وفني شهدت الساجدين لمظهري، ٥٧٥ ـ وعايَنتُ روحانية الأرّضيين، في ٤٧٦ ـ ومن أفقى الدّاني اجتدّى دفقى الهُدى، ٤٧٧ - وفي صُبعيق ذك البجيسَ خَرِثْ، إضافة ٤٧٨ - فلا أينَ بُعدُ العين، والسَكْرُ منه قد ٤٧٩ - وآخِرُ مُسخو جهاءَ خَسمسي، بعددُهُ

ء مُلكي وأنباعي وحزبي وشيعتي ١٢٢ بمُخذوذِ صَحْر الحسّ، فَرْفًا بِكِفْةِ ويَقظَهُ عِبن العين، مخوي، ألغَب ١٢٤ لتَلوينِهِ، أهْلًا، لِتَمكين زُلْقَةِ ١٢٤ بسرَسْم خُهضودٍ، أو بسوَّسُم خُهطيسزةِ ١٢٥ صِفاتُ البهاس، أوسِماتُ بِعَيْدَ ١٢٥ على غَهِبَيْهِ نباكِيصٌ في العُيقوبَةِ ١٢٥ ولا في ألي يُسفضي علي بُسفيني ألا ١٢٦ يفُوهُ لِسانَ، بيسنَ وَحْسي وصيخَةِ ١٢٦ بساط السوى، عدلًا، بخكم السوية ١٢٦ وجُود، شَهودًا نسي بَسقًا أَخديَّةِ ١٢٦ كهاتحت طور النقل آخر قهضة نهانا، على ذي النون، خيرُ البريّةِ ١٢٧ تُخَطّى فَقَدْ أَوْضَحَتُهُ بِلَطْبِفَةِ ١٢٧ وجِسْحى غدا صُبحى ويومني أيلتي ١٢٨ وإنبات معنى الجمع نَفْيُ المُعِيّةِ ١٢٨ وبعمة نبوري اطفأت نباذ نعمتى ١٢٨ وُجـودَ وُجـودي، مـنُ جـسابِ الأهـلَةِ ١٢٩ ء سِجْبِيِّهِ، في البَحِنَّةِ الأبِديِّةِ ١٢٩ مُحيط بها، والقطبُ مركزُ نُقطَة ١٣٠ وقُط بين ألأون ادعن بنذالية ١٣١ يزَوايا خبايا، فانشهزُ خَيرَ فُرضةِ ١٣٢ لِسِانُ ثُسدِيَ السِجَسِمُسِعِ ، مسنسيّ دَرُّتِ ١٣٢ ومن نَفِثِ روح القدس، في الرّوع، زوْعتي ١٣٣ جِجاي، ولم أنبت جلاي لذهشتي ١٣٣ سِواي، ولم أقبصِ لُمُسواء مُنظِنتي ١٣٣ عَلَىٰ ولم أَقْفُ البِماسي بنظِنْتي ١٣٤

٨٠٤ . وكيف دُخولي تحت سِلكي، كأوليا ٤٨١ ـ ومأخودُ منخو الطّمس، مُحقًا، وزَّنْتُه ٨٨٤ \_ فنقطة غين الغين، عن صُحوي، المحت، ٤٨٣ \_ وما فاقد بالصحو، في المَحو واجد، ٤٨٤ - تسازى النشارى والصّحاة لنعتهم، ٤٨٥ \_ وليسوا بقومى من عليهم تعاقبت ٤٨٦ ـ ومَن لم يَرتَ عئى الكَمالَ، فناقص، ٤٨٧ - وما في ما يُفضِي للبس بتية، ٤٨٨ \_ ومهاذا غهسي يُسلَقَسي جَهنانَ، ومهابه ٤٨٩ ـ تُعانَفَت الأطراف عسندي، وانعلوى ٩٠٤ . وعادَ رُجودي، في فَنا ثُنُولِةِ الد ٤٩١ ـ ف ما فَ وَقَ طَ وْدِ الْعَفْلُ أُوَّلُ فَسِيضَةٍ ، ٤٩٢ ـ لسذلسك عسن تسفسيسله، وخسر أخسلُهُ ، ٤٩٣ \_ أشرَتُ بسما تُنعسطني البسبارَة، والذي ٤٩٤ - ولَيسَ ألسبتُ الأمس غيرًا لمن غدا، ٤٩٥ \_ وسِـرُ بَـلى شَهِ مِـرْآةً كَـشَـفِـها، ٤٩٦ ـ في لا ظُلَمٌ تَعَشَى، ولا ظُلمَ يُختَشَى، ٤٩٧ ـ ولا وُقت، إلا حيث لا وقت حاسب ٤٩٨ ـ ومسجون خضر الغصر لم ير ما وُدا ٤٩٩ . قبى دارّتِ الأفلاكُ، فاعجَبْ لقُطبها ال ٥٠٠ ولا قُطْبُ قَبِلَى، عن ثلاثٍ خَلْنَتُهُ، ٥٠١ ـ فلا تُعدُ خَطَى المُستَفيمَ، فإنَ في الـ ٢ ، ٥ . ف غ خ بي بدا في الدّر في الدولا، ولي ٥٠٥ و أغب ما فيها شهدت، فراعني، ٤ ، ٥ . وقد أشهدتني حُسنَها، فشدهتُ عن ٥٠٥ ـ ذَهَلْتُ بِهَا عَنِي، بِحَيِثُ ظُنُنتُنِي 

ومَسن وَلَهَتَ شُعِلًا بِها، غَنهُ ٱلهَبِ ١٣٤ قَضَيتُ ردًى، ما كنتُ أدري بنُقلتي ١٣٤ شُولُه غَفَلي، سَبْئُ سُلْب كغفلتى ١٣٤ ومِسن حَسِتُ أَعِدَتُ لِي مُدايّ أَضَدَتِ ١٣٥ عجبتُ لهابي كيفُ عنى استُجنت ١٣٥ لنسشوة جنسى، والسحايينُ خنوتى ١٣٥ إلى حقّه، حيث الخفيفة رخلتي ١٣٥ لساني، إلى مُسترشدي عندُ نَشْذتي ١٣٧ سَنَفَ ابُ، وبسي كسانَتُ إلى وسيسلَسى ١٣٧ جُمالُ رُجودي، في شُهودي ظلعتي ١٣٧ إلى مُسمِعى ذِكري بنُطقي، وأنصِتِ ١٣٨ أَعَانِفَها فِي رُضْعِها، عَندَ ضَمْتي ١٣٨ بهامُستُ جيزًا أنهابي مُرَبِ ١٣٨ وبالأسُنى فىجري، وبانتُ دُجُنْسَى فيجري، وَصَلْتُ، وبي منتي انتصالي ووُصَلتي ١٣٩ يَنقين، يَقيني شذُرّ حل لِسَفْرَتي ١٣٩ إلى ، ونىفىسى بىي عمليّ دُلىيلتى ١٤٠ وكانت لها أسرارُ حُدك من أزخَتِ ١٤٠ خَفَابُ، فكانتُ عن سؤالي مُجيبتي ١٤٠ صِفاتس، ومسنى أحديقت بسأشِعنة ١٤٠ شُهردي، موجود، فيتقضي بزحمة ١٤٠ ونفسي بنَفْي الحسّ أصغَتْ وأسمّتِ ١٤١ حبوانيخ، لكِنِي اعتَنَفَتُ هُويَنِي ١٤١ يُسخطُرُ أنفاسَ العَبير السُفَّتُ بِ ١٤١ وفسئ، وفسد وْحَسَدُتُ ذاتسَى، نُسَوَّهَسِتِسِ ١٤٢ لحَمْدي، ومَدْحي بالصّفاتِ مذْمّتي ١٤٢ به، لاحتِجابي، لن يُجِلُ بِحِلْنِي ١٤٢

٥٠٧ - فأضبَختُ فيها والِهَا لاهيَا بها، ٥٠٨ - وعَن شُغُلي عَنِي شُغِلْتُ، فلُوبها ٥٠٩ ـ ومِن مُلَح الوَجْدِ المُدلَّةِ في الهوى، الـ ٥١٠ أسائلها غني، إذا ما لفيتها، ٥١١ - وأظلُبها مئي، وعِندِي لم تَزُل، ١١٥ - ومسا ذِلْتُ فَسِي نَسفسسِي بِسها مُستُسرَّ ذَدًا ٥١٣ - أسانِيرُ عين عِلْم الينقيينِ لِعَيْنِيهِ، ١٤٥ . وأنسنُ لُني عنني، لأرشدني، على ١٥٥ ـ وأسالُني رَفْعي الحِجابِ بكَسْفي الـ ٥١٦ - وانسطر في مرآة حسني كي ازى ١٧٥ - فإنْ فَهِتُ باسمي أَضْعَ نحوي، تشرَّقًا ١٨٥ - وألصِقُ بالأحشاءِ كَفِّي غسايَ أنْ ٥١٩ - وأهـفُسو لأنهامسي لهغهلي واجهدي ٥٢٠ - إلى أنْ بُدا مِنْي، لِعَيني، بارهني، ٥٢١ - هناك، إلى ما أحجم العَقل دونه ٥٢٢ - ف أسفَرْتُ بـشرًا، إذ بُسلَغْتُ إلى عين ٥٢٣ ـ وأرْشَدْتُنى ، إذ كسنتُ عنى ناشدي ٥٢٤ وأستارُ لَبْس الجس ، لما كَشَفتُها، ٥٢٥ ـ زفَعتُ ججاب النفس عنها بخشفي ال ٥٢٦ - وكُسنستُ جِسلا مِسرُآةِ ذاتسي مِسن ضدا ٥٢٧ - وأشهد ذُنُه نسى إناي، إذ لا سِواي، في ٥٢٨ - وأسمّعُني في ذكري اسميّ ذاكري، ٥٢٩ ـ وعمانَ فَتُستى، لا بالبِّزام جُوارحي الـ ٥٣٠ ـ وأوجُــ ذنُّـنـي روحـي ، وروحُ تَسنَــ فَـــيـي ٥٣١ - وعن شِركِ وَصَعْبِ المحسن كُلِي منزَّه، ٥٣٧ - ومُسلُحُ صِسفاتى بسى يُسوَفَسَقُ مسادِحسي ٥٣٣ ـ فشاهد وضفي بي جليسي، وشاهدي

وذِكري بسها رُؤيا تَسوَسُنِ هنجعتي ١٤٣ وعادِفُهُ سِي عادِفُ سِالسحنفيقَةِ ١٤٤ مهَ عالم، مِنْ نَفْسِ بِذَاكَ عَلَيْمَةِ ١٤٤ خسواله، مسن روح بسذاك مُسشسيرة ١٤٤ مجازًا بهاللحكم، نفسي تُسمَتِ ١٤٤ على ما وراء البحس، في النّفس وَرُبّ ١٤٤ جُسُوازًا لأسسرارِ بسها، السرُّوحُ، شسرَتِ ١٤٥ بمَكْنُونِ مِا تُحَفِّي السَّرائرُ حُفِّتِ ١٤٥ وعسنها بها الأكوانُ غيرُ غَنيَةِ ١٤٥ شهودُ اجتِنا شُكْرِبانِدِ عُميمةِ ١٤٥ عَـلَىٰ بِـخاف، قبسل مُعوطِس بُسرزتي ولحظ، وكُللي في عَين لِعَبرتي وكُلِينَ في رُدُ السرّدي السحس بَسنستِ ١٤٦ بئفس، عليها بالولاء، حفيظة ١٤٦ بــوادي قُــكــاهــات، غــوادي رَجِــتِــةِ ١٤٦ به نسخس، عملى عمل الإساء، أبه أ طهواهه أبسنهاء، قسواهه صولةٍ سَجِيّة نَفْس، بالوجود، سخية ١٤٧ مَـغـانـى مُـحـاجـاةٍ، مُـبانـي قَـضـيّة ١٤٧ إنابَة ننفس، بالشهود، رضيّة ١٤٨ رغائب غاياتٍ، كستائِبُ نَسجُدةِ ١٤٨ م الإسلام، عن أحكامِ البحكمية ١٤٨ حَــقـانِقُ إحــكـام، زقــائِقُ بَــنــطَــةِ ١٤٨ م الإسميان، عن أغيلاب النعميلية ١٤٩ جهوامِسعُ آنسارِ، قسوامِسعُ عِسزَةِ ١٤٩ م الإحسانِ عن أنسانِه السنبوية ١٤٩ صحداثِفُ أخسارٍ، خلائِفُ جسسة ١٤٩

٥٣٤ ـ وبسي ذِكْرُ أسسمائسي تستِسقَظُ رُؤْيَسةِ ٥٣٥ ـ كـذاك بـ فيسمسلي عبارفسي بدي جاهسل، ٥٣٦ ـ فَخُذُ عَلْمَ أَعُلامِ الصَّفَاتِ بِظَاهِرِ الـ ٥٣٧ \_ وفيهم أسامي الذاتِ عنها بباطِن ال ٥٣٨ ـ ظُهودُ صِفاتي عن أسامي جَوارحي ٥٣٩ - رُقُسومُ عُلُوم في سُتُسودٍ هياكِل، ٥٤٠ وأسماء ذاتي غن صِفات جوانحي، ٥٤١ ـ رمـ وزُ كُـئُـوزِ عـن مـحانـي إشَـارَةِ، ٥٤٢ . وآثارها في العالمين بعِلْمِها، ٥٤٣ ـ وجودُ اقبنا ذِكْرِ ، بالدِ تُنحَكَم، ٤٤٥ . منظاهِ رُ لي فيها بذرُّتُ، ولم أكُنْ ه ٤٥ . ف لَفُ ظُرّ ، وكُ لَمي بسي لِسانَ مُسخسدُّث ؟ ٥٤٦ ـ وسَنعُ ، وكُلِي بالندى أسمعُ الندا ؛ ٤٧ه ـ فشضرفها مِن حافيظ المعهد أولا، ١٤٥ ـ شــوادي مُـــاهـاة، هــوادي تَــنــبـه، ٥٤٩ ـ وتوقيفُها من مُوثِقِ العُبهدِ آخرًا، ٥٥٠ جيراهيرُ أنسباء، زواهيرُ رُصَلَةِ، ٥٥١ وتعرفها مِن قاصِد الحَزْم، ظاهِرًا، ٥٥٢ ـ مَشانِي مُشاجِباةٍ، منعانِي نُسِاهَةٍ، ٥٥٣ ـ وتَشريفُها مِن صادِقِ العزم، باطنًا، ٥٥٥ : نه ابن آيسات، غسرابن نُسزه م ٥٥٥ . في للبُّس مستها بالشَّعَالَيْ في مُعا ٥٥١ عَـ مَـ النيُّ إحكام، دقيائينُ جيكمة، ٥٥٧ ـ ولِلْحِسْ منها بالتحقْقِ في مقا ٨٥٥ ـ صدوامِع أذكراد، لدوامع فيسكسرّةِ، ٥٥٥ \_ وللنفس منها، بالتّخلّق، في مُقا ٥٦٥ ـ له النِفُ أخهار، وظهائِف مستحدة،

نبإذ لسم تسكّن عن آيسةِ السنسطريسةِ ١٥٠ حُدوثُ انْسصالاتِ، لُيسوتُ كستسيسةِ ١٥٠ دَةِ السُجددي، ما النّفسُ مني أحسب ١٥١ حُسمسولُ إشساراتِ، أصولُ عسطيةِ ١٥١ تُ مِنْ نِسْعُهِ مسندي، عسليّ استُسجدت ١٥١ سسسرانسر أنسار، ذخسائر دغسوة ١٥١ خُصْصَتُ مِنَ الإسرَا بِهِ، دونَ أسرَتي ١٥١ مَسخسادِسُ تسأويسل، فَسوادِسُ مِسنسغسةِ ١٥١ مسادِق فستح، للنسطايْر مُسْبِ بِ ١٥٢ مسسالك تسميد، ملائك نُصْرَة ١٥٢ لِفَاقَعةِ نَسفُس، بالإناقيةِ أثرتِ ١٥٢ عسوائِدُ إنسعام، مسوائِدُ نِسعسَةِ ١٥٢ على تُهج ما مِنّي، الحقيقة أعطَتِ ١٥٣ رُشمل بفرق الوَضف، غير مُشتَب ١٥٢ بايسناس ؤدي، ما يُهوذي لؤخهه ١٥٣ وألبت صخو البجمع مخو التشتت ١٥٣ لسنطيق، وإدراك، وسسمع، ويُسطشة ١٥٤ ويَسْطِقُ مِنْيِ السَّمْعُ، واليَّدُ أَصْعَبِ ١٥٤ وعَسِنيَ سَمعٌ ، إِنْ شدا القومُ تُنصِبِ ١٥٤ يَدي لي لسانٌ في خطابي رخطبَني ١٥٤ وعيني يُدُمُبسوطَةً عِندُ بُسطَنى ١٥٤ لساني، في إصغايه، سَمْعُ مُنصِب ١٥٤ سحادٍ صِفاتي، أوبعَكُس القضيّة ١٥٤ بستعيين وضغ مشل غين النصيرة ١٥٥ جوامِعُ أفسعالِ السجوارِح أحصَّتِ ١٥٥ بمجموعة في الحال عن يَدِ فُدرَةِ ١٥٥ وأجُسلوعيليّ السمالسسيسن بسنخسطُ و ١٥٥

٥٦١ - وللجَمْعَ مِن مُبْدا، كأنك وانتهى، ٥٦٢ - غُيبُوثُ انىفىغالاتِ، بُعوثُ تُسُورُهِ، ٥٦٣ - فسمر جِعُها للجس، في عالم الشها ٥٦٤ - فُسعسولُ عِسباراتِ، وُصولُ تسحسيّنةِ، ٥٦٥ - ومُطلِعُها في عالَم الغيْبِ ما وَجَدْ ٥٦٦ - بسشسائر إقسرار، بسمسائر عسبسرة، ٥٦٧ - ومَوْضِعُها في عالم المَلْكوتِ ما ٥٦٨ - مدارِسُ تنزيل، مَحارِسُ غِيبطةٍ، 079 - وموقِعُها مِن عالَم البجبروتِ مِن ٥٧٠ - أرابك تسوحسيسي، مسدارك زُلفية، ٥٧١ - ومنبَعُها بالغَيض، في كل عالَم، ٥٧٢ ف وابِّدُ إلى هام، روائِدُ نِسعمة، ٥٧٣ - ريجري بما تُعطى الطريقة سائري، ٥٧٤ . ولَمَّا شَعَبْتُ البَصَدْعَ، والسَّأَمَتُ فُطو ٥٧٥ - ولسم يَسبقَ سا بسيني وبسينَ ثونُه قسي ٥٧٦ - تحققتُ أنّا، ني الحقيقةِ، واحدٌ، ٧٧٥ - وكسلي لِسسانُ نساطِسرٌ ، مِسسمَعُ ، يَدُ ٥٧٨ - فعنسيني ناجت، واللسان مساهد، ٥٧٩ - وسُمعيَ غينُ تبجئَلي كُلُ ما بدا، ٥٨٠ - ومِسنيَ، عسن أيدٍ، لِسسانس يُدُ، كسمسا ٥٨١ ـ كسذاك يُسدي غسيسنَّ تسرَى كُسلَ مسا بُسدا، ٥٨٢ ـ وسُسمعي لِسبانٌ في مُسخاطبَتي، كذا ٥٨٣ - وللشم أحكامُ اطرادِ المقياس في اتّـ ٥٨٤ ـ وما في غيضو خُص، من دون غَيرِه، ٥٨٥ - ومسنسي، عسلى أفسرادِها، كُسلُ ذُرَّةٍ، ٥٨٦ ـ يُناجي ويصغي عن شُهود مُصرُف، ٥٨٧ - فسأتسلُو عُسلومَ السعسالِمسِينَ بِسَلْفُسطُ بِهِ ؟

لمغساب بسوقيت، دونَ مِستسدار لَمسخبة ١٥٥ ولسم يُسرَنْسدِدُ طسرفي إلى يسفسفة ١٥٥ يُسصانع أذيسالَ السرّيساح بسنسنسة ١٥٥ وأخشَرقُ السّبُعُ الطّباقُ بخُطوةِ ١٥٦ لجمعي، كالأرواح خَفْتُ، فَخَفْتِ ١٥٦ يسمُستَ بسامسدادي لسهُ بسرَ فسيسقَّسةِ ١٥٧ أو اقتُحْمَ النِّيرانَ، إلَّا بهنتي ١٥٧ تُمصَرِّفَ عن مُسجِموعِ به في دقيقة ١٥٧ بمجمرعه جمعى تُلا ألفُ خُتُمَة ١٥٧ لَرُدَتْ إلىنِ بنسفسسة ، وأعسيدُتِ ١٥٧ قُـواهـا، وأعـطـت فِـعـلهـا كُـل ذَرةِ ١٥٨ مكانٍ مُسقيس أو زمانٍ موقيتٍ ١٥٨ به مَن نجامن قومِ و في السَفيسَةِ ٦٠١ ـ دغياض تنه منا فياض عنده استبجيادة، وجيدُ إلى البجودي بسها واستُنقَرَب ١٥٨ سُلَيمانُ بِالْجَيْشَينِ، فَوْقَ البسيطةِ ١٥٩ لة غرش بلقيس، بغير مشقة ١٥٩ وعَــنُ نــودِهِ عــادَتْ لــهُ رَوْضَ جــنَـةِ ١٥٩ وقد ذبخت، جاءَتُهُ غَيْرَ عَصِيَةِ ١٥٩ من السّحر، أهوالاً على النّفس شقّتِ ١٦٠ بهاديَمًا، سَمَّتُ، وللبُحرشقَتِ عهلى وَجُه يُسعفُ وب، عسلَيه سأوُبَةِ عايره بسها، شوقًا إليه، فكُفَّتِ ١٦٠ سَماء لعيسَى، أَنْزَلْتُ ثُمَ مُدُبِّ شفى، وأعاد الطين طبرًا بنفخة عن الإذنِ، ما ألقَتْ بأذنك صيختى ١٦١ علينا، لهم خَتْمًا على حين فَترَةِ ١٦١ ب و قدون أللخس عن تُنجيبة

٥٨٨ \_ وأشهر أصهرات الهدعهاة وسهاير السه ٨٩٥ وأحضر ما قد غزَ، للبُعدِ، خملُهُ، ٩٠٠ . وانسشى أرواحُ السجسنيانِ ، وغسرُفَ مسا ٩١ - وأستَعرضُ الآفاقُ نحري بخَطرَةٍ، ٥٩٢ - وأشباح مَن له تَبين فيسهم بَعَبُةً ٥٩٣ ـ فعن قبالَ، أو من طبال، أو صبال، إنسا ٩٤٥ ـ وما سار فوقَ الماء، أو طارَ في الهوا، ٥٩٥ ـ وعَسنتى مَسنَ أمْسدَدُتُسهُ بسرقسيسة ، ٥٩٦ وفي سياعية، أو دون ذلسك، مُسن تسلا ٥٩٧ ـ ومِنْي، لوقائت، بمَيْتِ، لطيفة ٩٩٥ - هي النفس، إن ألعَّتْ حواها تضاعفتُ ٩٩٥ ـ وناهيك جمعًا، لا بفرق مساحتي ٦٠٠ بذاك عبلا النظوف ان نوح، وقد نسجا ٦٠٧ ـ وسارُ ومنشنُ الريع تعمت بساطِه، ٦٠٣ ـ وقبيل ارتبدادُ البطرُفِ أَصِفِرَ من سبا ٦٠٤ ـ وأخسمَسدَ إلسراهسيسمُ نساز عسدُوّهِ، ٦٠٥ ولهما دَعا الأطبياز مِن كُل شاهِب، ٦٠٦ ـ ومن يبده موسَى غيصاهُ تلقُفُت، ٦٠٧ ـ ومِسن حسجر أجرى عسونًا بعضربة ٦٠٨ - ويُوسُفُ، إذ القبي البنشيرُ قَميضة ٦٠٩ درآه بسعُسيْس، قسيسل مُسفَسدُمِ بسكسى ٦١٠ و وسي آل إنسرائسيال مسائِلة مِسن الس ٦١١ ـ ومِسنَ أخْسَدِهِ أبْسرا، ومِسن وضَسع عسدا ٦١٢ وسرر انف عالات النظوام والماطنة ٦١٣ وجاءً بانسرارِ الخميع مُفيضها ٦١٤ وما مِسْهُمُ، إلَّا وقد كمانَ داعِسِنا

إلى المسخسق مِسنّا تسامَ بسالسرُسُسلِيَّةِ ١٦٢ أولى العَزْم منهُم، آخِذُ بالعَزيمةِ ١٦٢ كَسرامَــةُ صِسدْيــق لَهُ، أَوْ خسليــفــةِ ١٦٢ وأصحاب والشاب يسين الأنسب ١٦٢ بسما خَسْهُمْ مِنْ إِرْثِ كُل فَسَصَهُمْ مِنْ الرَثِ كُل فَسَصَيِلَةِ ١٦٢ قِستسالُ أبسي بستحسر، لآل حسنسيفسة ١٦٣ عُمِس عُسمَس، والسدّارُ غسيسرُ قُسرِسبَةِ ١٦٣ أدارُ عسلَيب السَّرَمُ كسأسَ السمَسنيةِ ١٦٢ عسلي، بسجسلْم نسالَهُ بسالسوْمِسبِسةِ ١٦٣ بأبيهم مئة اهتدى بالتصيخة ١٦٤ يُسروهُ اجسبَسنا قُسرُب لسفُسرُب الأخْسرَةِ ١٦٥ المهم صورةً، فاعجب لخصرة غيبة ١٦٥ سببلي، وخنجوا الملجدين بخنجني ١٦٦ بسدانسر تسي، أو واردٌ مِسن شسريسعستسي ١٦٦ فَلِي فَسِهِ مَعنَى شَاهِدُ بِأَبْوَتِي ١٦٦ سَجُلَتُ، وفي حِجر السَّيجُلَى تُربُب ١٦٧ صري لُوحي الشحفوظ، والفتح سورتي ١٦٧ خَتُمتُ بِشُرْعِي الموضِحي كِلْ شِرْعة ١٦٧ صِراطَيْ، ليم يُعدوا مواطىء مِسْيَسَى ١٦٨ يُمينى، ويُسْرُ اللهجيقينَ بينسرَتي ١٦٨ فسما سُساذ إلَّا داجِلٌ في عُبُودُني ١٦٨ شَهُودٌ، ولسم تُنغهَذُ عُهُودُ بِذِمْةِ ١٦٨ وطَــوْعُ مُــرادي كُــلٌ نَــغــس مُــريــذةِ ١٦٩ ولانساظِـرُ إلَّا بسنساظِـر مُسقسلَتــي ١٦٩ ولا بساطِسش إلا بسأزلسي وشدتسي ١٦٩ سميغ سواني بن جميع الخليفة ١٦٩ ظَهَرْتُ بِمَعنَى، عنهُ بالحسن زيئب ١٦٩

٦١٥ - فعالِمُسنا مِسنهُ مُ نَسِيٌّ، ومَن ذعبا ٦١٦ - وعادِفنا، في وقبنا، الأحمدي نن، ٦١٧ ـ وما كان منهم مُعجِزًا، صارَبعذه، ٦١٨ - بنجيرت استغنت عن الرسل الورى، ٦١٩ - كرامانية من بَعض ما خَصَهُم به ٦٢٠ - فيمن نُصرةِ الدّين المُحنيفي، بعدة ٦٢١ . وسادِيَة ، ألْجِاهُ للخِيبِ السندا ٦٢٢ - وليم يَسْتَخِيلُ عُسْمانُ عَين وِرْدِهِ، وفيد ٦٢٣ - وأَوْضَحَ بِالشَّأُوبِيلِ مِا كِيانَ مُسْجِيلًا ٦٢٤ ـ وسبايرُهُم مِسْلُ النّبجوم، من اقتدى ٦٢٥ - ولِلأولسيساء السمسة مستسيسن بسو، ولَمْ ٦٢٦ - وفَرْبُهُمُ مُعنَى له، كياشبيانِهِ ٦٢٧ - وأهلٌ تلكِّف الروحَ بالسمي، دعَوَا إلى ٦٢٨ ـ وكُللَهُ مَ مَ مَ مَ مَ سَبْسِقِ مَسعِن اي، داير ٦٢٩ ـ وإنّ كنت أبين آدم، صورة، ١٣٠ - وتُفسي على خَجْر لتجَلَّى، برُسُدها، ٦٣١ - وفي المهد جزّبي الأنبياء، وفي عنا ٦٣٢ ـ وقبل فِصالى، دونَ تكليف ظاهري، ٦٣٣ - فسهُسمُ والألبى قسالوا بسقُولِهِسم عسلى ١٣٤ ـ فَيُهَدِّنُ الدَّعاةِ السّابِقينَ إليّ في ٦٣٥ - ولا تُسخسن الأمر عشي خبارجها، ٦٣٦ - ولولاي لم يُوجد وُجود، ولم يَكُنُ ٦٣٧ - فسلا حسى، إلَّا مِسنَ خسياتَ في خسياتُ ف، ٦٣٨ ـ ولا قسائِلُ، إلا بسكف ظسى مُسخدُثُ، ٦٣٩ - ولا مُستجست، إلا بستمعي سامِع؛ ٦٤٠ ولا نساطيق غييري، ولا نساظير، ولا ٦٤١ - وفي عالم التركيب، في كل صورة،

تَسَصَّوْرُتُ لا فسى صورةِ هسكسليّةِ ١٧٠ خَفيتُ عَن المُعنى المُغنَى بِدِقْةِ بها انبسطت آمالُ أهلُ بسيطنى فننسمها أخلك البغيين منى أنجلت فسخسئ عبلى أنسرتسى خيلالني المجمميسلة جَلال شهودي، عن كمال سجيتي جمال وجودي، لابناظر مُقالتي قَ صَدْعي، ولا تجنّح لجنح الطبيعة لأوهام خدس البحس، عنك، مزيلة بِهِ، الْمِرا، وكُن عَنْ عَنْ الْمِنْ الْهِ بِنَعْسِزُلَةِ به، أبدًا، لر صحح في كال دورة عمليك بسشأنس، مُسرّة بمعدد مُسرّة بتلويته تنخمذ تبول مسررتي بـمُـظـهَـرِهـا فـي كـلُ شـكـل وصـورةِ ١٧٢ ب مِ مُسَلِّدً والسِنْ غُسِيسُ مُسِجِدَةً ١٧٣ لِنَهْ عَسِكَ في أفسع الِكَ الأنسريّسةِ بعير مراء، ني المرائي الصفيلة إليك بها، عندًانع كاس الأشِعةِ ١٧٣ إليك، بأكناف القُصور المشيدة ١٧٣ سَمِعتُ خِطابًا عن صَداكُ المُصَوَّب وقد دُك منك السحواسُ بعَضوة ١٧٤ يأمسك، أو ما سؤف ينجري بغُدوَة ١٧٤ وأسرادٍ من يأتي، مُددِلاً بخبرة سيدواك بسأنسواع السغسكوم السجسليسكة ١٧٤ بعائمها، عن منظهر البَسْرية ١٧٤ هَداها إلى فَهُم المُعاني الغُريبة ١٧٤ بـأسـمانهـا، قِـذَمَـا، يـوَخـي الأبُـرةِ ١٧٤

٦٤٢ ـ وفي كل مُعنّى، لم تُبِنّهُ مُظاهِري، ٦٤٣ ـ وفسيسما تسراهُ السزوحُ كَسُسَفُ فَسراسةٍ ، ٦٤٤ وفي زخموت البسط، كُلَى رُغبُهُ، ٦٤٥ ـ وفي زَهَبوتِ القبض، كُلْيَ هيبَةً، ٦٤٦ ـ وفي الجمع بالرَصفْين، كُلْنَ قُرْبهُ، ٦٤٧ ـ وفسي مُستشهَدى فسي، لسم أذَلُ بديّ واجددًا ٦٤٨ ـ وفي حيث لا في، لم أَزْلُ في شاهِدًا ٦٤٩ ـ فإن كُنتُ مئي، فانْحُ جَمعيَ وأمْحُ فَرْ ١٥٠ ـ فدونَ كَها آياتِ إلهام جمكمة، ١٥١ . ومِنْ قَالِلِ بِالنِّسِيخِ ، والمُسيخُ واتِعْ ٦٥٢ ـ وذغبه ودعوى النفسيخ، والرّسنخ لائتنّ ٦٥٣ ـ وضربى لك الأمشال، مِنْتَي مِنْةُ ٢٥٤ ـ تأنيل مفامات السروجي، واعتبر ٦٥٥ \_ وتدر التباس النفس بالجس، باطنا، ٦٥٦ ـ وفي قَيوْلِهِ إِنْ مِانَ فِالسِخِيقَ ضِادِبٌ ٦٥٧ ـ فكن فطنا، وانظر بحسك، مُنصِفًا ٦٥٨ ـ وشاهد، إذا استجليت نفسك ما ترى، ٦٥٩ ـ أغَـيرُكُ فـيها لاخ، أمّ أنت نساظِر ٦٦٠ . وأضغ لرَجع الضوت، عنذ انقِطاعه ٦٦١ ـ أهَـل كـانَ مَـن نـاجـاكَ، ثَـمَ، سِواكَ، أم ٦٦٢ وقُبل لين: مَن البقى إليك عُلومهُ ، ٦٦٣ وماكنت تُدري، قبل يومك، ما جرّى ٦٦٤ ـ فأضبَحت ذا عِلْم بأخبار مَن مَضَى ٦٦٥ ـ أتحسب من جاراك، في سِنةِ الكُرى، ٦٦٦ وما هي إلّا النفس، عندُ اشتِخالها، ٦٦٧ ـ تَجَلَّتُ لها بِالْغَيْبِ فِي شَكلِ عَالِمٍ، ٦٦٨ . وقد طُبِعَتْ فيسها العُلُومُ، وأَعِلِنَتْ

ولكن بسما أسلَتُ عَليها تُسلَبَ بِهِ ١٧٥ لشاهَ ذُتها مِثْلَي، بِعَينِ صَحيحةِ ١٧٥ تنجرد والناني الشعادي، فأنبب ١٧٥ بحَيْثُ اسْتَقَلَّتُ عَقْلَهُ، واستقرَّتِ ١٧٥ مُسدادٍ لِ غِسايِساتِ السُعُقُسولِ السَسليِسمَةِ ١٧٥ ونَفسِيَ كانتُ، من عَطائي، مُعِدّتي ١٧٥ فهزل المسلامي جِدُ نَفْس مُجدَةٍ ١٧٦ مُسمَسوَّهُ فَ أو حسالَةِ مُسسَنَّ جِسِسلَةِ ١٧٦ كَرَى اللّهو، ما عنه السّنائرُ شُفّتِ ١٧٦ وراء جسجاب السلبس، في كسل خِسلعَة ١٧٦ فأشكالها تُبدوعلي كل هَيئةِ ١٧٦ تحرَّكُ، تُسهدي النّورَ، غيرٌ ضَويّة ١٧٧ وتبكي انتحابًا، مثل لكلى حزيئة ١٧٧ وتُطرَبُ، إِنْ غَنْتُ على طيب نَعْمَةِ ١٧٧ بستنغريد ألحان، للذيك، شجية ١٧٧ وقد أعربَتُ عَنْ ألسنن أعهد أعربية ١٧٧ وفي البحر تجري الفُلكُ في وُسطِ لُجَةِ ١٧٨ وفي البُحر، أُخرَى، في جموع كثيرة ١٧٨ وهُمُ في جمي خَدُيّ : ظُبي وأستَة ١٧٨ عسلى فَسرس، أو راجسل، رُبُ رِجسلَةِ ١٧٨ مُطامَركُب، أو صاعِدِ، مثلٌ صَعدةِ ١٧٨ بسنر القنا الغسائة السنهرنة ١٧٨ ومِنْ مُحرِقِ بالساءِ، زُرُقًا بشُعلَةِ ١٧٨ يُسؤلِّي كُسسيسرًا، تسحت ذُلَّ السهريسة ١٧٩ لهَذُم الصَّياصي، والحُصونِ المنيعةِ ١٧٩ مُسجَرُدَةِ، في أَرضِها، مُستَجِنُةِ ١٧٩ لرَخشتِها، والسجنُ غُسِرُ أنسِسةِ ١٧٩

٦٦٩ ـ وبالعِلْم مِن فوقِ السُّوّى ما تنعّمت، ٦٧٠ - ولو أنها، قبل المنام، تنجزدت ٦٧١ - وتسجريد أها السعمادي آثبت، أولًا، ٦٧٢ ـ ولا تُلكُ مِسمَن طَينشه دُرُوسه ٦٧٣ - فسنَّم، وراء السنَّقيل، عِيلُمٌ يُدِقَ عين ٦٧٤ - تسلَقْسِستُسهُ مِسنِّسي، وعسنسي أخَدنُه، ٦٧٥ ـ ولا تبكُ مِبالبَّلَاهِي عَبن البِلهِ وَجُمَّلَةً ، ٦٧٦ - وإنساك والإعسراض غسن كسل صورة ٦٧٧ - فطيفُ خَيالِ الظّل يُهدي إليك، في ٦٧٨ - تُرى صورة الأشياء تُجلى عليك، من ٦٧٩ ـ تجمعت الأضداد فيها ليحكمة، ٦٨٠ - صَوامت تُبدي النّطق، وحيّ سواكنٌ ٦٨١ ـ وتَفسخكُ إعبابًا، كاجذُلِ فارح؟ ٦٨٢ ـ وتَسندُبُ، إِنْ أنْستْ عملى سيلبٍ نِعمدةٍ ؟ ٦٨٣ ـ يرى الطّيرُ في الأغصانِ يُطرِبُ سُجعُها، ٦٨٤ ـ وتُسخب من أصواتِها بِلغاتِها، ٦٨٥ - وفي البّر تَسرِي العِيسُ، تخترِقُ الفلا، ٦٨٦ ـ وتُسنظُرُ للجيشين في البَرَ، مَرَةً، ٦٨٧ - لِسَاسُهُمْ نَسْبُحُ السَحَديدِ لِسَاسِهِمْ ، ٦٨٨ - فأجسادُ جَيسُ البَرّ، ما بينَ فارس ٦٨٩ - وأكنادُ جَيش البحر: ما بين راكِب ٦٩٠ - فيمن ضارِب بالبِيض، فتكا، وطاعِن ٦٩١ - ومِن مُخرَقِ في النّادِ، رشقًا بأسهُم ٦٩٢ - تُسرى ذا مُسخسيسرًا، بساذِلًا نَسفسته، وذا ٦٩٣ ـ وتَسْهَدُ دَمْنَ المَسْجَسْية، ونَصْبَهُ ٦٩٤ ـ وتُسلحَظُ أَسْسِاحًا، تُسراءى بِسَانَعُسِ ٦٩٥ - تُسِايِنُ أَنْسَ الأنس صورَةُ لَبُسِها،

سماك يَدُ الصيادِ منها، بسرَغةِ ١٧٩ وتوع جنماص الطير فيهابخبة ١٧٩ وتَعظَفَرُ آسَادُ السَّرَى بِالفَريسَةِ ١٧٩ ويتقيض بعض الرحش بعضا بقفرة وله أعستَ جدد إلّا عملى خَدِر مُسلِّحة ١٨٠ بدّاليك، لانبي مُدَةٍ مُستَعطيلةِ ١٨٠ بِمُفَرَدِهِ، ليكن بيحُنج بِ الأكِنَةِ ١٨٠ ولم يَبْقَ، بالأشكال، إشكالُ ريبةِ ١٨٠ عَـذيت، إلـى أفـمالِهِ، بـالـدُجُـنَـةِ ١٨٠ حِجابَ التباسِ النّغس، في نورِ ظلمةِ ١٨١ لها، في ابتداعي، دُفْخَةُ بعدْ دُفْخَةِ ١٨١ لِمُنهُمِكَ، غاياتِ المَرامِي البَعيدَةِ ١٨١ وليست، لحالي، حاله بشبيهة وحِسْنَ كَالْإِشْكَالِ، والنَّلْبُسُ سُتَرْتَى ١٨١ بحيث بذت لى النَّفْسُ من غير حُجْةِ وجردُ، وحَلَكُ بسي عُسفُسودُ أَخِسيَةِ ١٨٢ يجداز لأحكامي، وخزق سفيئتي ١٨٢ غَـلَى حَسَب الأنعال، في كال مُدة ١٨٢ مَظاهِرٌ ذاتي، مِن سُناءِ سجيتي ١٨٢ شهود بشوحيدي، بحال نصيخة ١٨٣ روايت في النقل غير ضعيفة ١٨٣ إِلَيهِ بسنَده أَو أَداءِ فسريفسة ١٨٣ بكنت له سمعًا، كنور الظهيرة وواسِطُةُ الأسسِابِ إخددي أُدِلَّسي ١٨٣ ورابسطنةُ السَّرِحسِدِ أَجْسِدَى وسيسلَةِ وله تُلكُ يرمُسا قَسطُ غيرَ وحبيدُق ١٨٤

٦٩٦ ـ وتَطرَحُ في السِّهر الشِّباك، فتُخرِجُ الـ ٦٩٧ ـ ويسحتال، بالأشراكِ، ناصِبُها على ٦٩٨ \_ ويُسكسيسرُ مُسفِنَ البيّم ضاري دوابه ؛ ٦٩٩ ـ ويصطادُ بعضُ الطّيرِ بعضًا من الفضاء ٧٠٠ وتَلمَحُ منها ما تُخطيتُ ذِكرهُ، ٧٠١ وفي الزَمَن الفردِ اعتبِرْ تَلقَ كلّ ما ٧٠٧ ـ وكُسلُ السذي شساخسندُنْسهُ فِسعسلُ واجسدٍ ٧٠٣ إذا ما أزال السنتر لم تَر غيرهُ، ٧٠٤ وحَقَقتَ، عندَ الكشف، أنّ بنورِه الله ٥٠٧ ـ كذاكنت، ما بيني وبُيْني، مُسبِلًا ٧٠٦ لأظهر بالتدريج، للجس مؤنسا ٧٠٧ قَرِنْتُ بِجِدِي لَهِ وَذَاكَ، مُسقَرِبًا، ٧٠٨ ويجمَعُنا، في المَظهَرَين، تَشابُهُ، ٧٠٩ ـ ف أشبك الله ، كانت شيط الهرز في فيله ، ٧١٠ ركانت له، بالفِعل، نفسي شبيهة، ٧١١ ـ فيلمُّا رُفِّعتُ السِّترَ عني، كرَفْعِهِ، ٧١٢ ـ وقد طَلَغَتْ شمسُ الشهودِ، فأشرَق ال ٧١٣ ـ قتُلتُ غُلامَ النّفس بينَ إقامتي الـ ٧١٤ وعُدِتُ بامدادي عملي كمل عمالي، ٧١٥ ولولا احتجابي بالصفات، لأحرقت ٧١٦ والسيئة الأكوان، إنْ كُنتَ واعِينا، ٧١٧ روجاء حَديث، في اتبحادي، ثابت، ٧١٨\_پُـشـيـر بـحُـبُ الْـحـقَ، بـعـذتـقـرَب ٧١٩ وصوضع تَنسب إلاشارة ظاهر: ٧٢٠ تسبّبت في الشوحيد، حتى وَجُدتُهُ، ٧٢١ ورحدت في الأسباب، حتى فقدتُها، ٧٢٢ وجردتُ نفيسي عنهما، فشجَردت،

فِرادي، فاسشخرَجتْ كل يتيمّةِ ١٨٤ وأشبهذ أفسوالسي بسغسين سسميسغة ١٨٤ جــوابُــا لَهُ، الأطــيـارُ فــي كــل دُوحَــةِ ١٨٤ مُسنسانسينية الأوتسار مسن يُسدِ فَسينسنة ١٨٥ لسسدر يسها الأسرارُ في كل شُدُوَةِ ١٨٥ عن الشرك، بالأغيار جَمعي وأَلفني ١٨٥ ولىي حائنةُ المخمّارِ عَينُ طليعة ١٨٥ وإنْ خَلْ بِالإِقْرارِ بِي، فِيهِيّ خَلْقِ ١٨٥ قسما باز، بالإنجيل، هيكلُ بِيعَةِ ١٨٦ بُسناجي بها الأخبيارُ في كُل ليبلَةِ ١٨٦ ف الا وجُهة لسلان كسار بالمغمضينية ١٨٦ عَبن السحادِ بسالاشراكِ بسالوَ تُسنِيةِ ١٨٦ وقسامَتُ بِسِيَ الأعسذارُ فسي كسلُ فِسرُقَةِ ١٨٦ ومسا داغست الأفسكسارُ مِسن كسلٌ نِسحسلَةِ ١٨٧ وإشداقتها منن ندود إشفاد غدرتني ١٨٧ كما جاءً في الأخبار في ألف حِجة ١٨٧ سِسواي، وإن لسم يُسطسهروا عَسقد يُستِدةِ ١٨٧ هُ نسارًا، فيضَلُّوا في السهُدَى بِالأشعَةِ ١٨٧ قيامي بأحكام المظاهر مسكتى ١٨٨ وإذ لم تنكسنَ أنْ عالُهُم بالمسديدة ١٨٨ وجكمة وصف الذات، للحكم، أجرَتِ ١٨٨ نقَبضَةُ نُنعيم، وفَبُضَةُ شِقْوَةِ ١٨٨ ويُشَلَ بِهِمَا النُّرُوَّانُ كُلُّ صَبِيحَةٍ ١٨٩ عسلى السجس، ما أضلتُ مستى، أضلتِ ١٨٩ حَتُ مِن آي جَمعي، مُشركًا بيّ صَنعَتِي ١٩٠ وأسنسخ أثباعي جريال غيطيتي ١٩٠ عسليّ بسأو، أذنسي إشسارة نِسسَبَة ١٩٠

٧٢٣ ـ وغُصْتُ بحارُ الجمع، بن خُضنُها على انـ ٧٢٤ - لأسمع أفعالي بتسمع بسيرة، ٧٢٥ فيإنْ نباخ في الأيبكُ البهرزارُ، وغردَتُ، ٧٢٦ وأظرَب بالمرزَمار مُصلِحُهُ على ٧٢٧ ـ وغَنتُ من الأشعارِ ما رَقَ فارتَعَت ٧٢٨ ـ تَـنَـزُهُـتُ في آثارِ صُـنْعي، مُـنَـزُهَـا ٧٢٩ فيبي مُجلِسُ الأذكارِ سَمْعُ مُطالع ا ٧٣٠ وما عُقَدَ الزُّنَّارَ، حُكمًا، سوى يدي، ٧٣١ وإن نبارَ ، بالشنزيل، مِحرابُ مُسجد، ٧٣٢ . وأسف ارُ تَرواةِ السكَ لمب لِقُومِ ، ٧٣٣ وإن خَرَ للأحجارِ، في البُدّ، عاكِف، ٧٣٤ فقد عَبَدَ الدّينان، مَعمَى، مُنَزُّهُ ٧٣٥ وقد بسكِّغ الإنداز عسني مُن بُدخي، ٧٣٦ ومسا ذاغست الأبسمسارُ مِسنَ كسلٌ مِسلَّةٍ ، ٧٣٧ ـ وما اختارُ مَن للشمس عن غِرَةِ صَبا، ٧٣٨ وإن عبد الناز المجوس، وما انطفت ٧٣٩ ـ فعا قُصَدُوا غيري، وإن كان قصدُهُ ع ٧٤٠ رأوًا صَسوءَ نسودي، مَسرّةً، فستَسوَحُ حسو ٧٤١ - دِلْوَلَا جِسِجِسَابُ السَّكِسَوْنِ فَسِلتُ، وإنسسا ٧٤٢ ـ فلا غبت والخلق لم يُحلقوا سُدَى، ٧٤٣ على سِمَةِ الأسماءِ تَجري أمورُهُم، ٧٤٤ يُصَرّفهُم في القبضيين، والاولا، ٧٤٥ - ألا هكذا، فلتعرف النفس، أو فلا، ٧٤٦ ـ وعِرفائها مِن نَفسِها، وهِيَ الني، ٧٤٧ ـ ولو أنِّي وَحَدُثُ، الحدث، وانسلُخ ٧٤٨ ولسستُ مُسلومُسا أَنَّ أَبُستُ مُسراهسيسي، ٧٤٩ ولي مِن مُفيضِ الجمع، عندُ سلامِه

على فنارَتْ بي عِشائي، كَضَحوَتي ١٩١ وشاهَدتُهُ إِبَايَ، والنّورُ بَهجتي ١٩١ عَ نَعْلَى على النّادي، وجُدتُ بخلعتي ١٩١ وناهيكُ من نَفْسٍ عليها مُضِيئةِ ١٩١ وقَضَيْتُ أَوْطاري، وذاني كَليمتي ١٩١ وبي تُهتَدي كُلُ الدّراري المُنسَرَةِ ١٩٢ بملكي، وأملاكي، لـمُلكي، خَرَب ١٩٢ بمُقَدَّمُ، نَسْتَهديهِ منيَ فِتيتي ١٩٢ ومَن كان قَبْلي، فالفضائلُ فضلتي ١٩٢ ومَن كان قَبْلي، فالفضائلُ فضلتي ١٩٢

٧٥٠ ومن نُورِهِ مِسْكَاةُ ذَاتِي أَسْرَقَتْ ، ٧٥١ فَكُنتُهُ ، ٧٥٧ فَلَنْ فَكُنتُهُ ، ٧٥٧ فَلَنْ فَكُنتُهُ ، وفيه خلعتُ خَلْ ٧٥٧ وقيه خلعتُ خَلْ ٧٥٧ وآنستُ آمُوارِي ، فكُنتُ لها هُدَى ، ٧٥٧ وآنستُ آمُوارِي ، فكُنتُ لها هُدَى ، ٧٥٧ وأسستُ أطواري ، فناجيئني بها ، ٧٥٥ وبُدري لم يأفُل ، وشَمْسِيَ لم تُغِب ، ٧٥٠ وألنجُمُ أفلاكي جررتُ عن تَصَرفي ٧٥٧ وفي عالم التَذكارِ للتَغسِ عِلْمُها الـ ٧٥٧ وفي عالم التَذكارِ للتَغسِ عِلْمُها الـ ٧٥٧ ومن فضلِ ما أسارَتُ شربُ مُعاصري ، الذي يه ٢٥٨ ومن فضلِ ما أسارَتُ شربُ مُعاصري ،